





## لقاء اليوم

مع: مستشار الرئيس عرفات سابقاً، عماد شقور

حول: إعادة الهوية اليه

## دائرة طويلة اكتملت في حياتي

ولكن في الوقت نفسه فان هذه بداية دائرة جديدة ايضا، بمعنى ان هناك مرحلة اكتملت من حياتي، وارجو ان تكون الدائرة الجديدة اكثر هدواً.

\* **«الاتحاد» - والعودة الى سخيّنا**  
شقور: هذا اهم ما في الامر، العودة الى مسقط رأسي، فهكذا ساكون مع اهلي بشكل دائم. ففي الفترة الأخيرة توفي اثنان من اقاربي، ابن عمي وابن خالي ولم اتمكن من حضور جنازة او وصالها متأخراً.. المهم انني الآن ساكون مع اهلي واصدقائي..

\* **«الاتحاد» - تحدثت عن دائرتين في حياتك، ماذا تقول لو قارنت بين ما توقعه الان بالسنوات الماضية؟**

شقور: نحن كفلسطينيين وضعنا اقدامنا على اول الطريق لتحقيق ما كنا ناضل من اجله، واليوم لا بد من تسوية سلمية تعطي امكانية لاستعادة الفلسطينيين حقوقهم السياسية والوطنية والانسانية، وتأخذ بالاعتبار تطورات الامور وما وصلت اليه.

\* **«الاتحاد» - ما المقصود؟**

شقور: ان من هاجر الى البلاد في عام (٤٨)، صار ابنه وحفيده في الموقع نفسه اليوم. وما كان ينطبق على الامس لا ينطبق على اليوم. فالامور تطورت ولم يعد القادم من رومانيا، مثلاً، لديه العلاقة نفسها برومانيا كما كان في السابق، اليوم هناك خطوط جديدة، والفلسطينيون في بداية الطريق نحو التسوية العادلة والثابتة.. وايضا بخصوص العرب في اسرائيل، فان الوضع يتغير، ويتحدثون اليوم عن تفصيل اجابتي لهم، ويمكن القول اسماً على الاقل ان هناك تغييراً.

\* **«الاتحاد» - اعادة الهوية اليك، تذكر بالآخرين ممن صودرت هوياتهم حين غادروا الوطن، مثل الشاعر محمود درويش وغيره.**

شقور: لقد كلمت محمود قبل يومين، ونحن تحدثنا في هذا الامر سابقاً. وكنا بانتظار ما سيجري معي حتى نرى ما يمكن فعله. وهناك كثيرون آخرون، يجب بذل الجهد حتى يعودوا.

\* **«الاتحاد» - وما هي برامجك الآن؟**

شقور: الان سأنتظر فترة اشهر قبل ان اتخذ اي قرار. سأعيد دراسة الاوضاع وما حصل لأرى ما يمكن القيام به.. فكما قلت، هناك امور كثيرة تغيرت وانا بحاجة لدراستها.

(هشام نفاع)

■ بعد محاولات، لسنوات، استعاد ابن سخيّ، عماد شقور، بطاقة هويته التي كانت سجنها السلطات منه، اثر مفادته البسلام وانضمامه الى منظمة التحرير الفلسطينية عام (٩٧) حيث شغل منصب مستشار لرئيس «م.ت.ف» ياسر عرفات، ويشار الى ان ثلاثة من ابنا سخيّ كانوا غادروها لا يزالون بدون هوية، هم غزالة بدارة وبناثا ونصري بشير وعر شقور (شقيق عماد). وقال سكرتير بلدية سخيّ علي بشير، امس، ان الجهود ستواصل من اجل ان يتكرر النجاح الذي حققه وقد اجرت «الاتحاد» هذا اللقاء مع شقور.

\* **«الاتحاد» - خطرة نادرة بلا شك؟**

شقور: نعم، ورغم انها ليست سابقة فهي مهمة، كون الهوية أعيدت الي كآول مستشار سابق للرئيس ياسر عرفات.

\* **«الاتحاد» - كم استغرق من الوقت حتى أعيدت اليك؟**

شقور: اول محاولة كانت في ايار (٩٦)، حين اخذت اذنًا بدخول الوطن، عندما عقدت جلسة طارئة للمجلس الوطني الفلسطيني بخصوص الميثاق. وفي حينه رفضت السلطات الاسرائيلية الطلب. وقدمت طلباً رسمياً في (٩٧/١٢/١٠)، مستعيناً بالعامي محمد دلح. وكانت بلدية سخيّ حاولت مراراً منذ سنة (١٩٩٠)، وقد حدثوني بالامر وفي حينه كنت في مورتانيا، وكنت ايضا حاولت زيارة البلاد عام (٩٠) حين توفي شقيقي سليمان، ولكن لم يسمح لي بالدخول.

\* **«الاتحاد» - وكيف تم الاجراء؟**

شقور: المحامي دلح اتصل بوزارة الداخلية وبالنسبة العامة، وضمن الرسالة تفاصيل عن وضعي ووضع اهلي من ناحية المواطنة، مطالبا السلطات باعادة اصدار هويتي. وبعد (٤٥) يوماً اجابوا بأن علي التوجه الى السفارة الاسرائيلية للحصول على تأشيرة دخول (فيزا)، وبدل الفيزا اخذت تصريح عبور، ودخلت البلاد في (٩٨/٢/٢٣) حيث تابعت الموضوع مع مكاتب الداخلية في حيفا. وبعد (٤٥) يوماً اصدروا لي هويتي بالرقم نفسه الذي كان منذ (٤٨).

\* **«الاتحاد» - هل يمكن ان تحدثنا عن شعورك، خاصة ان المسألة ليست مجرد الهوية؟**

شقور: لقد شعرت بأن دائرة كبيرة جدا في حياتي قد اكتملت، وهي تمتد على (٣٠) عاماً.

في انحاء مختلفة من فلسطين، امس

## مستوطنون يعتدون على عدة اراض ويصيبون فلسطينياً بجراح خطيرة!

للمواطن محمد الصليبي من بيت امر. وقد رفضت سلطات الاحتلال في الخليل الشكوى التي قدمها الصليبي، في حين منعه المستوطنون من دخول ارضه!

من جهة اخرى، تتابع وزارة الشؤون المدنية الفلسطينية موضوع تحويل معسكر الاحتلال «ناحال» الى مستوطنة، خصوصاً بعد ان لوحظ انه تم ادخال عدة كرفانات الى المعسكر!

وفي محافظة بيت لحم تعرض المواطن محمد ابو صوي، من قرية ارطاس، للضرب من مستوطنين من مستوطنة «كفار عتصيون» خلال عمله في ارضه، وتم نقل

للمواطن محمد الصليبي من بيت امر. وقد رفضت سلطات الاحتلال في الخليل الشكوى التي قدمها الصليبي، في حين منعه المستوطنون من دخول ارضه!

من جهة اخرى، تتابع وزارة الشؤون المدنية الفلسطينية موضوع تحويل معسكر الاحتلال «ناحال» الى مستوطنة، خصوصاً بعد ان لوحظ انه تم ادخال عدة كرفانات الى المعسكر!

وفي محافظة بيت لحم تعرض المواطن محمد ابو صوي، من قرية ارطاس، للضرب من مستوطنين من مستوطنة «كفار عتصيون» خلال عمله في ارضه، وتم نقل

من جهة اخرى، قال اسماعيل ابو شنب، احد قادة «حماس» في غزة «ان اجهزة الامن الفلسطينية اعتقلت عضواً من مجلس طلبة الجامعة الاسلامية، كما استدعت عدداً اخر من الطلاب للتحقيق معهم وذلك على اثر مهرجان طلابي عقد في الجامعة بدعوة من مجلس الطلبة الاحداث».

ولكن المركز الفلسطيني لحقوق الانسان اوضح «ان سبب الاعتقال جاء على خلفية توزيع بيان صادر عن كتائب عز الدين القسام خلال المهرجان».

واعتبر المركز اعتقال الطلاب تصعيداً اخر للاوضاع المتوترة

● **المحافظات - الفلسطينية - «وفا» - استمرت، امس الاربعاء، الهجمة الاستيطانية على الاراضي الفلسطينية، ففي محافظة الخليل قامت الدوريات الحضرية، لسلطات الاحتلال برش ارض المواطن محمد السويطي من قرية بيت عوا بجواد كيمياوية حارقة اتلفت ما تبقى من محصول القمح، وكانت ارتكبت العملة نفسها في السابق في الجزء الاخر من الارض.**

واقدم مستوطنو «كسري تسور» على تسييج قطعة ارض مزروعة بالكرمة والخوخ بالاسلاك الشائكة تمهيداً لضمها لمستوطنتهم. وتعود ملكية الارض

● **حيفا - مكتب «الاتحاد» - ذكرت مصادر في حركة «حماس»، امس الاربعاء، ان اجهزة الامن الفلسطينية اعتقلت رئيس واعضاء مجلس طلبة الجامعة الاسلامية في غزة.**

واكد بيان للمركز الفلسطيني لحقوق الانسان «ان قسوة من الخيارات الفلسطينية قامت باعتقال ايم طه، رئيس مجلس طلاب الجامعة الاسلامية، وجميع اعضاء المجلس البالغ عددهم تسعة طلاب في انحاء مختلفة من قطاع غزة، ويجري احتجازهم حالياً في مركز اعتقال تابع للمخابرات العامة الفلسطينية».

● **المحافظات الفلسطينية - «وفا» - اعتقلت قوات الاحتلال، امس الاربعاء، ستة شبان فلسطينيين، ففي قرية كفرعوش جنوب طولكرم اعتقلت الشاب زكريا جبارة ونقلته الى معتقل «كفار كدوم» دون ابداء اسباب، بينما افرجت عن شاب آخر كانت**

## اعتقال اعضاء مجلس طلبة الجامعة الاسلامية في غزة

اصلا في الضفة الغربية وقطاع غزة في اعتقال مقتل محبي الدين الشريف، واعتداء على الحريات الأكاديمية».

ودعا المركز السلطة الفلسطينية «لضمان الاجراء فوراً عن جميع الطلبة المعتقلين».

وكانت اجهزة الامن الفلسطينية اعتقلت قياديين والعشرات من اعضاء واتصار حركة «حماس» المعارضة منذ اغتيال محبي الدين الشريف، احد قياديين الحركة العسكرية، اواخر اذار/الماضي.

يشار الى ان جميع اعضاء مجلس الطلبة هم اعضاء في حركة «حماس».

من جهة اخرى، قال اسماعيل ابو شنب، احد قادة «حماس» في غزة «ان اجهزة الامن الفلسطينية اعتقلت عضواً من مجلس طلبة الجامعة الاسلامية، كما استدعت عدداً اخر من الطلاب للتحقيق معهم وذلك على اثر مهرجان طلابي عقد في الجامعة بدعوة من مجلس الطلبة الاحداث».

ولكن المركز الفلسطيني لحقوق الانسان اوضح «ان سبب الاعتقال جاء على خلفية توزيع بيان صادر عن كتائب عز الدين القسام خلال المهرجان».

واعتبر المركز اعتقال الطلاب تصعيداً اخر للاوضاع المتوترة

واعتقلته معه وهو رشاد جبارة. وفي محافظة قلقيلية داهمت قوات الاحتلال، منتصف الليلة قبل الماضية، بلدة عزون واعتقلت خمسة شبان وفتيان هم: محمد ابو هنية (١٦ عاماً) ونسيم الاخريس (١٥ عاماً) ومحمد سليم (١٤ عاماً)

## اعتقال (٦) شبان وفتيان فلسطينيين

واعتقلته معه وهو رشاد جبارة. وفي محافظة قلقيلية داهمت قوات الاحتلال، منتصف الليلة قبل الماضية، بلدة عزون واعتقلت خمسة شبان وفتيان هم: محمد ابو هنية (١٦ عاماً) ونسيم الاخريس (١٥ عاماً) ومحمد سليم (١٤ عاماً)

واعتقلته معه وهو رشاد جبارة. وفي محافظة قلقيلية داهمت قوات الاحتلال، منتصف الليلة قبل الماضية، بلدة عزون واعتقلت خمسة شبان وفتيان هم: محمد ابو هنية (١٦ عاماً) ونسيم الاخريس (١٥ عاماً) ومحمد سليم (١٤ عاماً)

واعتقلته معه وهو رشاد جبارة. وفي محافظة قلقيلية داهمت قوات الاحتلال، منتصف الليلة قبل الماضية، بلدة عزون واعتقلت خمسة شبان وفتيان هم: محمد ابو هنية (١٦ عاماً) ونسيم الاخريس (١٥ عاماً) ومحمد سليم (١٤ عاماً)

## الشرطة تحقق مع الحسيني حول حيازة احد حراسه السلاح

رؤوف، احد حراسه، وبحوزته مدس، كما ذكرت الشرطة في التهمة المنسوبة الى رؤوف. وقال الحسيني، الذي حُقق معه الشرطة لمدة نصف ساعة، «سألوني اذا كانت لدي معلومات عن الشاب المعتقل. فأجبت بالنفي، وأوضحت ان اوامري تمنع

رؤوف، احد حراسه، وبحوزته مدس، كما ذكرت الشرطة في التهمة المنسوبة الى رؤوف. وقال الحسيني، الذي حُقق معه الشرطة لمدة نصف ساعة، «سألوني اذا كانت لدي معلومات عن الشاب المعتقل. فأجبت بالنفي، وأوضحت ان اوامري تمنع

● **حيفا - مكتب «الاتحاد» - حققت الشرطة الاسرائيلية، امس الاربعاء، مع المسؤول عن ملف القدس لدى السلطة الفلسطينية والمسؤول عن «بيت الشرق» في القدس العربية المحتلة، فيصل الحسيني، بعد اعتقال الشاب أمجد**

## جرح جنديين جراء انفجار عبوة في الجنوب اللبناني

ومنذ بداية هذا العام قتل اربعة عسكريين اسرائيليين واصيب ٤٣ آخرون بجروح في هجمات وقعت في جنوب لبنان، بحسب حصيلة وضعتها وكالة «فرانس برس».

من جهة اخرى، ذكرت مصادر أمنية ان «حزب الله» قصف، امس، موقعين لقوات الاحتلال الاسرائيلي وسيليشيات «جيش جنوب لبنان» العميلة عند تخوم القطاع الغربي للمنطقة المحتلة، لكنها لم تغد عن اصابات.

\* **اسرائيل تنفي**

● **جنوب لبنان - وكالات الانباء -** افادت مصادر أمنية لبنانية ان جنديين اسرائيليين اصيبا بجروح، امس الاربعاء، في انفجار عبوة داخل منطقة «الحزام الأمني» في جنوب لبنان المحتل. وأوضح المصادر ان عبوة قوية انفجرت لدى مرور دورية مدرعة قرب قرية العيشية عند اطراف

القطاع الاوسط في المنطقة المحتلة. وقد تنبى مقاتلو «حزب الله» الهجوم في بيان اصدره الحزب في بيروت.

من جهة اخرى، ذكرت مصادر أمنية ان «حزب الله» قصف، امس، موقعين لقوات الاحتلال الاسرائيلي وسيليشيات «جيش جنوب لبنان» العميلة عند تخوم القطاع الغربي للمنطقة المحتلة، لكنها لم تغد عن اصابات.

اثر التهديدات والاعتداءات المفلسة على «الاتحاد»

# مؤتمر احتجاجي للصحفيين العرب!

الزميل محمد شريف، النقابي والصحفي المخضرم:  
هذه الاعتداءات قد تنفشي كالسرطان  
إذا لم نصدها في الوقت المناسب



● «الاتحاد» - ما هو الهدف من المؤتمر؟

- شريف: «الهدف الرئيسي والاساسي، هو محاولة توضيح انفسنا وما هي مسهتنا ودورنا في خدمة المجتمع ونقل قضاياء ومعالجاتها في اطار الموضوعية والعقلانية. ومحاولة توعية الجمهور لاهمية العمل الصحفي والتأكيد على أن الصحافة هي السلاح لخدمة الجمهور أمام السلطة، محلية كانت أم رسمية، ولحماية المواطن من

الجمع ومحااولات هضم حقوقه. ومن اجل حماية الصحفيين انفسهم وحقوقهم في قول الكلمة بحرية وموضوعية. ومن اجل تعويد انفسنا على احترام الرأي والرأي الآخر. ان نتجاوز بحضارية واحترام متبادل وضع حد للعنف والمهازلات والتهديدات. ولتؤكد ان من له اي انتقاد على اي صحفي، فهناك هيئات رسمية ومؤسست تأديبية، بإمكانها التوجه اليها. وابواب الصحافة مفتوحة أمام أي مواطن للكتابة وانتقاد ما يريد بشكل موضوعي ومقارعة الحقبة بالحجة. وعلينا ان نتعود ونعود المجتمع كيف يسمع احدنا الآخر بدون توتر».

● «الاتحاد» - ومن الذي يقف وراء المبادرة لعقد المؤتمر؟  
- شريف: «بصراحة أنا شخصياً. فقد عدت من الحج قبل يومين، لم استمع خلالها لوسائل الاعلام، فقد قررت ان ارتاح كلية قبل العودة الى العمل. وصباح امس الاربعاء، سمعت في المذياع، وكنت لم ار «الاتحاد» بعد، اخبر عن الاعتداء على الزميل نظير مجلي، فهرولت للحصول على «الاتحاد». وبعد قراءة الخبر فيها، باشرت اجراء الاتصالات مع عدد من الصحفيين لعقد المؤتمر وجميعهم رحبوا بالفكرة وطلبوا مني ان اتولى شخصياً التحضير للمؤتمر».

● «الاتحاد» - ومن تضم لجنة المبادرة والتحضير للمؤتمر؟  
- شريف: «محمد شريف، عضو لجنة اصول المهنة القطرية. ومحمود ابو رجب «كل العرب»، ومصطفى عبد الحليم «الصنارة». وحامد اغبارية. «صوت الحق والحريّة».

● «الاتحاد» - وكيف ترى ابعاد الاعتداءات على «الاتحاد»؟

- شريف: «هي ظاهرة خطيرة، اذا ما تصدنا لها كمجتمع بكل فئاته ومؤسساته الشعبية والرسمية، فانها ستفشي كالسرطان وتنعكس سلباً على الجميع. ومن المهم التصدي للظاهرة بسرعة وقبرها حالاً لان اي تلذذ وتأخير في التصدي ليس صحيحاً. وعلينا اقتلاعها من جذورها فوراً، خاصة اننا نعانى من ظاهرة العنف في جميع المجالات».

● «الاتحاد» - وماذا تتوخى من المؤتمر؟  
- شريف: «ما اتوخاه ان يخرج ببيان يشجب بشدة اعمال العنف. وان تكون النتيجة، تعاقد وتضامن وتعاطف جميع الصحفيين من مختلف المؤسسات وان تترسخ قناعاتهم بضرورة التنافس الحضاري والنقاش الموضوعي وترسيخ الاحترام المتبادل».

● «الاتحاد» - وهل ستواصل اللجنة عملها وما هي النشاطات التي ستقوم بها؟

- شريف: «هذا يتوقف على نتائج الاجتماع، وادعو كل الزملاء من جميع وسائل الاعلام الى التعامل بجدية مع التهديدات والنظر بموضوعية والتجند كرجل واحد للمحافظة على انفسنا».

ولا يمكنني ان اقرر سلفاً حول استمرارية اللجنة، وهذا يتوقف على المؤتمر وابحاثه. ولكن علينا الاستمرار في تنظيم اللقاءات والندوات ودعوة الجمهور لحضورها ومناقشة العمل الصحفي ومعناه ودور الصحفي وعلاقته في المجتمع ومعه».

● «الاتحاد» - وكيف تقيم حملة ردود الفعل ضد الاعتداءات والتهديدات؟

- شريف: «انها مشبعة. واحيي كل مؤسسة وشخصية وهيئة شجبت الاعتداءات والتهديدات. وادعو الجميع الى شجبها. ولا امانع في ان تحضر شخصيات رسمية وشعبية مؤتمراً بعد غدا السبت».

(سهيل قبيلان)

□ النائبة تمار غوجانسكي: هذا الارهاب يستمد قوته من اليمين الاسرائيلي □ الشبيبة الشيوعية: يحاولون بث العنف بين جمهور الشباب □ سكرتير اتحاد الكتاب العرب، محمد علي طه: الاعتداء الحقيق يستصرخ القوى الديمقراطية والعلمانية □ تضامن واسع من جمهور الصحفيين □ محرر «الصنارة»: نحن ايضا تعرضنا لاعتداءات وتهديدات □ جبهة طمرة: المزيد من الاشتراكات في «الاتحاد» □ البطوف: الاعتداء هو اعتداء على كل الشيوعيين والجهويين في المنطقة □

وبعث رئيس تحرير الزميلة «بانوراما»، بسام جابر، بتحيات التضامن الى «الاتحاد» مؤكدا رفضه لهذه الاساليب البلطجية.

وبعث رئيس تحرير صحيفة «الحق والحريّة» حسن محمد خطيب، برسالة الى «الاتحاد»، شجب فيها الاعتداءات معبراً عن اشمسنازاز العاملين في صوت «الحق والحريّة» من أساليب التهديد والوعيد. ويقترح فيها عدم اتهام مجموعة شباب الدين او عناصر في الحركة الاسلامية.

وشجبت النائبة تمار غوجانسكي، رئيسة تحرير «زو هديرخ»، حملة الاعتداءات الارهابية التي تهدف الى التخويف وكتم الأفواه. وقالت انني على قناعة ان هؤلاء الزعران الذين يستمدون «جراتهم» لتنفيذ الاعتداءات من قوى اليمين المتطرف وأوساط يمينية في الحكم، سيهزمون شر هزيمة.

واصدر الناطق الرسمي باسم بلدية شفاعمسرو ومدير مكتب لجنة المتابعة العليا، عيد غنيتاوي، بياناً

عممه على وسائل الاعلام، شجب فيه الاعتداءات على «الاتحاد»: «الجريدة التي تعتبر احد اكبر انجازات شعبنا ثقافياً واعلامياً ورمزاً من الرموز التضالية الوطنية والتقدمية للجماهير العربية».

ووصلت رسائل تضامن من الزملاء الصحفيين، عمر زيداني وتهامة نجار ومرزوق حليبي وافرايم دافيدي وحسين سويطي ومحمد عزب، ويونس جبارين واسامة محاميد ورياض محاميد وعامر محاميد، يعبرون فيها عن رفضهم لأساليب المعتدين الجبناء وتضامنهم مع «الاتحاد» والعاملين فيها.

هذا وتلقى الزميل نظير مجلي سيلاً من الاتصالات الهاتفية، عبر فيها أصحابها عن تضامنهم مع «الاتحاد» وشجبهم لأساليب التهديد والوعيد.

وأجرت اذاعة «صوت فلسطين» لقاء مطولاً مع مجلي حول «الاتحاد» وموقعها ودورها في الضمير الفلسطيني، اكد صوت فلسطين في مقدمتها تضامنه التام مع «الاتحاد».

وفي اجتماعها، مساء امس، شجبت جبهة طمرة الاعتداءات الاجرامية على صحيفة «الاتحاد» والعاملين فيها وتهديد رئيس تحريرها بالقتل. وقرر المجتمعون الرد على هذه الاعتداءات بتنظيم حملة كبرى لجمع المزيد من الاشتراكات في «الاتحاد».

واستنكرت سكرتارية منطقة البطوف للحزب الشيوعي الاسرائيلي في اجتماعها، امس، الاعتداء الأثم الاجرامي على مديرية مكتب «الاتحاد» في الناصرة، آمال شحادة، وتهديد رئيس التحرير، نظير مجلي، ورأت في تكراره جريمة لا يمكن السكوت عنها. واعرب اعضاء السكرتارية عن تضامنهم مع «الاتحاد» والعاملين فيها، معتبرين ان هذا الاعتداء هو على كل الشيوعيين والجهويين في المنطقة.



\* آثار العدوان الهجعي على الزميلة آمال شحادة \*

اطارات عجلات سيارته وتحطم زجاج زيارته تهديد الى المكاتب. وقد اتصل محرر «الاتحاد» به متضامناً. وقد وصلت الى مكاتب جريدة «الاتحاد» في حيفا امس الاربعاء، باقة من رسائل التضامن يعبر فيها مرسلوها عن اشتمازهم من المعتدين وعن اعتزازهم «بالاتحاد».

## \* المتضامنون \*

شجب المحامي يوسف قبيلان، رئيس مجلس بيت جن المحلي، هذه الاعتداءات الوحشية وقال انها، تعبر عن ظاهرة عنف خطيرة ومنبوذة وعلى المجتمع محاربتها بكل الوسائل. اليوم عندكم، غدا في أماكن أخرى. انني أشد على اياديكم واقفي لكم استمرار المسيرة».

واعبر الكاتب محمد علي طه، سكرتير الاتحاد العام للكتاب العرب في اسرائيل، الاعتداء، بمثابة افلاس هؤلاء المعتدين وحقارتهم ونذالتهم ويستصرخ القوى الديمقراطية والوطنية والليبرالية والعلمانية ان تغف وقفة رجل واحد ضد خفافيش الظلام.

وأكد المدير العام المفوض لراديو (٢٠٠٠)، رياض حمزة، اشتمازهم من الاعتداءات وقال: «نقف معكم ونشد على اياديكم ونطالب الشرطة بالكشف عن هوية المعتدين».

وأصدر اتحاد الشبيبة الشيوعية الاسرائيلي بياناً عاماً، رأى فيه هذه الاعتداءات ناقوس خطر تهدد شعبنا ولها اسقاطاتها السلبية التي من شأنها ان تحذر مفاهيم العنف بين الأجيال الشابة». وأكد البيان «ان دورنا هو رفع صوت العقل والضمير ونقل للجنة: كفاكم جبناً واغتيالاً للقيم الانسانية والحضارية».

ووصلت برفقة من سالم أطروش، سكرتير جبهة عكا الديمقراطية يشجب فيها باسم الشيوعيين والجهويين وحلفائهم في عكا الاعتداءات.

■ حيفا - مكتب «الاتحاد» - يعقد جمهور الصحفيين العرب مؤقراً واسعاً في الناصرة، بعد غد السبت، احتجاجاً على الاعتداءات المتكررة على الصحفيين والصحف من قوى بلطجية ودفاعاً عن حرية التعبير والكلمة، وذلك على اثر تكرار الاعتداءات والتهديدات ضد «الاتحاد» ومحرريها الزميلة آمال شحادة، ورئيس التحرير، الزميل نظير مجلي.

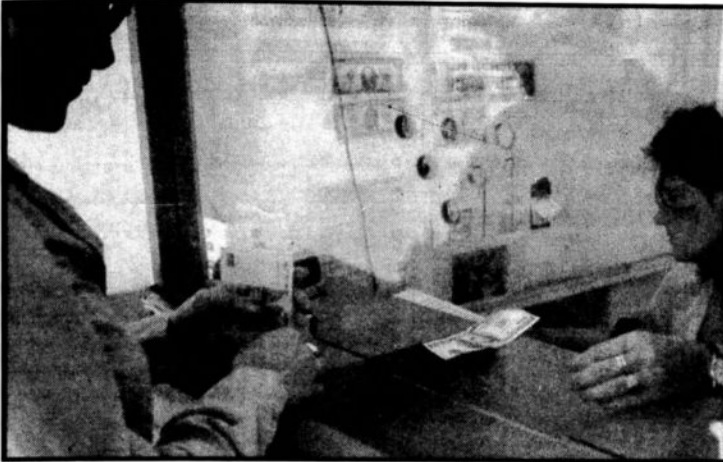
وقد بادر الى هذه الخطوة الصحفي المخضرم، محمد شريف، ولقيت مبادرته تجاوباً من الزملاء في جميع الصحف ووسائل الاعلام.

وكان الاعتداء الأخير على «الاتحاد»، من خلال التهديدات بقتل رئيس التحرير واحراق مكاتب الجريدة والاعتداء على سيارة رئيس التحرير قد اثارت ردود فعل واسعة، امس الاربعاء. وخلال تقرير عنه في اذاعة صوت اسرائيل، بالعبرية، اعلن رئيس تحرير «الصنارة»، الزميل لطفي مشور، ان صحيفته تعرضت لسلسلة تهديدات واعتداءات تم خلالها قزق



## انعكاسا للركود الاقتصادي

## جدول الغلاء يسجل انخفاضا بنسبة ٠,٢% في اذار الماضي



● حيفا - مكتب «الاتحاد» -

سجل جدول الغلاء في شهر آذار الماضي انخفاضا بنسبة ٠,٢٪ وهذا هو الشهر الثاني على التوالي الذي ينخفض فيه الجدول، وهو أيضا الشهر الخامس من الأشهر السبعة الأخيرة التي ينخفض فيها الجدول. وبذلك يسجل التضخم المالي الإجمالي للأشهر الثلاثة الأولى من هذا العام ارتفاعا بنسبة ٠,١٪ فقط، وهو بذلك يعكس حجم الركود الاقتصادي المتفاقم في البلاد.

وتبين من معطيات دائرة الإحصاء المركزية أن أسعار البيوت انخفضت في الشهر الماضي بنسبة ٠,٥٪ وكذلك أسعار صيانة البيوت، وانخفضت أسعار الملابس والأحذية بنسبة ٠,٢٪، وارتفعت أسعار التبريد والتزويق، أما في غالبية الفروع الباقية فقد راوحت الأسعار تقريبا مكانها ويتوقع المراقبون أن يسجل جدول الغلاء في الشهر الحالي تيسار، ارتفاعا يتراوح ما بين ٠,٨ و ٠,٣٪ وذلك بسبب ارتفاع الأسعار الموسمية في هذا الشهر مثل الخضراوات والفواكه. والسبب الأبرز لهذا الارتفاع المتوقع هو الارتفاع في سعر صرف الدولار أمام الشيكل، إذ من المتوقع أن يؤدي

أسعارها بصورة مباشرة، وإنما بعد مرور أكثر من شهر. ومن المتوقع أن يسبق بنك إسرائيل الفائدة البنكية ولا يخفضها في الشهر القادم، على الرغم من انخفاض الجدول في الشهر الماضي، وما يمنع البنك من تخفيض الفائدة هو تقلبات سعر الدولار، ولكي يمنع تخفيضا أكبر في قيمة الشيكل.

التي ارتفعت فيها صرف الدولار، ففي هذا المجال المثارون أنه بدل رفع أسعار البيوت الجديدة فمن الممكن أن يختصروا بعض الاستعدادات التي يعرضونها لدى شراء البيوت. ولكن هذه التوقعات مرتبطة أيضا بما سيطر على سعر الدولار في الأسابيع المقبلة، أي إلى حين انتهاء الشهر الحالي، كما أن هناك العديد من البضائع التي لا ترتفع

هذا الارتفاع إلى ارتفاع أسعار العديد من البضائع والخدمات المرتبطة بأسعار الدولار، مثل منتجات النفط وأسعار البيوت وإيجارها والسفر إلى خارج البلاد والأجهزة والبضائع المستوردة. ولكن بسبب الركود الاقتصادي فقد لا يبادر أرباب العمل والمستوردون إلى رفع الأسعار أو على الأقل لن يسعوا إلى رفع الأسعار بالنسبة

## بمسيرة سيارات حاشدة في غزة

## انطلاق حملة المليون توقيع لدعم الاسرى في سجون الاحتلال

● غزة - حسن دوحان - انطلقت صباح امس الاربعاء من مقر وزارة الاعلام الفلسطينية حملة المليون توقيع تحت شعار «الحرية لاسرى الحرية» من اجل التوقيع على مذكرة موجهة للسكرتير العام للأمم المتحدة كوفي عنان وروسا، الدول دائمة العضوية في مجلس الأمن الدولي لحشد على الضغط على الحكومة الاسرائيلية من اجل الافراج عن كافة الاسرى الفلسطينيين والعرب في سجونها.

وقد بدأت الحملة بمسيرة سيارات طافت شوارع مدينة غزة رافعة اللافتات الداعية لتفعيل قضية الاسرى والمعتقلين وتكررت المسيرة في ساحة ميدان فلسطين. وكانت وزارة الاعلام قد نظمت احتفالات بمناسبة انطلاق حملة المليون توقيع بمشاركة محمد قدوة ممثلا عن الرئيس ياسر عرفات، والنائب هشام عبد الرازق مسؤول ملف الاسرى وممثلين عن الوزارات والمؤسسات والهيئات الحكومية والاحزاب والقوى السياسية والشخصيات الاعتبارية.

عرفات ان الحملة بمثابة رسالة الى العالم للتحرك من اجل انقاذ الاسرى الفلسطينيين والعرب من قبضة الاحتلال العسفية. وشدد على ضرورة تفعيل الجهد الدولي من اجل الافراج عن الاسرى وأوضح ان السلام لا يمكن ان يتحقق في ظل استمرار سياسة القهر والظلم الاسرائيلية في استمرار اعتقال الاسرى كرهائن. وقال هشام عبد الرازق لا معنى للسلام في ظل استمرار سياسة الاعتقال.

● غزة - حسن دوحان - انطلقت صباح امس الاربعاء من مقر وزارة الاعلام الفلسطينية حملة المليون توقيع تحت شعار «الحرية لاسرى الحرية» من اجل التوقيع على مذكرة موجهة للسكرتير العام للأمم المتحدة كوفي عنان وروسا، الدول دائمة العضوية في مجلس الأمن الدولي لحشد على الضغط على الحكومة الاسرائيلية من اجل الافراج عن كافة الاسرى الفلسطينيين والعرب في سجونها.

وقد بدأت الحملة بمسيرة سيارات طافت شوارع مدينة غزة رافعة اللافتات الداعية لتفعيل قضية الاسرى والمعتقلين وتكررت المسيرة في ساحة ميدان فلسطين. وكانت وزارة الاعلام قد نظمت احتفالات بمناسبة انطلاق حملة المليون توقيع بمشاركة محمد قدوة ممثلا عن الرئيس ياسر عرفات، والنائب هشام عبد الرازق مسؤول ملف الاسرى وممثلين عن الوزارات والمؤسسات والهيئات الحكومية والاحزاب والقوى السياسية والشخصيات الاعتبارية.

**حملة مساعدات انسانية**  
**لاهابي ام السحالي**  
**مندوب المجموعة الأوروبية يتضامن مع الابهالي**  
● حيفا - مكتب «الاتحاد» - يقوم وفد من حركة «صداقة» اليهودية - العربية اليوم الخميس، بنقل شحنة مساعدات لاهالي ام السحالي، الذين هدمت السلطات بيوتهم في مطلع الشهر الجاري. واعلنت الحركة، امس، انها قامت بتجنيد تبرعات للاهابي شملت ادوات بيتية، كما ان وفدا منها قام بزيارة الحي والمساعدة على إعادة بناء البيوت.

واكد اعضاء الوفد رفضهم لسياسة هدم المنازل، مؤكدين انها ليست الحل للضوايق الاسكانية.

من جهة أخرى، علمت «الاتحاد»، ان وفود التضامن المحلية والدولية ما زالت تتوافد على الحي، معربة عن تضامنها مع الابهالي.

وكان من بين الوفود التي زارت الحي امس الاول، وفد من سفارة الاتحاد الأوروبي في البلاد، الذي لبي دعوة لجنة الاربعين للوقوف عن كتب على سياسة هدم المنازل في القرى العربية غير المعترف بها وما تسببه من مأس للساكن.

وأعرب مندوب المجموعة الأوروبية، مايكل راين، خلال لقائه بالابهالي عن تضامنه والمجموعة الأوروبية معهم ورفض سياسة التمييز التي تعانها الاقلية العربية في البلاد.

كما قام راين بزيارة الى قرية عرب النعيم غير المعترف بها، واستمع الى شرح حول اوضاع القرية من رئيس لجنتها المحلية محمد فاعور، ومن ثم اجتمع الى رئيس لجنة الاربعين، وعضو ادارتها محمد ابو ضعوف، واستمع الى شرح حول فعاليات اللجنة لتسهيل الاعتراف بالقرى غير المعترف بها.

**وفد عن عائلة المتهم**  
**بالقتل يعزي عائلة الشاب**  
**المقدور في البعنة**  
● البعنة - لمراسلنا - توافدت، امس الاربعاء، وفود المعزين من رؤساء مجالس محلية واعضاء كنيسة ورجال دين ووفود من مختلف القرى والمدن العربية الى قرية البعنة لتعزية آل بكري بوفاة المأسوف على شيا به المقدور سعيد صبحي بكري، الذي راح ضحية حادث قتل مؤسف مخلفا وراءه زوجة وطفلة عمرها سنتان وطفلا رضيعا ولد قبل وفاته بأسبوع واحد فقط.

هذا وكان بين المعزين وفد عن عائلة حصارمة، عائلة الشاب المتهم بالقتل، وتحدث باسم العائلة السيد علي حصارمة مستنكرا الجريمة ومعلنا براءة العائلة من مرتكبها. وتكلم ايضا السيد سمير عبد الغني حصارمة، فأثارت كلمته مشاعر الحضور، عندما اقترب من والد المقدور واتحنى امامه معربا عن اسفه على الحادث بكلمات لم يستطع قائل نفسه لاتمامها حيث اجلس باليكاء.

ووصلت الى والد المقدور رسالة شفعية من والد الشاب المتهم بالقتل يبدي فيها اسفه على الحادث، ويطلب السماح له بالقدم لتقديم التعازي. وعن آل بكري تحدث السيدان محمد حسين بكري واحمد مصطفى بكري، فشكرا كل من قدم التعازي واستنكرا الجريمة، واكدوا على وحدة اهالي البعنة ضد العنف بكل اشكاله وحصر الجريمة في مفرقتها.

هذا وستقام، اليوم الخميس، في مسجد القرية ختمه الثلاثة ايام وقراءة القرآن الكريم بعد صلاة العصر.

## محاكمة شرطي اعتدى على فتين فلسطينيين!

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - قدمت، امس الاربعاء، لائحة اتهام ضد الشرطي ابتصار تسويري، الذي يعمل في معتقل المسكوبية في القدس، تتضمن عدة بنود حول اعتدائه بشكل فظ على معتقلين فلسطينيين دون سن السابعة عشرة.

وتبين من لائحة الاتهام ان فتى فلسطينيا قدم شكوى ضد الشرطي في عام (١٩٩٦) قال فيها، انه ضربه بقسوة بعضا مطاطية وركله بشدة ووجه اليه لكسات قوية؛ ويتوصية من ضابط احداث، استدعى الشرطي للتحقيق في قسم التحقيق مع افراد الشرطة التابع لوزارة القضاء، وتبين ان الشرطي درج على ضرب المعتقلين الفتين على مدى اشهر. واعترف بجزء من التهم المنسوبة اليه.

وبعد جمع الاقادات نقل الملف الى النيابة العامة مع توصية بتقديم الشرطي الى المحاكمة، لكنه تراجع عن اعترافاته في لقاء مع الضباط المسؤولين عنه. وواصل الشرطي عمله في المعتقل بادعاء ان ذلك ممكن الى حين البت نهائيا في القضية؟

وستبدأ محاكمة الشرطي قريبا.

## بعد اغلاقه لخمسة ايام

## اعادة فتح مكتب وكالة

## «رويتر» للانباء في غزة

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - افيد امس الاربعاء، ان السلطة الفلسطينية اعادت، امس، فتح مكتب وكالة الانباء العالمية «رويتر» وذلك بعد اغلاقه لمدة خمسة ايام.

وقام ثلاثة من رجال الشرطة الفلسطينية برافقهم وفد من نقابة الصحافيين الفلسطينيين وعدد من العاملين في «رويتر» بزيارة الحتم الذي وضع على باب الوكالة بعد قرار اغلاقها في العاشر من الشهر الجاري. وكان قائد الشرطة الفلسطينية، اللواء غازي الجبالي، صرح لدى اتخاذ قرار الاغلاق بان السبب يعود «لبث الوكالة انباء تشير الفتنة في الشارع الفلسطيني».

واغلقت السلطة الفلسطينية مقر «رويتر» بعد ان عرضت الوكالة شريط فيديو ظهر فيه شخص ملثم قال انه عادل عوض الله احد قياديي الجهاز العسكري لحركة «حماس» وانهم الاجهزة الامنية الفلسطينية بتصفية القيادي الاخر في الجهاز، محيي الدين الشريف.

وكانت السلطة الفلسطينية اتهمت عماد عوض الله شقيق عادل بقتل الشريف، الذي وجدت جثته بالقرب من سيارة تم تفجيرها في مدينة رام الله بالضفة الغربية اواخر شهر آذار المنصرم.

## مهر جان ثقافي ومعرض

## فني علمي في قلقيلية

● قلقيلية - «وفا» - نظمت مديرية التربية والتعليم في محافظة قلقيلية، امس الاربعاء، المهرجان الثقافي والمعرض الفني العلمي لمدارس المحافظة، وذلك في قاعة «مدرسة السلام» في المدينة.

واشار وزير التربية الفلسطيني ياسر عمرو، الى اهمية هذه النشاطات ودورها في تنويع ودعم العملية التربوية وصل عقل الطلاب. واعلن عن رفضه ادخال ثقافة السلام الى المدارس قبل تحقيق السلام الشامل والعاول، وعودة كافة الحقوق المكتسبة للشعب الفلسطيني. وتحدث عن سياسة الوزارة لاحياء الذكرى الحسين ل «التكية»، حفظا لهذه الذكرى في ذاكرة الانسان الفلسطيني.

وبدوره ذكر مدير التربية والتعليم في المحافظة، محمد عالية، ان المهرجان جاء تنويجا للنشطة المنهجية التي تقيمها مختلف المديرات. وتحدث عن اهتمام الوزارة بالنشطة اللائق المنهجية التي تعمل على توسيع مدارك الطلاب.

ومن جانبه، اشاد محافظ قلقيلية، مصطفى المالكي، بدور الوزارة في تربية اجيال المستقبل رغم التحديات التي يواجهها الشعب الفلسطيني، مشيرا الى الانجازات التي استطاعت الوزارة تحقيقها رغم هذه التحديات. ونوه المحافظ الى الدور البارز للمعلم وجهوده المتميزة لبناء الانسان الفلسطيني على أسس علمية صحيحة رغم الظروف الصعبة التي يعيشها. وتخللت الحفل فقرات غنائية وفنية وحوارات شعرية وزجلية قدمتها الفرق المدرسية. وفي ختام المهرجان، افتتح الوزير عمرو المعرض الفني العلمي، الذي ضم اعمالا علمية وفنية ومطويات ولوحات فنية من انتاج الطلاب.



## جمعية حقوق المواطن في رسالة الى شموئيل ريغان

## بدلاً من مهاجمة البدو اهتم بقضاياهم

\* ريغان يعلن عن استعداده للاعتذار \* كهلاني: يجب التأكد من الحقائق قبل اطلاق الاتهامات \*



شاع تشاوري لبدو النقب \*

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - بعثت جمعية حقوق المواطن في اسرائيل، أمس الاربعاء، برسالة الى رئيس المجلس الاقليمي «رمات تيف» محتج فيها بشدة على اقواله التي هاجم فيها البدو في النقب واتهمهم بتخريب خط المياه الرئيسي في المنطقة أمس الثلاثاء.

ودعت الجمعية في رسالتها رئيس المجلس شموئيل ريغان، الى تقديم أي دليل يحوّزونه عن الشخص أو الأشخاص الذين خرجوا خط المياه وليس اطلاق الاتهامات جزافاً ضد جمهور، كان الاجدى بريغان الاهتمام بقضاياهم وليس افعالهم. وجاء في الرسالة: «لا يوجد لكأي حق لوضم وتلطّيح سمعة جمهور كامل دون الاستناد على أدلة وحقائق وشكل غير مسؤول. ومن الأفضل أن تترك الشرطة القيام بمهام التحقيق، على أن تقوم أنت بواجبك كرئيس للمجلس. بتقديم الخدمات للمواطنين بدون تمييز والسعي للمساواة بين جميع مواطني النقب بغض النظر عن الانتماء القومي».

وانتقدت الجمعية في رسالتها اعمال ريغان لقضايا البدو على مدى عشرات السنين. ورفضت قبل أشهر توجيهات الجمعية

- جاء في الرسالة - الى ريغان محذرة من الأوضاع المزرية للبدو، الذين يضطر أولادهم للسفر على الأقدام كيلومترات عديدة للوصول الى أقرب مدرسة! وذلك بسبب سياسة ريغان واهماله للبدو وقضاياهم! هذا وقدّم النائب طلب الصانع، أمس الاربعاء، شكوى في الشرطة ضد ريغان الذي اتهم في مقابلة تلفزيونية، البدو بتخريب خط المياه قصداً.

## تخريب ممتلكات للمجلس المحلي واقتلاع وتكسير أشجار في بيت جن!

\* المجلس يقدم شكوى الى الشرطة \* رئيس المجلس لـ «الاتحاد»: انها أعمال جبانة جاءت على خلفية سياسة \*

● عكا - مكتب «الاتحاد» - أقدم عدد من الجبناء المحاقدين وضواف النفوس من بيت جن، في ساعات الليل، على تخريب ممتلكات تابعة للمجلس المحلي في مدخل القرية.

وشملت أعمال التخريب اقتلاع وتكسير وتحطيم عشرات الأشجار والأشجار التي غرست لأضافة الجمال وتزيين مدخل القرية. وداس الحاققون على جزء من الورود وتغصوا القمامة

والاوساخ على العشب الأخضر! وحطوا أيضاً بعض الألباب المدة للآلاد وكسروا منشآت أخرى. وتقدر الأضرار بحوالي (٣٠) ألف شيكل! وقدم المجلس المحلي شكوى الى الشرطة أمس الاربعاء، خاصة أن الأعمال التخريبية تكررت في الأشهر الأخيرة. وقال رئيس المجلس المحلي المحامي يوسف قبلان لـ «الاتحاد» - انها

الاسد ومبارك في المؤتمر الصحفي المشترك في القاهرة، امس

## على اسرائيل الخروج من جنوب لبنان بالطريقة التي دخلته

● حيفا - مكتب «الاتحاد» ووكالات الانباء - أكد الرئيسان المصري والسوري، حسني مبارك وحافظ الأسد، أنه ينبغي على اسرائيل الانسحاب من الأراضي اللبنانية بالطريقة نفسها التي دخلتها. وذلك خلال القمة التي عقدت بين الرئيسين في القاهرة بعد أن وصل إليها الاسد، أمس الاربعاء، في زيارة مفاجئة استمرت عدة ساعات.

وأكد الاسد ان الانسحاب الاسرائيلي من جنوب لبنان يجب ان يتم دون اي اتفاقات أو التزامات من الجانب اللبناني. وقال «يقول الاسرائيليون، انهم يريدون ان ينسحبوا وهذا امر جيد، واللبنانيون يوافقون على ذلك، بل يرجون، على أن يكون ذلك تطبيقاً دقيقاً لمضمون القرار ٤٢٥ الذي لا يفترض اي اتفاقات أو التزامات».

أما الرئيس المصري فقال في المؤتمر الصحفي المشترك «لقد دخلوا لبنان دون استئذان وعليهم أن يخرجوا منه دون استئذان»، وأضاف «هذا هو الحل إذا كانت اسرائيل تريد الانسحاب طبقاً لشرط القرار ٤٢٥ فلا اعتقد ان احدا يمانع في ذلك، ولكن ان تجلس الى المفاوضات حتى تنسحب، لا اعتقد ان لبنان أو سوريا سيقان على ذلك».

ورفض الرئيس السوري الرطب بين الانسحاب الاسرائيلي والانسحاب السوري من جنوب لبنان في معرض رده على سؤال حول امكانية سحب الجيش السوري من لبنان في حال انسحاب اسرائيل. وقال «ليس هناك ربط بين الامرين. فسوريا لن تخرج بهذه الطريقة، ولبنان لا يرضى بذلك، لأن سوريا ليست مهتمة بلبنان حتى تخرج مع خروج الاسرائيليين، فهذا الامر ليس مرتبطاً بالصراع العربي الاسرائيلي هو موضوع في ما بيننا». وقال الاسد «نحن لم ندخل لبنان بارادتنا، وإنما نتيجة ضغوط الاخوة

## اتفاق ايجابي في بيت جن حول

## زيارة مقام بهاء الدين

● عكا - مكتب «الاتحاد» - ترصدت لعدد من أهالي بيت جن الى اتفاق شامل بشأن زيارة مقام بهاء الدين في القرية والاقرار بشرعية: «رابطة مقام سيدنا بهاء الدين»، التي تدير شؤون المقام. وعليه، ستكون الزيارة التقليدية العمومية للمقام في الخامس والعشرين من تموز، كل عام. وجرى الاتفاق في مقر المحكمة الدينية الدرزية في عكا. وبعد مناقشة بنود الاتفاق والمصادقة عليه بالإجماع صادقت عليه المحكمة الدينية وأعطته صيغة قرار رسمي قابل للتنفيذ وملزم لجميع الأطراف.

والمصادقة على القرار ألغت الأمر الاحترازي المؤقت الذي كانت المحكمة الدينية أصدرته بتاريخ (٩٦/٧/٢٤). وسيدار المقام من قبل هيئة تمثل جميع أهالي القرية. وتنتخب كل أربع سنوات. ويعتبر الاتفاق فاتحة خير في القرية من شأنه الماهمة في تنقية الأجواء التي توترت بسبب الخلاف الذي نشب في حينه على زيارة المقام وتركيبه الهيئة.

## يهود من أصل عراقي يشكلون

## لجنة لمساندة اطفال العراق

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - أعلن سكرتير لجنة الحوار الاسرائيلي - الفلسطيني، لطيف دوري، أمس الاربعاء، في بيان اعلامي، عن تأسيس «اللجنة الشعبية لمساندة اطفال العراق» بمبادرة من مجموعة من اليهود العراقيين في البلاد.

وستقوم المجموعة بحملة واسعة لارسال مواد طبية الى بغداد مساهمة منها في التخفيف من معاناة الشعب العراقي المستمرة منذ (٧) سنوات نتيجة الحصار الظالم. وطالبت اللجنة الشعبية برفع هذا الحصار فوراً.

## الافراج عن المعتقلين

## الاداريين احمد قطامش

## وحسن فطافطة

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - افترجت سلطات الاحتلال، امس الاربعاء، عن اقدم معتقل اداري فلسطيني هو الكاتب احمد قطامش، بعد (٥) سنوات وثمانية اشهر من الاعتقال، بالإضافة الى معتقل اداري اخر هو حسن فطافطة، وكلاهما من قيادة الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين. وكانت سلطات الاحتلال افترجت قبل اسبوع عن شقيق احمد، ويحيى قطامش، ومن المتوقع خلال الايام القليلة القادمة ان تفرج عن قياديين آخرين في الجبهة الشعبية معتقلين ادارياً.

وقد وصل قطامش قبل ظهر امس الى مدينة البيرة، حيث تم استقباله بحفاوة. وافادنا مراسلنا في رام الله، عبد الرحيم الرياوي، ان قطامش نفى في مؤتمر صحفي عقده، امس، ما اعلنته جبهة «الشباب» من ان قطامش ورفاقه وقعوا على اتفاق بان يلتزموا بالاعلان عن تحفظهم من العنف والارهاب مقابل اطلاق سراحهم. وقال: «نحن المعتقلين الاداريين لم نقم بأي عمل يمس بالامن الاسرائيلي ولو فعلنا ذلك لكانوا حاكمونا وانا شخصياً امارس الكشافة، وهي عمل غير عنيف، وسأواصل التصدي بواسطتها للاحتلال والتعبير عن رأيي في كافة المجالات».

وقالت زوجة قطامش، سهى البرغوثي، «رغم غيظي بالافراج عن زوجي، لكنني اشعر بالحنن لوجود آلاف الاسرى الفلسطينيين في سجون الاحتلال». وقالت قطامش: «ان الهدف من اعتقالي وتعذيب طوال كل تلك الفترة كان تغيير قناعاتي الفكرية والسياسية، ولكني خرجت وانا مصر عليها اكثر».

وقال محامي قطامش، جواد بولس، «ان قطامش لم يبق بأي عمل عسكري، ولم يدن بشيء من ذلك ابداً. وكان لا بد من اطلاق سراحه». وقال عضو الكنيست دادي تسوكر (ميرتس) الذي زار قطامش في بيته في البيرة، امس، ان الاعتقال الاداري يشكل وصمة سوداء في الديمقراطية الاسرائيلية تصعب ازالتها، ويذكرنا بالانظمة الدكتاتورية. ويجب وقف هذا الاسلوب اذا اردنا الحفاظ على نظام ديمقراطي.

## قائمة الجبهة والتغيير في الطبية

## ستخوضان انتخابات الهستدروت معاً

● الطبية - من محمد ابو اصبح - تم الاتفاق، أمس الاربعاء، بين قائمة الجبهة الديمقراطية للسلام والمساواة وقائمة التغيير «فأ» على خوض انتخابات الهستدروت معاً في مجلس عمال الطبية والمجلس اللغواني، وكذلك على صعيد «نعمت»، وذلك ضمن قائمة واحدة هي قائمة الجبهة.

هذا وتجري الاستعدادات على قدم وساق لخوض معركة الانتخابات في ٩٨/٦/٩، وتحقيق انتصار للجبهة لما فيه مصلحة جماهير العاملين.



## «وسام رئيس البلدية للمتطوع» للعام ١٩٩٨

«وسام رئيس البلدية للمتطوع/ة»  
وضع من أجل التثمين عالياً، أعمالاً  
تطوعية لشخص مخلص و متمسك  
بهدفه والذي يكون مثلاً للجميع

«وسام رئيس البلدية» للعام ١٩٩٨، سيتمنح على يد رئيس بلدية حيفا، عماد متساع  
للمتطوع/ة الذين تتوفر بهم الشروط التالية:

- كل مواطن في المدينة بدون تحديد جيل والذي عمل بالأعمال التطوعية من أجل الغير في مدينة حيفا.
- فعاليات تطوعية غير عادية نُفذت لأجل الجمهور.
- فترة الفعاليات التطوعية خمس سنوات على الأقل.
- اخلاص ومتابعة نشاط وتمسك بالهدف.
- تأثير الفعاليات التطوعية على المنطقة وعلى الغير.
- مدى المبادرة، الانتاج والتجديد في النشاطات التطوعية.

### تقديم المرشحين:

تقدم عروض المرشحين بنسختين من النماذج التي يمكن الحصول عليها  
من مكتب دائرة الاستعلامات في مبنى البلدية وفي السكرتارية قسم الخدمات الرفاهية، شارع  
شفاعمرو ١٠، حيفا.

للتوصية يجب ارفاق مواد داعمة بالمرشح/ة لـ «وسام رئيس  
البلدية للمتطوع»، المواد المرفقة لا تعاد لمقدمي العروض.

ترسل التوصيات بالبريد الى وحدة المتطوعين، قسم الرفاه،  
بلدية حيفا، شارع شفاعمرو ١٠، حيفا.

الموعد الأخير لتقديم نماذج المرشحين - ٩٨/٥/١٠



עיריית חיפה  
מנהל חינוך  
האג לשיקומי ורווחה

# بسديخومتري تموز ٩٨

بدأ التسجيل للدورات المكثفة للتحضير لموعد تموز ٩٨

دورات خاصة في جميع انحاء البلاد

ستفتتح الدورات خلال الاسبوعين القادمين

للتسجيل: ٠٦/٦٥٦٤٤٢١ - متعدد الخطوط

فقط في كيدوم يمكنك ان تكون ممتازاً

طلاب كيدوم المحتفلين بالأعياد كل عام وانتم بخير

AIWA

AEG

## كهرياء سعيد م.ض كفرياسيف

نهني جميع الطوائف بمناسبة الأعياد وكل عام وأنتم بخير

٣٦٧,٥ \* ١٢ = ٤٤١٠ فقط.

\* إشتري جلاية A.E.G ألمانية

١٧٨٠ ش. ج فقط.

\* غسالة يونيفرسال (BEKO)

١٦٢٠ ش. ج فقط.

\* فرن أبولو ايطالي بـ

١٢٥٠ ش. ج فقط.

\* فيديو J.V.C

١٤٢٠ ش. ج فقط.

\* تلفزيون ٢٠ بوصة

٢٢٠٠ ش. ج فقط.

\* تلفزيون J.V.C ٢١ بوصة

٣١٨٠ ش. ج فقط.

\* تلفزيون ٢٨ بوصة (BEKO)

٤٧٩٠ ش. ج فقط.

\* براد أمكور ٢٠٠٠ لتر

٣٧٠٠ ش. ج فقط.

\* براد يونيفرسال (BEKO)

١٤٩٠ ش. ج فقط.

\* نشافة فلكو

٥٧٥ ش. ج فقط.

\* غاز على الشايش B.I

كما يوجد لدينا تشكيلة  
واسعة من الثريات الجميلة

وبهذه  
المناسبة  
السعيدة  
نعلن عن  
حملة  
تنزيلات لا  
مثيل لها:

كهرياء سعيد م.ض

الفرع الأول: داخل البلد، بجانب بنك مركنتيل  
الفرع الثاني: الشارع الرئيسي، كفرياسيف - نهريا. مقابل هبير زول حسام عواد.

٠٤ - ٩٥٦٠٠٤٨

٠٤ - ٩٩٦٩٩٨٥

Fagor Baukhecht NORMANDE

SPECTRA J V C PIONEER Telefunken shnieder sony

תיראן PHILIPS FORONTEL PHILCO קרסטל פיליפס





# الكلية العربية للتربية في حيفا



تعرضت الكلية العربية للتربية في حيفا، مؤخراً، إلى كتابات غير موضوعية. بعض المتعرضين أظهروا عدم مسؤولية فيما فعل الآخرون ذلك فأرب شخصياً بحسنة بلغت حد التجريح الرخيص والهجوم الأرعن بهدف تحطيم سمعة وأنجازات هذا الصرح العلمي الحضاري المتميز وتشويه مسيرته المجادة الرائدة.

والدليل على ذلك أنه رغم ما نشر لم نقرأ لغاية الآن مقالاً موضوعياً جاداً واحداً، يحاول فيه كاتبه الإشادة بالإنجازات والاشارة إلى النواقص. كل هذا يشير إلى أن كسباب هذه المقالات إما أن يكونوا مدفوعين من آخرين أو أنهم يتسجهاولون الحقائق بغية إثارة الشكوك وزعزعة الثقة التي تميز العلاقات بين الكلية وطلابها، وبينها وبين أولياء الأمور والمسؤولين من جهة، وبغية الاساءة المحضة من جهة أخرى للكلية مميزة هي الأولى في الوسط العربي في مستواها وإنجازاتها على كافة الأصعدة.

ونظراً لأننا على ثقة بما تقوم به الكلية من جهة، ولأننا متأكدون واثقون من صحة طريقنا من جهة أخرى، ارتأينا ألا نرد على مثل هذه المقالات التي تفتقر إلى الحد الأدنى من العلمية والدقة والموضوعية والمسؤولية.

رغم ذلك نرى لزماً علينا، كي لا ينخدع أحد بما تبثه هذه المقالات من سموم عذائية مقصودة، وكي نحسم الأمر بطريقة حضارية، نرى بأن نطرح أمام أهلنا الحقائق الكاملة عن كليتنا التي نفتخر بها ونعتز، والتي نطمح إلى تطويرها كي تبقى قلعة شاماً علمياً ومعقلاً متنبهاً وطنياً يبري على خير العمل وعمل الخير، ولسان حال الكلية يقول:

**كم تطلبون لنا عيباً  
فيعجزكم ويكره الله  
ما تاتون والكرم**

أما هذه الحقائق فهي كالآتي:

أولاً: من المعروف للجميع أن الكلية العربية للتربية في حيفا هي المعهد الأكاديمي الأول في الوسط العربي في البلاد، الذي يخرج معلمين مختصين في شتى المجالات يحملون الشهادة الجامعية الأولى. والكلية هي محط انظار المثات من الذين يطمحون إلى الالتحاق بها كل عام، ولكنها كأي معهد أكاديمي، مقاعد الدراسة فيها محدودة، لذلك واسرة باقي المعاهد، يتم قبول الطلاب فيها وفقاً لمعايير ومقاييس وزارة المعارف ومجلس التعليم العالي، أي يقبل الطلاب بعد نجاحهم في الامتحان البسيخومتري أو «امتحان العتبة»، (מבחן חסף) ومن المعروف أن درجة القبول في الكلية هي أعلى منها في باقي الكليات وذلك لكثرة طلبات الالتساب. ومن حق المتقدم للالتساب إلى الكلية أن يحصل على نتيجته وهو الأمر الحاصل - كما ومن حقه أيضاً أن يراجع المسؤولين في قسم أعداد المعلمين في وزارة المعارف، أو أن يقدم لهم اعتراضاً. إذ أن الباب مفتوح على مصراعيه من جهة الكلية ولجميع المنتسبين وعلى حد سواء. ثانياً: بفضل الإنجازات الكثيرة والدور الريادي الذي تقوم به الكلية لأكثر من أربعين عاماً، ونتيجة كفاءة خريجيهما

ومعلميهما وحسن ادارتها، قدّمت الكلية طلباً لمجلس التعليم العالي بغية الاعتراف بها أكاديمياً. وفعلت قامت لجنة مؤلفة من خمسة أساتذة جامعيين من جامعات مختلفة في البلاد ممثلة عن مجلس التعليم العالي بفحص الكلية. وقد قدمت اللجنة بعد طول تدقيق وفحص تقريراً مفصلاً للمجلس عن كيفية قبول الطلاب وكفائات المعلمين وأساليب وطرائق التدريس والمختبرات والمكتبة، وقرر المجلس على ضوء هذا التقرير المفصل وبالإجماع منح الكلية الاعتراف الأكاديمي الكامل. وبهذا أصبحت الكلية المؤسسة التعليمية العربية الأولى في البلاد التي تحظى بهذا الاعتراف المشرف.

وقد تم مؤخراً في حفل مهيب تخريج الفوج الثالث من الكلية من حملة اللقب

الجامعي الأول في التربية.

ثالثاً: نفتخر الكلية بطلابها ويمستواها العلمي الرفيع، فهي تضم اليوم (١٥٠٠) طالب من خيرة الطلاب العرب في البلاد، كما أنها نفتخر بكادر المحاضرين فيها الذي بلغ في العام الدراسي الحالي (١٦٠) محاضراً من ذوي الكفاءات العلمية الراقية، فهم من خيرة المحاضرين العرب واليهود، الذين يعملون بإخلاص وتفان على تخريج معلمين ذوي مستوى رفيع والمدارس العربية شاهدنا على ذلك.

رابعاً: بهذا الكم المتنوع والتنميط من طلاب ومحاضرين تضرب الكلية مثلاً ناصعاً على التعاون والتأخي بين جميع طوائف شعبيته وفئاته وشرائحه وبين شعبي هذه البلاد كما أنها تصيح قدوة تحمدي.

خامساً: وكما نفتخر الكلية بكونها مثلاً ناصعاً للتأخي والتعاون والمحبة، نفتخر أيضاً بأنها

وعلى مدار عشرات السنين - ومن منطلق كونها كلية تعد معلمين ليكونوا مشال الخلق الكريم القويم، نفتخر بأنها حافظت على التقاليد والعادات العربية الأصيلة، التي تعتبر الوعاء الصحيح لحضارتنا ولتفردنا، وذلك عن طريق تجديدها. ولذلك لم يحدث في الكلية ولغاية الآن أي حادث يس أو يخل بالأدب والأخلاق، الأمر الذي أكسب الكلية سمعتها الطيبة وحدا بأهلنا - ولا يزال - أن يفضلوها على جامعات وكليات أخرى، إذ يتقدم إليها في كل سنة أكثر من (١٥٠٠) طالب، كما سبق وذكرنا.

وتجدر الإشارة هنا إلى أن الكلية إلى جانب كونها راعية للأخلاق وللثربية السليمة لا توفر جهداً في الوقت نفسه في تطوير أساليب عملها والسعي الحثيث نحو الأحسن والأفضل، ونحو التحديث والعصرية على جميع الأصعدة - سواء كان ذلك في بحثها الدؤوب عن أحدث طرائق التدريس أو في تبنيها لأحدث المناهج.

سادساً: تقوم في الكلية اليوم إلى جانب العمل التعليمي الصرف عدة أقسام بحثية دراسية تشكل منطلقاً لتطوير التعليم والبحث الأكاديمي، منها على سبيل المثال لا الحصر.

١) مركز ادب الأطفال، الذي يشهد حركة مباركة ونشطة في تشجيع هذا الأدب محلياً وفي نشره، سواء كان ذلك عن طريق الأيام الدراسية والندوات أو عن طريق نشر الكتب وترجمتها.

٢) مركز الحاسوب المتصل مع شبكة الانترنت العالمية، الذي يوفر لطلابنا الاتصال السريع والمرجع مع كل مصادر المعرفة ومراكزها في العالم.

٣) مركز المناهج التعليمية، الذي يعكف على تحديث المناهج وملاستها للوسط العربي.

٤) مركز الألعاب التربوية والوسائل التعليمية، يقوم هذا المركز بتزويد الطلاب بالطرق العملية التي تحول العملية التعليمية من عملية نظرية ومجردة إلى وسائل تعليمية تبسط هذه العملية وتحبها إلى الطالب الصغير.

٥) مركز اللغة العربية، الذي يسعى إلى نشر الأبحاث القوية والأدبية وإلى عقد الأيام الدراسية والندوات لمعالي العربية وطلابها وعشاقها - هذا إلى جانب بحثه عن بدائل للدخيل الأجنبي بغية عصرية اللغة وتبسيطها وتقريبها للدارسين.

٦) مركز بحث اللغتين العربية والعبرية، الذي يعنى بالدراسات المقارنة ويبايد الوسائل المريحة والجذابة لتدريس اللغتين.

هذا عدا المختبرات العلمية على أنواعها والمكتبة الحديثة وقاعات الرياضة البدنية والمحاضرات والاجتماعات والحاسوب.

وتجدر الإشارة إلى أن الكلية اصدرت وما زالت عدد كبيراً من الأبحاث والكتب التعليمية بصيغ المجال عن ذكرها، إلى جانب إصدارها مجلة «دارنا» - المجلة الأكاديمية المتخصصة، مرتين كل سنة.

سابعاً: ترتبط الكلية - كأي معهد أكاديمي راق - بعدد من الجامعات في العالم وخاصة في إنجلترا وألمانيا، وكذلك مع جامعات عديدة في الدول العربية،

الجامعة العربية للتربية في حيفا

נספח סדרת ישראל  
חוק המועצה להשכלה גבוהה, תשי"ח - 1958

## תעודת הכרה

זאת לתעודה כי  
המכללה הערבית לחינוך בישראל  
הוכרה, ביום 5 במאי 1996,  
כמוסד להשכלה גבוהה.

נתן ברושלים חוק, לא בסיון התשל"ו (10 ביוני 1996)

נחמד ויצחק  
נשיא המדינה

לוקס חתומה נשיא המדינה  
אמנון רוזנשטיין  
שר החינוך והתרבות והספורט

وستظل الكلية العربية للتربية بإدارتها  
ومعلميها وطلابها والعاملين فيها على طريقهم في  
العمل الدؤوب المبرمج والهادف إلى خير طلابنا  
ومجتمعنا، وهذا هو ردتنا الأفضل على كل من  
يصطنع زوينة ويحاول الإساءة، أما من يريد الكتابة  
الموضوعة فيسرا أن ندعوه إلى زيارة الكلية للتعرف  
على الحياة فيها بنفسه عن كثب.

سامية أكبر من كل الانتقادات بغض  
الطرف ونقول: القافلة سائرة من نجاح  
إلى آخر رغم الضجة المفتعلة الحاقدة.  
ونقولها بصراحة أن كليتنا لم تزعم  
 يوماً أنها وصلت إلى الكمال تفخر  
بأنها تسعى إلى ذلك.

وإلى كل من تهمة المسيرة العلمية  
المضارية لشعبنا نقول: انتم زيت

قناديلنا - من أجلكم نعمل ولأجلكم نضحي -  
أبوينا مفتوحة لكم ولكل من يرغب في الاستزادة  
والاستفسار، فصدورنا مشرعة لكل نقد بنا، بوجه  
الينا كي نحسن عطاءنا ونضاعف إنجازاتنا فإلى  
ذلك نصير دائماً.

وستلتي أن شاء الله بعد فترة وجيزة والكلية  
توزع شهادات اللقب الثاني على خريجينا.



وذلك بغية التواصل  
وتبادل الخبرات، متابعة  
المستجدات في إطار  
عملها العلمي التربوي.  
ثامناً: في الكلية  
قسم داخلي يقدم خدمات  
يومية مهمة لقراءة  
(١٢٠) طالبة، وفق  
المواصفات المطلوبة،  
تسهيلاً للطالبات  
القادمات من قسرى  
وأماكن بعيدة.

ان ما ذكر آنفاً، وهو  
بعض ما يتسع له المكان  
هنا، يؤكد على الجو  
التربوي التعليمي  
والمتنوع العلمي الرفيع

السائد بما يجعل الكلية تستمتع بسبعة طيبة  
ويشهد على حسن ومهارة وإخلاص إدارتها.  
هذه هي كليتنا بانجازاتها ومراقبتها ومستوى  
معلميها وطلابها، وهذا غيض من فيض. ونحن  
نصونها برمش العين ونحافظ عليها، ونبدل لأجلها  
الغالي والرخيص. ونحن حتماً سوف نستمر في  
خدمتها كي نخدم مجتمعنا وترقى به إلى

المستوى الذي يليق به.  
اننا نفخر ونعتز بهذه الكلية ونرفع رؤوسنا  
عالياً غير أبهين بالانتقادات المسومة الكاذبة  
الفوغائية - التي لا رصيد لها ولا هدف لها  
سوى هدم كل موقع إيجابي في مجتمعنا أو  
الاساءة الشخصية الرخيصة.  
حيث إن رسالتنا هي رسالة تربوية. رسالة

## أسماء المسؤولين في الكلية في الأقسام المختلفة طواقم التدريس - كفاءات وقدرات وعطاء

- د. نجيب نبواني - رئيس الكلية.
- د. محمد حبيب الله - نائب المدير.
- د. سامي ديبني - مركز المجلس الأكاديمي.
- د. عز الدين مصالحة - مركز قسم الاستكمال.
- د. سلمان عليان - مركز تربوي.
- د. أمال بباغة - مديرة الفرع في عكا.
- د. بروفيسور جورج قناز - رئيس قسم اللغة العربية.
- د. هالة حزان - رئيسة لجنة متابعة التعليم العربي ومرشدة تربوية.
- د. يوسف دانا - مدير مركز الأبحاث ورئيس قسم اللغة العربية.
- د. فهد أبو خضرة - مرشد تربوي.
- د. حبيب بولص - مركز لجنة اللغة العربية.
- د. نبيه القاسم - محاضر في قسم اللغة العربية.
- د. جاني جريس - مرشد تربوي - لغة عربية.
- د. خالد خالدي - مركز قسم الإرشاد العملي (٥٥٥).
- د. نعيم غرايدي - مدير مركز ادب الاطفال العربي.
- د. سليم نبواني - المسؤول عن مساعدة الطلاب (٥٥٥).
- د. نادر آغا - مرشد تربوي - رياضيات.
- د. أمال رسلان - رئيسة قسم الرياضيات ومرشدة تربوية.
- د. طه مصالحة - رئيس قسم الفيزياء ومرشد تربوي.
- د. كريم أبو داود - محاضر في قسم الرياضيات.
- د. نديم اسعد - محاضر رياضيات.
- د. صالح دراوشة - محاضر في قسم الفيزياء.
- د. رينة صديق / رينة لاديق - المسؤولة عن استكمال مديري المدارس.
- د. مصطفى أبو ريا - محاضر في الفيزياء.
- د. محمد صفدي - مرشد تربوي ورئيس قسم البيولوجيا والكيمياء.
- د. رافع صفدي - مركز لجنة الأبحاث التربوية ومرشد تربوي.
- د. فؤاد فارس - محاضر في البيولوجيا.
- د. محمد حجيرات - محاضر في البيولوجيا.
- د. رزق زعبي - رئيس قسم اللغة الإنجليزية.
- د. قياض شحير - محاضر في البيولوجيا.
- د. وجيه عوض - مرشد تربوي ومدير المسار الاعدادي.
- د. سعاد جيتاوي - محاضر في قسم العلوم.
- د. نزيه قسيس - محاضر في قسم اللغة الإنجليزية.
- د. بروفيسور نبيل نحاس - محاضر في قسم العلوم.
- د. حمد طرية - مرشد تربوي ومحاضر في علم التربية.
- د. زهاية تورن / زهاية تورن - رئيسة قسم الطفولة المبكرة.
- د. يهودا موطعي - محاضر في علم التربية.
- د. دورره لافيظ / دورره لافيظ - مرشدة تربوية ومديرة مركز الوسائل التعليمية.
- د. حنه شارون - محاضرة في علم التربية.
- د. سليم أبو ربيعة - محاضر في علم التربية.
- د. جاني أبو رحمة - قسم الطفولة المبكرة.
- د. نبيه طاهر - رئيس قسم الحاسوب.
- د. الأب الدكتور فوزي - رئيس قسم الدين المسيحي.
- د. الأرشمندريت د. عطا الله حنا - محاضر قسم الدين المسيحي.
- د. محمد دراوشة - محاضر قسم الحاسوب.
- د. الفنان طارق شريف - رئيس قسم الفنون.
- د. منير أبو شقارة - رئيس قسم الموسيقى.
- د. عبد عابدي - فنان ومحاضر.
- د. مي فرنسيس - مديرة القسم الداخلي.

## كراميك - أدوات صحية

كل عام وانتم بخير

أكبر معرض في الشمال

يمتد على مساحة 1000 متر مربع

جالاتي، هادونا، خزانة حمامات، هتاسك...

جميع أنواع البلاط وأحدثها، تصل حتى ٤٠٠ نوع

جوانيت بورسلان لجميع

وصلتنا تشكيلة متنوعة وحديثة لآلوان

الكراميك والالوان الصحية بتصاميم رائعة

فرع إربيل

(الفرع الرئيسي) الشارع الرئيسي كفر ياسيف - نهريا مقابل

مطعم أبو سنان 04/9964441 04/9964451

فرع حيفا

تشيكبوست شوارع المستودعات ٦٦ بجانب دور السينما

فرع العفولة

شارع طايرون - مستودع بيرك شريك - مستودع

## فوز تاريخي لمنتخب اسرائيل على بطل العالم (عامي ١٩٧٨ و ١٩٨٦)

### \* النجم العربي، نجوان غريب، تالق وسجل هدف السبق في المباراة \*

من عبد اللطيف مصاروة ومكتب «الاتحاد» في حيفا - أحدث منتخب اسرائيل في كرة القدم دراما كروية دولية حينما تغلب على منتخب الأرجنتين بهدفين لهدف، مساء أمس الاربعاء.

وقد سجل النجم العربي، لاعب حيفا، نجوان غريب هدف السبق لصالح المنتخب الاسرائيلي في الدقيقة الثانية والسبعين، بعد ان تلقى كرة عرضية مررها له لاعب نادي ويستهام الانجليزي، ايل بيركوفيتش وعلى الطائر، سد نجوان صاروخ أرض - أرض لعق شيباك الأرجنتين. وعادل كانيا، لاعب منتخب الأرجنتين النتيجة في الدقيقة الرابعة

والسبعين اثر ضربة حرة مباشرة رفعها ليمباردو مباشرة لرأس كانيا الذي نطع كرة قوية من على حدود منطقة حرم المنتخب الاسرائيلي. بيد ان حاييم رقيشو أحرز هدف الفوز في الدقيقة الحادية والثمانين اثر ضربة حرة مباشرة عن بعد ٢٥ مترا منحرفة للناحية اليمنى لرمى المنتخب الأرجنتيني.

وقد وصل المنتخب الأرجنتيني لنجوان غريب بعد ان شارك في مباراة المنتخب ضد منتخب رومانيا، وهدفه هذا هو الهدف الأول في صفوف المنتخب. وشارك في المباراة ايضا نجم فريق بيت حيفا، تالق، الذي سجل هدفين. وتأتي المباراة للاعب العربي وليد بدير كيديل لايال بيركوفيتش منذ

الدقيقة السادسة والسبعين. وجرى هذه المباراة، على استاد تيدي في القدس، بحضور أكثر من ١٥ ألف متفرج وأدارها الحكم القبرصي جوستاس كاسيطنوس الذي أهدى لاعب منتخب اسرائيل يوسي ابو قسيس في الدقيقة الخامسة والسبعين حيث أكمل المنتخب الاسرائيلي المباراة بعشرة لاعبين.

## مباريات هذا الاسبوع ١٧-١٨/٤/٩٨

| الفريق المضيف | الفريق الضيف | يوم المباراة | ساعة المباراة | مكان المباراة | حكم المباراة |
|---------------|--------------|--------------|---------------|---------------|--------------|
|---------------|--------------|--------------|---------------|---------------|--------------|

### \* الدرجة الممتازة - مباريات الدوري العام - الاسبوع السابع والعشرون \*

|                        |                 |        |       |          |                 |
|------------------------|-----------------|--------|-------|----------|-----------------|
| م. بيت حيفا            | ه. كفار سابا    | السيبت | ١٦.٣٠ | بيت حيفا | داقيد براك      |
| ه. بيت حيفا            | م. عيروني اشدود | الجمعة | ١٦.٣٠ | بيت حيفا | حاييم يعقوف     |
| م. تل أبيب             | ه. بيت حيفا     | السيبت | ١٧.٣٠ | بيت حيفا | حاييم ليفكوفيتش |
| ب. القدس (ب مباشر ق.٢) | ه. بيت حيفا     | السيبت | ١٧.١٥ | بيت حيفا | داني كورن       |
| ه. القدس               | ه. بيت حيفا     | الجمعة | ١٦.٣٠ | بيت حيفا | ايال تسور       |
| ه. تل أبيب             | ه. ريشون لتسيون | السيبت | ١٧.٠٠ | بيت حيفا | اريك حايكوفيتش  |
| ه. بئر السبع           | ه. بيت حيفا     | السيبت | ١٧.٠٠ | بيت حيفا | يوسف بنيتشي     |
| ه. بيت حيفا            | ه. بيت حيفا     | الجمعة | ١٦.٠٠ | بيت حيفا | موشيه اطباس     |

### \* الدرجة القطرية - مباريات الدوري العام - الاسبوع السادس والعشرون \*

|                  |                      |        |       |               |              |
|------------------|----------------------|--------|-------|---------------|--------------|
| ه. اللد          | م. يافا              | الجمعة | ١٦.٣٠ | اللد الجديد   | طلال دراوشة  |
| ه. تسفيريم حولون | م. كفركنا            | الجمعة | ١٦.٠٠ | تسفيريم حولون | شمونيل شطاف  |
| م. عكا           | ه. وحب الطيبة        | الجمعة | ١٦.٣٠ | عكا           | بغفال روبين  |
| م. نتانيا        | ه. هكواج م. رمات غان | الجمعة | ١٦.٠٠ | نتانيا        | اشير كوهين   |
| ه. اشدود         | ه. سكيبا نس تسيونا   | الجمعة | ١٦.٠٠ | اشدود         | محسن ابريق   |
| ه. رمات غان      | م. بقة               | السيبت | ١٦.٠٠ | المخيش جغتاي  | موشيه اهارون |
| ه. بات يام       | ه. اتحاد يافا        | الجمعة | ١٦.٠٠ | بات يام       | عصبي موزيس   |
| ب. تل أبيب       | م. كريات غات         | الجمعة | ١٥.٠٠ | چاؤون يافا    | عيران فريست  |

### \* الدرجة الاولى - مباريات الدوري العام - الاسبوع السادس والعشرون \*

(المنطقة الشمالية)

|                  |                    |        |       |               |               |
|------------------|--------------------|--------|-------|---------------|---------------|
| ه. كرميتل        | م. الخضرية         | السيبت | ١٦.٣٠ | كرميتل        | كرميتل        |
| م. طمرة          | ه. احمد مجد الكروم | الجمعة | ١٦.٣٠ | طرمة          | طرمة          |
| م. ابنا شفا عمرو | م. العفولة         | السيبت | ١٦.٣٠ | بلدي شفا عمرو | بلدي شفا عمرو |
| م. طرعان         | م. عسفا            | الجمعة | ١٦.٣٠ | طرعان         | طرعان         |
| ه. تسيرت عيليت   | م. الاخاء الناصرة  | السيبت | ١٦.٣٠ | تسيرت عيليت   | تسيرت عيليت   |
| ه. كريات شمونة   | ه. كفركنا          | السيبت | ١٦.٣٠ | كرات شمونة    | كرات شمونة    |
| ه. كفركنا        | ه. عكا             | السيبت | ١٦.٣٠ | كفركنا        | كفركنا        |
| ه. الخضرية       | ه. ام الفحم        | السيبت | ١٥.٠٠ | الخضرية       | الخضرية       |

### \* الدرجة الاولى - مباريات الدوري العام - الاسبوع السادس والعشرون \*

(المنطقة الجنوبية)

|         |                    |        |       |      |      |
|---------|--------------------|--------|-------|------|------|
| ه. بهود | ه. اتحاد شباب يافا | الجمعة | ١٦.٠٠ | بهود | بهود |
|---------|--------------------|--------|-------|------|------|

### \* الدرجة الثانية - مباريات الدوري العام - الاسبوع السادس والعشرون \*

(المنطقة الشمالية «أ»)

|                 |               |        |       |                 |                 |
|-----------------|---------------|--------|-------|-----------------|-----------------|
| ه. سخنين        | ه. عين ماهل   | السيبت | ١٤.٠٠ | سخنين           | سخنين           |
| ب. حشور         | ه. بلدي عيلين | السيبت | ١٦.٣٠ | حشور الجليلية   | حشور الجليلية   |
| ه. مجدال هيمق   | ه. حمدان كابل | السيبت | ١٦.٠٠ | مجدال هيمق      | مجدال هيمق      |
| ه. شباب الناصرة | ه. البعينة    | السيبت | ١٦.٣٠ | الناصرية البلدي | الناصرية البلدي |
| ه. شباب نحف     | ه. طوبا       | السيبت | ١٦.٣٠ | نحف             | نحف             |
| ه. عرابية       | ب. طبريا      | السيبت | ١٦.٠٠ | سخنين           | سخنين           |
| ه. دير حنا      | ه. حريش       | السيبت | ١٠.٣٠ | دير حنا         | دير حنا         |
| م. سكيبا معلوت  | ه. كفر صبيح   | السيبت | ١٦.٣٠ | معلوت           | معلوت           |

### \* الدرجة الثانية - مباريات الدوري العام - الاسبوع السادس والعشرون \*

(المنطقة الشمالية «ب»)

|                      |                 |        |       |              |              |
|----------------------|-----------------|--------|-------|--------------|--------------|
| ه. اكسال             | ه. اسي جيلوع    | السيبت | ١٦.٣٠ | رادبوس       | رادبوس       |
| م. اورعكيفا          | ه. برطعة        | السيبت | ١٦.٠٠ | اورعكيفا     | اورعكيفا     |
| ه. الرينة            | م. باقة الغربية | السيبت | ١٦.٠٠ | الرينة       | الرينة       |
| ه. بئر المكسور       | ه. كفرقرع       | السيبت | ١٦.٣٠ | كفرقرع       | كفرقرع       |
| م. بيت حن            | م. كريات بياك   | السيبت | ١٦.٣٠ | بيت حن       | بيت حن       |
| ه. عرب النجدات       | ه. نعليلين      | السيبت | ١٦.٣٠ | الرينة       | الرينة       |
| ه. معين دالية الكرمل | م. ام الفحم     | الجمعة | ١٦.٠٠ | دالية الكرمل | دالية الكرمل |
| م. بلدي طبريا هكرمل  | ه. الفريديس     | السيبت | ١٦.٠٠ | طبريا هكرمل  | طبريا هكرمل  |

### \* الدرجة الثانية - مباريات الدوري العام - الاسبوع السادس والعشرون \*

(المنطقة الجنوبية «أ»)

|                        |                                 |        |       |                       |                       |
|------------------------|---------------------------------|--------|-------|-----------------------|-----------------------|
| ه. الطيرة              | ه. جلجولية                      | السيبت | ١٦.٣٠ | الطيرة                | الطيرة                |
| ه. النادي المجلج شونيل | ب. كفار سابا                    | السيبت | ١٦.٠٠ | جغتاي شمونيل          | جغتاي شمونيل          |
| ب. نس طبريا            | م. شيبكا حن                     | السيبت | ١٦.٠٠ | طبريا نتانيا          | طبريا نتانيا          |
| م. قلنسوة              | ه. المنظمة الرياضية شباب الباهر | السيبت | ١٦.٣٠ | قلنسوة                | قلنسوة                |
| ه. رعتانا              | ه. ازور                         | السيبت | ١٦.٠٠ | رعتانا                | رعتانا                |
| م. كفركنا              | م. بات يام                      | السيبت | ١٦.٠٠ | كفركنا                | كفركنا                |
| ه. هود هشارون          | ه. هرتسليا                      | السيبت | ١٦.٠٠ | ناحية هدار هود هشارون | ناحية هدار هود هشارون |
| م. حولون               | ب. كفار يونا                    | السيبت | ١٦.٠٠ | حولون                 | حولون                 |

### \* الدرجة الثانية - مباريات الدوري العام - الاسبوع السادس والعشرون \*

(المنطقة الجنوبية «ب»)

|                   |                |           |                |                |                |
|-------------------|----------------|-----------|----------------|----------------|----------------|
| م. نفيه الرن اللد | ه. ابنا اللقية | توقف نشاط | ه. ابنا اللقية | نفيه الرن اللد | نفيه الرن اللد |
|-------------------|----------------|-----------|----------------|----------------|----------------|

(اعداد: عبد اللطيف مصاروة)

## مناقصات

تعلن شركة الكهرباء عن رغبتها في قبول عروض لعقد استكمالات دراسية في الفنادق لموظفي الشركة.

مناقصة رقم ٩٨٠٢٠٠١ في مدينة طبريا

مناقصة رقم ٩٨٠٢٠٠٢ في مدينتي نهاريا وعكا

مناقصة رقم ٩٨٠٢٠٠٣ في مدينة نتانيا

مناقصة رقم ٩٨٠٢٠٠٤ في منطقة البحر الميت

في موضوع عقد استكمالات دراسية في الفنادق لموظفي شركة الكهرباء قيمة نماذج المناقصة تشمل ضريبة القيمة المضافة: ١٠٣٠ شيكلاً جديداً شروط التعاقد:

استضافة موظفي شركة الكهرباء في الفنادق على أساس ضيافة كاملة لغراض عقد استكمالات دراسية لموظفي الشركة.

فترة التعاقد:

عام واحد من شهر يناير / كانون الثاني ١٩٩٩ وحتى شهر كانون الاول ١٩٩٩ مع امكانية التمديد من عام لآخر لمدة عامين آخرين بالشروط الحالية والحق بالانتهاء المسبق لشركة الكهرباء كما هو مفصل في مستندات المناقصة واتفاقية التعاقد.

شروط أولية للمشاركة في المناقصة:

سوف لا تنظر شركة الكهرباء في اي عرض الا اذا استوفى مقدمه كافة الشروط التالية:

١. ان يكون مقدم العرض عند تقديم العرض المالكين و/ او المستاجر للفندق يعمل ٦ اشهر على الاقل قبل نشر هذه المناقصة.
٢. ان يقدم مقدم العرض شهادات او مصادقة بان الفندق مسجل بموجب القانون وعضو في اتحاد الفنادق.
٣. ان يتوفر في كل غرفة في الفندق حمام وخدمات تابعة وجهاز راديو وتلفزيون وتلفون وشبكة تكيف (تبريد وتسخين).
٤. ان تتوفر في الفندق المنشآت التالية:
  - قاعة محاضرات تتسع لـ ١٥٠ مكان جلوس تحت الطلب في ساعات الصباح وبعد الظهر ايام الاحد - الخميس من الايام الدراسية وفيها لوح حائط وخزان وتلفزيون وعارض شرائح وجهاز عرض فيديو وجهاز تقوية صوت، وقاعتان اضافيتان تتسع كل منهما لـ ٤٠ مقعداً.
  - قاعة محاضرات تحت الطلب لمرتين يومياً (في ساعات الصباح وما بعد الظهر)
٥. يقدم مقدم العرض سعر في المرحلة الثانية من المناقصة يعادل او يقل عن تعرفه مديرية خدمات الدولة.
٦. يقدم مقدم العرض كافة الشهادات المطلوبة بموجب قانون صفقات الهيئات العامة (ادارة حسابات ودفع ديون ضريبية) - ١٩٧٦
٧. تقديم صورة عن شهادة اهلية شرعية سارية المفعول لمودع تقديم العرض.
٨. ان يكون مقدم العرض قادراً على تقديم ٥٠٠ غرفة في كل دورة دراسية للشركة. وكذلك ان يكون الفندق قادراً على وضع ٢٥ غرفة أخرى تحت تصرف ضيافة أبناء موظفي الشركة وما مجموعه ٨٠ غرفة كحد أقصى للموظفين وابناء عائلاتهم.
٩. ارفاق شهادة بتوقيع مراقب حسابات باستيفاء كافة الشروط الواردة من ١-٨ اعلاه.
١٠. تحتفظ شركة الكهرباء لنفسها بحق تكملة المستندات الناقصة في المرحلة ١ ويكون مقدم العرض ملزماً بتقديمها خلال ٧٢ ساعة من طلب الشركة.

آخر موعد لتقديم العروض للمنافسة هو ٩٨/٥/١١

يمكن الحصول على مستندات المناقصة في مبنى ايجد، شارع هيجتاه رقم ٢ في حيفا الطابق العاشر غرفة ١٠٠٧ ايام الاحد - الخميس بين الساعة ٩-١٢ لدى ابرار ايجال بالدفع لشركة الكهرباء في احد فروع بنك البريد (المبلغ لا يسترد).

قسمية الدفع يمكن الحصول عليها في العنوان المذكور اعلاه او بواسطة التوجه الى تلفون ٨٥٤٣٠٩-٤٠٨٥٤٣٠٩ قبل شراء مستندات المناقصة يمكن الاطلاع عليها في مكاتب تخطيط وتطوير القوى البشرية في مبنى ايجد، الطابق العاشر غرفة ١٠٢٣

ينبغي وصول العروض للمنافسات في مغلف مغلق الى صندوق المناقصات الموجود في مبنى ايجد في حيفا في العنوان الآنف الذكر حتى الموعد الاخير الذي حدد لتقديم العروض كما هو مفصل اعلاه.

لا تلتزم الشركة بقبول ارضع العروض او اي عرض كان.

تحتفظ الشركة ايضا بحق اجراء مفاوضات في الحالات التي يجيزها القانون.

חתימים על שירות טוב יותר



# شبكة محلات وتنزيلات بنصف السعر في دائرة الاجراء والتنفيذ

□ ضريبة أملاك وحجـوزات □

## كل يوم جديد في دائرة الاجراء والتنفيذ

### طيرة الكرمل:

شارع هرثل  
بجانب كلاب ماركت  
هاتف:  
٤-٨٥٧٧٢٧٣-٤

### تل حنان:

طريق بر يهودا ١٤٧  
متحam غرينبرغ بجانب  
مخازن الكهرباء هاتف:  
٤-٨٢٠٢٩٣٣

### حيفا:

شارع الهستدروت ٧٥ -  
١٥٠ مترا قبل لف  
همفرائس  
البلد السفلي: ننزون ٦  
هاتف: ٤-٨٦٢٣٨٩٧

### الخضير:

شارع تسامل ٤٠  
هاتف:  
٠٦-٦٢٢٠٦٠١/٢

### كرميئيل:

المنطقة الصناعية  
همغل ٢٠ هاتف:  
٠٤-٩٥٨٤٩٢٤/٥

### القدس:

شارع تلبوت  
هاومن ٢٥ هاتف:  
٠٢-٦٧٩٩٦٦٦

الأحد ٤/١٩

خلاطة

خلاط مع وعاء، ٧ سرعات  
١٩٠ ش.ج.

اما نقداً  
١٩٠ ش.ج.

تلفزيون

٢٥ انش

٣٤٠٠ ش.ج.

اما نقداً  
٢٦٩٠ ش.ج.

الخميس ٤/١٦

تلفزيون ١٤ انش

هيبربند + جهاز تحكم + كفالة لسنة.

١٤٨٠ ش.ج. اما نقداً ٩٩٠ ش.ج.

الثلاثاء ٤/٢١

غاز كهربائي  
مطلب ذهبي

٣٩٠ ش.ج.  
اما نقداً

٢٥٩ ش.ج.

تلفزيون ٢٤ انش

مع كل الاجهزة الحديثة،  
١٠٤٥٠ ش.ج.

اما نقداً  
٦٩٠٠ ش.ج.

الاثنين ٤/٢٠

مروحة هوائية  
١٦ عمودا

٣٨٠ ش.ج.  
اما نقداً

١٤٩ ش.ج.

١٥٠ ش.ج.  
اما نقداً

٨٩ ش.ج.

الخميس ٤/٢٣

مبيد الحشرات  
موسكيو

٣٥٠ ش.ج.  
اما نقداً

٢١٩ ش.ج.

توستر رول

٥٠٠ ش.ج.

اما نقداً

٣٥٠ ش.ج.

الاربعاء ٤/٢٢

فرشة سرير رفاص  
زوجية

٩٠٠ ش.ج.  
اما نقداً

٢٤٩ ش.ج.

فيديو

J.V.C

١٧٠٠ ش.ج.  
اما نقداً

١١٩٠ ش.ج.

فقط هذا الاسبوع

سجاد صوف ٢٣. X ١٧. ٢٩٩ ش.ج.

في شبكة محلات تنزيلات نصف السعر لدائرة الاجراء والتنفيذ ، في الاقسام التالية:

قسم كهرباء والكترونيكا

قسم ملابس

قسم العاب

قسم هدايا وصور

قسم اثاث

قسم فرشات

قسم ادوات منزلية ومطابخ

قسم سجاد

قسم احذية

البيع نقداً او ببطاقات اعتماد كل البضاعة جديدة وفي صناديق محكمة

ساعات الدوام: الخميس: ٩:٠٠ - ١٥:٠٠ ، جمعة - سبت مغلق، أيام الأحد حتى الخميس من الساعة ١٠:٣٠ وحتى ٢١:٠٠

مجموعة المعهد العالي - النمساوي و مدللتي يروشليم

ينيان لك جامعة



- سكرتارية طبية 98/4/17 في
- سكرتارية قضائية 98/4/17 في
- سكرتارية وإدارة مكتب 98/4/17 في
- إدارة أعمال 98/4/17 في
- وكيل تأمين 98/4/17 في
- WINDOWS 98/4/17 في
- حضانات أطفال 98/4/17 في
- لغة إنجليزية محادثة 98/4/17 في
- فني كمبيوتر 98/4/17 في
- بيجروت إنجليزي ورياضيات 98/4/17 في
- بيسيومتري 98/4/17 في

شمارع النمساوي بناية لوس داتال

- حسابات 2+1 98/4/17 في
- سكرتارية وإدارة مكتب 98/4/17 في
- التعرف على الحاسوب 98/4/17 في
- حضانات أطفال 98/4/17 في
- سكرتارية طبية 98/4/17 في
- وكيل تأمين 98/4/17 في
- بيسيومتري 98/4/17 في
- قص وتصنيف شعر 98/4/17 في
- بيجروت إنجليزي ورياضيات 98/4/17 في
- تصوير فيديو 98/4/17 في
- إنجليزي وعربي محادثة 98/4/17 في

مقابل المركز التجاري الجديد

- حسابات 2+1 98/4/17 في
- التعرف على الحاسوب 98/4/17 في
- إنجليزي وعربي محادثة 98/4/17 في
- تصوير فيديو 98/4/17 في
- WINDOWS 98/4/17 في
- فني كمبيوتر 98/4/17 في
- سكرتارية وإدارة مكتب 98/4/17 في
- حضانات أطفال 98/4/17 في
- سكرتارية طبية 98/4/17 في
- وكيل تأمين 98/4/17 في
- فني تلفزيون و فيديو 98/4/17 في
- قص وتصنيف شعر 98/4/17 في
- بيجروت إنجليزي ورياضيات 98/4/17 في

م. العرا، مسلة حالي طر.

- حسابات 2+1 98/4/17 في
- حضانات أطفال 98/4/17 في
- سكرتارية طبية 98/4/17 في
- بيجروت رياضيات 98/4/17 في
- قص وتصنيف شعر 98/4/17 في
- WINDOWS 98/4/17 في
- وكيل تأمين 98/4/17 في
- إدارة دور حضانة 98/4/17 في
- فني كمبيوتر 98/4/17 في
- سكرتارية قضائية 98/4/17 في
- سكرتارية وإدارة مكتب 98/4/17 في
- إدارة أعمال 98/4/17 في

قرب ساحة العين

- حضانات أطفال 98/4/17 في
- خياطة وتصميم أزياء 98/4/17 في
- قص وتصنيف شعر 98/4/17 في
- لغة فرنسية 98/4/17 في
- تنسيق زهور 98/4/17 في
- فني كمبيوتر 98/4/17 في
- لغة إنجليزية محادثة 98/4/17 في
- WINDOWS 98/4/17 في
- حسابات 2+1 98/4/17 في
- سكرتارية وإدارة مكتب 98/4/17 في
- التعرف على الحاسوب 98/4/17 في
- وكيل تأمين 98/4/17 في

بجانب المجلس المحلي

- حسابات 2+1 98/4/17 في
- حضانات أطفال 98/4/17 في
- سكرتارية طبية 98/4/17 في
- بيسيومتري 98/4/17 في
- سكرتارية وإدارة مكتب 98/4/17 في
- التعرف على الحاسوب 98/4/17 في
- معالجة ونصوص 98/4/17 في
- WINDOWS 98/4/17 في
- قص وتصنيف شعر 98/4/17 في
- فني كمبيوتر 98/4/17 في
- فني برادات وغسالات 98/4/17 في

معالجة نصوص

- إدارة حسابات 2+1 98/4/17 في
- حسابات وإدارة مكتب 98/4/17 في
- التعرف على الحاسوب 98/4/17 في
- معالجة نصوص 98/4/17 في
- فني كمبيوتر 98/4/17 في
- حضانات أطفال 98/4/17 في

معالجة نصوص



مدللتي يروشليم لنيهول وحشבות

## نتعلم الحسابات لدى المختصين وفي أكبر كلية في الشمال

تعمل ضمن اطار مدللتي يروشليم لنيهول وحشבות في أروقة المعهد العالي - النمساوي

### مراقب حسابات رواتب

- حسابات \* حسابات جارية
- التسعيرة
- ضرائب \* اسس وقوانين الاقتصاد والتجارة
- مراقبة حسابات \* قانون
- خلال فترة التعليم يتقدم الطالب لامتحانات
- موعلات رواتب حسابات
- مدة التعليم: 3 سنوات

ينتهي التسجيل في 98/4/25

### مستشار ضرائب وعقار

- هدف المسار التعليمي:
- اكساب الطالب معرفة مهنية في مجال
- الحسابات والضرائب والتحضير
- لامتحانات مستشاري ضرائب
- مدة التعليم: سنة
- دراسة كاملة
- - 580 ساعة
- الشهادة:
- كل من ينهي الدورة بنجاح يحصل على
- شهادة مستشار ضرائب قانوني
- (يوثق مع موصم)

ينتهي التسجيل في 98/4/25

### محاسب كبير دوفلم

- هدف المسار التعليمي:
- تعميق المعرفة والتخصص في مجال الحسابات
- والمواضيع التابعة لها والتحضير لامتحانات
- محاسب كبير دوفلم
- مدة التعليم: 50 ساعة - سنتان تعليميتان
- الشهادة: كل من ينهي الدورة بنجاح
- يحصل على شهادة محاسب كبير
- (حشבותي בכיר - دوفلم متعم)
- (شכת رواتب حشבות)

ينتهي التسجيل في 98/4/25

### حسابات 3 نهلت حشבות 3

الافتتاح في 98/5/16

### حسابات 2+1 نهلت حشבות 2+1

- دورة حسابات عادية ومكثفة معدة ايضا
- للمتعلمين بالتعليم في مسار
- مراقبة الحسابات
- استشارة ضرائب
- ومحاسب كبير

الافتتاح في 98/4/21

### مدير مالي / محاسب ش/ب / منهل دسפים

- هدف المسار التعليمي:
- تاهيل واعداد مدير مالي / محاسب لإدارة
- الشؤون المالية والقوى البشرية في الشركات
- والمصالح التجارية.
- الدورة معدة لمراقبي حسابات، مستشاري
- ضرائب وللعاملين في مجال الحسابات المعنيين
- في التخصص في الإدارة المالية
- مدة التعليم: 6 اشهر
- الشهادة: كل من ينهي الدورة
- بنجاح يحصل على شهادة مدير مالي / محاسب
- (حش/ب / منهل دسפים)
- من قبل كلية الحسابات والضرائب ومركز
- الإدارة التابع - مدللتي يروشليم

الافتتاح في 98/4/21

### ش/ب / موصمחה لرشويات موصمחות وموسדות لלא كوونت روو

- هدف المسار التعليمي:
- تاهيل واعداد محاسبين ومدراء ماليين مختصين
- للعمل في السلطات المحلية والمؤسسات غير
- الهادفة للربح.
- الدورة معدة لمراقبي حسابات، مستشاري ضرائب
- وللعاملين في مجال الحسابات الذين انهلوا
- حسابات درجة 3

الافتتاح في 98/4/21

- مدة التعليم: 6 اشهر
- ينتهي التسجيل في 98/4/21
- الشهادة: كل من ينهي الدورة بنجاح يحصل على
- شهادة

- حش/ب / موصمחה لرشويات موصمחות
- وموسדות لלא كوونت روو
- من قبل كلية الحسابات والضرائب ومركز الإدارة
- التابع - مدللتي يروشليم

ت: 6566347 - 6572045

مجموعة المعهد العالي - النمساوي تبني لك جامعة

## (٩٠٠) طالب وطالبة يتقدمون لامتحان البسيخومتري في

### «بيت بيرل» امس

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - تقدم حوالي (٩٠٠) طالب وطالبة للدراسة في السنة القادمة في المعهد الأكاديمي لاعداد المعلمين العرب في كلية «بيت بيرل». وتقدموا امس الاربعاء لامتحان البسيخومتري الخاص لطلبة كليات اعداد المعلمين. وسيختار المعهد منهم للدراسة في السنة القادمة (١٥٠) طالبا وطالبة الذين سيحصلون على أعلى المعدلات في الامتحان مضافا الى ذلك معدل امتحانات «البحر».

وسيدرس الطلاب الجدد في اربعة مسارات - مسار المدرسة الابتدائية، ومسار المدرسة الاعدادية، وجيل الطفولة المبكر ورياض الاطفال والتعليم الخاص. وعلى كل طالب ان يتخصص في موضوعين اساسيين من المواضيع الآتية: اللغة العربية وادابها، واللغة العبرية وادابها، واللغة الانجليزية والحاسوب، والرياضيات والبيولوجيا، والكيمياء والفيزياء، والتاريخ والجغرافيا.

### تهنئة عطرة

أجمل التهاني وأحلى الأمناني الى الزوجة والكثة والأم

### د. آتية حسن سرحان

بمناسبة اجتيازها امتحانات طب الأسنان العملية وحصولها على رخصة الطب  
تقنياتنا لها بالمزيد من التقدم والنجاح وألف مبروك.  
الزوج والأهل والأبنه رقيه

### تهنئة

تهانينا الحارة وتمنياتنا الجميلة الى

### د. زياد حريكي

بمناسبة اجتيازها الامتحانات العملية لطب الأسنان وحصوله على الرخصة  
أصدق التمنيات بالتقدم الدائم والنجاح المتواصل  
والف مبروك

العم والحالة

علي وكردية حريكي ووفقا وأمل

### باطون الشمال م.ض.

مصنع لانتاج وتسويق الباطون والطين الجاهز  
طمرة - المنطقة الصناعية،

بإدارة: عثمان اعمر

هاتف: ٠٤-٩٩٤٨١٣٤ ٠٤-٩٩٤٨٩٨٩

تهنئة بمناسبة الأعياد المباركة والمجيدة

عيد الأضحى المبارك والفصح المجيد

نهئى جميع المحتفلين بهذه الأعياد متمنين للجميع الصحة  
والعافية والخير

وكل عام والجميع بالف خير

### تهنئة عطرة

تهانينا القلبية الحارة الى الدكتور

### شفيع عبد الرحيم نصيرات

بمناسبة تخرجه من جامعة صوفيا من أكاديمية طب الأسنان وعودته الى  
الوطن وتمننى له مزيداً من التقدم والنجاح في خدمة شعبه وبلده وإلى  
الامام

الحزب الشيوعي والجبهة

الطبية

## مجلس مجد الكروم المحلي يستنكر حملة الاعتقالات السلطوية في القرية

● اصدار بيان للرأي العام المحلي يتضمن استنكاراً لموجة الاعتقالات التعسفية، ونداء لتوحيد صفوف الأطر السياسية والشعبية الفاعلة في القرية.

● دعوة أهالي المعتقلين واعضاء مجلس الطلاب في ثانوية الشاغور واعضاء ادارة المجلس المحلي وممثلي الحركات السياسية في القرية، الى اجتماع خاص للتباحث حول الخطوات الاحتجاجية الواجب اتخاذها.

● عقد اجتماع جماهيري عام ودعوة شخصيات تمثيلية من الوسط العربي لحضوره.

● اطلاع أعضاء الكنيست العرب على القضية لتقديم استجابات حولها لوزير الأمن الداخلي والسلطات المختصة.



\* محمد كنعان \*

● عكا - مكتب «الاتحاد» - عقدت، ادارة مجلس مجد الكروم المحلي، مساء امس الاول الثلاثاء، جلسة طارئة لاستنكار حملة الاعتقالات التعسفية التي طالت عدداً من شباب القرية، وللتباحث حول السبل الكفيلة بوضع حد لهذه الهجمة البوليسية الجائرة، وذلك بحضور رئيس وأعضاء ادارة المجلس المحلي ومحامي المعتقلين، فايز سلامة.

واستهل رئيس المجلس المحلي، محمد كنعان، الجلسة بشجب هذه الحملة السلطوية التي تعرضت لها القرية في الأيام القليلة الفائتة، واعتبرها حملة بانسة ومبينة تهدف الى النيل من بأس أبناء مجد الكروم وحسمه الوطني.

ودعا كنعان جميع الأطر السياسية والاجتماعية والثقافية الفاعلة على الساحة المجدلوية الى توحيد الصفوف والتصدي لمحاولات القهر القومي. وخلص المجتمعون في ختام الجلسة الى اتخاذ القرارات التالية:

### تهنئة

نتقدم بأحر التهاني الى الرفيق عبد المنعم خيرى مواسي وعروسه ميراث بمناسبة الزفاف السعيد. وبالرفاء والبنين.

الجبهة الديمقراطية - فرع باقة الغربية

### تهنئة

أجمل التهاني والتبريكات الى الاخ العزيز

### شاهر أطرش

بمناسبة تعيينه قاضي صلح في الناصرة  
فدماً وإلى الأمام

عمر شداقة جمال شداقة اكسال

## مطلوب - لعمل مستقبلي

نشطون للعمل في مشروع سياحي اعلامي قطري،

ارباح عالية جداً للجديدين، دورة ارشاد على حسابنا.

(١) مدير تسويق.

(٢) مسوقون اعلاميون.

(٣) اصحاب خبرة في التسويق الاعلامي وجمع الاعلانات.

(٤) مصمم جرافيك: FreeHand Photoshop

(٥) مرشدو سياحة.

مؤهلات وشروط:

(١) عمر ٢١ وما فوق.

(٢) ١٢ سنة دراسة على الاقل.

(٣) افضلية لأصحاب سيارة.

(٤) مفضل تجربة سابقة في مجال الاعلام.

(٥) من المناطق التالية: القدس، تل - ابيب يافا، حيفا والشمال، الناصرة، اللد والرملة، المثلث، النقب وهضبة الجولان.

للاتصال: دالية ميديا (٩٥) م.ض

ايباس: ٠٤/٨٥٣٥٥٥٣ - ٥٠/٥٠١٧٤١

## مركز الالكترونىكا

### كفرياسيف

بإدارة حنا داود

نهئى جميع المحتفلين  
بالاعیاد من جميع الطوائف  
وكل عام وانتم بخير!

● تصليح: فيديوهات، تلفزيونات، اجهزة  
ستيريو، ميكروچال وكومباكت ديسك.

- خبرة مهنية عالية.

- خدمة سريعة وأمينه.

- واسعار لا تضاهى

كفرياسيف - قرب ساحة العين

ت: ٠٥٢/٤٧٨٢١١ ٠٤/٩٩٦٣٩٢٦



### قداس وجناز الأربعين

آل شيتي واقرباؤهم وانساباؤهم في شفاعمرو والمخارج يدعونكم لمشاركتهم قداس وجناز الأربعين راحة لنفس فقيدهم الغالي

### سهيل عيسى الشيتي

وذلك في تمام الساعة السادسة من مساء يوم غد الجمعة ١٧/٤/١٩٩٨ في كنيسة القديسين بطرس وبولس للروم الكاثوليك في شفاعمرو.

لا أراكم الله مكروها بعزيز

ملاحظة: الرجا - اعتبار هذه الدعوة بمثابة دعوة خاصة للجميع.

### اتحاد الشبيبة الشيوعية الاسرائيلي

### منطقة الناصرة

بهذا ندعو جميع اعضاء - سكرتارية المنطقة لحضور اجتماع سكرتارية المنطقة، وذلك يوم السبت الموافق ١٨/٤/٩٨ الساعة الثانية عشرة ظهرا في بيت الصداقة في الناصرة.

باحترام  
سكرتير المنطقة

### الجبهة الديمقراطية للسلام والمساواة - عرابية

بهذا ندعو لحضور اجتماع السكرتارية وذلك اليوم الخميس ١٦/٤/٩٨ الساعة السابعة مساء في مكتب المنطقة

نقاط البحث: (١) تلخيص مهرجان يوم الارض.  
(٢) اول ايار.  
(٣) مؤتمر الجبهة.  
(٤) انتخابات الهستدروت ومتفرقات.

حضورك هام وضروري

باحترام  
سكرتير الجبهة

### دعوة

### الحزب الشيوعي الاسرائيلي منطقة شفاعمرو

يدعو الرفاق اعضاء - سكرتارية المنطقة وأعضاء - لجنة المراقبة المنطقية لحضور اجتماع سكرتارية المنطقة

وذلك يوم الخميس الموافق ١٦/٤/٩٨ الساعة السابعة مساء في نادي الحزب الشيوعي في شفاعمرو

على بساط البحث:

- احتفالات الأول من ايار.

- انتخابات الهستدروت.

- متفرقات.

باحترام  
سكرتير المنطقة

### قداس وجناز الاربعين

اشقاء الفقيه زاهي وادجار وسامر وشقيقتهم عفاف وعموم آل كركبي واقربائهم وانساباؤهم يدعونكم لمشاركتهم قداس وجناز الاربعين راحة لنفس فقيدهم الغالي المرحوم

### غسان نجيب كركبي

المتوفي في بيروت

وذلك يوم الجمعة ٢٤/٤/٩٨ الساعة الرابعة بعد الظهر في كنيسة القديسين بطرس وبولس للروم الكاثوليك في شفاعمرو.

الرجاء - اعتبار هذا الاعلان بمثابة دعوة شخصية للجميع.

لا اراكم الله مكروها بعزيز

### الحزب الشيوعي الاسرائيلي منطقة عكا

### (دعوة خاصة)

ندعو جميع اعضاء - سكرتارية لجنة منطقة عكا لحضور اجتماع السكرتارية الدوري المقبل، يوم الجمعة ١٧/٤/٩٨ الساعة ١٢:٠٠ ظهرا، في مكتب المنطقة في عكا

مواضيع البحث:

(١) اول ايار

(٢) الانتخابات الهستدروت

(٣) الجولة الجديدة على الفروع

باحترام  
سكرتير المنطقة  
الرفيق نايف سليم

### الجبهة الديمقراطية فرع معاوية

تدعو الكادر الجبهوي لحضور المحاضرة التي سيقدمها السكرتير العام للجبهة، محمد بركة حول

### \* دور الجبهة في الدفاع عن قضايا

### ال جماهير العربية \*

وذلك اليوم الخميس الساعة السابعة والنصف مساء في بيت محمد حسن داوود

في معاوية

### قداس وجناز الأربعين

آل الحوري وآل بولس في البعنة وخارجها واقرباؤهم وانساباؤهم يدعون المعارف والاصداق لمشاركتهم في مراسم قداس وجناز الأربعين راحة لنفس المرحومة



### بسمه بولس خوري

(ام بشارة)

ارملة المرحوم ابراهيم بشارة خوري

وذلك يوم السبت ١٨/٤/٩٩٨ الساعة الحادية عشرة والنصف في كنيسة القديسة بريرة في البعنة.

الرجاء - اعتبار هذا الاعلان بمثابة دعوة خاصة للجميع.

لا أراكم الله مكروها بعزيز

### الجبهة الديمقراطية للسلام والمساواة التجمع الوطني الديمقراطي مجد الكروم

لنتوقف حملة الاعتقالات التعسفية ولنطلق سراح المعتقلين ندعوكم للمشاركة في الاجتماع الشعبي الذي سيعقد يوم غد الجمعة الموافق ١٧/٤/٩٨ الساعة السابعة مساء في نادي توفيق زباد في مجد الكروم

وذلك احتجاجاً على ما تتعرض له القرية منذ اضراب يوم الارض في ٣٠ آذار يتحدث في الاجتماع:

عضو الكتيبت الجبهوي - د. احمد سعد.

السكرتير العام للتجمع الوطني الديمقراطي - عوض عبد الفتاح

عضو سكرتارية منطقة عكا للحزب الشيوعي - علي حريكي.

عريف الاجتماع: منير منصور.

الدعوة عامة

### مجلس عيلوط المحلي

من خلال وزارة البنى التحتية - ادارة بنية مجار

اقامة شبكة مجار رئيسية - سدادات تقنية ومحطة ضخ

مناقصة رقم ١٥١٦-٩٧-٥١-٥١١

(١) يعلن المجلس المحلي بهذا عن قبول عروض من المقاولين لتنفيذ العمل ضمن اطار دائرة البنية التحتية وبالتناسب مع قوانينها.

(٢) يمكن الحصول على طلبات العرض مقابل ١٥٠٠ ش.ج. (الف وخمسمائة شيكل جديد) لا ترد من مكاتب المجلس المحلي خلال ساعات الدوام العادية.

(٣) يمكن الاشتراك بالمناقصة للمقاولين ذوي خبرة. وحسب شروط العرض المسجلة بسجلات مقاولي الفرع الرئيسي للمضخات طريبتيه ومسحطات ضخ (رمز ٥٠٠) تدريج ب - اوفرع البناء الكهربائي (رمز ١٦٠).

(٤) جولة المقاولين تقام يوم الاثنين الموافق ٢٧/٤/٩٨. الخروج من مكاتب المجلس الساعة الثانية عشرة ظهراً.

(٥) تقدم الطلبات شخصياً مرفقة بكفالة بنكية بقيمة ٧٠٠٠٠ (سبعون ألف شاقل جديد) في صندوق الطلبات الخاص حتى يوم الاثنين الموافق ١١/٥/٩٨ حتى تمام الساعة الثانية عشرة ظهراً

يفتح صندوق الطلبات الساعة الثانية عشرة والربع بحضور مقدمي العروض.

ابراهيم ابوراس  
رئيس مجلس عيلوط المحلي

قانون التنظيم والبناء لسنة ١٩٦٥  
الجنة المحلية للتنظيم والبناء - وادي عارة  
يعلن بهذا وفقاً للقانون ١٩٦٥ لسنة ١٩٦٥ القانون التنظيمي والبناء لسنة ١٩٦٥، انه قد تم للجنة التنظيم طلب ترخيص رقم ٢١٠١٩٦ في حوض ٢٠٣٨٨ قسم ٢٤ باسم السيد وليد موسى زبناوي في التسهيلات / الانتعاش من تعطلات الخارطة الهيكلية رقم ج-١٩/٥١. إضافة طابق ثالث بدون تجاوز نسبة البناء المسجلة.  
يمن الإطلاع على الطلب المذكور اسماء في مكاتب اللجنة في أيام وساعات استفسال الجمهور.  
كل من يرى نفسه متضرراً من التسهيلات بإمكانه تقديم اعتراضه لمكاتب اللجنة خلال اسبوعين من يوم نشر هذا الاعلان في الجريدة. تاريخ ٩٨/٤/٩٨  
مصطفى الجمال  
رئيس اللجنة المحلية - وادي عارة

الحكمة الشرعية - عكا  
اعلان حصر ارث صادر عن هذه المحكمة في قضية رقم ٩٨/٢٨٧  
وردت لهذه المحكمة مضيعة موقعة من بلدية طمرة تشهر بوفاة المرحوم محمد ياسين ابو الفول بالجله الموعود بتاريخ ١٩٩١/٥/٧ وانحصار ارثه الشرعي بورثته الشرعيين وهم اولاده الخمسة: صبري، فاطمة، حسنة، ميسرة ونعمة. فقد لا غير ولا وارث ولا مستحق لثركة المرحوم محمد المذكور سوى من ذكر. فعلى المعارض مراجعة هذه المحكمة خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ النشر.  
سكرتير محكمة عكا الشرعية  
علي احمد حدرج

### الشبيبة الشيوعية - فرع عرابية

نعلن بهذا ان آخر موعد لتسليم اجابات المسابقة هو اليوم ١٦/٤/٩٨ وان السحب سيجري في تاريخ ٢٠/٤/٩٨ في نادي الحزب.

باحترام  
الجنة المحلية

### سوفنت - لنشر المعلومات في الانترنت

شبكة الانترنت العربية الاولى والرائدة في البلاد

www.sofnet.co.il

تقدم لك أحدث ما توصلت اليه التكنولوجيا في عالم الانترنت

بناء وتصميم مواقع  
تقنيات بث مباشر

نشر معلومات  
خزن مواد

جديد: موقع خاص للدعايات والاعلانات التجارية  
فإضمن موقعك على شبكة الانترنت

للاستفسار يرجى الاتصال لهاتف رقم ٩٨٨١٦٣٥-٠٤ أو ٣٧٥٥٥٨-٥٠

e-mail: webmaster@sofnet.co.il



## القاضي ناطور يعلن انتهاء مهمته في لجنة تقصي موضوع المدرسة الابتدائية د

الإحسان بكف عضو المدرسة سليمان أبو احمد كان طلب قبل ثلاث سنوات ونصف السنة لخدمة دار حبيد في الموقع المختلف عنه

وانه ما دام الامر وصل الى القضاء المدني فيجب مراعاة الناحية القانونية وليس الشعبية فقط.

### \* ما الذي غير موقف ابي احمد \*

ويتضح من محضر جلسة لبلدية الناصرة، وصلت نسخة عنه الى «الاتحاد»، ان أحد اقارب «قضية شهاب الدين»، عضو البلدية سلمان ابو احمد، كان قدم في ١٣/١٠/١٩٩٤، اقتراحاً الى البلدية يطلب فيه والتخطيط لينا. دار للبلدية مكان المدرسة الابتدائية «د»، حيث انه مكان مناسب من ناحية الموقع لينا. دار للبلدية.

وكان ابو احمد على في حينه اقتراحه هذا، قائلاً «بأن الناصرة تفتقر الى دار بلدية تكون ملكاً لها، الامر الذي لا يتلاءم مع كونها عاصمة عرب البلاد ومع مكانتها التاريخية والدينية».

ورد رئيس البلدية رامز جرايسي، على الاقتراح في حينه، بان البلدية تبني عن بدائل لواقع مناسبة، وأن الامر الذي طرحه ابو احمد معروف للبلدية. لكنه اقترح عدم ادراج الموضوع للبحث، لانه لم يتم في حينه استكمال البحث فيه.

ويبدو مستهجنًا اليوم، موقف سلمان ابو احمد، الذي يرفض تحويل الموقع الى مكان عام لخدمة جميع اهالي الناصرة وزوارها. فما الذي غير موقفه؟

• الناصرة - مكتب «الاتحاد» - ابلغ فضيلة القاضي احمد الناطور، رئيس اللجنة الثلاثية لتقصي الحقائق حول ارض المدرسة الابتدائية «د» في الناصرة، السيد ابراهيم فرح حسن، رئيس لجنة المتابعة العليا، بأنه لا يستطيع انهاء مهمته في رئاسة اللجنة والمشاركة في التحكيم.

وقال ناطور في رسالة وجهها الى فرح حسن، امس الاربعاء، انه توصل الى هذا القرار بعد ان ابلغه نائب وزير الاديان، يفتال بيبي، بالغاء الاذن الذي كان اعطاه اياه للقيام برئاسة اللجنة، لأن الامر وصل الى القضاء الاسرائيلي.

ويشار الى ان المتخصصين في الارض هم الذين توجهوا الى محكمة الصلح في الناصرة واحتكموا اليها في هذه القضية. ومن المتوقع ان تصدر المحكمة قرارها في غضون الايام القليلة القادمة.

وعلمت «الاتحاد» ان نائب وزير الاديان قد اتصل بنصر حسن، امس، وابلقه بالغاء الاذن. واعرب القاضي الناطور عن اسفه لعدم انهاء المهمة حتى النهاية. واختتم رسالته الموجهة الى ابراهيم فرح حسن قائلاً: «على كل حال، فاني اذ ادعو الله ليوفقنا جميعاً لما يحب ويرضى، فاني ابتهل اليه ليمضي هذه الغمة على خير».

وكان عضو لجنة تقصي الحقائق، المحامي وليد الفاهوم، اكد في رسالة وجهها الى الناطور امس الاول، أن وصول موضوع الخلاف الى المحكمة المدنية خلق اشكالات قانونية، يجب بحثها قبل اتخاذ قرار في الموضوع.

يا عمال العالم اتحدوا!

# الاتحاد

الخميس ١٦ نيسان ١٩٩٨ الصفحة 16

في رسالة مستعجلة الى وزير الداخلية

النائب سعد يطالب باخلاء

نواة المستوطنة من اراضي

منطقة نفوذ مجلس يانوح

جت المحلي

• عكا - مكتب «الاتحاد» - بعث النائب الجيهوري احمد سعد، امس الاربعاء، برسالة الى وزير الداخلية الباهر سويسا، يطالبه فيها بالتدخل السريع لاختلاء نواة المستوطنة اليهودية من اراضي منطقة نفوذ مجلس يانوح جت المحلي.

واكد النائب سعد في رسالته «ان نواة الاستيطان اقيمت بشكل غير قانوني على ارض تابعة لمنطقة نفوذ مجلس يانوح جت المحلي وبدون أي تنسيق مع صاحب النفوذ. واقامتها تتعارض ومصالح تطور يانوح جت. ومثابة غول مصادرة يهدد اراضي القرية. هذا بالإضافة الى ان اقامة المستوطنة ستؤدي الى تصعيد حدة التوتر والى إلحاق الضرر بالتعايش اليهودي العربي».

## «القلب المهان» افضل مسرحية في مهرجان مسرح الأطفال الدولي

• حيفا - مراسلنا الفني - اختتم، أمس الاربعاء، مهرجان مسرح الأطفال الدولي في حيفا، وقد فازت مسرحية «القلب المهان» تأليف واخراج شيرا غيفن، بجائزة أفضل مسرحية وأفضل ديكور وأفضل ملابس، بما مجموعه (١٣.٠٠٠) شيكل.

هذا وعرضت، أمس، المسرحية العربية الضيفة الوحيدة في المهرجان «ستو سرخانة» من تأليف عدنان طرابشة، ومن تمثيل خمس فتيات من قرية المغار، وهن: حنان فوارسة، سوسن ظاهر، مريم عليلات، دلال هنو، وإيمان فوارسة، وقد لاقت إعجاب جميع الحضور.

يذكر ان (١٠.٠٠٠) شخص شاهدوا عروض المهرجان وفعالياته، وبيعت (٢١.٠٠٠) تذكرة.

## مجلس كابول المحلي

قسم المعارف المدرسة الثانوية - كابول

بشرى سارة لخريجي فرع الحسابات

المحوسبة في المدارس الثانوية

يسرنا الاعلان عن افتتاح صف ثالث عشر في الحسابات المحوسبة (חשבונאות ממוחשבת) للسنة الدراسية الثالثة على التوالي ٩٨/٩٩ في المدرسة الثانوية، بإشراف وزارة المعارف والثقافة ووزارة العمل والرفاه الاجتماعي.

حيث يمكنك الحصول على شهادة (חשבונאי מומד) (مدير حسابات مؤهل) في عشرة أشهر.

ملاحظة هامة: من بنه صف ١٣ بنجاح ويحصل على شهادة مدير حسابات مؤهل يُقبل مباشرة للمسار الأكاديمي للحصول على لقب مدقق حسابات قانوني في كلية الإدارة في تل أبيب كما ورد في إعلانات الكلية، إضافة الى إعفائه من ١٥ نقطة تعليمية.

شروط التسجيل: (١) انها، الصف الثاني عشر في فرع الحسابات المحوسبة في العام الدراسي الحالي ٩٨/٩٧.

(٢) أن يتقدم لجميع امتحانات البجروت في موضوع فرع الحسابات المحوسبة والاقتصاد.

(٣) اصطحاب بطاقة هوية، صورة شخصية، ورسوم تسجيل ٣٠٠ شيكل (هي جزء من قسط التعليم).

(٤) اصطحاب شهادة علامات الصف الثاني عشر، علامات الدبلوم في حال توفرها وعلامات البجروت المتوفرة حالياً من المدرسة التي سيتخرج فيها.

(٥) التسجيل في أمانة مدرسة كابول الثانوية حتى موعد أقصاه ١٩٩٨/٤/٢٧.

(٦) لمزيد من التفاصيل يمكن الاتصال بالمدرسة الثانوية على تلفاكس رقم ٩٠٤-٤٩٩٤٧٠٠٤.

باحترام  
سميد ابراهيم  
رئيس المجلس المحلي

### دعوة ونداء

الى الصحفيين العرب

دفاعاً عن حرية الكلمة ومن أجل احترام الحضاري وضد العنف الكلامي والجسدي ولحماية الصحفيين والمؤسسات الصحفية والإعلامية ندعو الزملاء الصحفيين العرب، الذين يعملون في الصحف ووسائل الاعلام العربية والعبرية، لحضور الاجتماع الذي سيعقد يوم السبت ١٩٩٨/٤/١٨ الساعة العاشرة (١٠:٠٠) صباحاً في فندق سانت جبرئيل في الناصرة.

حضوركم هام وضروري

يرجى اعتبار هذا الاعلان بمثابة دعوة شخصية لجميع الصحفيين.

لجنة المبادرة

عنهم - محمد شريف

## مجلس كابول المحلي

قسم المعارف المدرسة الثانوية - كابول

يعلن مجلس كابول المحلي عن بدء التسجيل للمدرسة الثانوية للعام الدراسي ٩٩/٩٨ للمصفوف العاشرة والحادية عشرة.

شروط القبول:

شهادة الفصل الأول والثاني من العام الدراسي الحالي، وبمعدل ٨٥ فما فوق.

نرجو من الطلاب الراغبين بالتسجيل، التوجه الى أمانة المدرسة الثانوية حتى موعد أقصاه ١٩٩٧/٤/٢٧، مصطحبين بطاقة ولي الأمر. نظراً لعدد الأماكن المحدودة في فرع الحسابات المحوسبة الرجاء الاسراع في عملية التسجيل لهذا الفرع.

ملاحظة: في المدرسة الثانوية التخصصات التالية:

- فيزياء: ٥ وحدات.
- بيولوجيا: ٥ وحدات.
- رياضيات: ٥ وحدات.
- كيمياء: ٥ وحدات.
- جودة البيئة: ٥ وحدات.
- حسابات محوسبة: ٥ وحدات.
- مواضيع ادبية ولغات: ٥ وحدات.
- علم اجتماع وعلوم سياسية: ٥ وحدات.

باحترام  
سميد ابراهيم  
رئيس المجلس المحلي

## حملة الشهر في النديم للكمبيوتر

والالكترونيكام.ض

كمبيوتر ٢٠٠MMX INTEL

حاوية صلبة 4.3 GB

ذاكرة 32 M B EDO

شاشة 15

CD ROM X 24

مولتي ميديا كاملة

مودم فاكس 3360

طابعة حبر ملونة EPSON - STYLUS

كل هذا بـ 5500 بـ 5 اقساط

واحصل على اسرت مجانيا لمدة شهر

الناصره شارع النمسواوي

ت: 06/ 6454540

فاكس: 06/6455666



الاتحاد الفلسطيني

ملحق

الخميس ١٦ نيسان ١٩٩٨

عمال نكبة العمال العرب

(١٠-١١)

ان تكون عاملا.. وفلسطينيا؟! (٧-٨)

تهويد

بالمقلوب!

البحر الأبيض المتوسط

ب!

عاهة

بالمقلوب!

ونحن لا نقول هذا تبجيحا، وكأن ما تفعلونه يكسبنا. لا. فنحن بشر. نحب الحياة. ونحب الخير لانفسنا ولعائلتنا ولأجيالنا ولأصدقائنا ولزملائنا. نتألم من الجرح. ونحزن على ألم اي واحد فينا. ننزعج تنفض عيشتنا من كل اعتداء او تهديد منكم او من غيركم. فكيف لا، ونحن نتألم بصدق عندما نسمع عن موت طفل جائع في اقصى بقعة من الارض. ولكن، اذا كان لا بد من دفع ثمن ما حتى نعزيكم، فسندفعه باعتزاز وشرف. لانكم، اليوم، أخطر على شعبنا من أخطر أعدائه.

□□□

ونعود الى عنوان هذه الرسالة. قلنا: ارهابي صغير ومن ورائه قادة ويعملون باسم شهاب الدين في الناصرة. اجل. فالذي اعتدى على آمال شحادة اوحى بوضوح الى انتمائه هذا. ولكننا لا نوجه التهمة الى جميع الناس الذين يتكلمون باسم خيمة شهاب الدين، فنحن نعرف ان الكثير منهم مضللون. وان بينهم ايضا اناسا مؤمنين لا يدركون خطورة التيار الذي سقطوا فيه. وهناك اناس ينسحبون منهم يوما بعد يوم بسبب ذلك الانزلاق.

اما هناك فئة صغيرة من الحاقدين الكارهين، العصبيين المتعصبين، المصابين بعمى البصيرة والضمير والايمان، لا يفهمون الا لغة القوة والبلطجية. وهؤلاء موجودون في كل التيارات الاصولية في العالم، لجميع الاديان والطوائف وفي الكثير من الاحزاب والحركات السياسية. من تلك المدرسة يأتي المعتدون علينا. ولهؤلاء نوجه رسالتنا هذه.

ولكن ليس فقط لهؤلاء. فان كل من يقف معهم ويناصرهم ويسكت على جرائمهم، يتحمل مسؤولية. فان كانوا يرتكبون جرائمهم باسم مجموعة شهاب الدين، على تلك المجموعة ان تعطي رأيها الصريح، ومن دون جبن، في تلك الجرائم.

وان كانوا يتحدثون باسم الحركة الاسلامية، فالحركة الاسلامية مدينة باعطاء رأي. ونحن، في «الاتحاد»، سجلنا ببالغ التقدير والاحترام الموقف المشرف الذي اتخذه الزلاء رئيس ومحرورو صحيفة «صوت الحق والحرية» ضد الاعتداء الاجرامي على آمال شحادة. وننتظر من الاخوة في الحركة الاسلامية موقفا اضافيا، ليس التضامن فقط، بل افهام جمهورها كم هو خطر اسلوب هؤلاء المجرمين وكم هو معاد ومسيء للاسلام والمسلمين.

وان كانوا يتحدثون باسم «مسلمي الناصرة» او مسلمي الكرك الارضية، فمن واجب المسلمين ان يقولوا رأيهم فيهم. وأما نحن، فلن نسكت.

ليس هذا وحسب، بل اننا نستعد معركة. وسنعزيكم قاما امام شعبنا. ولن نفتعكم شيئا. لا غرينيرغ ولا سلطته. لن نفتعكم خوف بعض زملائنا في الصحف الاخرى، الذين سكتوا ازا اعتداءاتكم. لن نفتعكم وقوف قوى سياسية انتهازية صامتة، او تلعب على الحبلين.

بل ان هؤلاء جميعا يساعدون شعبنا على احداث الفرز الحقيقي ما بين القمح والزؤان، بواسطة مواقفهم البائسة. ولكن انتم تساعدون شعبنا اكثر. فهو الآن يعرفكم اكثر. يكشفكم اكثر. يفضحكم اكثر.

واما، أنت ايها الارهابي الصغير، الذي ورطوك في مهمة قذرة... فلا تدري ما نقول لك. هل تشفق على هذا الدور الذي اتخذه لنفسك، ان تكون ثورا.. يضعون امامه العلم الاحمر فيهمج بلا تفكير؟ هل تغضب عليك، لانك اقدمت على جريمة بشعة، وسلسلة اعمال جبانة؟!

ولكن، ما ينفع الكلام معك. فهل انت تقرأ ام يقرأون لك؟ هل تفكر ام يفكرون عنك؟ هل انت مرتاح، ام تستعد للجرعة القادمة؟!

مسكين، ولكن.. لا شفقة عليك.



نظير مجلي

## رسالة

## مفتوحة

## الى ارهابي

## صغير!

□ العنوان: ارهابي صغير، ومن ورائه نفر من القادة خطير، وليس مجهولي الهوية.

□ الموضوع: الجرائم التي ترتكب باسم شهاب الدين.

□ الهدف: كلمة ورد غطاها.

.. وأما بعد، وبما ان التحية لله وحده، نبدأ رسالتنا بالتحية والسلام عليكم.. ورحمة الله وبركاته، مع ان امثالكم لا اتصور الله يرحم او يبارك.

لقد تلقيت رسائلكم جميعها.. وفهمتها، كما ترغبون. عندما استعلمت خطبة الجمعة، المفروض انها تدعو للدين وللتسامح، هكذا علمنا رجال الدين الاجلاء قبل ان تعرف رجال دين من امثالكم، فهمنا الرمز. كذبتم. مارستم الديماغوغيا بطريقة اشطر من طريقة مناحم بيهن في زمنه. اطلقتكم التحريض الدموي. وكل كلمة حق كنا قد كتبناها فيكم، وكانت تفيظكم لانها كلمة حق. تحولت الى سموم تغذون فيها احقادكم وكرهكم وها من صفات الشياطين. وفهمنا ان هذا تهديد رمزي. وعندما يستسم من هذا التهديد، بدأن اسلوب الرسائل المباشرة. ووصلت اليها رسائلكم واضحة للغاية: هدر دم. ولكن التهديد المباشر ايضا لم ينفع، فلجأتم الى التخريب.. سيارة قريب.

ثم جاء الاعتداء الاجرامي الجبان على زميلتنا الصحفية آمال شحادة. راقبتم تحركاتها بدقة، حتى بقيت وحدها في المكتب، بلا رجال. فدخل مندوبكم، الارهابي الصغير، متجردا من كل احساس الانسان ومن كل اخلاق المؤمن.. فاعتدى عليها بسكب ماء النار. فشل في احراق وجهها لكنه نجح في احراق يدها اليمنى. ولم يتكف. كان يريد ان يرى دما ينزف. فهذه ليست صفات وحوش الغاب فحسب، انها من صفات البشر المتوحشين ايضا. فستناول السكين وراح يشطب يدها، طعنة طعنة. كان يتلذذ وهو يرى لحم ينفس بشفرة سكين، وينتشي لرؤية الدماء تسيل وتغطي يدها وملابسها وطاوله مكتبها. وفعل كل ذلك بدم بارد.

لا. كلمة الدم لا تصلح هنا. كانت اعصابه باردة، وكأنه يصلي امام احد الاوثان التي حطمتها النبي محمد صلى الله عليه وسلم.

لكنها اثارت اعصابه عندما نجحت في مغافلته والاتصال بالشرطة. فجن جنونه. هنا تحولت وحشيته الهادئة الى وحشية هوجاء. فطربها بالمنفضة على رأسها وهرب.

□□□

.. ولم تنفع هذه الممارسات في ثنيها عن طريقنا. فواصلنا الكتابة بالضبط، كما كنا في السابق. فجاءت الخطوة القادمة: تهديدات مباشرة بقتل رئيس التحرير.

هكذا بالضبط. قتل. واحراق مكاتب الجريدة. لا. التهديد لم يصل اليها من جماعة كهانا. لا تخطئوا. كهانا مات. ورجاله هددوا في السنة الماضية. هذه المرة يأتي التهديد باللغة العربية الفصحى. باللغة القرآنية. اي والله.

ولم نجد حاجة لنشر خبر في الجريدة حتى.. وماذا؟ لا تتشرون؟ يعني تستهترون؟ اذن خذوا اشارة تدل على حديثنا: فاعتدوا على السيارة الواقفة بعيدا في الشارع.

□□□

نعم. وصلتنا كل هذه الرسائل. فماذا بعد؟ بكل بساطة نقول لكم، كما قلنا لن هم اكبر منكم واشطر، من قبلكم: لن تؤثر قينا كل تهديداتكم وجرائمكم. اتريدون الحق: بل ان هذه الجرائم والتهديدات، رغم قسوتها ومساوئها، تصب في النهاية ضد مصلحتكم. لانها تكشفكم على حقيقتكم بسرعة امام الناس. ونحن معنيون بأن يعرف الناس ما هو جوهركم. وكم انتم خطرون، ليس علينا فقط، بل على كل شعبنا، خطرون على اهلكم ايضا، على بيوتكم، على نساكنكم وعلى اطفالكم، خطرون على الاسلام ايضا.. لانكم تشوهونه وتزورونه وتلطيخون سمعته في العالمين.

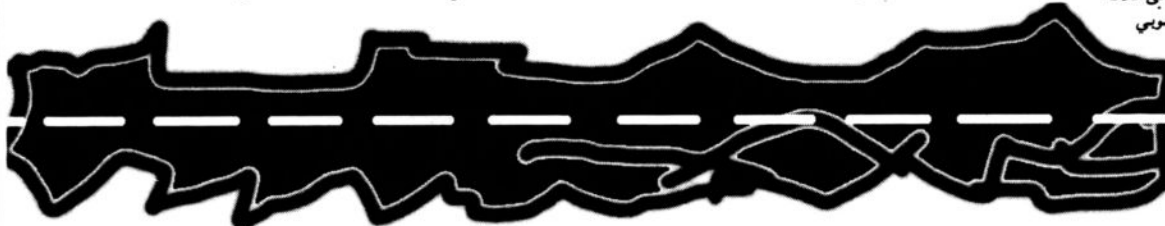
## تقرير: هشام نفاع

في

# عابر ليس

# عابراً...

القائمون على مخطط شارع «عابر اسرائيل» يقولون ان الهدف منه تخفيف الاختناقات المرورية.. ولكن ما معنى ان احد الاهداف ايضاً هو «توزيع السكان اليهود نحو الشمال ونحو الجنوب»؟ وما الفرق بين هذا وبين القول صراحة: تهويد الجليل او النقب؟! آلاف الدونمات مهددة بالمصادرة، خاصة في الجليل الغربي، حيث يجري العمل اليوم على اقرار الجزء المتعلق به في اطار المخطط... فما العمل؟



هذه الدولة صاروا يحبون تغطية المخططات الحكومية المشبوهة بالمصطلحات والتعريفات المهنية، وأحياناً العلمية. فمثلاً، بعد ان كانت مصادرة الاراضي تتم في السابق بشكل مباشر ووقاحة، صارت اليوم توضع في سياقات متنوعة. تارة تحت عنوان حب الطبيعة، والمحميات الطبيعية. وتارة اخرى عبر تعريفات مثل مصلحة الجمهور او المصلحة العامة.. وغيرها وغيرها..

ولكن، حتى في ظل هذه الاساليب المتلوية والضيائية، بالامكان التدقيق والتمعّن.. وبعيداً عن التعميم يمكن القول ان المخطط المسمى «شارع عابر اسرائيل» لا يخلو من التوجه الايديولوجي المعهود، الى جانب امكانية مفترضة انه قد يحل فعلاً بعضاً من مشكلة الازدحامات والاختناقات المرورية.

### خلفية

الهدف الملن لهذا المخطط غير الجديد، والذي كان اقر الجزء الاول منه عام (١٩٧٦)، هو ربط شمال البلاد وجنوبها بمنطقة المركز. وذلك من اجل تخفيف الكثافة والضغط عن مركز البلاد.. وايضاً «من اجل توزيع السكان اليهود شمالاً وجنوباً»

ويكفي، التوقف عند الجملة الاخيرة «توزيع اليهود شمالاً وجنوباً». ويمكن القول ان هذا هو نفس التعريف، ولكن بالقلوب، لمخططات تهويد الجليل و«منع العرب من السيطرة على اراضي الدولة» في النقب. ففي الحالتين يدور الحديث عن تصوير اي منطقة تزيد فيها نسبة العرب على اليهود كم منطقة «بور»، وبشكل يتوجب اعداد واقرار المخططات حتى يتم التغلب على هذا الوضع غير المحبذ..

والمعروف ان احدي المشاكل التي تعتبر احد العناصر الاساسية، في التخطيط الحكومي الرسمي، هي ما يسمى «المشكلة الديموغرافية».. أي مشكلة قلة اليهود مقابل العرب.. والصحيح ان السذاجة ربما تؤدي البعض الى الانبهار بالاحاديث والادعاءات حول مشاكل المواصلات في سياق «عابر اسرائيل»، بشكل يجعله ينسب المصطلحات الاساسية والمؤسّسة للتوجه التخطيطي عامة، ولكن هذا الانبهار يجب ان يتلاشى اذا ما تم ربط كافة المخططات ووضعها في سياق واحد: السياسي.

فالتخطيط ليس فقط القيام بعدة مشاريع هنا وهناك، بل انه مجال يعتبر من استراتيجيات الدولة - اي دولة - وهو متأثر بايديولوجيا متكاملة يجمع فيها المركب السياسي بالاقتصادي وغيرها.. ولذلك فلا يمكن رؤية الحديث عن «توزيع اليهود» في اطار «عابر اسرائيل»، بمعزل عن مخططات التهويد سينة الصيت، التي عرف العرب في هذه البلاد شتمها على جلودهم لعشرات السنين.. والشتم هو مثل ذلك الذي قاد الى يوم الارض ويوم المسكن - مصادرة الاراضي.

وتجدر الاشارة الى بعض التقديرات والتحليلات التي تحاول النظر الى هذا المخطط من وجهة نظر اخرى، ولكنها لا تتناقض مع ما ذكر اعلاه، وهي تشير الى حقيقة ان هذا المخطط هو مشروع اقليمي ستكون له ابعاد اقتصادية، في اطار المشاريع المختلفة لبناء سوق حرة اقليمية في المنطقة، لا يخفي على احد من سيستفيد منها..

### مسافات طويلة

حسب الخرائط والوثائق التي جرى اعدادها على مدى سنوات طويلة، فان طول الشارع يتراوح ما بين (٢٣٠) الى (٣٠٠) كم. وهو ينقسم الى ثلاثة اقسام: \* المركزي بطول (٩٠) كم \* الجنوبي بطول (٩٥) كم \* والشمال الذي يتألف من جزئين: الشرقي بطول (٥٧) كم والغربي بطول (٨٢) كم. وهذه المسافات الطويلة التي سيغير فيها، ستكون بعرض لا يقل عن (١٠٠) م.. وفي المفترقات قد يصل العرض الى نصف كيلومتر. اما المساحات التي سيمعّن البناء فيها على جانبيه فتصل حتى (٣٠٠) متر من الشارع.

وبالطبع، فان مشروعاً كهذا يحمل في طياته خطر المصادرة.. والحديث يجري عن حوالي (٣٧) ألف دونم.. ولا يمكن اتهام العرب بالمبالغة، اذا ما شعروا بالخوف والقلق على اراضيهم، التي عادة ما تكون بمثابة افضلية اولى حين يجري الحديث عن المصادرة.. ففي النهاية يمكن تجاهل كل شيء.. ما عدا التجربة، خاصة عندما تكون مريرة. وتجربة العرب في وجه المصادرة لا يزال طعمها القاسي في حلق الكثيرين..

فالجزء المركزي (الواقع في مركز البلاد) جرى اقراره منذ سنوات طويلة، وتم ادخال تعديلات عليه من قبل الحكومة ودائرة الاشغال العامة، والمجلس القطري للتخطيط والبناء، لاحقاً، في مطلع التسعينات. وكان له ثمن. خطر مصادرة آلاف الدونمات في المثلث (اقرأ مادة منفصلة).

اما في الشمال، فالمشروع لا يزال في طور الاقرار. وخاصة الجزء الغربي منه. والذي يخططون له ان يمتد من طمرة وحتى كفر ياسيف شمالاً.. وهذا يعني احتمال مصادرة آلاف الدونمات..

اما الجزء الشرقي (من القسم الشمالي) والذي كان يهدد حوالي (١٨٠٠) دونم في البطوف، فلم يقر، بعد ان قام بمثل الهيئات والسلطات المحلية العربية بتقديم اعتراضاتهم عليه.. وقد قررت اللجنة القطرية للتخطيط في حينه (قبل نحو عام) بأن يجري البحث عن بدائل اخرى.. ومن المهم الاشارة الى ما كان قائله رئيس مجلس عيلبون، عضو اللجنة القطرية للتخطيط د. حنا سويد في حينه: «بامكاننا تنفس الصعداء لنجاح اعتراضنا على هذا المشروع، الا انه يتوجب علينا ان نبقى يقظين حتى يطوي هذا الاقتراح ويزول نهائياً» (الاتحاد ٢١/٩٧/٥).

### لا يحل المشكلة

بالامكان التوقف عند الادعاءات المهنية بالذات قبل الاستمرار في طرح جوانب اخرى. فقد اشار «المعهد لابعاث المواصلات» قبل نحو عام ونصف الى ان هذا الشارع لا يحل مشكلة الازدحام والاختناقات المرورية بشكل استراتيجي. وصحب الابحاث التي كان اجراها المعهد بتضخيم انه بعد نحو (٢٠) عاماً ستعود المشكلة المرورية على هذا الشارع، الذي يفترض ان يحلها، الى ما هي عليه اليوم..

وبالطبع، لا يمكن تجاهل الادعاءات التي تشير الى المساس الحاد بجودة البيئة.. سواءً بالمناطق الخضراء او المفتوحة.. ويبدو ان هذا النوع من المساس لا يهم كثيراً القائمين على المشروع من قبل السلطة. لذلك نتجدها



## أرض مقابل أرض..

في الطبية والطيرة وقلنسوة هناك الكثير من الأراضي المهدة.. واصحابها يعرفون ان القرار قد وقع ولكنهم يرفضون اي تنازل عن حقهم في التعويض بأرض مقابل الأرض المصادرة □ وهناك من يهدد: اذا انغلقت اسماع وعقول المسؤولين فسيجدوننا تلقى بأجسادنا امام الجرافات

### تقرير: محمد ابو اصبح

دائرة اراضي اسرائيل بلاغا بمصادرة الأرض لصالح الشارع. ولجدها قررت تضمينها لمزارع ليزرعها لفلل أو أي مشروع آخر لنفع المصادرة.. لقد جاء.. ايلاني بالمصادرة كالمصادرة على رأيي فهذه أرضي وعلى قلنسوة يمتدني في مدينتي كوني أصاني من مدينتي مدينتي. وأنا أرضي صديقي بأي مائة أريد أرضا مقابل أرضي.. لذا أرضي علينا التنازل.

أنا إبراهيم أحمد جارة التي تهاجر عبره الـ (١٦٥) هكتار فيسك حوالي (١٧) دوقا.. وبقره.. لقد ورثتها عن أبي رحمه الله.. وقضيت كل عمري في زراعتها وفلاحتها.. ولكني بلغت بمصادرة (١٠) دوقا.. أي بنسبة (٩٧٪) من أرضي.. التي أصبل فيها أنا ولولائي.. وتعيش منها.. ووقع على القرار كالصدمه.. وأعلنت هذا الأمر أمام المسؤولين من شق الشارع فانا أمك هذه الأرض منذ سنة (١٩٤٧) بالسورنة.. واعتبرها هبة منه ولا يمكن التنازل بها.. ألا يعني أننا قبلنا بالمصادرة أي أرض عربية بأرض عربية رعا اصحابها غائبون/ حاضرون؟

جارة لا يرضى بأقل من مساواة.. أرض مقابل أرض.. «لأننا نعيش (١٧) نفرا.. عليها ومنها.. وعلى سبيل المثال في مدينتي وعنانا المجاورة اعترض الطريق كيوسك لمواطن يهودي ولم تستطع الشركة ازالته الا بعد أن دفعت لصاحبه تعويضا مناسباً.

ويقول خالد برانسي: قلنسوة.. وخالتي (١٦) دوقا كنا نزرعها بالحضار والقمح والشعير ونعيش منها.. وكل مطالبنا الآن بعد المصادرة عنوة لصالح الشارع هذا.. هي أرض مقابل أرض.. حتى نكمل طريق الآباء والأجداد.. لأن من لا أرض له لا وطن له.

وعلم المواطن يوسف احمد الشيخ يوسف أرضا مساحتها (٢٠) دوقا بفلاحها ويزرعها منذ (١٨) عاما.. وهي أرض سهلية خصبة جدا محاذية تماما بشكل مستطيل لسكة الحديد.. وكما يقول فان شق الشارع يؤدي إلى ضياع أرضي وتدمير معيشة عائلة مكونة من ١٥ نفرا بأكملها.. ناهيك عن خسارة الأرض نفسها وهناك الحسارة المادية الناتجة عن عدم فلاحتها وزراعتها..... فسمند سنة أنفرونا بمصادرة الأرض لتنفيذ المشروع وهي أرض مشجرة بأشجار مثمرة ومتنوعة.

ويضيف: نحن لسنا متصارحين للتطور والعمران وإذا كان الأمر لا بد منه فعلى المسؤولين تعويضنا بشرط واحد: أرض مقابل أرض حتى نعود إلى زراعتها وفلاحتها لانها كانت تغد (١٥) نفرا.. ولكن تصور أنهم يريدون التطوير على حساب لقمة عيشنا! اما إذا كان لا بد من التطوير فممنوع أن يكون على جث اصحابها.. وقطع الأرزاق من قطع الأعتاق.. ونحن نقيم بالمسؤولين بأن يفهموا ما نقول.. ويأثروا واضح قال: سرور تلقى بأنفسنا امام جرافاتهم لنزع مصادرة أرضنا فالانسان عندما يفقد لقمة عيشه لا يعني ماذا يفعل.. وعلى اصحاب المسؤولين أن يدركوا ويفهموا مطالب اصحاب الأرض الحقيقيين.

● بعد ان فشلت الجهود لمنع اقرار مخطط شارع عابر اسرائيل، يمسك الأهالي ولجنة المتضررين في الثلث جهرا كبيرة حتى يتأثروا التعويض للآلاف من ارضهم التي ستمثلها المصادرة.. وشعارهم ومطلبهم واضح: أرض مقابل أرض.

رئيس لجنة المتضررين من شق شارع عابر اسرائيل في الطبية، حسن إبراهيم عازم يقول: «بالرغم من كل الجهود المبذولة التي بذلناها ونبذلها وسنبذلها، لمنع شق هذا الشارع الذي يهدد جميع الأراضي العربية التي يمر عبرها، فانه مع الأسف الشديد قد أقر.. وأعلن عن مناقصة جرى تحويلها إلى شركة خاصة لتقوم بتنفيذ العمل.. وبالتحديد في هذه المنطقة من مدينة الخسيرة شمالا حتى خديرا جنوبا وبطول ٨٦ كم.. وهذه تشكل المرحلة الأولى.. وسيبدأ العمل قريبا بقطع (١٧) أي من كفرقاسم إلى «بيت شيش» على ان ينتهي العمل بعد حوالي (١٨) شهرا.

ويضيف: لقد تحولت نضالنا من منع تنفيذ الشارع نمنا باتا إلى المطالبة بتعويض أرض مقابل أرض.. وتعويض ثان أيضا عن المزاويعات الشجرة أو بهوت البساتين القائمة على هذه الأرض أو غيرها من الباني.. ويعتبر رئيس لجنة المتضررين هذا المخطط جائرا ومجحفا لانه لا يأخذ مصلحة المواطنين العرب بعين الاعتبار.

وشأن التعويضات، وكما المتوقع، فان هناك فارقا كبيرا بين تقدير مخمني الأهالي وبين الشركة. ونتيجة لشق هذا الشارع ستخسر الطبية التي ستخسر حوالي (٥٠٠) دونم نتيجة شق الشارع فعليا، ونفس المساحة على طرفي الشارع ناهيك عن تحصيل الورد الدوقا إلى محمية طبيعية بالإضافة إلى الشارع.

على سبيل المثال يملك حسن إبراهيم عازم قطعة أرض مساحتها (٢٣) دوقا خسر منها (١٥) ٪ أي أكثر من نصفها.. وهو يقول: انا أعتمد في معيشتي على الزراعة ومن هذه الأرض بالذات ونمنا أخسر أكثر من نصف أرضي فماذا يبقى لي؟ وكيف سأعيش؟

وهناك بعض التحركات لتجديد ضغط شعبي ورسمي واسع، لتجنب أهالي الطبية والطيرة وقلنسوة النتائج الوخيمة. ويؤكد العديد من الحبرا.. الأخطار التي يحملها المشروع.

لجنة المتضررين تنتقد المسؤولين سواء في البلدية أو غيرها، لانهم لم يطلعوا الأهالي على حقيقة الأخطار التي تهدد ارضهم.. ويتحدثون «وكان المشروع في بدايته».

وفي كلمة أخيرة يقول حسن إبراهيم عازم للمسؤولين: اننا نؤكد لهم انه باستطاعتهم تقرير الشارع بالقرعة ونحن نعي هذا جيدا.. ولكن نقول لهم ان شق الشارع بدون حراسة أفضل من شق تحت الحراسة المشددة.. وبدون علم بما ستكون عليه النتائج.. لأننا لن نسكت ولن نستسلم الا بأخذ حقوقنا كاملة وغير متروكة.

المواطن حسن جابر مطلق يقول: «عندي (٣) دوقا كانت مزروعة بالعنب الدبرقي.. وقطعت العنب لتفجير الترع.. ولكن بعد هذا أرسلت لنا



### محطات

■ ١٩٧٦ - تمت المصادرة على المقطع المركزي من الشارع، في إطار الخارطة القطرية - رقم (٣).

■ ١٩٩٠ - تم ادخال تغييرات وتعديلات على الشارع، تمجد بالتعديل رقم (٤)، الذي نص على اطالة الشارع من وادي عارة حتى يوكتام.

■ ١٩٩٣ - تمت المصادرة مجدداً على المشروع، في إطار الخارطة القطرية (٣١) للتخطيط والبناء، والتطوير والاستيعاب..

وبالإضافة وضع والمخطط الفكري «(البيولوجي) من يوكتام حتى الكاري بطول (٨٧) كم.. ومن يوكتام حتى «روفيينا» بطول (٥٧) كم.

■ ١٩٩٤ - صادقت الحكومت

على قانون «شارع عابر

اسرائيل».

■ ١٩٩٨: تم نشر المناقشات.

استضافت عدة بلدات يهودية فهي خبيرة أرضا لكنها كسبت بالمقابل مصادر رزق.

في لجنة التوجيه يركزون على أهمية التخطيط والتطوير.. بهدف تقليل الضرر الناجم عن السياسات الحكومية.. وهناك انتقادات لعدد من رؤساء المجالس، يفضلون عدم ذكرهم بالاسم - لا يشاركون بشكل مباشر ومعالج في أبحاث واجتماعات اللجنة. وكما يقولون في اللجنة «لأسف الغالبية لا تشارك».

### تاريخ طويل

قبل اقامة لجنة التوجيه التي تتابع مختلف المخططات، كان العديد منها يمر دون ان يعرف عنها الكثير.. سواء تلك التي تتعلق بالمناطق الصناعية أو غيرها. وكما قال ابو شرقية: اليوم صرنا نتابع ونراقب هذه المخططات ونعمل من أجل طرح مخططات بديلة. وأحيانا نلقي تحايواً مثل البطوف، ولكن هناك حالات لا تتجاوب فيها السلطات.

أحد الجوانب المهمة هو ادخال معايير واعتبارات جديدة إلى لغة التخطيط، مثل مبدأ المساواة... فهذا المبدأ لا يشغل السلطات عادة، رغم الحديث الكثير عنه في كل مناسبة وأخرى.. ولكن في مخطط «متروبولين حيفا»، هناك ذكر للمساواة بين العرب واليهود. وهذا يعتبر تطورا (إسبياً على الأقل!) وبالإضافة، ففي الخارطة القطرية (٣٥) هناك ذكر لمبدأ «المساواة والانصاف في التخطيط».. ولكن في نفس الوقت يجري الحديث عن التخطيط في الدولة بوصفها «يهودية وديمقراطية».. ومن غير المعروف إذا كان الجزء الأول يختزل بموازاة الثاني!

إذا فالصورة لا تزال بعيدة عن الإيجابية، ويبقى الحل أو الوسيلة في الحالات الصعبة، باستعمال اساليب الاحتجاج الشعبية والنضال الجماهيري.. فالتخطيط سياسة، ولذلك يجب ان تكون الردود الاساسية عليه، عبر الاساليب السياسية.. فبدون الحركات والاحزاب السياسية لن تنجح مختلف اللجان المهمة، في تحقيق انجاز هنا وآخر هناك.

ففي لجنة التوجيه تتم قراءة المخططات حسب ثلاثة مفاتيح هي: المساواة، الاحتجاجات والانصاف.. ويقول المخطط ابو شرقية: بعض المبادئ الموجبة للمخططات هي ايدولوجية أو قيمية، ولذلك لا يمكن تغييرها بدون الضغط السياسي والشعبي.. خاصة في دولة مثل اسرائيل التي تعتبر دولة مخططة، لديها مختلف المشاريع التي تؤثر على كافة جوانب الحياة، كالسكن والتعليم والصناعة والزراعة..

اذن، باختصار، هناك حاجة في إغلاق الطريق على الجرافة وليس انتظارها ومواجهتها.. والتخطيط البديل الذي يترافق بتحريك شعبي - سياسي هو وسيلة ملحة وحيوية.

تعلن الحرب على بيت جن مثلاً، أو على «البحر الكرمل».. اما هنا فالوضع مختلف!

في ظل هذا الوضع تبدو الاسئلة ملحة بشأن ما يجب القيام به اذا.. اخطار المصادرة، خاصة عندما تربط عابر اسرائيل بمخطط شارون مثلاً، أو تلك المخططات «الفرعية» التي تهدد اراضي المشهد وكفرنا وعين ماهل وغيرها.. وغيرها.

عصر لجنة التوجيه التي اقيمت في ضود مخاطر «عابر اسرائيل»، مخطط المدن نايف ابو شرقية، والذي يعمل في جمعية «الجليل»، يشير إلى انه بالامكان تغيير مقاطع واسعة في تخطيط الشارع.. خاصة ان (٩٣٪) من الأراضي هي «ملكبة الدولة». وفي منطقة المركز مثلاً يقع جز منها تحت سيطرة المجالس القروية (البلدات) والمستوطنات اليهودية (طبعاً)، اما بالنسبة للعائلات التي لا توجد امكانية للتفسير فيها، فبالامكان اعتماد مبدأ تعويض الأهالي بالأرض. خاصة التي يمكن استعمالها للبناء أو الصناعة.

ويشير ابو شرقية إلى أهمية الاستفادة مما تم عمله في الجزء المتعلق بالبطوف، خاصة ان هناك اجزا.. لم ينته تخطيطها بعد، مثل الشمال الغربي - من طمرة حتى حدود لبنان، مروراً بكفر ياسيف - ابوسنان.. فهناك يمكن التأثير على شكل اقرار المخطط، بهدف التقليل من الاخطار.

في البطوف كان هناك نجاح للجنة التوجيه، والسلطات المحلية العربية حيث تم عرض المسائل عبر الاعتراضات امام اللجنة القطرية للتخطيط، وبوجهة نظر المواطنين العرب.. واليوم يجري البحث هناك عن بدائل عدة.. وتؤكد لجنة التوجيه أهمية القيام بكل الجهود للاستفادة من هذه التجربة، بشتى الوسائل، لعرض وجهة نظر القرى العربية في الشمال الغربي قبل المصادرة على المقترحات الحالية.

### في المثلث - الضرر مستمر

في منطقة المثلث التي سيطارها الشارع بجزئه المركزي، لم يكن بالامكان معرفة شي.. يقول ابو شرقية، مفسراً انه تمت المصادرة عليه منذ (٧٦)، فمن الصعب تحقيق نتائج من الاعتراضات والتحصينات اذا وصلت الخارطة مراحل متقدمة.. ولكن ما يجب عمله اليوم هو النضال حتى يحصل من تهدد المصادرة ارضهم، على اراضٍ بديلة كتعويض.

ويضيف ابو شرقية: من المهم ان نحاول الاستفادة بشكل اخر، عبر الحصول على مناطق صناعية في القرى والبلدات العربية مثلما

# شبكة حوانيت نصف الثمن بأسعار دائرة الاجراء والتنفيذ من حارسي الاملاك ، بضائع وحجوزات بمناسبة التصفية على المخزون الموجود

## بيع بكل سعر!

فيما يلي نماذج الاسعار من ضمن آلاف المنتجات:

| وصف المنتج   | سعر بالنصف مجاناً |
|--|-------------------|
| طقم صالون فاخر ٣+٢+١ نوع شرقي + طاولة صالون + سجادة للصالون                          | ٩٩٠               |
| طاولة زاوية أكل يمكن فتحها حتى ٣, ٢, ١ كراسي من نوع "أجوز"                           | ١٦٩٠              |
| فرشة زبركات صحية لسرير مفرد مع ١٠ سنوات كفالة  | ١٩٩               |
| فرشة زبركات صحية لسرير زوجي مع ١٠ سنوات كفالة  | ٢٩٩               |
| تلفزيون شاشة ٢١ "سمسونغ" ١٠٠ محطة + عرض شاشة + محكم متكامل + سنة كفالة               | ١٦٩٠              |
| تلفزيون شاشة ١٤ "سمسونغ" ١٠٠ محطة + محكم + سنة كفالة                                 | ١١٤٩              |
| ماكينة حلاقة مشحنة "توماس" منتج جنوب كوريا (عدد محدود)                               | ٣٩                |
| سجادة لغرفة الاولاد لا تحمل بقعا   | ٦٩                |
| تشكيلة ضخمة من السجاد البلجيكي ، نسيج ايتستيتي بأسعار ستحدث هذه ارضية في قطاع السجاد |                   |
| طقم صحون ١٨ قطعة + طقم فناجين قهوة ١٢ قطعة   |                   |
| بورتسلان صيني اصلي (بجميع الالوان) في تغليف هدية                                     | ١١٩               |
| طقم فناجين شاي ١٢ قطعة بورتسلان صيني اصلي في تغليف هدية                              | ٢٥                |
| طقم للسلطات متكامل يشمل وعاء زجاجيا + حامل خشبية + ملعقتين                           | ٤٩                |
| للتحريك من خشب + ابريقي زيت / خل   |                   |

كل من يحضر هذا الاعلان  
يحصل على حلق او خاتم  
هدية

تشكيلة واسعة من الهدايا والادوات المنزلية بمناسبة الاعياد  
نحن الارخص في البلاد - مع كفالة  
(وايضا في المنتجات المماثلة للآخرين)

جميع البضائع جديدة وبتغليف مثير البيع نقداً وببطاقات الاعتماد

| الخضيره                  | حيثا                                       | كرمبيل                                 | القدس   | طيرة الكرمل                                     |
|--------------------------|--|--|---|---|
| تساهر ٤٠<br>٠٦/٧٢٢٠٥٠١/٢ | تشيك بوست<br>شلومو بن يوسف ٣<br>٠٤/٨٤١٦٥٠٩ | البلد السفلى<br>نتنزون ٥<br>٠٤/٨٦٢٣٨٩٧ | هستدروت ٧٥<br>١٥٠ متر قبل ليف همفرايس<br>٠٤/٨٤٢٠٩٤٦ | المنطقة الصناعية<br>همغيل ٢٠<br>٠٤/٩٥٨٤٩٢٤/٥    |
|                          |  |  | تليوت<br>هاومان ٢٥<br>٠٢/٦٧٩٩٦٦٦                    | شارع هرسل<br>بالقرب من كوب مارك<br>٠٤/٨٥٧٧٢٧٣/٤ |

ساعات العمل: ايام الاحد، الاثنين، الاربعاء، الخميس ١٠:٣٠ - ٢١:٠٠ الجمعة ٩:٠٠ - ١٤:٠٠ السبت مساء حتى الساعة ٢٢:٣٠



# الشركة الاسرائيلية للآليات م. ض

החברה הישראלית למובילים בע"מ  
אצלנו הכף נוטה לטובת הלקוח  
אלף عندنا יתגה לטובה הזבון



יסרנא אנ נעלנ ענ אפתח מערז הסב  
פי השרכה האסראנילית ללאיות מ. ض

מיסי - فرچسون (MASSEY FERGUSON)

يقام المعرض الاول يوم السبت ٢١/٢/٩٨

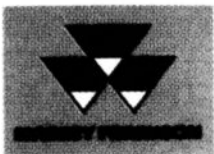
في مفراتس حيفا شارع "طوتسي هتעס" ٤٥

יشارك פי אפתח מערז אראכטוראט הבדידה

המגדדה וגמא. מואולון. ומזרעון מ כל המסק



**החברה**



**Legend 130 top**



שנות שרות  
1998-1934



ימکنמ החסול עלی التفاسیل فی مکاتب השרכה לאיביה : 04/8727353  
או מנ מבר המبیعات لمنطقة الشمال -سلامه سلامه 04/9962552 050-270706





# ان تكون عاملا... وفلسطينيا أيضا؟!

العامل الفلسطيني الذي ينجح في الوصول من جنين الى إحدى بلدات إسرائيل يمر طريقا طويلة من المعاناة.. تبدأ بصعوبة نيل التصريح، والاهانة على الحاجز وحتى مصادرة معظم حقوقه النقابية لدى المشغل □ ورغم نجاح البعض في العمل فلا تزال نسبة البطالة في جنين تفوق الـ (٦٦٪) □ أما المرأة العاملة فتضطهد مرتين

تقرير: ناثر أبو بكر - جنين

الإسرائيلية، ويتأثر بالتالي عدد المشتغلين من أبناء المحافظة إضافة لتأثر الأجور.

وتشير الإحصائيات الى أن عدد الذين يعملون في ورش صناعية وزراعية في المحافظة بلغ ٩٤٠٠ عامل أي ما نسبته (١٢.٥٪) من إجمالي عدد الذين في سن العمل. في ضوء ذلك، فإن مؤشر نسبة البطالة تصل الى (٦٦٪) - حوالي (٥٠) ألفا من بين (٧٥) ألف شخص في جيل العمل!!

هذه البطالة العالية تحاصر المجتمع بمخاطر عديدة ويزيد من حدة الضائقة الاقتصادية ويحمل السلطة الوطنية الفلسطينية أعباء إضافية تتمثل بزيادة عدد المطالبين بفرص عمل ووظائف خارج إطار حاجة المصانع والورش والمؤسسات الأخرى.

## كل الأشغال.. شاقة

يتوزع عمال محافظة جنين على أكثر من مهنة ومجال عمل، نظرا لتعدد اختصاصاتهم وحسب احتياجات سوق العمل، وفيما يتعلق بالذين يعملون في إسرائيل فانهم يعملون في المجالات التالية:

| متسلسل | نوع العمل       | عدد العاملين | نسبتهم |
|--------|-----------------|--------------|--------|
| ١ -    | البناء          | ٩٥٠٠         | ٦٦٪    |
| ٢ -    | الزراعة         | ٢٥٠٠         | ١٦٪    |
| ٣ -    | المصانع         | ٢٥٠٠         | ١٦٪    |
| ٤ -    | الحياطة والنسيج | ١٠٠٠         | ٦٪     |
|        | الإجمالي        | ١٥٥٠٠        | ٩٩٪    |

المجدول يشير الى ارتفاع نسبة العمال في قطاع البناء والإنشاءات وسبب ذلك، أن عملية التوسع العمراني في إسرائيل نشطة، حيث تدعمها السلطة السياسية وكبريات شركات الاستثمار في إطار السياسة التوسعية الاستيطانية، كما أن للخبرة والتخصص لدى العمال الفلسطينيين في هذا المجال دور كبير في استخدامهم في مجال البناء، خاصة وأن تكاليف تشغيلهم أقل من تكاليف تشغيل غيرهم من العمال.

وفي القطاعين، الصناعي والزراعي، فإن النسبة متشابهة ويعتمد في هذين القطاعين على قوة العمل البشرية، (فهو المجال الوحيد الذي يعمل فيه الفلسطينيون) بشكل متناقض بسبب وجود المكننة والتقنيات العالية في الزراعة والصناعة.

في قطاع الحياطة والنسيج، نسبة العاملين متدنية، حيث أن معظم مشاغل الحياطة تم نقلها من داخل الخط الأخضر الى المدن الفلسطينية لتدني أجور العاملين والضرائب، إضافة لذلك فإن السلطات الإسرائيلية عند إصدارها تصاريح العمل تأخذ بعين الاعتبار نوعية الأعمال التي يجب تشجيعها والأعمال الواجب منع العمال الفلسطينيين من العمل فيها.

ولكن إذا كان حجم العمالة في قطاع البناء مرتفعا فإنها منخفضة في مجال الباطون والطوب رغم العلاقة العضوية بين المجالين، حيث اعتماد البناء على الباطون، لكن تدني حجم العمالة في الباطون حصل بفعل انتشار الوسائل والتقنيات الحديثة في صناعة الباطون ونقله، مما يؤدي الى الاستغناء تدريجيا عن الحاجة للعمال.

العدد الأكبر من العمال هو، في المحاجر، وذلك لأن التعامل مع الحجر في كل مراحله حتى البناء، يعتمد على الجهد البشري المباشر والحجرة التي يتمتع بها العاملون في هذا المجال.

تجدر الإشارة الى أن أغلبية قطاعات العمل في محافظة جنين يتأثر نشاطها بحركة السوق المرتبطة

□ وسط غياب احترام الاتفاقيات ببرز غياب حقوق العمال الفلسطينيين. فالشرحة العمالية، التي تقمع بأوضاع معيشتها، وأجورها، تدفع الشمن مضاعفا حين يقرر أحد جنرالات الحكومة الإسرائيلية معاقبة الشعب الفلسطيني بأكمله.

ولتسليط الضوء على حقيقة هذه المعاناة، نستعرض فيما يلي أوضاع العمال الفلسطينيين من منطقة جنين. وذلك استنادا الى معلومات مستقاة من مؤسسات فلسطينية عدة، وفي أولها وزارة الاعلام في المحافظة.

\*\*\*\*

● يعتمد الاقتصاد في محافظة جنين اساسا على القطاعات التالية:

● الزراعة: معظم الأراضي زراعية خاصة ويقع جزء من أراضي المحافظة ضمن «مركز بن عامر» ويعمل جزء هام من عمال المحافظة في القطاع الزراعي، وتعتمد الزراعة على البقوليات، واللوزيات والخضروات. إضافة للمزروعات الموسمية وتربية الثروة الحيوانية.

● التجارة: تشكل التجارة قطاعا هاما في الحياة الاقتصادية والسبب ان المدينة تمثل المركز للتبادل السلمي بين أبناء المحافظة الذين يحضرون من الأرياف بمنتجاتهم واحتياجاتهم. وقد زاد من أهمية القطاع التجاري في جنين وقوعها بالقرب من المدن والقرى العربية داخل الخط الأخضر، الأمر الذي يجذب القرة الشرائية ويكثف الى اسواق المدينة. ويوجد في جنين أكثر من (١٠٠٠) محل تجاري، منها (٥٠) محلا للبيع بالجملة، وقد أصبح اعتماد القطاع التجاري في جنين بشكل كلي على المتسوقين من داخل الخط الأخضر.

● الصناعة: يعتبر اسهام القطاع الصناعي في إجمالي النشاط الاقتصادي لمحافظة جنين متدنيا قياسا بالقطاعين الزراعي والتجاري، حيث يوجد في جنين (١٦) ورشة صناعية ومصنع صغير، وتحمل صناعة حجر البناء الحيز الأكبر.

## حصار البطالة

حسب إحصائيات صادرة عن اتحاد النقابات، فإن عدد الذين هم في سن العمل في المحافظة، بلغ (٧٥٠٠٠) عامل، أي ما نسبته (٣٤٪) من عدد السكان. وهذا يؤشر الى اعتماد المحافظة ودرجة رئيسة على الدخل الذي يحققه هؤلاء العمال من عملهم، أن كان داخل المحافظة أو في إسرائيل. ينتج عن ذلك ربط وثيق للوضع الاقتصادي والمعيشي لمواطني المحافظة بالشروط والرغبات الإسرائيلية في منع أو منع تصاريح العمل والدخول الى إسرائيل.

وتشير الإحصائيات الى أن عدد العمال الذين يعملون في إسرائيل، يصل الى (١٥٥٠٠) عامل، فيما لا يتجاوز عدد التصاريح الممنوحة (٣٥٠٠) تصريح. وتجدر الإشارة الى أن نسبة الذين يعملون في إسرائيل الى إجمالي عدد العمال في المحافظة تساوي (٢٠٪) أما نسبة الذين يعملون بتصاريح عمل الى إجمالي عدد عمال المحافظة فهي (٤.٦٪). ونسبة الذين يحصلون على تصاريح الى عدد الذين يعملون في إسرائيل (٢٢.٦٪).

وهذا يوضح حجم الضغوط التي تمارسها السلطات الإسرائيلية على أبناء المحافظة والعمال منهم بشكل خاص، سيما وأن مجالات العمل في المحافظة محدودة ولا توفر الدخل الكافي لسد الاحتياجات اللازمة لحياة المواطن، وتؤكد الأرقام أن كل ما يعلن عنه من تسهيلات من قبل السلطات الإسرائيلية للمواطنين الفلسطينيين هو افتراءات.

في محافظة جنين توجد بعض المجالات للتشغيل لكنها محدودة، نظرا لقلتها أو لارتباطها بالاقتصاد الإسرائيلي، من حيث المواد الخام أو التسويق. وعليه فإن الورش الصناعية ومجالات العمل المحلية تتأثر بشكل مباشر بسياسة اللغلق الجماعي التي تفرضها السلطات

| نوع الاغلاق | سبب الاغلاق                     | عدد الأيام | نهاية الاغلاق | بداية الاغلاق |
|-------------|---------------------------------|------------|---------------|---------------|
| شامل        | اغتيال يحيى عياش                | ٥          | ١/١١          | ١٩٩٦/١/٧      |
| شامل        | اجراءات أمن احترازية            | ٢          | ١/٢١          | ١/١٩          |
| جزئي        | منع المصلين من زيارة القدس      | ٢          | ٢/٣           | ٢/٢           |
| شامل        | اجراءات أمن احترازية            | ١١         | ٢/٢٣          | ٢/١٢          |
| شامل        | عمليات عسكرية في القدس وتل أبيب | ٢١         | ٣/١٦          | ٢/٢٥          |
| جزئي        | عمليات عسكرية في القدس وتل أبيب | ٢٣         | ٤/٨           | ٣/١٧          |
| شامل        | اجراءات أمن احترازية            | ٧          | ٤/٢٨          | ٤/٢٢          |
| شامل        | اجراءات أمن احترازية            | ١٦         | ٥/٣١          | ٥/١٦          |
| جزئي        | رأس السنة العبرية               | ٣          | ٩/١٥          | ٩/١٣          |
| شامل        | عيد الغفران                     | ٥          | ٩/٢٤          | ٩/٢٠          |
| شامل        | احداث النفق                     | ١٨         | ١٠/١٣         | ٩/٢٦          |
| شامل        | اجراءات أمن احترازية            | ١٧         | ١١/١٠         | ١٠/٢٤         |

بالوضع الأمني والسياسي وبسياسة الحصار والاغلاق المستمر التي تنفذها السلطات الاسرائيلية، ولا يعني وجود (٩٤٠٠) عامل داخل المحافظة بأنهم يعملون طيلة ايام السنة.

### مشاكل في اسرائيل

هناك العديد من العراقيل تضعها السلطات الاسرائيلية في وجه العمال الفلسطينيين، والناجمة اصلا عن سياسة تمييز عنصري هدفها المزيد من تضيق الخناق على الشعب الفلسطيني، ومن أبرز المشاكل التي تعترض طريق العمال ويتأثر بها عملهم في المصانع والورش الاسرائيلية ما يلي:

#### الظروف الأمنية:

وتتمثل بالمعاملة السيئة التي يعامل بها العمال عند الحواجز العسكرية اثناء توجههم لاماكن عملهم، حيث يقضون في بعض الأحيان ساعات على الحواجز رغم اكتمال وثائقهم وتصاريح عملهم، ويخضعون جنود الاحتلال الى التفتيش التعسفي والهانات المختلفة. واحيانا يتعرضون لاعتداءات بالضرب.

#### مشاكل التصاريح:

من المفترض ان يحصل العامل على التصريح من مكتب العمل، ولكن نظرا لارتفاع نسبة البطالة وازدياد الحاجة للعمل انتشرت ظاهرة التجارة بالتصاريح، والتي يقوم بها ويروجها بعض ضعاف النفوس المتعاونين، فقد يصل سعر التصريح الى (١٠٠٠) شيكل وأكثر، والخطر في هذا الموضوع ان العامل الذي يحصل على تصريح من «السوق السوداء» يكتشف ان تصريحه مزور في أغلب الحالات.

#### الاغلاق:

وهي المشكلة الأبرز بسبب استمرارها، فهي سياسة العقاب الجماعي من قبل السلطات الاسرائيلية ضد الشعب الفلسطيني وبمجرد اعلان عن حصار واغلاق الاراضي الفلسطينية، تصعب التصاريح التي بحوزة العمال لاغية بغض النظر عن فترة الصلاحية المتبقية فيها أو زمن الاغلاق. ومن أكثر نتائج الاغلاق تأثيرا هي عودة آلاف العمال الى المحافظة بلا عمل يوفر الحد الأدنى من احتياجات أسرهم. (انظر جدولاً بين ايام الاغلاق التي فرضت على محافظات الضفة بما فيها جنين خلال العام الماضي). وهكذا فان ايام الاغلاق بلغت ١٣١ يوما، باستثناء الاغلاق الذي كان يفرض على مدن ومناطق محددة دون غيرها، وعليه تصبح نسبة ايام الاغلاق الى ايام السنة هي (٣٦٪).

#### الاجور والحقوق الانسانية:

السلطات الاسرائيلية، رغم اعلاناتها الدائم وادعائها بان قوانين العمل لديها، تؤكد المساواة بين العمال، الا انها تميز وتعنصرية بين العمال الاسرائيليين والفلسطينيين، فحقوق العامل الفلسطيني ليست كحقوق الاسرائيلي، حيث لا يستفيد العامل الفلسطيني من الاستقطاعات التي تحسم من دخله وتصل الى ٢٠٪ من الدخل.

ومن تجليات حرمان العامل الفلسطيني من حقوقه هي: \* بدل البطالة في ايام الاغلاق \* التأمينات الاجتماعية \* علاوة الاولاد... فكل هذه وغيرها حقوق يتمتع بها العامل الاسرائيلي ويحرم منها العامل الفلسطيني.

الحد الأدنى للأجور في اسرائيل (٩٣) شيكلا في اليوم وأي أجر اقل من هذا يعرض صاحب العمل للمساءلة القانونية، اما الاجور التي يتقاضاها العمال الفلسطينيون فهي كما يلي:

| نوع العمل                | الأجرة اليومية |
|--------------------------|----------------|
| الزراعة، للنساء          | ٤٥ شيكلا       |
| الزراعة، للرجال          | ١٠٠ شيكل       |
| البناء                   | ٩٠ شيكلا       |
| مصانع وورش في المستعمرات | ٦٠ شيكلا       |
| الصناعة                  | ٨٠ شيكلا       |

متوسط الأجرة اليومية للعمال هو (٧٥) شيكلا، اي اقل بمقدار (١٨) شيكلا عن الحد الأدنى للأجور المعمول به قانونيا في اسرائيل، كما ان النساء الأكثر حرمانا من الحقوق، حيث تعتمد لهن نصف أجرة الرجل، وهذا الشكل من الاضطهاد لم يعد قائما الا في اسرائيل وحدها - رغم ادعاءات الديمقراطية!

### \* أخيرا.. الاحتلال! \*

ان ما تقدم ليس الا جزءا بسيرا من المعاناة التي يتعرض لها العمال من جراء سياسة الاحتلال العنصرية الظالمة. وفي غياب الرد القانوني الذي يوفر الحد الأدنى من الحقوق للعمال، فان أزمة المعاملة في اسرائيل تبقى قائمة ما دام الاحتلال الاسرائيلي موجودا، لان هذا الوضع لا يسمح ولا يشجع على اطمئنان لدى العامل على مستقبل عمله.

وللخروج من هذه الحالة تؤكد السلطات الفلسطينية انه يجب العمل بكل السبل وعن طريق كافة المؤسسات الوطنية والاقليمية والدولية للضغط على اسرائيل، كي تعترف وتحافظ على حقوق العمال الفلسطينيين، وتعاملهم اسوة ببقية العمال واعتبار ان فرصة العمل للشعب الفلسطيني حق له تتحمل المسؤولية الأساسية عنه اسرائيل بحكم احتلالها لأرضه وموارده.

وهي تشير الى ضرورة تعزيز المؤسسات ومختلف الأنشطة الاقتصادية في المحافظة وعموم المحافظات من خلال تشجيع الاستثمار وتوجيه نحو الأعمال التي تعزز الاستقلال الاقتصادي وتؤدي الى الاستقرار في سوق العمل.

وغنما: لكي يتحقق هذا فان شرطا رئيسيا يجب تنفيذه، وهو الالتزام والتفويض الدقيق لكافة



\* (٦١٪) من عمال جنين يشتغلون في البناء \*

الاتفاقات المبرمة، وذلك تتحمل مسؤوليته الحكومة الاسرائيلية وحدها، التي اختارت طريقا لا يؤدي الى السلام والأمن والاستقرار، فطريق السلام يمر بوقف الاستيطان والاستيلاء على الأراضي، وبالاقرار بان الأمن للجميع وليس للاسرائيليين وحدهم وبعدم ممارسة سياسة العقاب الجماعي.

## رجبت

الأسرة الدولية مؤسستها الرسمية والدولية والشعبية باتفاق «الجمعة العظيمة»، الاتفاق التاريخي للسلام في أيرلندا الشمالية لاتهاء النزاع بين الكاثوليك والبروتستانت المستمر منذ ٣٠ عاماً، باستثناء الرد الإسرائيلي الرسمي، الذي جاء جافاً إلى حد ما، لأن كل المؤشرات المتعلقة بانتهاء النزاعات الدولية بالوسائل السلمية والابتعاد عن سياسة المماطلة ومناورات «فرق تسد» تحشر حكومة بنيامين نتنياهو بصقورها و«جبهة أرض إسرائيل» في الزاوية، وتدفع بها إلى طريق العزلة الدولية فيسأل لو وصلت التوصل من تطبيق الاتفاقات الموقعة مع الفلسطينيين واستئناف المفاوضات الثانية على المسارين السوري واللبناني. ويأتي هذا البرود الإسرائيلي الرسمي لملل هذا الاتفاق، لأن المبادر إليه رئيس الوزراء البريطاني، توني بلير، سيبدأ جولة في منطقة الشرق الأوسط تشمل إسرائيل ومناطق الحكم الذاتي الفلسطيني، في نهاية الشهر الجاري، بصفتها رئيساً للاتحاد الأوروبي (الترويكا)، وإن الهدف من جولته استكمال ما بدأه وزير خارجيته، روبن كوك، الشهر الماضي، تحريك عملية السلام مع الفلسطينيين التي تفوق في النحت الكلامي الذي يضفيه اليمين الإسرائيلي إلى «قاموس الدبلوماسية الدولية»، وفي الهرطقة التي تتدعها دبلوماسية نتنياهو لتتصل من الالتزام بما يرد بالمواثيق والأعراف والقرارات الدولية.

واعتقد أن بلير، الذي أكد دعمه لموقف وزير خارجيته خلال زيارته في إسرائيل، وخاصة من القدس العربية المحتلة ومن مسألة الاستيطان في جبل أبو غنيم «مستوطنة هار حوصاء»، لن يكون موقفه أقل أصراً من كوك، وهو الموقف الذي يعكس رأي الاتحاد الأوروبي الداعي إلى ضرورة تحريك عملية السلام «إخراجها من مأزقها، وإلى أن تساهم أوروبا علنياً في العملية السلمية، الأمر الذي ترفضه حكومة نتنياهو، وقد يؤدي إلى الغاء «مائدة الغداء» أو «العشاء» التي قد يعدها نتنياهو على شرف ضيفه، كما فعل أثناء زيارته كوك، ولكن الأخير لم يصب بغيبوبة من الجوع، بل أن موقفه أخرج الدبلوماسية الإسرائيلية التي سلوكها أثبت أن مسؤوليها يتعاملون مع العالم ببلطجية وغطرسة وصلف. ولا بد أن تبعث بحجيرة أيرلندا بالأمل بالنسبة للشرق الأوسط.

## اتفاق تاريخي بحاجة إلى صيانة

وعودة إلى الاتفاق لتحقيق السلام في أيرلندا الشمالية، الذي سعى إليه رئيس وزراء بريطانيا، ليصبح «أول مسؤول عصري بريطاني في فترة ما بعد الحرب، وليستود بريطانيا في مرحلة ما بعد الامبراطورية من خلال إعطائها هوية جديدة».

وسعى غالبية رؤساء الحكومات البريطانية من مارغريت تاتشر إلى توني بلير، منذ ربع قرن لإيجاد حل سياسي للوضع في أيرلندا الشمالية، لكن اتفاقات

السلام التي توصلوا إليها بقيت حبرا على ورق ولم تخرج إلى حيز التنفيذ. وتستعيد الخطة التي يتضمنها الاتفاق الأخير، المخطط العريضة للغاية للاتفاقات السابقة التي صاغتها لندن ودبلن، مع فرق أساسي هذه المرة هو أنه جرى التفاوض على هذا الاتفاق مع الأحزاب السياسية الرئيسية في أيرلندا الشمالية، الأمر الذي يضمن له إمكانية الاستمرارية نظرياً.

وتعود المحاولة الأولى إلى العام ١٩٧٣، إذ علق رئيس الوزراء البريطاني حينها، إدوارد هيث، قبل عام من ذلك التاريخ عمل البرلمان المحلي في ستور مونت بالقرب من بلفاست اثر موجة عنف كبيرة. وضمن ذلك الاتفاق الذي وقعه دبلن مع البروتستانت البروتستانت أول مشروع لأيرلندا الشمالية في ظل السلام مع تشكيل مجلس يضم مسؤولين يمثلون طرفي النزاع في أيرلندا. لكن السكان لم يلتزموا بالاتفاق.

ووقعت مارغريت تاتشر، بعد مفاوضات شاقة، اتفاقاً جديداً مع رئيس الوزراء الأيرلندي في تلك الفترة غارييت فسترجيرالد، الذي نص على عقد مؤتمر حاكمي إنكليزي - أيرلندي والسماح لدبلن بأن تتدخل، إبداء رأي، عندما تكون مصالح الكاثوليك «مهددة»، لكن، هذا الاتفاق، أيضاً، وقد مينا لعدم موافقة الطرفين، إذ رفض «الشين فين»، الجناح السياسي للجيش الجمهوري الأيرلندي، نص الاتفاق فاستقال النواب البروتستانت في البرلمان البريطاني في لندن بشكل جماعي.

وأحرز رئيس وزراء بريطانيا السابق، جون ميجور، تقدماً كبيراً بعد اتصالات سرية مع قيادة الجيش الجمهوري الأيرلندي، فتمخضت، في كانون الأول ١٩٩٣، عن توقيع إعلان مشترك تمهيداً مع الحكومة الأيرلندية، يدعو جميع الأحزاب، بما فيها «الشين فين» إلى طاولة المفاوضات.

ووضع ميجور مع دبلن في شباط عام ١٩٩٥ اكتمل صيغة لاتفاقية سلام تتضمن جزاً كبيراً من الخطة الحالية (مجلس محلي وهيئة مشتركة للإيرلنديين وتخلي دبلن عن مطالباتها بالشمال)، إلا أن الأحزاب السياسية لم تكن مستعدة لملل هذا الاتفاق، فرفض الوندوين الوثيقة، وتعثرت العملية بسبب مشكلة نزاع سلاح المجموعات المسلحة لدى الطرفين.

وفي التاسع من شباط ١٩٩٦ فجر الجيش الجمهوري الأيرلندي، الذي احترم وقف إطلاق النار منذ ١٩٩٤، قنبلة في حي الأعمال والمصارف اللندني، فانهارت المفاوضات.

ومنذ أن تولي بلير رئاسة الوزراء عكف على إيجاد نهاية سلمية للوضع في أيرلندا الشمالية، وبذل جهوداً حثيثة ليد «المفاوضات المتعددة الأطراف، هي الأولى التي استحدثت هذا الاسم، منذ انضمام «الشين فين».



\* مسيرة شبابية في بلفاست، هذا الأسبوع \*

## الشجاعة انتصرت في أيرلندا الشمالية

بعد شتاء من العنف الطائفي استمر ٣٠ عاماً، أيرلندا الشمالية على موعد مع ربيع السلام □ تجربة أيرلندا الشمالية قد تكون منارا ومبعثاً للأمل بالنسبة للشرق الأوسط □ أيضاً، الخلاف في أيرلندا الشمالية اتني تمييزي وليس دينيا

بقلم: صالح ابداع

التي فيها في تموز العام قبل الماضي (١٩٩٦) واستمرت (٢٠) شهراً، انتهت بـ (٧٦) ساعة متواصلة من المداوالت المغلقة بين قادة الأحزاب الثمانية المشاركة في المفاوضات بإبرام الاتفاق خلال جلسة عامة في قصر ستورمونت.

### المطلوب ارادة سياسية حازمة

بعد اجراء، الفرحة باتفاق السلام في أيرلندا الشمالية، يركز الأطراف على مرحلة ما بعد الحدث التاريخي، خاصة وأنه ما زال أمامها الكثير من المهام، أبرزها اقناع السكان بتأييد الاتفاق في الاستفتاء العام الذي سيخضع في ٢٢ أيار المقبل ومنع المتطرفين من افشاله وتأمين حسن سير العمل في المؤسسات الجديدة وتوفير ظروف المصالحة بين الكاثوليك والبروتستانت.

ورغم نجاح زعيم حزب أولستر الوندوي، ديفيد تريبل، في الحصول على تأييد ثلثي الأعضاء الـ ١١٠ في الهيئة التنفيذية في حزبه، إلا أن المتشددون برون في الاتفاق استسلاماً للجيش الجمهوري الأيرلندي.

ويستلزم من مفاوضات «الشين فين» جيسري ادمار ومارتن ماكغينيس، اقناع أعضاء حزبهما خلال المؤتمر الذي سيعقد الأسبوع القادم في دبلن بتأييد الاتفاق، خاصة وأن حزب «الشين فين» يطالب بتوحيد شطري أيرلندا.

ويتبين أن الاستفتاء بين المقررين في جنوب أيرلندا وشمالها دقيقتين وحساسين، ويبدو ذلك شاقاً في الشمال حيث يحرض القس ايان بيسلي البروتستانت المعارضين للاتفاق ضد «البابوين» و«الحائن تريبل». أما في الجنوب، فيبدو الاستفتاء مسألة دقيقة، إذ سيطلب من السكان الموافقة على إعادة صياغة الدستور في اتجاه صرف النظر عن المطالبة بضم الشمال إلى جمهورية أيرلندا.

وتلى الاستفتاء انتخابات تشريعية في ٢٧ حزيران القادم ينشئ عنها برلمان جديد، ثم تفتتح أعمال البرلمان وكذلك أعمال مجلس الشمال والجنوب الذي سيكون موازياً للبرلمان اعتباراً من شباط عام ١٩٩٩. ويسمح دبلن حق رقابة على شؤون أيرلندا الشمالية. ولكن هاتين الهيئتين تخضعان لآليات عمل معقدة تتوخى بأى ثمن التوفيق بين قراراتهما كما يهدد بالشلل، إذ لن يكون ممكناً اتخاذ أي قرار رئيسي إذا لم تكن الهيئتان متفقتين عليه.

وأضافة إلى ذلك يبقى عدد من المسائل الشائكة بينها الانجراف عن السجناء السياسيين قبل العام ٢٠٠٠، (٢٤٢) سجيناً من الوندوين و (٢٣٦) سجيناً من الجمهوريين، والغاء التمييز ونزع أسلحة التنظيمات العسكرية من الطرفين الذي يفترض أن يبدأ خلال الأسابيع القليلة المقبلة.

### الخلاف اتني تمييزي وليس

#### دينيا

رغم أن الكثيرين من المراقبين والمؤرخين يحاولون اظهار الجانب الديني في الصراع بين البروتستانت والكاثوليك، ولكن المعتقدات الدينية لا تشكل السبب الرئيسي للنزاع في أيرلندا الشمالية، بل هي الاختلافات اللغوية. فأجداد معظم البروتستانت جاؤوا إلى أيرلندا في القرنين الـ ١٧ و الـ ١٨ بعدما شجعهم السلطات الملكية الانجليزية على الهجرة من انكلترا واسكتلندا ليكونوا قوة مؤالية لها في أيرلندا.

أما السكان الاصليون فكان معظمهم من الكاثوليك وبالصيغة يعيش نحو نصف مليون منهم في المقاطعات الست الواقعة ضمن أيرلندا الشمالية الخاضعة للسيطرة البريطانية أثناء تقسيم الجزيرة عام ١٩٢١، في حين ظل الباقيون في جمهورية أيرلندا.

ويعتبر بروتستانت أيرلندا الشمالية انفسهم حالياً، أيرلنديين، لكنهم يسمون في الوقت نفسه بهويتهم البريطانية، أي «سياسياً هم بريطانيون، وثقافياً هم أيرلنديون».

لكن رغم الانقسامات المستمرة منذ أربعة قرون، فإن المجموعتين تحتفلان سنوياً في السابع عشر من آذار بذكرى غياب القديس باتريك، شفيع أيرلندا، إذ أنه هو الذي نشر تعاليم المسيحية في «جزيرة الرُمد» خلال القرن الخامس، إلا أن المسؤولين الروحيين فشلوا في جسر الهوة التي تفصل بين المجموعتين اللتين، خاصة وأنه هناك بعض رجال الدين الذين يدفعون باتجاه التعصب والكراهية بين البروتستانت والكاثوليك.

ويسيطر البروتستانت، الذين يمثلون (٥٤٪) من السكان على الحياة السياسية والاقتصادية في الاقليم منذ تقسيم أيرلندا في العام ١٩٢١. وهم منخرطون بشكل بارز في صفوف الجيش البريطاني، ويشكلون حوالي ٩٠٪ من عناصر الشرطة في أستراليا، المتهم باستخدام أساليب عنيفة ضد الناشطين الكاثوليك، بل بالتواطؤ مع المتطرفين البروتستانت.

وعلى الصعيد الاقتصادي يسيطر هؤلاء على ادارات المؤسسات الكبرى الموجود معظمها في المنطقة البروتستانتية ويشكلون غالبية الجهاز الإداري الحكومي.

أما الكاثوليك فيشكلون ٤٣٪ من السكان، الذين بقوا خارج السلطة السياسية في أيرلندا الشمالية على مدى عقود. إذ حرمتهم الانظمة الانتخابية الممارسة (حق التصويت مرتين لبعض العائلات البروتستانتية) من الوصول إلى السلطة حتى في المدن التي يشكلون فيها الغالبية مثل لندنديري. كما أنه جرى طرده نحو (٦٠) ألف مواطن كاثوليكي من منازلهم خلال السنوات السوداء من ١٩٦٩ إلى ١٩٧٢، في إطار حملة «تطهير عرقي».

(البقية على ص ١٦)



## شعار «العمل العبري» ذو المضمون العنصري كان يستثني العمال العرب تلقائياً



\* ليس صدفة إن رَجَّ العمال العرب في العمل الأسود \*

## جهاد عقل

قائماً على أساس أنهم قوة عمل سوداء ومؤقتة يتعرضون للمطاردة المستمرة من قبل الشرطة وهذا الوضع كان مشابهاً لأرباب العمل لاستغلال هؤلاء العمال بشكل بشع، من ناحية الأجور والشروط الاجتماعية وما شابه ذلك.

أما المصيبة الأخرى فكانت تتعلق ببعض الشركات التي غلظها الهستدروت والتي كانت ترفض تشغيل العرب وإن حدث وتم قبول بعض العمال تعرض هذا العدد القليل من الذين تم ادخالهم لهذه الشركات ومعظمهم من المقيمين، لاستغلال أيضاً، وتم تشغيلهم بأجر أقل من الأجر الذي حصل عليه العمال اليهود في الشركات نفسها وحتى تقدمهم كان محدوداً جداً.

وهكذا وجد العمال العرب أنفسهم يواجهون نفس السياسة التي وضعتها الحكومة الإسرائيلية تجاه الجماهير العربية عامة، سياسة التمييز والظلم ومصادرة الأراضي، كان العمال العرب يتعرضون أيضاً باستمرار للنهج نفسه، نهج مصادرة مكان العمل، والتعرض للظلم والاستغلال، وفي حالة وجدوا فرص عمل، ويجهدهم الحفاص كان عملهم هذا في الأعمال الشاقة جداً وفي الفروع التي تحتاج إلى القوة عمل وجهد كبير خاصة تلك التي لم يرغب العامل اليهودي بالقيام بها. وأصبح العامل العربي هدفاً للاستغلال والبطش، هدفاً لسلب الحقوق والأجر. لكن بفضل تصحيح الوعي الطبقي من خلال نشاط الشيوعيين بين العمال وفي مراكز تجمعهم في المدن والقرى تمت ترجمة هذا الوعي بالقيام بخوض الكفاحات والنضالات العمالية المشتركة من أجل تحسين شروط العمل والأجور وغيرها من الحقوق، ولولا هذه النضالات لكان الوضع أسوأ من ذلك بكثير.

لقد خاض العمال العرب هذه النضالات ضمن نضال الجماهير العربية ضد سياسة الاضطهاد القومي ومصادرة الأرض وفرض أنظمة الطوارئ، بمنع التصاريح للخروج للعمل وحتى مصادرة هذه الفرص بالقيام باعتقال العمال ومطاردة لهم. وكان القمع السلطوي عنيفاً وشديداً تجاه المواطنين العرب من عمال وفلاحين. لكن النضال الجماهيري ازداد قوة وزخماً بقيادة الشيوعيين، ولم تتورع الأجهزة الحكومية عن استعمال مختلف القمع والارهاب ضد كل مواطن يقوم بالمشاركة في هذه النضالات، حيث فرضت العزلة على الشيوعيين واصداقائهم، إلا أن الاصرار والمثابرة وعدم الارتداد من هذا القمع اثر في النهاية عن تحقيق النجاح وكسر شوكة سياسة البطش والقمع والازال والتمييز القومي.

وقد كان أكبر المستفيدين من هذه السياسة القمعية تجاه العمال العرب أرباب العمل الاسرائيليين، فهذه الظروف القمعية هي ظروف

الحكومية في وجه العمال العرب، انتهماك الحقوق من أجور ومخصصات تقاعد وغيرها.

## العمل الأسود للعرب!

آمل ألا يشير هذا العنوان بعض الاخرين من العاملين والاجيرين العرب، الذين لا يعملون في مجال العمل الأسود، لكن السياسة الرسمية والتي تم وضع أسسها مع قيام الدولة، قامت على أساس استيعاب العمال العرب في الاعمال السوداء، المؤقتة والشاقة، والتي تعتمد على الايدي العاملة، والكذب والتشجيع. وهكذا ومع مرور الوقت، بدأت تظهر في سوق العمل الاسرائيلي مجموعتان من العمال، العمال اليهود الذين يعملون في الصناعات المختلفة، وفي الوظائف البلدية والحكومية، والشركات الادارية. وبالمقابل العمال العرب، الذين يعملون في مجال العمل الأسود، أي الأعمال الشاقة، وأجور منخفضة جداً عن العامل اليهودي الذي كان يعمل في نفس العمل.

العامل العربي لم يجد الحملة النقابية من قبل «الهستدروت»، كتنقية عمال، خاصة ان قيادة الهستدروت يومها رفضت انضمام العمال العرب الى صفوفها «هورات بهم اعداء» يجب مقاومتهم، لأن قاداتها نقشوا على برنامجهم فكرة «العمل العبري»، وهذا الشعار بدون شك هو شعار ذو مضمون عنصري واضح، لأنه يستثني فوراً القسم الآخر من سكان هذه البلاد وهم العرب، ويلقي أية امكانية للمساواة في الفرص مثلاً. ولم يكن هذا الشعار الهستدروتوي مجرد شعار كلامي، بل كانت مجموعات من قبل الهستدروت تقوم بملاحقة العمال العرب في اماكن عملهم، كما ذكرنا لأملاً بحجة العمل غير المنظم، وبالمقابل ترفض تنظيمهم او منحهم اى صفة نقابية.

في تلك الفترة قاد النقابيون الشيوعيون حملة نضالاً جماهيرية وشعبية متواصل لاغيا سياسة قاهة الهستدروت، بالمقابل وفروا الحماية النقابية للعمال العرب وقدموا الأرشاد والمشورة من خلال الدائرة النقابية التابعة للحزب، وقد تكلل كفاحهم هذا بالنجاح في مطلع الستينات حيث تقرر قبول العمال العرب في الهستدروت، إلا ان السياسة نفسها تجاه العامل العربي بقيت كما هي وبقي التمييز بحقه في اماكن العمل قائماً.

## قوة عمل مستغلة

في ظل هذه الظروف، وجه العمال العرب والطبقة العاملة الفلسطينية العربية في البلاد انفسهم يتعرضون للاستغلال المتواصل من قبل ارباب العمل. وكان توجه ارباب العمل الاسرائيليين اليهم

## قرار

لجنة المتابعة العليا للجماهير العربية، باحياً ذكرى مرور خمسين عاماً على النكبة التي حلت بالشعب الفلسطيني في هذه البلاد، قرار هام جداً، من أجل استذكاري ما حدث، وتسجيل تاريخ تلك الحقبة المأساوية من حياة شعبنا الفلسطيني، وبالمقابل علينا ترسيخ الخط الكفاحي الشعبي المستقبلي في معركتنا المتواصلة منذ النكبة، لحماية البيت وما بقي من الأرض، ومكان العمل ايضاً.

نعم فبالرغم من مرور نصف قرن هلى النكبة، التي حلت بهذا الشعب، لم تتوقف معركته وعلى جميع الجبهات، معركة البقاء، والمحافظة على الكيان، وكان لهذه المعركة عدة هبل، خاصة عندما وجد آباءنا واجدادنا انفسهم وهم من ضمن البقية الباقية التي تشتتت بالارض والوطن، وقاومت من أجل البقاء في وطنها، في معركة الدفاع عن البيت والارض، ولقمة العيش - مكان العمل.

مع قيام دولة اسرائيل، قبل نصف قرن، وجد المواطنون العرب انفسهم في ظل ظروف قاسية جداً، تمثلت بفرض طوق وحصار متواصلين عليهم، بواسطة اجهزة الحكم العسكري، وفي كل مدينة وقرية عربية نسع القصص من ابناء تلك الفترة - مطلع قيام دولة اسرائيل - عن الضحايا والجرحى والمعتقلين، الذين اهدرت دماؤهم، لمجرد قيام الواحد منهم بخرق هذا الحصار، بهدف فلاحه ارضه، او الخروج من الطوق والبحث عن فرصة عمل في المدينة او المستوطنة القريبة لضمان بعض القروش، لشراء الحليب او الخبز للاولاد.

نعم كان الثمن باهظاً، اما بفقدان الحياة او العيش باعاًة ابدية، واما بالاعتقال والتعذيب وفرض الغرامات المالية في ظل انعدام المال.

## معركة كسر الطوق والتصاريح

لا نكتشف سرا عندما نقول ان المواطنين العرب، وخاصة العمال منهم، خاضوا معارك متواصلة وبقيادة الحزب الشيوعي، من أجل كسر طوق الحصار التجويبي والذي فرضه الحكم العسكري طوال ثمانية عشر عاماً، على المدن والقرى العربية في مختلف أنحاء البلاد، وحتى في داخل مدينة حيفا، تعرض المواطنون والعمال العرب الى الحصار والمضايقة، مثل اجبار العمال «على التسجيل في مكتب عمل منفرد» و«اقفال اماكن العمل الكبيرة ومكاتب الحكومة امام العرب، الامر الذي يضطرهم الى العمل في اشغال مؤقتة وان يتحولوا الى باعة متجولين»، («الاتحاد» ١٤/٨/٥٩).

إذا كان هذا هو الحال في حيفا وهي مركز عمل وصناعة رئيسي في البلاد، فمماذا كان حال العمال والمواطنين العرب الذين كانوا فلاحين وفقدوا اراضيهم وظلوا بدون مصدر دخل او عمل، في القرى والمدن غير المختلطة، ومنذ الخمسينيات بدأت معركة الكفاح التي حملت شعار «الحزب والعمل»، حيث كانت تنطلق امام مكاتب الحاكم العسكري، والذي تفنن في تنفيذ سياسة الازلال والقهر، بابقاء العمال تحت اشعة الشمس الحارقة وتحت المطر الشديد والبرد القارس، بانتظار «الفرج»، من حضرته والحصول على «الورقة السحرية» والمذوعة «تصريح عمل».

ولم تنته معاناة العامل العربي عند هذا الحد، بل عندما حصل على تصريح عمل، كان عليه العودة الى سكنه يومياً، وفي ظل انعدام المواصلات العامة، اضطر هؤلاء العمال الى خرق اوامر الحاكم العسكري وتصاريحه، والمبيت في مكان العمل، مما عرضهم للمطاردة، والاعتقالات، ودفع الغرامات، ووفقاً للشهادات الحية التي حصلنا عليها عن عاشوا تلك الفترة، يظهر انه في كثير من الحالات، كان صاحب العمل هو الذي يقوم بالرشاية للشرطة على العمال العرب الذين عملوا لديه، والهدف عدم دفع اجورهم، ولا يمكن القول هنا حقوقهم، لأن العامل بحث عن يوم عمله، او اسبوع عمله، للحصول على اجرتة لا غير... معركة اخرى خاضها العمال العرب ايضاً كانت حول توفير وسائل النقل لهم الى المدن اليهودية، في ظل انعدام المواصلات العامة، ووسائل النقل الأخرى.

لقد واجه العمال العرب القمع والتعذيب باستمرار من مختلف الجهات الرسمية وغير الرسمية، حيث قام ممثلو الهستدروت يومها، بتحرير المخالفات للعمال العرب، لانهم يعملون بشكل غير منظم، وقاموا بالضغط على اصحاب العمل، ويظرد العمال العرب، من أجل تشغيل اليهود، حتى لو كان صاحب العمل يرغب بتشغيل العامل العربي، لانتاجه العالي مثلاً، ورغم ان ثمار المعركة لكسر الطوق... طرق الحكم العسكري والتصاريح، قد اثمرت بعد مرور ١٨ عاماً، وتم إلغاء الحكم العسكري والتصاريح، إلا ان هذه الفترة رسخت واقع ونهج التعامل مع الطبقة العاملة العربية في البلاد، وهذا النهج يقوم على التمييز، في مختلف المجالات، مثل عدم تكافؤ الفرص، العمل الأسود للعرب، اغلاق معظم الصناعات والمكاتب

بأن على المتقدم ان يكون «قد أنهى الخدمة العسكرية»، فهذا يؤدي مباشرة الى حرمان الشباب العرب والعمال العرب من المنافسة على مكان العمل المعلن عنه، وهكذا تقوم الحكومة ومختلف اماكن العمل بخرق القانون (قانون «مساواة الفرص في العمل») وغيره من قوانين حقوق الانسان، وبذلك تنتشر البطالة بين الشباب العرب وكذلك البطالة المقنعة، ويصبح مهندس الالكترونيكا مثلاً، ان كان محظوظاً، معلماً في مدرسة ثانوية او ابتدائية، لكن هذه العراقيل وهذا التمييز الرسمي لن يستطيع اعاقه عجلة التاريخ واصرار الاجيال على مواصلة مسيرة الكفاح من اجل تحقيق المساواة في فرص العمل وشروط العمل أيضاً.

### نكبة التشغيل لن نغفرها ايضاً

ان هذا التمييز الذي نواجهه في مجال التشغيل والعمل ما هو الا رافد آخر من روافد النكبة التي واجهت جماهير شعبنا، التي حافظت على بقائها في ارض الوطن، فكيف يمكن تفسير عملية اغلاق معظم المرافق الاقتصادية العامة خاصة في وجه العمال والاكاديميين العرب، ولماذا يجري ربط اماكن العمل هذه بقضايا الامن عندما يتقدم عربي للعمل فيها؟! وبالرغم من اننا من مستهلكي خدمات شركة الكهرباء، مثلاً، الا ان هذه الشركة مغلفة في وجه العاملين العرب على مختلف مهنتهم لانها مكان «امني»!!! وكذلك شركة «بيزك» للاتصالات وشركات الالكترونيكا والطيران والموانئ البحرية والبحرية، ويصل الامر الى انه لم يسمح لمواطن عربي واحد بالعمل حتى في مقصف مطار اللد «شركة» «العال» للطيران التي يتحول المسافر العربي فيها، والذي دفع ثمن تذكرة السفر، الى شخص «مشبوه» فيخضع لأدق وسائل التفتيش والأهانة والمراقبة خلال رحلته الميمونة. وقبل فترة قصيرة فقد رفضت قبول شاب عربي من شفاعمر كعضيف في طائراتها ومنعته من تحقيق حلم الطفولة بان يعمل مضيفاً في شركة طيران.

ولا يقف الأمر عند هذا الحد، فحتى في المصانع العادية جداً، يكون قبول العربي للعمل قضية معقدة جداً، ومؤخرًا صدر بحث بهذا الخصوص عن «معهد غولدا مثير» في جامعة تل أبيب أكد ان قضية قبول العمال العرب في الصناعة الاسرائيلية ليست بالأمر السهل، وهناك هبوط ملحوظ في قبول العرب لهذه المصانع ولم ينكر مدراء المصانع الذين شاركوا في البحث حقيقة رفض قبول العمال العرب لمجرد كونهم عرباً.

وفي المكاتب الحكومية والوزارات الوضع ليس بالأفضل، وحتى في الكنيست التي تعتبر منبر الديمقراطية في اسرائيل، ومن المفروض ان تكون كذلك، لا نجد عربياً واحداً يعمل ضمن الجهاز الاداري الرسمي، ومن يعمل هناك يكون في الكتل الحزبية اي مع نواب الكنيست او في الكتل نفسها ومع ان حكومة «العمل» السابقة قد اعلنت بانها قررت تغيير السياسة الحكومية بخصوص استيعاب الشباب العرب في الوزارات الحكومية وباشترط بادخال بعض الموظفين، الا ان الحكومة الحالية، حكومة نتنياهو قامت بتجميد هذا القرار الى اجل غير مسمى!!

### الحل - بتغيير هذا السياسة!

في ظل هذا التمييز تجاه العمال والاكاديميين العرب رجالاً ونساءً، وفي مختلف المجالات من عدم مساواة الاجور وشروط العمل الاخرى وحتى الامر الاساسي بالمساواة في امكانية القبول للعمل، لا يمكننا ان نغفر لأي مسؤول حكومي يواصل تنفيذ سياسة القمع التمييزي تجاه العاملين العرب على مختلف مهنتهم ونجد اليوم ان اول من فقد مكان العمل ان كان في فرع البناء او في فرع التسجيع وفي فروع تشغيلية اخرى هم العاملين العرب.

واخيراً، لابد وان ننسأل: الى متى ستستمر سياسة التمييز هذه بحق العاملين والمواطنين العرب؟ الم يحسن الوقت وبعد مرور نصف قرن من المار والقمع والتمييز لان تغيير هذه السياسة؟! الم يحسن الوقت لأقامة مناطق صناعية في الوسط العربي؟! الم يحسن الوقت لألغاء سياسة تهيمش دور الاكاديميين العرب وضرورة فتح مختلف مجالات العمل كل في مجال عمله؟! نعم اننا نطالب بوضع حد لاستمرار هذه السياسة التمييزية تجاه المواطنين العرب، وهذه فرصة لتقوم الحكومة باستغفار خطاياها تجاه المواطنين العرب عامة والطبقة العاملة العربية بشكل خاص، وفي حالة استمرار هذه السياسة فلن يكون لأي كان اي ضمان حول التطورات التي ستحدث مستقبلاً، لان الضغط ايا كانت قوته يؤدي في نهاية المطاف الى تغيير جذري في هذه السياسة الحكومية، وتحقيق المساواة في مختلف مجالات الحياة للمواطنين العرب والعاملين.



### التحدي!!

رغم ان السياسة الحكومية هذه، والهادفة الى تحويلنا الى «حطابين وسقاة ما»، كما صرح احد كبار المسؤولين الحكوميين من جهاز المخابرات المدعو اوري لويراني، (اليوم منسق الاحتلال في جنوب لبنان)، وكان تصريحه هذا بمثابة تلخيص لمجمل السياسة الحكومية تجاه المواطنين العرب الذين بقروا في وطنهم، وافشلوا مسخطة التهجير. فالعامل العربي، كان يجد لنفسه دقائق معدودة للتفكير في هذا الحال، وشركة التحدي لديه لم تنكسر، ورغم ان سياسة البطش وملاحقة المثقفين العرب، امن بالعلم كطريق ومنفذ لابنائهم من هذا المصير الشاق، مصير العمل الاسود، الاستغلال والكذب، وكان التحدي لهذه السياسة الحكومية مستمراً في عدة مجالات كفاحية واحتجاجية كمشاهدات الاول من ايار سنوياً والتي تحدث فوهات بتنادي الحكام العسكريين.

وكانت تحدث الاشتباكات، (ايار ١٩٥٨ مثلاً) ويقع المجرى والمعتقلون، وبالمقابل بدأ الاهتمام بزيادة التعليم، ومن سنة اخرى ارتفع عدد المخرجين، وفي مختلف المجالات والمهن، وابتدأ ايضاً ارسال البعثات للدول الاشتراكية عن طريق الحزب الشيوعي، وهذه البعثات ساعدت على كسر طرق الحصار الحكومي تجاه الطلاب العرب، الذين كانوا يعانون من سياسة التمييز في القبول للمجامعات ودور المعلمين، وبالفعل نجح التحدي للسياسة الحكومية، وارتفع عدد المخرجين العرب من المعاهد والجامعات، من اطباء ومحامين ومهندسين وكيميائيين وتقنيين وغيرهم..

### ولكن!!

لكن هذه الاجيال، والتي حملت حلم الاهل بالتخلص من الشقاء المتواصل، وتوفير فرصة عمل مريحة، واجهت السياسة نفسها، فاذا كنت قد تعلمت الطب والمحاماة خارج البلاد، اوجدوا لك وبقدرة قادر «امتحاناً خاصاً» كي تثبت كفاءتك العلمية، وحتى لو تعلمت سبع سنوات وحصلت على شهادتك بامتياز، من سنة اخرى تعمق سياسة التمييز ووجد الاكاديميون العرب انفسهم في ظل تحديات لا تقل عن تلك التي واجهت آباؤهم.. ومن اجل الحصول على مكان عمل كان لا بد من خوض معركة.

فبالاضافة هناك اغلاق ابواب العمل في مجال التخصص. ولو حدث مثلاً ان المخرج قد أنهى دراسته وبامتياز في مجال هندسة الطيران مثلاً، تتحول قضية ان يعمل في هذا المجال لمجرد حلم، وفي بلادنا وفي ظل السياسة الحكومية يكون كل شيء شرعياً تجاه العرب، ويكفي ان يوضع بند هامشي في كل طلب عمل عنه للعمال

مثالية بالنسبة لهم حيث قاموا بالاستفادة من هذا الوضع وواصلوا استغلال العمال العرب ولم يرتدوا عن ذلك حتى بعد ان استطاعت الجماهير العربية ويكفاحها المتواصل الغاء طرق الحصار العسكري والتصاريع، وبقي العامل العربي مستغلاً ويعمل بشروط عمل سيئة ويجبر بحسن وهكذا بقيت نقطة الانطلاق لتحقيق المساواة مع زميله اليهودي متأخرة والفجوة بقيت قائمة.

### «فنادق للنوم»

اعتمدت الحكومات الاسرائيلية المتعاقبة سياسة التمييز القومي تجاه الجماهير العربية في مختلف المجالات. وكما قامت بمصادرة الارض العربية واقامة المستوطنات وفرض الحصار الجغرافي على المدن والقرى العربية وابقاء المواطنين العرب بدون احتياطي ارض للبناء، وحتى للزراعة، قامت ايضاً بتفريغ مناهج التعليم من اي مضمون وطني او اية اشارة لنكبة الشعب الفلسطيني، وتعميق هوة المستوى التعليمي ما بين الواسطين اليهودي والعربي، وقامت بالغاء اي وجود لبنية تحتية ان كان في المجال الصحي او مجمل المشاريع العمرانية الاساسية من شبكات كهرباء، هواتف، مجار، شوارع وبنيات جماهيرية مختلفة مثل المدارس والكلبيات وما شابه ذلك.

وبالمقابل دأبت هذه الحكومات على محاصرة العرب اقتصادياً وعدم تشجيع نمو رأسمال عربي واستثمارات عربية في المشاريع الانتاجية والتي تستوعب قوى عاملة، ولم تقم بتشجيع او توفير المقومات الاساسية من اجل نمو مناطق صناعية لدى العرب من اجل استيعاب الابدني العاملة العربية. وكان هدف هذه السياسة تحطيم اي حلم بانشاء صناعة في البلدات العربية والغاء اية مقومات واسس لبنى اقتصادي متكامل، واستمرار توفير الابدني العاملة العربية الرخيصة للعمل الاسود في المدن والمستوطنات الاسرائيلية، لان هذه العمالة وفرت امكانيات الازدهار والمحافظة على مستوى ارباح عال لاصحاب العمل هناك.

هذا الوضع ادى الى استمرار معاناة العمال العرب الذين تحملوا عناء السفر يوميا، الى مناطق بعيدة عن اماكن سكنهم، من اجل المحافظة على مكان العمل والدخل القليل، الذي يضمن توفير متطلبات الحياة للعائلة، وبقيت المدن والقرى العربية وحتى يومنا هذا «فنادق للنوم»، لأهلها من العمال والاجيريين العرب، يدخلونها ليلاً ويغادرونها في الفجر، وكل منهم يواصل حلمه بالحصول يوميا على فرصة عمل في بلدة، اذا سنحت، نتيجة صفقة انتخابية مع رئيس المجلس مثلاً، كي يرتاح من عناء السفر الذي يؤدي الى تآكل مستمر في قوة عمله.

كيف تحولت قرانا الى فنادق للنوم.. يغادرها العمال باكراً ولا يعودون الا للنوم

# شاحنة

# إيسوزو دابل كابينه



■ محرك طوربو ديزل انتركولر سعة ٣,٩ لتر ■ أبواب لراحة السائق والمسافرين ■ مساحة شحن واسعة  
■ مصاريف صيانة منخفضة ■ شبكة صيانة حديثة في جميع أنحاء البلاد ■ قدرة عالية على المناورة ■ تجهيزات ووسائل راحة بمستوى سيارة خصوصية  
■ هل نرغبون بالقيام بسفرة جريئة والوقوف على مزبلة الشاحنة؟ سارعوا بالاتصال 1-800-566-777 وسيقوم ممثل مهني بإحضار الشاحنة اليكم

■ ايسوزو سومو دابل كابينه

الشاحنة المتوسطة الوحيدة في البلاد القادرة على نقل

٧ ركاب وذات قدرة شحن ٣,٤ طن.... بسعر خاص.

ملاحظة: تتوفر شاحنة سومو ذات كابينه أحادية.





في حفل تخريج الفوج الثامن والتاسع لدورة حاضنات

## استمرار التسجيل للدورات المستقبلية:

לוקלא התאמין خريجي الكلية  
نعلن عن افتتاح دورات و  
תכנית ביטוח: ח"ח, p, JNJK, p, JNJK

### مدرسة الحاضنات

مسار لمدة عشرة اشهر  
باعترا  
وزارة العمل والرفاه الاجتماعي  
تعليم صباحي ومساءلي

### مدرسة الحسابات

ادارة حسابات درجة ٢،١  
باشراف وزارة العمل  
مسار لمدة ستة اشهر  
ادارة حسابات درجة ٣

טכנאי מחשבים אישים PC

מدرسة التأمین  
تأمين اساسي / حياة  
מתמחה ביטוח  
מורשה ביטוח

\* שטאות וקרקסין - סלון דו שני

\* טכנאי מחשבים אישיים PC סלון חד שני

\* חנות סקיס ונוי סלון - סלון חד שני

تصميم:

|                        |                           |                             |                        |
|------------------------|---------------------------|-----------------------------|------------------------|
| الكلية المشتركة - حيفا | الكلية المشتركة - الخضيره | الكلية المشتركة - بئر السبع | الكلية المشتركة - حيفا |
| ١٨٠٠-٧٥٥٥٥٥            | ٠١-٦٢٢٦٥١٩ / ٠١-٦٢٤٧٩٩١   | ٠٧-٦٢٣١٢٧                   | ١١٤٩٦/٧                |

قل وفلفل / يوسف فرح

# دليل عافية ام بوادر مرض؟!!



رعاً! اما ان يمد هذا النفوذ الى سوريا ولبنان!! فقد اذيع ان اجتماع اللاذقية بين القيادة السورية وكل من رئيس الجمهورية اللبنانية الياس الهراوي ورئيس وزرائه رفيق الحريري، ورئيس مجلس النواب، نبيه بري، قد التأم، بناءً على طلب (امر) من وزيرة خارجية امريكا/ اسرائيل مايلين اولبرايت! قالت لهم: اجلسوا وابحثوا بجديّة، رغبة اسرائيل في تطبيق قرار (٤٧٥)، فجلسوا وراحوا يبحثون! هكذا اذاع «صوت اسرائيل»، بالعبرية هذه المرة!!

يقيني ان كل هذه العظمة تبدو مصطنعة، اذا عرفتم ان «اسرائيل العظمى» هذه، وبعد انتصاراتها العسكرية الباهرة على جميع الدول العربية، والتي تدبر قفاه للعالم قاطبة، تبدو بحاجة الى تجديد البيعة لها ولوثيقة استقلالها كل بضعة عقود! هل سمعتم عن دولة اخرى في العالم وزعت على مدارسها نماذج ليقوع عليها الطلاب، تنص على تأييد استقلال الدولة، بمناسبة يومها الوطني!!

في اسرائيل يحدث ذلك. وطلابنا سيوقعون على النماذج، حتى لو كانت مطبوعة باللغة العبرية، ويفهم منها «المتطرفون» تجاهلاً!

ولو كنت ما زلت معلماً لنصحت طلابي بأن يضيفوا قبل التوقيع، رجاءً، خاصاً أسفل النموذج، يطلب بتسريع تنفيذ ما تنص عليه وثيقة الاستقلال التي يحددون العهد لها هذه الايام.

ليس الصغير في الليل الا تعبيراً عن شعور بالغوف، وليست المدن الفلسطينية جزءاً متقطعة، بل ان المستوطنات المتناثرة على رؤوس التلال، هي مواقع اسيرة، ومحاصرة بأصوات البحر الفلسطيني المحيط بها، مهما تقدمت فيها، وقربت بينها وسائل الاتصالات الالكترونية.

وشتان ما بين حمرة العافية وحمرة الحمى، لكن قادة «اسرائيل العظمى» لا يدركون..

\*\*\*

## \* عالجيف \*

## تدين!

من علامات التطور في تفكيرنا، أننا ارجأنا هذه السنة تفجير شجارتنا الى ما بعد الأعياد، الأخوي، الفصح... أليس ذلك تدبيراً!!

■ الطريق الى نابلس مكتظة بخضرة نيسان وعطر القندول، ورائحة البارود والحواجز العسكرية والمستوطنات، فلا تكاد تقطع بضعة كيلومترات حتى ينشق عن يمينك او يسارك طريق أسفلتي، ترتفع على اوله لافتة تحمل كتابة عبرية، تشير الى حيث يؤدي الطريق. مجمع سكاني مؤلف من بضعة بيوت، محاطة بالاسلاك والاسلحة، واجهزة الاتصال والانداز. مستوطنات اقرب الى الشكات العسكرية منها الى مساكن بشرية، تتناثر على رؤوس التلال كنناثر البشور في الرأس السليم، تؤكد الحضور الاسرائيلي فوق خارطة كل فلسطين، وكأنها اريد لهذه المستوطنات، رغم صغرها، ان تؤكد «العظمة الاسرائيلية» في العصر الحديث.

فهل هذه عظمة حقيقية فعلاً؟ ام هي اشبه بصغير موسيقي حاد، يطلقه مسافر ليلي مذعور ابعاداً للخوف، ومؤانسة لذاته!!

اسرائيل هذه تفرض ارادتها لا على اشقائنا العرب وحسب، بل على من تشير كل الدلائل الى انها سيدة هذا العام بلا منازع، وفي غيبة الرجال ماذا يسمى الديك؟! تأمر فقطاع، وليس مهماً أكانت على حق، ام هي والباطل صنوان.

توقع بنفسها على الاتفاقيات، امام الكاهن العرب، ثم تنتكر لها، وتخلّف وعودها، «فالطرف الآخر (الفلسطيني) لم يصل الى محاصرة تامة للارهاب»!

احتلال الارض ليس ارهاباً، وهدم البيوت ليس ارهاباً، واجتثاث الجذور ليس ارهاباً! الارهاب يصدر فقط عن فلسطيني يبكي حطام بيته، ويندب كرم زيتونه، او يطوي قبضته على جرح وحجر، ويقف فوق ارضه المصادرة!

والى ان تغلق السلطة الوطنية في رفق نسبة لجأها الى ١٠٠٪ في محاصرة هذا النوع من الارهاب، يتواصل نشر البؤر الاستيطانية على رؤوس التلال! والكاهن العرب يتفرج!! احياناً «يهب» في وجه الأطراف على حد سواء: استحووا على حاكم! اتخذوا قرارات صعبة!

قيطن ننتياها، ويقلق عرصات، اذ ماذا بإمكانه ان يتخذ من قرارات ترضي من لا يعترفون بما وقعوا عليه!!

ليس من شأن الكاهن ان يعرف، ولا وقت لديه، فهو مشغول لا بدراسة ما تم التوصل اليه، بل في صياغة اتفاقيات جديدة! وآخر صرخة من هذا الجهد، اقتراح جعل الفرائض الاسرائيلية ترتد! فالاقتراح الخفيف ينص على انسحاب اسرائيلي من مساحة تزيد بـ ٢٠٪ عما تنكر به حكومة ببسي من الارض الفلسطينية! هل تعرفون ما الذي يخيف في الاقتراح؟ لا مضمونه ونصوه التفصيلية، بل نشر هذا المضمون وتلك النصوص التي باتت معروفة من غير نشر! فالنشر يحدد الجدل السميك للسياسة الاسرائيلية ويحصره! فما كان من الكونغرس الاسرائيلي في واشنطن، الا ان يتحرك، ويرجو (يامر) دنيس روس ان يجرب واسطه مرة اخرى في الشرق الاوسط، فيفعل. فهل هذا الكونغرس بالذات وراء الاعتقالات الجماعية التي تنفذها السلطة الفلسطينية في صفوف «حساس» و«الجهاد الاسلامي»!!



## سهيل قبلان



## تحية الى الفنان السوري حسن خاطر

● تصادق غدا الجمعة، ذكرى جلاء المستعمر الفرنسي عن سوريا. ودفع الشعب السوري ثمناً باهظاً حتى طرد المستعمر الفرنسي ونال الإستقلال، لكن احتفالات فرح الشعب السوري بالجلاء، يشوبها الكدر والفصام، لأن الجولان محتل ويتعرض لمحاولات التهويد وتغيير معالم الارض. ومن جهة أخرى، تمتزج بمشاعر فرح جلاء المستعمر الفرنسي، مشاعر الاصرار والنضال والمقاومة، لطرد المحتل والحقيقة الساطعة تؤكد: قد يكون الاحتلال الاسرائيلي نجح في السيطرة على الارض وأقام عليها المستوطنات. وقد يكون نجح في الاقامة على قمة جبل الشيخ والتزلج على جليده، وقد يكون نجح في مصادرة جزء من الارض، لكنه فشل فشلاً ذريعاً في تهويد احرار الجولان. وفشل كلية في سلبهم عن وطنهم الأم وشعبهم العربي السوري، فشل في «دزنتهم» وصهنتهم. وسجل احرار الجولان منذ (٦٧/٦/٥) حتى اليوم، حافل بالبطولات والكفاح والمقاومة وبالتحدي، حافل بالرفض والعلمي الأبى الأصيل، لكل مسخططات الاحتلال وعندما حاول المحتل فرض الهوية الاسرائيلية هب احرار الجولان، مزقوا الهوية الاسرائيلية علناً وتقسكوا رغم القمع والحصار والمضايقات بالهوية العربية السورية التي اشتهروا في وجه المحتل بنقدية عز ورواية شرف ووثنية انتماء، أصبل يستحيل تزيفه وعهد كرامة لن يدنس بمزيفات ومؤامرات الاحتلال.

ويحتز احرار الجولان أنهم سائرون في طريق النضال مهما تطلب من ثمن. بأنهم خير خلف لخير سلف، سلسلهم سلطان الأعرش ويوسف العظمة وابراهيم هنانو وحسن الحراطين وصالح العلي، والالاف من رفاقهم الذين أقادوا ووهجوا شعلة المقاومة والنضال وطرد المستعمر الفرنسي، وبطولاتهم ودمائهم وكراماتهم. والقضية ليست التفني بأجساد سلطان الأعرش والسوار وتعليق صورهم على الجدران.

الأهم هو السير في طريقهم النضالي والمقاوم للمستعمرين، الأهم هو تقمص ارادتهم الثورية وتبني مواقفهم المشرفة ومقاومة الظلم. وفي الجولان منات المواهب في شتى المجالات. مواهب يشار لها بالبنان، وتستحق كل احترام وتقدير، يُفتخر بها لأنها ببساطة ترتفع الرأس تحية الى حسن خاطر، الى روحه الشائرة الروائية، الى تمسكه بالتزامه الاصيل وانتصاته السوري ومقاومته للاحتلال، وتحية الى جميع احرار الجولان، الذين يعكس فن حسن خاطر مدى اصالتهم ومواقفهم المشرفة. وان كانت ذكرى الجلاء، لم يكنتمل فرحها بسبب استمرار الاحتلال، فان نضالكم ومواقفكم وجيكم لوطنكم، بمثابة صياح الديك الذي يبشر بطلوع الضوء. وسيطلع الضوء، لا محالة.

وتعكس اصالة وشهامة اهالي الجولان. ويقف في قمة تلك المواهب، الفنان حسن خاطر. وحسن هو نبع عطا، ثرٌ وخصب. تعلم في كلية الفنون الجميلة في جامعة دمشق. وهو يحظى باحترام كبير في الجولان ويحق لأحرار الجولان الاقتنار والتباهي ان حسن منهم. وتعكس عملاقية وعظمة ابداع حسن في اعماله الفنية وما صممه من تماثيل لرموز الثورة السورية الكبرى، في مجدل شمس ويقعائنا في الجولان. وتقال بني بني في كفر ياسيف، برزت فيها روعة الدقة الفنية وجمالية التصميم والمقدرة على سر أغوار القادة الكبار. وتتصطب تلك التماثيل أكابيل غار على صدر الجولان وشهادات قسم ثوري وعهود مقدسة، أن الجولان سيحتفل مستقبلاً بطرد الاحتلال الاسرائيلي، كما طرد قبله كل الاحتلالات.

وعبر الاتحاد الحيفاوية، نبعت بتحية حب وتقدير الى الفنان حسن خاطر، نبعت بقبلة محبة ونقول: كل الاحترام ايها الانسان الكبير، الذي يرى ان اقامة النصب التذكارية لرموز الثورة، بمثابة مساهمة في مقاومة الاحتلال ورفض استمراره وافشال مخططاته وبرامجه.

وتزداد اعجاباً وتقديراً للفنان حسن خاطر، عندما تعلم ان الجزء الاكبر من عمله لانجاز أعماله في الجولان كان تطوعاً. وكان يأخذ فقط ما يكفي لسد الرق. ولضمان نجاح تلال «الجلاء» الذي أزيح الستار عنه في بقعائنا في (٩٨/٤/١١)، عمل حسن في سباق مع الزمن. كان يعمل (٢٠) ساعة في اليوم، رغم الشلوج والرياح والأمطار والعواصف. والأروع في المشروع، ان اهله في الجولان قدموا المواد لاقامة التماثيل تبرعاً. وكان بإمكان حسن ان يكون ثريا كبيرا من اعماله الرائعة، لكنه رفض ان يتقاضى اكثر مما يضمن اقامة اوده وزاده ذلك احتراماً وتقديراً في الجولان وخارجه.

تحية الى حسن خاطر، الى روحه الشائرة الروائية، الى تمسكه بالتزامه الاصيل وانتصاته السوري ومقاومته للاحتلال، وتحية الى جميع احرار الجولان، الذين يعكس فن حسن خاطر مدى اصالتهم ومواقفهم المشرفة. وان كانت ذكرى الجلاء، لم يكنتمل فرحها بسبب استمرار الاحتلال، فان نضالكم ومواقفكم وجيكم لوطنكم، بمثابة صياح الديك الذي يبشر بطلوع الضوء. وسيطلع الضوء، لا محالة.

الأهم هو السير في طريقهم النضالي والمقاوم للمستعمرين، الأهم هو تقمص ارادتهم الثورية وتبني مواقفهم المشرفة ومقاومة الظلم. وفي الجولان منات المواهب في شتى المجالات. مواهب يشار لها بالبنان، وتستحق كل احترام وتقدير، يُفتخر بها لأنها ببساطة ترتفع الرأس

## يحيى يخلف

# قصة محطتين



هكذا، يؤكد الاسرائيليون من جديد، ان الاستيطان هو التطبيق العملي للصهيونية، وان الاستيطان يعني نفينا وتهجيرنا واغلاق سبل الحياة امامنا. وأعرف ان الكتابة في السياسة ثقيلة وعلمة، لأن قصة السياسة هذه الأيام قصيرة، وسقفها منخفض، وان الحديث في السياسة أصبح سلسلة من الشكاوى، والشكوى صارت أكثر من أي وقت مضى نوعاً من المذلة.

وأعرف ان العصر الذهبي للسياسة الفلسطينية والعربية قد مضى، ذلك الزمن الذي كانت فيه السياسة مدعومة برخم القومية العربية، وجدار الوضع الدولي، وعظمة حرب الاستنزاف والعبور، وعنفوان المقاومة الفلسطينية المسلحة. وأعرف ان تصريحاتنا بأن السلام هو موقف استراتيجي عربي، تعبر عن أعلى درجات الضعف والتراجع. ومع ذلك اقول انه اذا كان الاستيطان هو التطبيق العملي للصهيونية، فان مقاومة الاستيطان هو التطبيق العملي للوطنية الفلسطينية، ومقاومة الاستيطان هو مفتاح استعادة الحقوق، ومفتاح اقامة الدولة الفلسطينية المستقلة، ومفتاح استعادة زهرة المآثل.

رحلة قصيرة من رام الله الى نابلس، تلخص مأساة هذه العملية السلمية البائسة، فكيف لو واصلت طريقك نحو سلفيت، او قلقيلية او طولكرم، او لو اخترت التنقل من غزة الى رفح عبر دير البلح. هناك مأساة تتكرر في كل لحظة، مأساة اخاف ان يتعاض العالم معها ويتعاض عليها، ولذلك فان على القوى الحية في اوساط شعبنا، ان توجد جهودها في القضايا غير المختلف عليها مثل مقاومة الاستيطان. ان مقاومة الاستيطان بكل الوسائل الممكنة يجب ان يكون هدفنا الاساسي في هذه المرحلة.

□ رحلة قصيرة بين مدينة واخرى تقعك بأن ما يسمى بالسلام أصبح حيلة من حيل الصهيونية، ومكرة من مكر اسرائيل.

ومن رام الله الى نابلس، مستمر في طريقك بمستوطنات عوفرا، وبيت ايل، وشيلو، وعيلي، و... ومستوطنات تنوع، وتقام بها ابنية جديدة، وشوارع جديدة، تحت حراسة جيش الاحتلال.

ورغبت اليوم ان اكتب قصة محطتين مع الاعتذار لشارلز ديكنز صاحب رواية قصة مدينتين... رغبت في كتابة قصة محطتين للبنزين لما لذلك من دلالات رمزية تشعدي حكاية المحطة، لتعيد من جديد حكاية الصراع العربي الصهيوني. المحطة الاولى: محطة اللبن المحروقات... وكانت هذه المحطة الكائنة على مفترق طرق اللبن المحطة الوحيدة التي تزود سائقي السيارات الذين يمرون من تلك المنطقة، وكانت محطة للتزود بالوقود، وكانت ايضا نقطة استراحة للركاب.

المستوطنون في مستعمرة (عيلي) القريبة، كانوا يضررون مخططا شريفا للتخلص من المحطة، ولذلك حاولوا اكثر من مرة احراق المحطة، وأمام اصرار المحطة على البقاء، قاموا بتعديلات في الشوارع الالتفافية، وبموجب هذه التعديلات، ابتعدت المحطة عن الطريق الرئيسي ولم يعد احد يراها، وأصبحت الطريق إليها غير واضحة المعالم... وهكذا عملوا على طمسها، تماما مثلما حاولوا طمس الهوية الوطنية الفلسطينية.

المحطة الثانية: هي المحطة البديلة التي حلت محل المحطة الاولى، المحطة الجديدة اقامها المستوطنون على الشارع العام، تحت مستوطنة (عيلي) المقامة فوق اراض مغتصبة، والمحطة اليهودية هذه، بدأت نقطة صغيرة، ثم اخذت تكبر، ورفعت فوقها الاعلام الاسرائيلية، وعززت من حولها الحراسات، ثم وضعت اللاتعات بالعربية والعربية، ثم اعلنت ان المحطة مفتوحة للعموم... وانها توزع جوائز وهدايا.

المحطة اليهودية هذه تمثل هذا الفكر الصهيوني الذي يعتبر ان فلسطين ارض بلا شعب، وانهم يستطيعون ان يحلوا محل شعبنا ولذلك يجب ان تستمر محاولاتهم لدفعنا نحو الصحراء والناني.

## د. احمد سعد

# ما بين البسمة والدمعة.. عائدون يا بروة



الواقع المأساوي لحياة ومعيشة اللاجئين الفلسطينيين في الشتات تحدت من خلال الاحاديث - السندوات - البوصلة الحقيقية في الزوادة الفلسطينية. هذه الزوادة التي تحوي بالأساس الملح والسكر، الشهد والعلمق، فالتشبيب والصبايا تحشدوا عن واقع معيشتهم في مختلف بلدان المعمورة التي يتواجدون فيها.

ومجمل حديثهم ركز في نقطتين اساسيتين: الاولى، ان الفلسطيني يعتبر، اينما وجد، «مادة مشبوهة» تحيطه اسجة من علامات السؤال التي تضعها الانظمة بالنسبة لمكانته في العمل او الاقامة، ولا تشفع له قيمته من ظلم ذوي القربى في العديد من البلدان العربية. الفلسطيني لا يعرف طعم الاستقرار وما يخفيه فجر الغد في الغربة. فلا استقرار للفلسطيني الا في وطنه الأم. والثانية: التشكك بصدق العودة وعدم التنازل عن الحق الشرعي، الاولى والانساني بالانتماء التاريخي - الحضاري الى الوطن الأم - فلسطين. وهل تستطيع اية قوة الزام الفلسطيني بتغيير اسمه ودمه وحقه في التراب الذي انبت بذوره؟ هكذا يؤكد الفلسطيني من قطر او الاردن او سوريا او كندا، اثنا الحديث معهم: وما يطلع الصدران اللاجئين الفلسطينيين من جبل قبل وبعد النكبة لم تستطع نواب الدهر ودرب المآسي الطويل زرع اليأس في نفوسهم، والعكس هو الصحيح، يتعزز الأمل الذي لا يمكن دفنه بأنه «لا يوت حق وراء مطالب»، هذا ما برده ابناء البروة وصغورية وعما وكويكات والغابسية وام الفرج وغيرهم وغيرهم. ونحن نؤكد بدورنا انه لن يكون في هذه المنطقة لا سلام ولا امن ولا استقرار اذا لم ينجز الحق الفلسطيني بالتحرك والدولة المستقلة وحق اللاجئين الفلسطينيين الشرعي بالعودة.

● هذه ابنتي «فاطمة» جاءت من سوريا ومتزوجة من غزاوي... وهذا «محمد» يعمل في السعودية وله بيت في لبنان وهؤلاء اولاده «محمود» و«علي» و«خالد» و«صبيحة» و«عودة» و«امل» متزوجون ويقطنون في قطر والدقار وكندا ولبنان وابو طيبي، وهذا «صلاح» يتعلم في الجامعة. هذه «ام الفهد» ابنة عمك «الزعم» وهذا العريس فيفهدنا من ابنتها «سهام» ووالده من صغورية، وهذه «عائشة» ومتزوجة من نابلسي وتعمل وزوجها في وكالة غوث اللاجئين، هذا ابن عمك وهذه ابنة ابن عمك وذاك ابن عم والدك وتلك بنت خالة ابوك.... وتختلط البسمة بالدمعة، حتى وتعارف بعد طول غياب عمره ٥٠ عاما في سجل النكبة الفلسطينية. نحن من هنا الجزء الباقي من شعبنا الفلسطيني في ارض الوطن: وهم، ابناء وبنات العم والحال، يقطنون القطر المتجول الذي لا يعرف الاستقرار في شتى مواطن التشريد والشتات القسري في ارض العرب والعجم.

عمان كانت الملتقى، ونقطة الالتقاء، حول طاولة عرس «برواني» فلسطيني ربط شرايين من لا يمكن ان تكون دمهم ما. وان تستطيع نواب الدهر ومآسي الفراق والشتات دفن مصدر التبع القسري الذي يسطر هوية الانتماء، هوية البروة الفلسطينية.

ان جميع وسائل الاعلام المعاصرة، المكتوبة والمسموعة والمرئية، وجميع فنون الخطاب السياسي ووسائل بته اعلاميا لا تستطيع تحميم ونقل الشاعر الحقيقية لمآسي الانسان الفلسطيني في الشتات القسري وطابع تشككه بحق العودة وبشوايات الحق الفلسطيني المشرووع بالتحرك والسيادة الوطنية في اطار دولة بحدود واجسواء، امانة تحت ظلال اعلام الاستقرار النفسي والمعيشي والأمني.

الترجيديا الفلسطينية لا تزال تنزف دماً وعرقاً على مساح الشتات المتنقل في شتى بقاع العالم. ما بين بسمة الفرحة بالتعرف عن كتب على ابناء وبنات العائلة التي حرمتنا النكبة ظلال البيت الواحد وبين الدمعة على

## سلمان ناطور

# خان يونس في يوم صراوي



أيها الفنانون العرب! رائع ان غنيتم

لفلسطين، لكن الأروع منه الآن، أن تغنوا

في فلسطين

● ليس بوسعك اعتبار الوصول الى خان يونس بطرلة في يوم صحرراوي قساظ، حتى وان اخذت نصيبك من معبر الاذلال والشقاء، فعندما ترى، عبر المواجه الحديدية، تدفق آلاف الكادحين كالسيل في ترعة مفتوحة، تنسى البطولات وتحسد هؤلاء على

قدرتهم اللامحدودة وجبروتهم واصرارهم على مواصلة الحياة، وتحسبها بينك وبين نفسك ان هؤلاء هم أبطال المأثرة الفلسطينية، وان ناضلت فلأجلهم تنازل وان كتبت فلأجلهم تكتب وان غنيت فلأجلهم ولهم تغني.

يوم السبت الماضي ذهبت الى خان يونس مع الفرقة الموسيقية العربية وبدعوة من جمعية الهلال الاحمر لاحياء حفلة بمناسبة العيد. كان الهواء الساخن يصفعنا كلما فتحتنا زجاج السيارة فيزعج انشفاضا الشاعر لرؤية مليوني انسان يقبعون في زنازة كبيرة يحاصرها البحر والصحراء، وجنود الاحتلال وقد اغلقوا عليهم البحر بمستوطنات صارت كالشركة في الحلق، وفي هذا المجمع يشيدون دولة الغد بالاشغال الشاقة والكفاح اليومي العنيد والالتصاق العضوي بالأرض والايمان البقيني بأن البقاء ليس للظلم ولا للقهر ولا للشر، بل للانسان المؤمن بعدالة قضيتيه وحقه في الحياة، وعندما تصل الى «مدينة الأمل» في قلب خان يونس وتدخل بنابة الهلال الاحمر الفلسطيني بطوابقها العشرة ومستشفاها وعباداتها وفندقها ومطعماتها ومتحفها ومسرحها، عندها تنقف مذهلا امام اصرار هؤلاء الناس فتخاطبهم وترتجف شفقا تأثرا كما ترتجف شفقا «الختيار» حين يخاطبهم «انتم شعب الجبارين، شعب الجبارين، شعب الجبارين».

كان الحكيم (د. فتحي عرفات) مسافرا فتاب عنه المدير حسام العابد والمدير الثقافي وائل ذهب، وهما شابان يقضيان حيوية ويجسدان الجليل الفلسطيني الذي ولد في جحيم الاحتلال، لكنه لا يفقد الأمل بل يستمد قدرته على الحياة عن عطائه وتضحياته، شابان متفانان بكتنزان وعيا عميقا وتجربة كبيرة ورؤية شاملة وحضارية أصيلة، أخذانا الى اقسام العمارة، الى الاطفال المعوقين الذين يتدربون على الحياة ليتنصروا على مشاقها، انهم يبدعون في الفن والعمل وانتزاع البسمة والامل.

منذ بدأت الفرقة عزفها وصعدت سلمى (فيوليت) سلامة على خشبة المسرح الكبير والحديث، لم يتوقف الجمهور عن الهتاف والتصفيق، شبان وصبايا، شيوخ ونساء وفي الصف الامامي ام المؤمنين الحاجة انعام عرفات، أصفت باعجاب وتأثر على كرسى المقعدين الذي يحمل جسدها التحيل والى جانبها فاطمة البرناري وفوزي النمر، حملنا اليهما رائحة الجليل والكرمل وحملونا حيننا الى طفولة مشبعة بنسيم البحر، وكان هناك وقد كبير من حركة النساء الديمقراطيات في الناصرة نظمت المناضلة العريقة اوديت فر «نحن وفد سياحي» قالت «نريد تشجيع السياحة الى قطاع غزة لدعم اهلنا هنا». فكرة كبيرة، ففي هذه الرقعة الفلسطينية المحاصرة فتادق راقية ومتنزهات ومراكز ثقافية وشاطئ وشعب طيب مضيق، لفساذا لا تعلن حملة «مائة الف سائح من الداخل الى الداخل، رحلة لأربعة ايام بـ ٢٠٠ دولار فقط» وتكون هذه ترجمة فعلية لأسهاتنا في بناء المجتمع المدني الفلسطيني في هذا العام بالذات حيث نجحي ذكرى النكبة؟

أفكار كثيرة تخطف بالبال عندما تلقني هذا الجزء الحي والصامد من شعبك، وعندما تعيش عمق المعاناة وحجم للحياة وتصفي الى صرخاتهم الصامتة تبحث عن كل الطرق المؤدية اليهم وقد تسامت وانا فنان من شرفة الطابق العاشر على البحر والصحراء والعمارات المتراصة: لماذا لا يأتي فنانو العالم العربي الى هذا المكان؟ في الماضي كان الغناء لفلسطين هو السبيل الى قلوب الناس في كل الوطن العربي وكان امرا رائعا، لكن اليوم الغناء في فلسطين هو أروع ما يمكن ان يقدمه فنان عربي ملتزم. ليس في هذا تطبيع مع العدو، فان هذا العدو سعيد جدا بمقاطعتكم لأنكم تضيقون بعدا آخر على الحصار الذي يفرضه على مليوني انسان، البطولة ان تأتوا رغم انف العدو لتساعدوا هؤلاء الناس على مواصلة البقاء في وطنهم واقامة دولتهم، الاحتلال يعاقبهم وأنتم ايضا فقطاع غزة ليس كاية دولة تصلون اليها، انها سجن كبير لشعب يناضل من أجل حريته ووجودكم معه سيقوي قدرته على انتزاع الناصر. فيروز في غزة وخان يونس هو قصة فيروز بعد «زهرة الدائن» ومارسيل خليفة على معبر رفح هو التحدي الأكبر في «وقفوني عالحود».

الفنان الكبير يخطر الخطوة الكبيرة وكلنا في انتظار.

انتهت زيارتنا بجولة في مطار غزة الدولي، هكذا يصرون على تسميته، وانه هدية الشعب المغربي لشعب فلسطين سيكون اجمل وارقي مطارات الشرق» قال الباش مهندس مسؤول المخطوط الجوية الفلسطينية، ولا تملك الا ان تصدق لرؤية الحرائط والعمارات العربية المزخرفة بالفنيسا. واشتبك المحفور، «نستطيع تشغيل المطار في خلال ساعات» اضاف بشفة كبيرة واعتزاز بالنفس.

«لنا طلب واحد منكم» قلنا له «نرجو ان لا تزيلطوا الناس في المطار، فقد عقدتنا اسرائيل» ضحك الباش مهندس وأخذنا الى صالة الاستقبال.



محمود ابو شنب

غازي ابو ريا

## .. ولكن «لا حياء»... لمن تنادي!



في الواقع خطة واحدة تمسك  
بخطا اتفاق اوسلو فتخمد  
انفاسه، وتفتال اتفاقات  
القاهرة وطابا والحليليل،  
لتزسم في نهاية المطاف خطة  
هجينة مرفوضة معادية  
لأمان الشعب الفلسطيني  
المفاوضة جددا، في دولة  
«على قذ»، فيما يقسم

قال نجت حكومة نتنياهو في دق السنين الفرقة  
بين الفلسطينيين؟ هل استطاعت هذه الحكومة ان تشق  
الصف الفلسطيني، وريا العربي، او في احسن الاحوال  
ان تزيد الشرخ القائم طولا وعرضا وعمقا؟  
لم يعد خافيا على احد، فرحة الاساطير الحاكمة في  
اسرائيل، وحتى الاساطير غير الحاكمة، عبرت عن بالغ  
سرورها بهجارا، لما يجري في الشارع الفلسطيني من  
خلاف واتهام، واتهام مضاد وتهديد من طرف  
واعتقالات من طرف آخر.

ماذا جرى ايها الناس؟ وهل هذا وقته؟  
الفلسطينيون ليسوا بحاجة لمن يعرفهم، فهم  
يعرفون ان الخلافات يمكن حلها بشكل حضاري،  
خصوصا اذا كانت بين الاخوة الذين ناضلوا من اجل  
قضية واحدة، والذين يربطهم مصير واحد...

الامم هذا الخلاف وعلا؟ وهم يشاهدون بام اعينهم  
ان بلدوزرات الهدم والريصاص الذي يهزق الارواح،  
وتهب الارض الفلسطينية بعنبره البعض، القوي، من  
منزوات الحضارة. ونحن نعرف، والفلسطينيون يعرفون  
ولا الكثيرين بطلهم وطني لا عبق ولا خلفه،  
ويع ذلك يراودون، ونتنياهو يضحك مل، اشداقه،  
كمن تدغدغه اصابع مداعبة، ويخفي قهقهات فرح  
سكتومة عندما يضطر للحديث بلغة دبلوماسية، لكن  
اساير وجهه تفصحهم، وانه ليكنفي فرح الذين  
بضطهون شعبنا ويهدمون بيوتهم، نجاح الاسلحين الذي  
دفوه، وزيادة الشرخ في الصف الفلسطيني - لكي  
يدرك جميعا، ان شيئا ما، ان امرا ما قد حدث  
اقترفناه فكان خطا...

ونتنياهو، الذي اراحه الحلال والاتشفاق  
لفلسطيني - الفلسطيني من عتاه الحسديت عن اي  
انسحاب - يعلن على رؤوس الاشهاد، لتغطية نوابه  
في قتل السلام، انه اذا قبلت السلطة الفلسطينية  
نشره المفاوضات النهائية، «الان الان وليس غدا»  
نسرف نجل المشكلة! ويعلن في الوقت نفسه ان اي  
سحاب لاكثر من (٩٠٪) يعرض امن اسرائيل  
بخطر... اي اننا نقيم من طرحه لاجولة المفاوضات  
لنهائية، انه لن يعطي في نهايتها اكثر من هذه ال  
(٩٠٪)، فما الحاجة اذن لمفاوضات حدد نتنياهو نتائجها  
السنة مسبقا؟ وحتى (٩٠٪) المذكورة يشترط لها  
نخلي الفلسطينيين عن «البضعة» الثالثة.

وتأتي امريكا في هذه الاثناء لتعلن ان لديها خطة  
تسكب الزيت على عجلات عربة السلام الفاتسة في  
وحل المستوطنات، وانها ستطرحها... وطرحتها  
وضرتها وقسمتها على الطرفين في الغزو المفلقة،  
ولم تقم بالاعلان عنها، وبدا واضحا ان السلطة  
الفلسطينية تقبل بهذه الخطة، فيما تعارضها اسرائيل،  
والواقع ان الفارق بين ما طرحه نتنياهو وبين الخطة  
الامريكية ليس كبيراً، ومع ذلك طلب نتنياهو من  
كلينتون عدم الاعلان عن الخطة الامريكية، ريثما  
«يلين» الفلسطينيين فيقولون، لانعدام الخيار، بطفه  
هو... وليت امريكا تطلبه فلم تعلن خطتها حتى الان.  
وراحت تعمل بكل الوسائل للضغط على الفلسطينيين،  
والأوروبيين يملسون على الجدار يتفرون على المسرحية  
المأساوية، «وأجده» حاكم عربي هو ذلك الذي تبلغ  
جرأته حد التصريح بأن امريكا تكبل بمكاييل!  
الحطنان، الاسرائيلية والامريكية بشأن ما يسمى  
«البضعة» اي الانسحاب من المناطق الفلسطينية، هما

## «كيف نتصر على اعداء الانتماء العربي»



لماذا اليوم نتنياهو على تعامله الغف مع العرب في  
اسرائيل اذا كان قادرا على مواجهة وتكديس بواسطة  
اشقائي الذين يعاني اولاده كما يعاني اولادي من سياسته!  
المشكلة في العامل الداخلي.. في نفوسنا، في علمنا  
وادراكنا اننا امة واحدة.. لكن، سلوكنا يتبرج الى قبائل  
متناحرة، ولا يحتاج عربي في اسرائيل - مثلاً - الى  
محاضرة تعرفه عن انتصانه.. هو يعرف كل شيء، يدرك كل  
شيء، لكن حين يذهب الى قبرته، يستحم من اجل مرشح  
من عائلته دون الالتفات الى قدراته.. وينسى اطاره العربي،  
ويصعب متعصبا لقياس اذا كانت قبيلته او الى بكر، او..

وقد يعمل بغير قواه من اجل الحزب القومي الديني  
اليهودي «المفدال» ويسكن في التاكيد على عربيته، ويؤاود  
على من احب دخول المزاودة في العروبة والعرب!..  
بمعنى ان السلوك الفردي لا يحكمه اطار عام من  
الانتماء الى جماعة عتيقة.. وهناك عوامل تغذية متبادلة  
بين القيادة والشعب، هذا الملك او الرئيس او القائد وفي اي  
موقع كان، يبدو انه باع المصلحة العامة ليخدم مصالحه..  
وهذا يغذي الاحساس عند بعض الناس بأن القائد القلالي  
يبحث عن مصالحه، لا بحث انا ايضا عن مصالحه.. وعندها  
يبرز قادة بفصل هؤلاء... وهكذا دواليك.. حتى باتي زمن  
نجد من اثار العروبة الا لغة محكية على لسان الذين لا  
يقدرن على لغة سواها.

ولا بد لهذه الامة من مقاومة ضرب الانتماء العربي..  
ولما كانت صحيفة «الاتحاد» في طليعة الصحف العربية  
التي حافظت على التراث واللغة والانتماء، قدر طاقاتها،  
اجد من المجدي ان تفكر بزاوية خاصة، تبرز فيها نقاط  
اجابية تحدث في العالم العربي.. ومع تقديري البالغ للتأكيد  
على التراث وقبيلته في تقوية الانتماء.. الا ان الانسان  
العربي، لا يستطيع ان يعيش مع التراث في زمن يصعب  
الحاسوب تراثا بعد خمس سنوات.. وبعد عشر سنوات..  
تصبح سيارتنا من التراث والتلفزيونات و.. و..  
الانسان العربي يتلقى عبر الاخبار احياءا بعد احياء..  
لكن.. اما في هذا الوطن بعض التسرع! بعض الاترا!!  
نعم.. يوجد.. وسيرة اخرى، ارجو ان تفكر ادارة «الاتحاد»  
بصفحة خاصة تغطي اخبارا جيدة من العالم العربي لتجبر  
هذه الامة بان هناك.. هناك في آخر النفق.. تستل الى  
ضوء وهناك نسخة من الامم!!

الطريق طويلة.. والعطش شديد.. فاما رجعة الى الحلف  
حيث سراب نحسبه غديرا.. او مواصلة السير مع عقارب  
الزمن حيث البيع الحقيقي.. وهذا القطر القادم يثقل الارض  
بسرعة الضوء.. ومن يغزرت اول قطار كاذبي ينظر قطارا  
ليعود الى الوراء - هذه الامة العربية، تلعب في الوقت  
الصانع، وصفاة الحكم جازفة، واليقين العربي بكل زيه  
الوطني الزائع مضرب عن الحركة.. لا يفعل شيئا يثبت  
وجوده..

هذه الامة تتوق الى خير عن عالم عربي - برقع الرأس  
- عن حادثة عربية معاصرة تفتخر بها.. عن اختراع عربي  
معاصر مهم كان.. لنبدأ من هذا! وحضارة العرب في سيا  
وتدعم والبشرى والاندلس تثبت ان هذه الامة قادرة على ان  
تتفوق.. ان تكون قد اقرت لكون حضارة ممكنة، ولن يتم ذلك  
الا في تسخير العلم، والعناني والقبلي والطائفي وتظيم  
الانتماء، العربي، والسرور حسب المذوبة الى العطفة،  
ضمن الاطار الانساني.. انا عربي واعتز بانتمائي واحتاج  
الى اداة يومية تيرهن لي ان اعتزازي صادق امام نفسي  
اولا..

من الواضح جدا، ان المنطقة العربية سهلة الاختراق  
ومن السهل دق الاسلحين في لحمتها غير المتحمدة وهذه  
القاعدة عابرة لكل دولة، منطقة، مدينة تنتمي الى الامة  
العربية - ومن اليسير بذل الاحقاد في هذه الامة، لانها  
ستجد من سبقها ويرعاها حتى تصعب سدودا غير قابلة  
لزلزال.

وقد يعم السلام بين اسرائيل وكل جاراتها من الدول  
العربية.. لكن من الصعب تجنيد العمال.. بين العرب  
ويصعب على دولة ان تجد عمالا لها في شعب آخر.  
والجامعة العربية لا وزن لها لأن الدول العربية لا تثق  
بأن هذه الجامعة قادرة على شيء.. لأن لكل دولة عربية على  
انفراد غير مستعدة لتنفيذ قرارات هذه الجامعة اذا كانت هذه  
القرارات تسيء اليها من قريب او بعيد..  
لماذا تكون هذه الامة سهلة الاختراق؟ لماذا تتحول  
أحيانا وعلى انفسه الاسباب اعداء، يحالف كل فرد منا  
الشيطان ضد شقيق الانس.

يخترقون الوزارات العربية، الاحزاب، مؤثر القصة،  
المدن.. كل من اراد اختراقا عربيا في اي مكان.. لن يجهد  
نفسه كثيرا.. الدول العربية باع فلسطين.. باع العراق  
وليبيا - وتستمر في البيع ما دام هناك ما يباع!  
نحن العرب في اسرائيل.. تفعل ذلك بكل يسر..  
وهذه قضية خطيرة - اصلها في هشاشة الانتماء العربي،  
التي يلفها.. لأن هذه الانتماء كان مستهدفا منذ ظهور المد  
القومي الذي قاده الزعيم الراحل جمال عبد الناصر.

هذا المد القومي يعني نشر.. امة عربية شاسعة  
المساحات، غنية الثروات كشميرة السكان.. وذلك كل  
معطيات القوة.. وهي التقاء الشمال مع الجنوب.. والتقاع  
الشرق مع الغرب، انه ملتقى الكرة الأرضية، لذلك ليس  
صدفة ان بريطانيا غرست فكرة دولة غير عربية في قلب هذه  
المنطقة، وليس صدفة ان بريطانيا وفرنسا خرجتا من هذه  
المنطقة بعد ان قسمت الى امارات وممالك ودول.. كان كل  
هذا مع بدء حركة التحرر العربي.. وبدء عند الحركات القومية  
قبل بعد انهيار الامبراطورية التركية العثمانية.

لكن «المخطوطة» الجديدة في هذه القومية الناشئة، حين  
قام زعيم تكن من توحيد العرب حول كلمته وقيادته.. وكان  
ذلك الضوء الاحمر امام من يهيم الامم.. وهذا المد القومي  
كان عاطفيا ولم تعطل له الاكاديمية الزمنية والمعنوية حتى  
يتجهز في المعتقل والادراك، لأن هزيمة ١٩٦٧، ضربت  
الاحساس القومي في الصميم، حتى هزم الرمز.. ومع ان  
الجمهورية اعطت لعبد الناصر ثقة جديدة بعد الهزيمة، الا ان  
الموت كان اسرع من الامم.. وذهب عبد الناصر.  
وشرع من يهيم الامم بزعزعة ثقة الامة العربية  
بالاعتقاد ان هناك امة عربية.. والهدف، غرس احقاد في اي  
مكان في الارض العربية.. احقاد داخلية، تستنفد كل  
الطاقات العربية..

واكون غيباً لو اتهمت اعداء العرب.. لماذا؟ لأنه من  
الحق ان نتوقع من العدو ان يعمل على ضرب قوتك..  
وهل اهتم امريكا، صديقة الغرب الكبرى؟ وكذلك من الخطأ  
ان افعل ذلك، ان امريكا غير معنية، بل تفعل ذلك علنا،  
وتفكر بانها تستعمل دائما على حاية مصالحها في المنطقة،  
لماذا اليوم من يعمل للدفاع عن مصالحه القومية حسب  
منظوره؟ نعم اليوم اذا كنت ضعيفا او احوال مقاومة.. لكن  
كيف اليوم اذا كان دولته بنا.. على دعوة رسمية!  
لماذا اليوم اوليت، اذا كانت هي الضيفة المرغوب فيها  
جدا.. وكل مطالب العرب منها ان تحول الحديث مع نتنياهو  
اذا وجدت لها متسعا من الوقت!

## الشجاعة انتصرت في ايرلندا الشمالية

وزيد معدّل البطالة في صفوف الكاثوليك مرتين عنه في صفوف البروتستانت بسبب التمييز الذي عانوا منه طويلا في مجال العمل.  
ورغم ذلك فإن روابط هشة قائمة بين المجموعتين، جمعيات مختلطة ونواد رياضية ورجال دين يعملون من اجل التقارب واحزاب صغيرة (حزب التحالف واتلاف النساء)، ولا يشكل الزواج المختلط سوى ١٥٪. كما ان «خط السلام» من الحجارة والصفيح والاسلاك الشائكة في بلغاست يفصل بين حي فاسل الكاثوليكي وحي شانكيل البروتستانتي.

## السلام يصنع مع الاعداء

مما لا شك فيه ان الاتفاق التاريخي لحل المسألة ايرلندية سيكتب له النجاح لان جميع الاطراف التي وقعتها معنية بأن يتحقق السلام بين المجموعتين اثنتين في ايرلندا الشمالي، وخاصة رئيس الوزراء البريطاني الذي يريد

ان يخلق هوية جديدة لبريطاني منشأ الاطراف المعنية «ان الاتفاق يجب الا يفلت من ايدينا، وان نجاح الاتفاق منوط بقيامنا بما يلزم لجعله يعمل». واكد «لن ينجح الاتفاق اذا لم نغد بد الصداقة الى الذين كانوا اعداءنا».

اما رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو، فله رأي آخر في عملية السلام في منطقة الشرق الاوسط، اذ انه يريد صنع السلام مع الاصدقاء.. واصدقائه البمين الاسرائيلي الذي لا يريد سلاماً في المنطقة القائم على الالتزام بالاتفاقيات الموقعة ومبدأ الارض مقابل السلام، ويصر على ترويج مقولة «المتهم يبقى متهماً مدى الحياة» حتى وان كانت التهمة لا اساس لها من الصحة.

ورغم الادعاء ان نتنياهو هو اول رئيس حكومة اسرائيلي يفوز بالرئاسة بأساليب امريكية تلفزيونية وخارجة عن العادة، لكن، يبدو انه لم يأخذ سوى القشور، حياة البذخ، والشاعات، والظهور امام عدسات التصوير وعلى شاشات التلفزيون، واستغفال سياسة فرق تسد ليعطي هو «شعرة معاوية» بين جميع المعسكرات، ونسي ان الزعماء الشباب في بريطانيا والولايات المتحدة وكذلك في فرنسا يتخذون خطرات، على الاقل، من اجل تحسين اوضاع بلادهم الداخلية وتحسين معيشة مواطنهم، كما انهم يلتزمون بمعااهدات واتفاقيات وقعا اسلافهم. وقد يكون هذا التصرف البلطجي نابع من الدمع المخلط الذي تحظى به اسرائيل من الادارة الامريكية، التي

تقبت ان يعتبر رئيسها بيل كلينتون من «الزعامه الشخصي وتكرس ثقته السياسي» في المفاوضات للتوصل الى اتفاق سلام في ايرلندا الشمالية، اذ قال «طلب مني ان اساعد، فقامت بما يمكن ان اقوم به»، وان يفعل ذلك فيما يتعلق بمصلحة السلام في الشرق الاوسط، فالفلسطينيون بشكل خاص، والدول العربية بشكل عام، يستغيثون بالادارة الامريكية، واطلقوا اشعارات "S.O.S"، ولكن يبدو انها لم تصل الى واشنطن لان «مثلث بيرمودا» حال دون ذلك!



# ليس للوجه الكشر!

## د. ادوار الياس

### غمزات!

- \* صاحب الدخل المحدود افضل من صاحب الدخل المدموم.
- \* حينما تتضارب الفكرة الجميلة مع الواقع يصعب تحقيقها، وإذا تحقق تحقق بصورة مشوهة.
- \* من يدفع ثمن الزمار من اموال الفقراء لا يزر ابنه الحائناً شعبية.
- \* لا يمكن النجاح في وضع الرامح، بل في تنفيذها.
- \* حينما يقود غير الشريف مبادرة مُشتركة يحولها الى فعلة غير شريفة.
- \* لا يرى الذكاء مُشعاً من عيني الغبي سوى الاحمق.
- \* لا يسير الاقوياء خلف من لا قوة له.

### من اقوال الشعوب!

- \* يقول الكولومبيون:
- يتعلق بالأمال الكاذبة.
- \* وتقول العرب:
- يتشعيط بحبال الهواء.
- \* يقول المكسيكيون:
- لن تقدر قيمة ما في يدك حتى تفقده.
- \* وتقول العرب:
- لن تعرف خبري حتى تجرب غيري.
- \* يقول الانكليز:
- لا يتدنون من الهدية ومهديةا.
- \* وتقول العرب:
- الهدية على مقدار مهديها.
- \* يقول الاسرائيليون:
- اضاف الخشب للموقد.
- \* وتقول العرب:
- صب الزيت على النار.
- \* يقول الالمان:
- لن يخوض احد معركةك.
- \* وتقول العرب:
- لا يحك جلدك مثل ظفرك.

### اشهد انني شاهدت!

\* كما استجاب فخري البشتاوي (ابو عدنان) لنداء لجنة «النكية والصدور» وحداثا، في الحلقة السابقة من هذه الزاوية، عما عاشه وشاهده، استجاب الشيعي العريق محمد ابو اصبح (ابو سلام) للنداء وحداثا، مستعينا بذاكرته الحية النقية، وقال:

- على زمن النكية الكبرى كان عمري ١٥ سنة. وما زالت الازوال التي شاهدتها او سمعت بها راسخة في ذاكرتي رسوخ الجبال، خاصة الاحترابات والمواجهات وتفجير القنارات ومنها، على سبيل المثال، تفجير القطار الذي ادى الى مقتل محمود الشيخ خليل (الشيخ امين) الذي كان وحيد امه الحاجة خيرة الشيخ امين. فخرج جميع سكان الطيبة البالغ عددهم، في حينه، خمسة آلاف نسمة للمشاركة في تشييع جثمانه.

ووقعت مجابهات عسكرية بين القوات اليهودية واهالي القرى والبلدات العربية، مثل الطيبة والطيرة وقلنسوة وغيرها من معاقل المثلث الجنوبي، مما اسفر عن مقتل ورحيل العديد من السكان، تحت سمع وبصر القوات العراقية المراقبة، مكتوفة الايدي، بأمر اعلى يفيد بأن «وامر بوك»!

ومع اعلان بن غوريون عن قيام دولة اسرائيل، في ١٤/٥/١٩٤٨، رحلت القوات العراقية ووقعنا تحت السيطرة الاردنية التي اعادتنا الى السيطرة الاسرائيلية، بعد توقيع معاهدة رودوس في العام ١٩٤٩، ليتواصل

### مسلسل القتل!

\* وهنا، يتنهد «ابو سلام» ويواصل الكلام:

- بعد وقوع النكية الفلسطينية الكبرى والاعلان عن قيام اسرائيل، بدأت جماهيرنا الباقية في بيوتها وعلى ارضها تواجه نكبات جديدة ومنها:

اخفا - آثار ثلاثة مواطنين من الطيبة وهم: جميل حسن غنيمية

واحمد عبد الرحيم نيتيتي وعلي عبد الفتاح نيتيتي. وكان جميل اكبرهم، واحمد اوسطهم، وعلي اصغرهم سناً. وتراوحت اعمارهم ما بين ١٦ و ١٧ سنة. وكانوا يتاجرون بالحضرات بين الطيبة وطولكرم، لتحصيل لقمة العيش.

وذاث فجأة ليلية اعترضت سبيلهم دورية اسرائيلية واختفت آثارهم. وهناك من قال ان جنود دورية الحدود قتلهم على الفور. وهناك من قال ان السلطات نقلتهم الى سجن عتليت!

وانتظر والدا الاخوان، عبد الرحيم وعبد الفتاح، عودة ولديهما احمد وعلي، سنوات طويلة. وكانا ينظران عبور القطار، على سكة الحديد الواقعة غربي الطيبة، من شروق الشمس حتى مغيبها، احدهما ينظر من الجهة الشرقية والثاني من الجهة الغربية.. وممرت الايام والاعوام بدون جدوى. ورحلا عن عالمنا والحسرة تعصر قلوبهما.

وعند الحشرات التي تعصر القلوب، توقف «ابو سلام» عن الكلام. وبعد ان مسح دمعته واصل حديثه:

- الحادث المأساوي الآخر الذي ما زال راسخاً في ذاكرتي هو مقتل الشاب صالح محمود صالح جبارة، الذي كان وحيد امه الامرلة وله اخت واحدة ما زالت على قيد الحياة.

وقد قتل صالح جبارة برصاص عساكر حاكم الطيبة العسكري، في حينه، تسفي البيلغ، الذي اصبح، لاحقاً، مستشرقاً ومحاضراً في الجامعات.

وبعد ان اطلق جنود الجيش الاسرائيلي الرصاص على الطيبايي ابن جبارة، رجموه بالحجارة، حتى كاد ان يتوارى عن العيان، وهذا ما اكده احد الرعيان الذي كان قريباً من المكان، الواقع فوق «وادي حمدان» الواقع الى الشرق من الكسرة الآن. ففزع الراعي وهرب وفزع العرب، ففزع مئات المواطنين وساروا خلف ابناءهم الشيعيين الى موقع الجريمة. وحملوا جثمان الضحية على الاكتاف وعادوا، في مظاهرة صاخبة، اخترقت الطيبة من الجنوب الى الشمال، ومن بيت المقدس الى القسرة، رغم منع التجول العسكري. وكانت هذه اول مظاهرة ينظمها فرع الحزب الشيوعي في البلدة التي تعرضت، فيما بعد، الى شتى اصناف

### التفكيك!

في العام ١٩٥٣، يقول «ابو سلام»، عيّنت السلطات على طيبنا حاكماً عسكرياً باسم «بلوم». وكان «بلوم» هذا يتصرف بفاشية وسادية ضد الكبار والاطفال، واجبر الشبان على ارتكاب الميقات بحق الحيوانات! وحينما قطع كبل التعذيب، انفجرت جماهير البلدة وتنادت، بقيادة فرع الحزب الشيوعي، الى تأليف لجنة شعبية للتصدي. وخرج المئات في مظاهرة صاخبة، اشترك فيها الرجال والنساء، واحتلوا مقر الحاكم العسكري. وبعد ان القى المحروم محمود عبد القادر جبارة كلمة حماسية، اعتلت المنصة امرأة، نسيت اسمها حالياً، والقّت خطاباً نارياً استنفر السلطات التي هرعت الى تهدئة الاوضاع بابعاد الضابط الفاشي «بلوم» عن بلدنا. والى جانب هذا تفوق مع عدد من رفاقي الى اعالي الجليل، وتحديداً الى القرية التي فيها

### كسرناهم..!

\* ويواصل «ابو سلام» سرد ذكرياته ويقول:

- اتذكر انه في العام ١٩٥٦، بينما كنت عائداً من طقف الزيتون، وكان هذا اثنا العدوان الثلاثي على مصر، اعترض طريقي، امام بيتي، رجل شرطة وطلب مني مرافقته لشرب فنجان قهوة في المركز! وهناك اتضح لي انهم قرررو ابعادني مع مجموعة من رفاقي الى قرية كسرى الجليلية.. وابعدوننا.

وفي كسرى استقبلنا اهلتنا من بني معروف احسن استقبال. فحدثناهم بالسياسة وعلمناهم تنظيم العرائض دفاعاً عن البيت والارض، وانشدنا معاً ذاك النشيد الذي كانت تشده جوق «الطيبة» الناصرية في مهرجانات الشيبة الشيعية وهو نشيد

### القرى الثائرة

من بها / الطيبة/ في قرانا النبتة/ تنلقن سر الجمال  
من هزم العواصف/ والرعود القواصف/ تستمد فنون النضال

قد رأينا النهار/ ودرجتا صفارا/ بين هذي الربى والحقول  
غصبتنا الهنا / جرعنا الشقا / هجمات العدو الدخيل  
كم زرعتا الحقول/ وانتظرتا الفصول/ مدنيتا أوان الحصاد  
فأتتنا الجبال/ واليونك الطفلة/ ناهيين حصاداً وزاد  
كم حُرمتا الطيبة/ وقفدتا حبيباً/ بين اخوتنا البائسين  
كي نؤذي الضرائب/ للصوص الاجانب/ ونبيت الدجى جاعنين  
ارضنا اغتصبوها/ اهلتا شردوها/ أين تأوي بنونا الصغار  
قد كفلكم قناري / يا لصوص البلاد/ وكفانا خنوعاً وعار  
مع هبوط الليالي / من صدور الجبال/ يتعالى نشيد مهيب  
ذا نشيد قرانا/ رددته رأانا/ منذراً بانفجار رهيب  
وما ان هبط نشيد القرى من صدور جبال الجليل ووصل الى مقر الحاكم العسكري في تل ابيب حتى اسرع الى اصدار الاوامر باعادة الشيعيين المنفيين الى قراهم وديارهم.

### الى المنفى ثانية!

\* وبعد استراحة قصيرة، حك «ابو سلام» خلالها جبين ذاكرته الحية، ابتسم وقال:

- في العام ١٩٥٧ نظم فرع الحزب الشيوعي في الطيبة مؤتمراً للدفاع عن الاراضي في «مقهى ابو شكور». واطار نجاح المؤتمر، الذي حضرته جماهير غفيرة من جميع قرى المثلث، اطار ضبان عقل وصواب اذئاب السلطة التي اسرعت الى نفي مجموعة كبيرة من الرفاق الى الجليل الاعلى، الى قرى بيت جن وبنان وجت.

ومن بين المنفيين اذكر طيب الذكر شاكر عازم، وابراهيم عازم وعبد الكريم ابو راس وعبد الرحيم عازم ولطفي فارس ومصطفى اشريم عازم وابراهيم بيادسة ومحمود حسين «ابو العفو» والداعي لكم بطول العمر والنضال.

وبعد عودتنا من المنفى، يواصل «ابو سلام»، واصلنا تنظيم المظاهرات ضد محاولات سن قانون لتجنيد الشبان العرب في الجيش الاسرائيلي، وضد سياسة نهب الاراضي والاضطهاد القروى والعنصري. واذكر انه حينما سنت الكنيسة «قانون تجميع الاراضي» بهدف مصادرتها، عقدت ادارة مجلس الطيبة المحلي جلسة، صادقت خلالها على هذا القانون التأمري.

فأسرع ممثل كتلة الحزب الشيوعي في المجلس، طيب الذكر عثمان ابو راس، الى الاحتجاج امام رئيس المجلس المحلي، في حينه، السيد عبد اللطيف الصالح جبارة. ونظم الحزب مظاهرة شعبية نحو مقر المجلس المحلي، الذي هرع الى عقد جلسة استثنائية، اتخذ فيها قراراً بالغاء القرار الاول. وخرج رئيس المجلس وقال للجماهير:

- اذا كانت رغبة ابنا بلدي غير رغبة المجلس المحلي فأننا مع رغبتكم.

### الحيفاويات..!

● بعد ان حدثنا فخري البشتاوي «ابو عدنان»، في الحلقة السابقة من «ليس للوجه الكشر»، عن الحيفاوية التي قتلها قناص يهودي، بينما كانت على شرفة بيتها تشرب قهوة الصباح، وبعد ان نشرنا في «الاتحاد» امس الاول، الثلاثاء، الشهادة التي سجلتها الزميلة ميسون اسدي لطيب الذكر ميشيل جبور «ابو جبور» (وكان هذا قبل رحيله بضعة ايام، وتحدث فيها عما مر به وشاهده وقت وقوع النكية، وتطرق الى مقتل الشابة جورجيت زكا التي كانت تعمل في «جمعية الهلال الاحمر» ووصلت الى وادي النسناس لاصعاف اجد الجرحى فعرضت لرشفة رصاص اطلقها عليها احد القناصة اليهود. وبعد ان قرأت الزميلة ندا زيدان ما نشرته «الاتحاد» عن هاتين الجريمتين وتحدثت مع امها عن ذلك، اخبرتها الام بجرمة قصص ثالثة، سقطت ضحيتها أم حيفاوية (اصلها من عيلين) كانت تسكن مع عائلتها في البيت رقم (١٥) على درج الموارنة، مقابل نادي الحزب الشيوعي، وكانت الام التي تعرضت للقتل والقتل تحمل طفلتها (١١ شهرا) على يدها. ولجأت الطفلة وكبرت وتزوجت، وتعيش اليوم مع عائلتها في كفرنا.

وما ان استمعت الزميلة ندا زيدان الى هذه الحادثة حتى اسرعت للاتصال بسيدة عيلينية، وسجلت شهادتها تحت عنوان «خسوسن عاما والكابوس يلاقمها». وهذه السيدة هي البنت الكبرى للام التي قتلت برصاص القناصة اليهود. وتفاصيل هذه الشهادة المشبعة بالآلام والاحزان سنشرها في عدد قادم من «الاتحاد».

## بإدارة: سام بهو

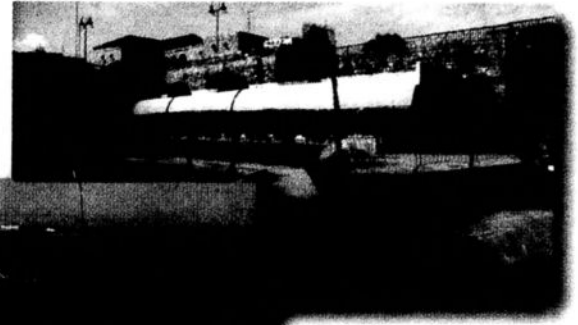
# المجمع البيزانجي

مركز سياحي وترفيهى على أسوار عكا القديمة

مطعم غليليو  
جلسه رومانسيه هادئه على شاطئ البحر  
يمكن إقامة حفلات وإحياا مناسبات  
تتسع لـ 800 شخص  
تشكيله واسعة من المأكولات الشرقيه  
واسماك وفواكه البحر الطازجه

مقهى توسعانا  
يقع فوق احد اعلى مواقع سور عكا ويشرف  
على الطريقه المائمه لميناء حيفا وخليج عكا  
وباحة واسعة يتمتع روادها بأشعة  
الشمس الصافيه والهواء النقي والنسمات  
البحريه اللطيفه

رصف الفرساني  
أجمل المواقع الأثرية فى عكا القديمه حلقة  
الهكل بين مطعم غليليو ومقهى توسعانا  
وجبات لذيقه على انغام الامواج



تلفون : 04/9914610 04/9914620

## قاعات رويال بلاذراح

في عالمي سحر - المنطقة الصناعية معلية



- نعلن عن افتتاح قاعات رويال بلاذراح المجهزة بكامل تجهيزاتها لاستقبالكم فيها وشهد بمعاملة خاصة لرجال المستحسنين
- هدية قيمه لكل من يحجز لهذا الموسم
- أفخر أنواع المأكولات والسلطات والمزات التي يعدها لكم أشهر وأمهـر الطباخين .
- موقف واسع للسيارات مع حراسة كاملة داخل وخارج القاعات
- قاعة خاصة للألعاب للأطفال يمكنكم اصطحاب أطفالكم لقضاء امتع الاوقات في مدينة الملاهي

يمكنكم الحجز يومياً من الساعة الثامنة صباحاً وحتى الثامنة مساءً

هاتف : 04/9572611 04/9570799 050-211881





بولس بولس صاحب المطعم مع السفير الألماني في إسرائيل

## بعליك - كفر ياسيف

### مطعم وقاعات للأفراح

لصاحبه بولس جبران بولس

تهانينا الحارة الى جميع المحترفين بالاعیاد من جميع الطوائف



وكل عام وانتم بخير

يسر إدارة المطعم ان تعلن لزيارتها الكرام بمناسبة القفطج المجيد عن

تقديم افخر الوجبات الخاصة بالاعیاد مع عرض خاص للاطفال

للغنان المحبوب روني روك وفرقته وذلك يوم الاحد ٤/١٩

كما ونعلن عن اقامة حفلة خاصة بمناسبة العيد مع الفنان

المحبوب سمير ابو فارس وذلك مساء يوم الاثنين ٤/٢٠

كما ويرنا ان نطمحكم من استمرار التسجيل لموسم الافراح ٩٨

جديد .. جديد

■ قاعة مغلقة عصرية تتسع لـ ٦٠٠ شخصاً

■ قاعة صيفية تتسع لـ ١٢٠٠ شخصاً

■ امكانية إقامة حفلات / مناسبات خاصة في البيوت (١٢٦٥٠٠)

■ امكانية شراء او ارسال جميع السلطات والمزات والوجبات الى البيوت

لمزيد من الاستفسار الرجاء الاتصال بهواتف : 050-370510 04/9968945

## قاعات داود للأفراح

قاعات داود للأفراح



٢١٥٤٣ ١٥٤٣٢

تهانينا الى جميع الطوائف بمناسبة الاعیاد

وكل عام وانتم بخير

### التسجيل مفتوح لموسم الافراح

✓ افخم قاعات الافراح

✓ احدث التصاميم الهندسية للقاعات

✓ الحديثه الفخمه والمكيفه

✓ اذ المأكولات والمزات والسلطات

✓ موقف سيارات واسع



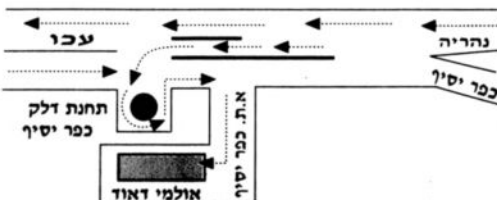
استعداد تام للعيد جميع متاسياتكم

هدية فاخره لكل عريس وعروس

للحجز والاستفسار:

050/625212 04/9563001/2/3 050-235393

كفر ياسيف - المنطقة الصناعية



د. حبيب بولس

# هل نجحت قصتنا في رواية تاريخنا؟



عن المعرفة المألوفة والعلاقة الرتيبة للأشياء والظواهر والأناسي\* والوصول الى هذه المعرفة لا يكون ممكناً الا بالتخلي عن المفارقات الاسقاطية وعن قياس النص المنطوي احتمالاً على جديد لمقولات فكرية وايدولوجية جاهزة.

ان الالتقاء بالمتنوع يعني مواجهة الفصا ص لاسئلة محركة لا تختمل الإجراء لأنها اسئلة تنبئ عن المآزق العام للمجتمع. ان القاص يجد نفسه وجها لوجه مع ركام الأشياء، ركام الظواهر المرضية، والسلوكية والاجتماعية. هذه المواد متفجرة عن صلبنا ولا يمكن ان نحكيها بنص الوتائر والسيرات واللغات السابقة. وهذا هو مآزق القصاص: كيف يخطو ويحدد موقعاً لاقدامه فوق ارض ساخنة مليئة بالنودوب والبطور، مليئة بيقينات نهار وأخرى تنبرعم وتتأسس. من هنا يتحتم على القاص الذي يريد ان يطور خطابه ان يراقب المجتمع. وان يرى الى ما طرأ عليه من تطور ومستجدات كي يطور معها قصته والمتنوع تجري المجتمع يرى فعلاً ان نمته تطورا حدث استبدال قيمياً بقيم ورؤية برؤية وبنية اجتماعية بأخرى. كذلك فقد واكب هذا التطور ضغط شديد على الحريات الفردية وعنت لا تقل شدة في امور العيش. لقد خلقت كما يقول هاني الزاهب حالة من التعلق والحصر من الاحباط والتشويش قدمت حقائق وتفاصيل مؤلفة متكاملة لا متلاعبة. من هنا وازاء هذا الواقع الجديد بات النقط التشبيحي/الموساسي. للقصص الذي شاع في الخمسينات وما بعدها لا ينفع. وبسبب المذكور أنما باتت الواقعية التقليدية متخلفة وقاصرة كفاعلية فنية. اذ ان جعلتها الوثوقية الواضحة بدأت تتعثر وكذلك فان بنيتها الحاكبة المتكونة بدأ وتربط بتسلسلي تناسب عكسي مع الخلقة الشديدة التي اصابت بنية المجتمع مع طابع الشدة والتقطع والتفكك الذي تنسم به الحياة اليوم. ومن هنا ايضا باتت اللغة تضيق عن الجديد فالاحداث تغيرت والرموز القديمة ما عادت تلائم هذا الجديد. ومن هنا ثانياً فالواقع الجديد قد قلص الى حد بعيد امكانية التعبير القصصي بأي نط من الأنماط السابقة وتعين على التعبير اللفظي ان يجد تقنية جديدة تنقل المستجدات البالغة الخطورة في حياة الافراد والمجتمع. والتي بدأت تنضج في هذه الفترة فأين نحن من كل هذا؟ مسالة مشروعة ترزق الآن بمعنى هل استطاعت قصتنا في الماضي رواية تاريخنا فيها. تاريخ الارض والوطن وهل نستطيع مواصلة ذلك اليوم وغداً اي هل استطاعت ان تترجم قصة الآخر وروايته وتناقشها في الماضي. وهل سنستطيع ذلك الآن وغداً؟ ما هي الآليات الى ذلك. وما هي الامكانيات؟ هذه هي المسالة الاساس التي نطرحها على مبدعينا اليوم بغية مراجعة النص والوصول الى اجابة صادقة وهي مسالة مشروعة لأنها جئي بعد خمسين عاماً.

(القيت هذه الكلمة في ندوة حول القصة المحلية عقدت في الناصرة، مؤخرًا)

منذ انطلاقها الى الآن. من هنا يرى الدارسون ان ظاهرة القصة تعتبر دليلاً قوياً على التحول الذي اصاب الجري السوسيوثقافي للمجتمع. وهذا الكلام يعني ان تطور القصة مترابط ومتفاعل مع الأحداث والمستجدات. واذا نحن اردنا ان نرى الى ما طرأ على القصة من تحولات علينا ان نرى الى ما طرأ على الساحة السوسيوثقافية من تحولات ايضا والى ما اصاب ساحة الفعل عندنا. هذا الفعل الذي يتلخص بالتشبيث بالأرض/الوطن وفي البحث عن الهوية الاجتماعية الوطنية وفيما بعد الهوية الاجتماعية الثقافية. ونظرة طائر الى قصتنا تشي بأنها في مجملها تحورت حول المضامين التالية: الولاء للأرض والارتباط بها. النضال ضد الاضطهاد القومي. وكل اشكال القمع والارهاب ومصادرة الارض. اظهار الظلم الواقع على الطبقات المستغلة فضح مؤامرات السلطة. الصراع النفسي والسياسي واختلاف المنطقين. التقني بالبطولات العربية والعالية. التأكي على الهوية الفلسطينية وعلى الانتماء العربي. التقني بالأمجاد الفلسطينية كاستنهاض لماض ناصع. التركيز على لقاء طرفي الشعب الفلسطيني المقاومة بكل ابعادها واشكالها وبطولاتها. هموم المثقف. الانفتاح على معاناة الشعب الفلسطيني في المنافي والشتات. تصوير صراعات المجتمع الاسرائيلي تعرية سلبيات الانظمة العربية الرجعية. وبالتالي الانفضاض وأثرها. بمعنى آخر (الارض/الوطن هو المحور)

ولكن ونحن نسجل هذه المضامين يجب الا نغيب عن بالنا بعض الشروح التي تخللت قصتنا في مسيرتها ومنها: الليرة التعليمية الاخبارية الوعظية. المباشرة والخطابية وهما أمران فرضتهما المرحلة. عدم الموازنة بين الخطابين القصصي/الابداعي/التخييلي والواقعي/التاريخي/الايدولوجي ثم بهتان وتقلص المجال الايدولوجي لدى الكاتب. من هنا طغت ظاهرة التكرار على العديد من القصص. فدارت بحكم عكسها للحساسيات النفسية والفكرية على محور ثنائي واحد. وقد ادى ذلك الى ان يكون القاص حاضراً كراو ومحوراً في النص يفرض ديكتاتوريته بحيث خول النص القصصي الى مرارة لا يرى الكاتب فيها سوى نفسه الأمر الذي ادى الى ان ينش في سرية ذاته اكثر من ينش في سرية مجتمعه وواقعه وتاريخه. وهذا قاده الى تصوير الواقع بما هو عليه فقط دون الالتفات الى ما في هذا الواقع من انواع مغيبة ومضمره.

ما ذكرناه جعل قصتنا في معظمها تهيئ الى النظرة الافقية الولوج بالتفاصيل الكثيرة. والى الترهل السري واللغة الاخبارية. كما ادى الى بناء مدمماكي تقليدي والى شخصيات عظيمة موباسانية متماسكة وبالتالي الى التركيز على الجرائي. في على الموضوع.

اما من حيث الشكل. فقد راوحت قصتنا. وهي في هذا لا تختلف عن القصة العربية. بين مناهج ثلاثة هي:

١ - منهج العين الرائية/الفوتوغرافية. وهي اقرب الى الكتابة السينمائية.

٢ - منهج العين الباطنية/فاعلية الذاكرة. للمونولوج او ما يسمى بتسهار الوعي. بحيث تصبح الكتابة قريبة من الكتابة الشعرية.

٣ - منهج ثنائي تقريبي يجمع ويوائم بين الفاعليتين: العين والذاكرة بحيث تصبح الكتابة القصصية كولاا او انتاجا للغات متعددة واصول متعددة.

وبالتالي هذا ما يلخص وضع قصتنا لغاية الآن. والسؤال: ما هو مصير هذه القصة؟ يقول محمد براءة: "القصة متعة ولذة. واللذة خير للجسد والخيال. وبحث عن اللامرئي الذي يغفل الذات. ومن ثم تكون القصة قادرة على تجديد نفسها عبر جديدها للنسوغ والخيال انها فاتنة وخلاصة. فاسية وصارمة تستطيع ان جعلنا نجد علاناً لا يحمل اكثر من ذي قبل". ويضيف: "القصة بما تشمل عليه من محكي ووصف وسرد وخيالات وتأملات تكون مندرجة وملحمة بلحظات واسعة من الجدلية الاجتماعية فتتفلق لنا معرفة ما ونشرع أمامنا كوى نفلت عبرها لنبتعد

خمسون عاماً على النكبة. حقبة زمنية طويلة واسعة تاريخياً. حقبة غنية متنوعة فكراً وأدباً. كتب منها وعنهما الكثير شعراً ونثراً ودراسات. ولأنها كذلك. جذيرة هي يمثل هذه الوقفة الثنائية الفاحصة التقيمية لجمال ما كتب. ولأن الادب بشكل خاص ركن اساس من اركان مقومات الانسان الفلسطيني هوية وخصوصية وفردية. ولأنه دعاء وجداني وانعكاس للوعي في تناقضاته وصراعاته. وبالتالي هو الأهم الآن في حوار مع الآخر. اعني مع الوعي الصهيوني الذي يسعى حثيثاً لاقامة بديل نقيض في طرح صيغة معاكسة لروايته التاريخية. تصبح الحاجة ملحة اليوم اكثر من اي وقت مضى لأن يروي الفلسطيني روايته كي يثبت حقه في بلورة وصياغة مشهده الحضاري الخاص والمشهد الحضاري الانساني العام.

وقد حاول ادبنا الفلسطيني على طول سنوات النكبة فعل ذلك. ولكنه لم يحول ان يتوقف ليبحث ما رواه. لم يتوقف ليجاور الآخر. وليجاور نفسه او ليجاسب ذاته. من هنا تأتي أهمية هذه الندوات. وهذه الايام الثقافية. تأتي لتقوم المسيرة الادبية بالعنبرين. طامحة لأن تكون مواجهة صادقة مع الذات ومع الآخر من جهة. اما من اخرى فهي تطمح لازالة كل ما علق بجسم هذه المسيرة من دسم واصباغ وترهل خاصة ما علق بجسم اكبر الأنواع الادبية حيوية ونبضا اعني الفن القصصي.

ولأن موضوعاً الارض/المكان/الوطن. بكل تشظياتها وتنغمياتها لعبت دوراً مهماً. وربما الأهم في توجيه مسيرة ادبنا في بلورة مضامينه وفي تشكيل وعينا الجماعي بسبب وضعية الشعب الفلسطيني الخاصة. ارتأينا ان يتمحور حديثنا في هذه المقاربة. على هذه القيمة وان تنبؤاً على دور الارض الوطن في عملية صياغة الابداع الفلسطيني القصصي.

انطلاقاً مما تقدم نقول: لقد ناورت قصتنا الفلسطينية منذ النكبة على محاور ثابتة. كان محور الارض/الوطن/المكان حاضراً او غائبا. وعلماً ان محاور المحور الطغاي. وكى نصل الى اجابة تقييمية يرتفع سؤال ينبثق الآن وبشرعية بعد مسيرة شارفت على الخمسين عاماً.

والسؤال الرئيس الذي عليه سنشيد ومنه سننطلق ونحلّق هو: قصتنا على انواعها الى اين؟ بمعنى هل استطاعت قصتنا كجزء من وعينا الجماعي ان تطرح روايتها بشكل فني ابداعي. صحيح ونم ما هو سبب الاجابة عن سؤال شائك كهذا ان نثري قليلاً لنقوم ما كان. ولنصل الى الذي نريد له ان يكون. وكى ننجح في الاقرين معاً ارى لزماً ان نعود الى الوراء بغية رصد هذه المسيرة من جهة. والتأشير على اجازاتها وعلى نواقصها من اخرى. وذلك لأن ما من رؤية مستقبلية لمن ما او جاز ما. يمكن لها ان تنقسم للمصاقية الا اذا بنيت على الماضي وانطلقت منه. من هنا ستكون هذه المقاربة عبارة عن تقويم ما كان. والنظر الى المستقبل. اي رسم تصور لما نريد له ان يكون بالنسبة لهذا الجانب الذي احتل حيزاً كبيراً في ادبنا الفلسطيني.

بداية أقول: "ان القصة كذبة متفق عليها ضمناً بين القاص والمتلقي". هذا ما يقوله تشيخوف - ولكن رغم ذلك فان القصة بقدر ما هي كذبة هي ايضا تجسيد للحقيقة وذلك لأنها فن. والفن اسمى انواع الحقائق فهو لا يطبق الكذب. ويصادق لكينلج على هذه المقولة بقوله: "الحقيقة شقيقتها الكبرى الحكاية". وطالما ان الفن مرتبط بالحقيقة. طالما انه يضاهيها في السمو فمن الطبيعي ان يكون الفن محاكياً للواقع مستمداً من الحياة عاكساً قضايا المجتمع وطالما ان القصة جزء من هذا الفن. يصبح القول التقدي المعروف الذي يقول: "ان صورة البنى والاشكال الادبية مستشاربة ومستشاربة مع صورة البنى والاشكال الاجتماعية" امراً بديهياً. ولكن هذا الاشتراط وهذا الترابط ليسا مباشرين آليين بالضرورة بحكم تمايز واستقلال كل من الصيغتين عن الأخرى.

انطلاقاً من هذه البديهية يمكن لنا ان نعاين وان نرصد التحولات والتفاعلات الاجتماعية الايدولوجية من خلال رصدنا للتحولات والتفاعلات الشكلية والبنوية والمضمونية التي عاشتها قصتنا

محمود مرعي

## في ذكرى يوم الأرض

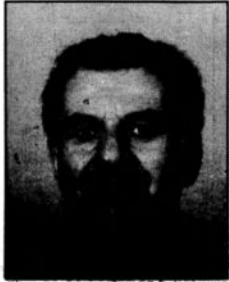


نهر الشهادة في ساحاتنا الخضيرة •  
نهر الشهادة ما جفت منابعه  
في كل ناحية تلقاه من فجر  
قدح حلو الوري وأسمع مقاتله •  
بنيك ما كنتموا من زحف عزتنا  
بنيك بالحق منصوراً وإن مكروا  
بنيك بالأرض حيث الأرض غرت  
بنيك أنا على ما نابنا صبر  
أنا نرتل في أنماع أبتنا  
في القدس غرة في نابلس في نقب  
وفي الجليل غدا التبريل معتصلاً  
وعمة الصننت لن تبقى إلى أبد  
لسوف ترجع بركبنا لهائها  
يا أيها الشعب أحلام مخلقة  
وليس إله لأحلام ينزلها  
كما اكتسى زهراً صدر الجليل به  
وليس آذار بالشهر العبوق شدي  
لولا الكواكب يوم الأرض قد سطعت  
فلا تولوا شهيد الأرض ظهركم  
فهو الحبيب إلى رب تخيره  
وهو المخلد حياً بعد زفته  
يا أيها الشعب إما عيش مكرمة  
وليس دونهم ما ركن تفوز به  
أهل يومك في الأنفاق معجراً  
فأسرّج خيولك يوم الأرض حن لها  
وأرفع جبينك أنت الحرف في وطن

(المشهد)

نايف سليم

## حجارة الوادي



(مهداة الى الفنان حسن خاطر)  
القيت في بقعنا في مهرجان ازاحة  
الستار عن تمثال ابطال الثورة السورية  
الخمسة: يوسف العظمة، سلطان  
الاطرش، ابراهيم هنانو، صالح العلي  
وحسن الخراط

يا قادة الثورة الكبرى لنا الشرف  
هنا على ذوى «الشيخ» ما لانت لهامفة  
وما رخصنا لمحتل ومفتنصب  
والاحتلال هنا مساً زال بمركنا  
أبطال ثورتنا.. يا مجيد عزتنا  
فنحن في زمن مسارات ثعالبه  
أسلافنا.. أهلنا الشوار نحن لكم  
يا يوسف العظمة الجبار قل لهم:  
ويا «هنانو» دع التبار يجرفهم  
«سلطان» أخبرهم بالنار مشعلة  
وعلم الغاصبين الدرس ان جهلوا  
وأنت والحق أقوى من جحافلهم  
و «الشيخ صالح» يبقى للعللى مثلاً  
وأحسن «الحسن الخراط» خرطهم  
يا أهلنا نحن ما زلنا مطارقكم  
يا أهلنا نحن ما زلنا مناجلكم  
كنتم وتبقون نبع المجد مندفعاً  
«سيوف دولتكم» كانوا وما برحوا  
وفي «سويداء» قلب العرب ما فتئت  
(يا حبذا جبل الريان من جبل)  
يا «شام» يا قمة الأمجاد أنت لنا  
«بنو أمية» قلب العرب «شامكم»  
وكل مهضوم حق عز ناصره  
فليس يفهم الاستعمار من لغة  
ويقوم الهول لا يخشى عواقبه  
مهما يكلفه الإقدام من ثمن  
كل الشعوب التي نالت تحررها  
وإن تغطرس محتل هنا خرف  
لا طول بغي «بني عثمان» أخضعنا  
ولم نطأ طين «لاسرائيل» هابتنا  
أبناء يعرب في الجولان همستكم  
قاماتكم مثل رأس «الشيخ» باقية  
وكم تكثر رأس البغي وحدتكم  
هنا العروبة من قحطان مبدأها  
حجارة الواد تبسقى ها هنا أبدا  
هذي الجماهير تبسقى ها هنا أبدا

وكل وحل احتلال سوف ينحرف





! السهرة! لا! أنا لن اسهر!

قال السمين "هنري تامبليه" ذلك بصوت قوي. كما لو ان احداً يدعوهم للقيام بعمل شائن.

وضحك الباكون وقالوا: "ولماذا تغضب؟"

واجاب: "لأن سهرة الميلاد جعلتني لعب اقذر دور في العالم. واحتفظت من ذكريات هذه الليلة الخرقاء برعب لا يطلق وويلات لا

يستطيع احد حملها.

- ماذا حصل ان؟

- ماذا تريدون معرفة ذلك؟ حسناً. اسمعوا!

تذكرون ولا شك كم كان الطقس بارداً ليلة الميلاد لستين خلتا. كان البرد كافياً لقتل الناس في الشوارع. حتى نهر السين جمد. كانت الارصفة جمد ارجل المارين عليها عبر نعال الأحذية. كان العالم كله على حافة الجليد. وكان لدي عمل كبير عليّ اجاهه. لذلك رفضت كل الدعوات الموجهة اليّ للسهر خارجاً. وفضلت البقاء في البيت امام طاولتي. وتعيشيت وحدي. ثم بدأت بالكتابه. ولكن ما ان اصبحت الساعة زهاء العاشرة حتى روادني افكار الصخب والفرح التي غلأ شوارع باريس. وكانت ضجة الشارع تطرق اسماعي رغم انسداد النافذ. وسمعت استعدادات الجيران حولي وهم يحضرون لاحتفالات الميلاد. كنت اسمع ذلك عبر الحواجز ما حرك النشاط في داخلي. ولم ادر ماذا افعل! واكتشفت اني اكتب سخافات لا اكثر. وفهمت انه عليّ ان ابتكر شيئاً جميلاً افعله في هذه الليلة الصاخبة.

ونزعت الغرفة جيئة وذهاباً. ثم جلست. ثم نهضت كنت اتلقى بشكل سحري انعكاس

الفرح الآتي من الخارج. واخيراً عزمت على فعل شيء ما.

ناديت الخادمة وقلت لها: "أجل. اذهبي واشترى عشاء

يكفي شخصين: محار. حجل مبرد. سرطان بحري.

جامبون. وكاتو. واحضري زجاجتي شمبانيا وضعي كل

شيء على خوان الطاولة واذهي للنوم".

واطاعني وقد بدت عليها علامات الدهشة. وعندما

اصبح كل شيء جاهزاً. ارتديت معطفي. وخرجت.

وبقيت مسألة كبرى يجب حلها: مع من سأسهر

الليل؟ كل صديقاتي مدعووات الى حفلات مختلفة.

وللوصول الى واحدة منهم. كان يجب ابلاغها سلفاً.

عندئذ فكرت ان اقوم في الوقت نفسه بعمل خير. وقلت

في نفسي ان باريس مكتظة بالفنتيات البائسات

والجملات ومع ذلك لا يجن عشاء الليلة. ويبحثن تائهات

عن شباب كريم. اريد ان اكون عناية الميلاد الالهية لواحدة

منهن.

كان عليّ ان اجول وأطوف. وان ادخل كل امكنة بائعات

الحب. كان عليّ ان اسأل. ان افتش. ان اختار واحدة وفق

مشييتي. وبدأت أزرع شوارع المدينة.

بالطبع. صادفت فتيات كثيرات بائسات يبحثن عن

قضاء ليلة. إلا انهن كن بشعات حتى عسر الهضم. او

نحيلات حتى التجمد مكانهن لو توقفت لحظة.

وتعلمون ان نقطة الضعف عندي هي اني احب

النساء الممثلات. كلما كانت المرأة مكتنزة خماً كانت

افضل. المرأة الضخمة تفقدني عقلي.

وفجأة. وفي مقابل مسرح "المنوعات". شاهدت

"بروفيل" امرأة اعجبني. كان يبدو رأسها. ومن الامام

حريتان نافرتان من صدرها الجميل القوي. وخت صدرها

الدهش كانت بطنها تبدو كبطن الأوزة بثلاثة صحة

وعافية. وارتعشت متمتماً. لله ما اجملها! وبقيت ثمة

نقطة واحدة بحاجة الى استكشاف: الوجه.

الوجه هو الفاكهة. اما الباقي فهو... هو الوجبة الدسمة.

واسرعت الخطى. ووصلت الى هذه المرأة المشردة. وفي ضوء قنديل الغاز التفت نحوها

بسرعة.

كانت جميلة. صبية سمراء. ذات عيني سوداوين كبيرتين.

وقدمت عرضي لها بالسهر معي فوافقت دون تردد.

ومضى ربع ساعة تقريباً. ووصلنا الى شقتي.

وقالت وهي تدخل: "أه! سنكون على خير ما يرام هنا".

ونظرت حولها باعجاب ظاهر عندما رأت الطاولة جاهزة وأطمأنت الى الحصول على مأوى

في هذه الليلة القارسه. كانت تبدو راضية مطمئنة. ورأيتها حلوة بشكل أدهشني فعلاً.

كانت متللة بحيث انها تشبع اميالي المؤلمة.

ونزعت معطفها وقبعتها. ثم جلست وبدأت بالأكل. كان لا يبدو عليها أي ارتعاج. إلا انها

كانت شاحبة نوعاً ما وكأنها تعاني من ألم عميق ناج عن حزن دفين.

وسألتها: "هل هناك ما يزعجك؟"

واجابت: "باه! لنس كل شيء".

وبدأت بالشرب. فأفرغت كأسها المليئة بالشمبانيا دفعة واحدة. ثم اعادت ملأها وأفرغتها

من جديد. وهكذا دون انقطاع.

وما لبث ان احمر خداه بعض الشيء. وبدأت بالضحك.

## قصة للكاتب الفرنسي في موباسان

# ليلة

# الميلاد

اما انا فقد همت بها. فوراً. ورجت اقبلها على قمها. واكتشفت انها ليست غبية ولا ناهية ولا رخيصة كفتيات الرصيف. وأحببت ان اسمع منها تفاصيل عن حياتها. فأجابني: "يا صغيري. ان هذا لن يفيدك في شيء!" واخيراً حانت ساعة الانتقال الى السرير. وبينما كنت منمكاً في رفع الطاولة المنصوبة قرب النار. نعت من ثيابها بسرعة واختفت تحت الغطاء.

كان الجيران في ذروة هياجهم الصاخب. يضحكون. ويغنون كالأجاني. وقلت في نفسي: "كنت فعلاً على صواب عندما ذهبت ابحت عن هذه الفتاة الجميلة: من دونها ماذا كان عساي ان افعل؟" وصدر تأوه عميق جعلني التفت نحوها وأسألها: "ما بك يا قطتي؟" ولم تجب. لكنها كانت تطلق تأوهات مؤلة. كما لو انها تنالهم بوجع رهيب.

وسألتها ثانية: "هل انت متوعدة؟"

فأطلقت صرخة مدوية. فأسرعت ابحت عن شمعة. كان وجهها يبدو وقد مرقه الألم. وبداها ترجفان. كانت تلهث بقوة وتطلق من اعماق حنجرتها تأوهات خرساء تشبه الحشرات وتدمي القلوب.

وسألتها بحدة: "ماذا بك؟ قولي. ماذا بك؟"

ولم تجب وراحت تولول. وفجأة سكبت ليسمعوا ما يجري في منزلي.

وكررت سؤالها: "أين تتألمين. قولي. أين تتألمين؟"

وتجتمت بتلعثم: بتلعثم: "أوه! بطني. بطني!"

ونزعت الغطاء مرة واحدة. وتطلعت

كانت على وشك الولادة. يا اصدقائي.

وفقدت اعصابي. وضربت الحائط بقبضتي ضربات متتالية. وبكل ما أوتيت من القوة وانا

استغيث: "النجدة. النجدة!" وفتح الباب. وتدفق جمع من

الجيران نحو. رجال ثيابهم. ونساء عاريات الكتفين.

ورجال متنكرون بلباس المهرجين. ورجال يلبسون لباس

الانارك. ورجال يتزيون بزى الفارس الملكي. لقد افقدني هذا

الاجتياح ما تبقى من رشدي ولم اتمكن من تفسير ما

يجري في بيتي.

اما الجيران فقد اعتقدوا ان حادثاً قد جرى. او ان جريمة

قد اقترفت رما. وهم لم يفهموا ما يدور في هذا البيت.

وقلت لهم اخيراً: "ان... ان... هذه... هذه المرأة التي... انها

تلد".

عندئذ تقدم الجميع يتفحصونها. وقال كل واحد رأيه.

وتقدم احد الكوشيين مدعياً الخيرة. وأراد مساعدتها.

لقد كانوا ثملين مخمورين كالخمير. واعتقدت انهم لا

يد سيقطونها. فانطلقت عاري الرأس نحو السلم لأبحث

عن طبيب مسن يسكن في شارع قريب.

وعندما عدت بصحبة الطبيب. كان المنزل رأساً على

عقب. فقد اشعلوا ضوء السلم. وكان سكان البناية

بجميع طبقاتها قد احتلوا منزلي. واربعه من الحمالين قد

خلقوا حول الطاولة واجهزوا على ما تبقى من الشمبانيا

والأسماء.

- وما ان رأوني حتى دوت صرخة هائلة. وجاءت بائعة

حليب وقدمت لي في منشفة قطعة من اللحم المجمد.

تنوح ونمو كأنها قطعة وقالت لي: "انها طفلة".

وفحص الطبيب المرأة النفساء. وصرح بأن حالتها

غير مرضية.

فقد حصلت الولادة فوراً بعد العشاء. وذهب معلناً

أنه سيرسل حالاً مريضة ومرضعة.

ووصلت المرأتان بعد ساعة تقريباً خملان حقيبة

ادوية.

وامضيت الليل على كنبة حائراً مفكراً في ما

سيترتب عليّ من هذا الوضع.

في الصباح عاد الطبيب. فوجد المريضة في حال سيئة.

وقال لي: "امرأتك يا سيدي...".

وقاطعته: "انها ليست امرأتي".

فأضاف: "عشيقتك. هذا لا يهمني". واعطى توجيهاته اللازمة. نظام الطعام. والعلاج

ماذا افعل؟ هل ارسل هذه البائسة الى المستشفى. فيصفي الناس بالسفالة. وانعدام

الاخلاق في كل الحي.

واحتفظت بها. وبقيت في سريري ستة اسابيع.

الطفلة؟ ارسلتها الى قرويين في "بواسي" وهي تكلفني حتى الآن خمسين فرنكاً في

الشهر. لقد دفعت في البداية فها انا مجبر على الدفع حتى موتي.

وفي ما بعد ستعتقد انني ابوها.

ولكي تكتمل المصيبة. فإن هذه المرأة عندما شفيت... احببني... احببني بعنف. الحفيرة!

"حسناً. وبعد؟"

- حسناً. لقد غدت نحيلة كقطعة مبللة. وهكذا طردتها. طردت خارجاً. هذا الهيكل

العظمي الذي يرصدني في الشارع. وتخبيئ حتى تراني امر فتستوفقني لتقبل يدي. انها

تزعجني حتى اكاد اجن منها".

"فمن اجل ذلك لن اسهر ليلة الميلاد ابداً".

## يوم

امس، مر بنا خليل الوزير، كان حزينا ومغتبيا في آن، ولم يكن على عجلة من امره، فقد جاء يتفقد عشر سنوات من الأوديسة الفلسطينية، غاب عنا خلالها، منذ أن دخل عليه الحفافيش في حلقة الليل، فأفرغوا نارهم وسعاهم في جسده، على مرأى من طفله وابنته ورفيقة عمره، ومن يومها وهو ضالغ في الغياب والخيول: غائب بما هو جسد مسجى ومطرز بالرصاص، وعاشر بما هو قائد يومي ذو رسالة، ولقد كان آخر ما ترك على الورق، حقيقة لا مجازا، رسالة الى صناع الانتفاضة ووقودها وموعدها مع الفرح..

## يوم وعشر سنوات

قبل يوم وعشر سنوات استشهد ابو جهاد، وكان يحمل، في استشهاده، رزمة من العلامات التي سرعان ما تحولت الى رموز، اولها تلك السطور التي لم تكتمل، والتي كان مقدرا لها ان تتحول الى منشور او نهر من التواصل بين الثورة في المنفى، وحجر الانتفاضة المقدس، والثانية كانت، قطعة السلاح التي في يده، فما كان لثائب القائد العام لقوات الثورة الفلسطينية ان يتخلل عن سلاحه، ولكن لنا ان نرى ونفكر ترسانة الغزاة المجهين حتى الاستان، بذلك المسدس الشخصي في يد رجل مفرد. تلك هي النسبة بين سلاح الشعب المجهين للفرار والقتال وبين جيش الاحتلال المنتشر في البر والبحر والجو، والمكمل على الصدور والقلوب، وكانت العلامة الثالثة هي جغرافية الاعتقال بعد ذاتها، فقد كان الرجل يقود الانتفاضة، من منفاه في شمال افريقيا، وكانوا يتبعونه من تضاريس القارات المعقدة، الى غرفة نوم البسيطة: لقد كان العالم كله يجهه قتال، فلا اقل من ان يشهد العالم على ما يجري للفلسطينيين، وان تتحول تلك الشهادة الى حركة، ثم ان يتسالم دم خليل الوزير، ابي جهاد، عن اتجاه حركة العالم في مساحة الجأسة الفلسطينية.. لهذا كان، حين مر بنا امس، حزينا ومغتبيا في وقت واحد؛ لقد واصل حزنه فينا بتجربة هذا الظلم غير المسبوق الذي يتعرض له شعبنا، حتى ان ما يبرش قلوبنا لبعض الغبطة باهتمام العالم بنا نسبيا في السنوات الأخيرة، انما جاء بسبب من زحزحة العالم لخطابنا الرسمي، فيبقى ما نتنازل عن حقيرنا لنصنع مقبولين.. اي عدل في هذا العدل؟ ولكن لأبي جهاد، بعد يوم وعشر سنوات من استشهاده، سببا لحزن آخر.. يتعلق بنا نحن.. فداعية الوحدة الوطنية هذا، والذي كان ينضج في دم روحه في قلب المصالحة والاحتكام الى عمق فلسطين فينا.. سيهرله ما يرى الآن..

من عرف ابا جهاد في السنوات الثلاث العجاف التي اعقبت خروجنا من لبنان، لا يصدق قدرة هذا الرجل على التحمل، فقد كان يملك قرارا استراتيجيا: منظمة تحرير فلسطينية واحدة لا منظمات.. ولهذا اتى على نفسه، وقرّر بين الجزائر وعدن وتونس، قابل الصغير والكبير، قدم تنازلات شخصية لكنه لم يتراجع عن المبادئ قيد أغلقة، وحين تمت الزفة، وعقدنا المجلس الوطني التوحدي في الجزائر، ربيع ١٩٨٧، ذهب ليخجل الى النوم..

هل تنال الآن والناس مجتمعون؟ هكذا داعبه الشهيد ابو اباد، فقال ابو عمار بمزاح ذي معنى بعيد: «دعه يا صلاح.. فهو لم ينم منذ ثلاث سنوات..»

## تلك الرحلة

عرفته وانا في مقتبل العمر.. فمن الصعب ان اعرف كيف أقص شريط الذكريات، لكن لي معه يوما غير قابل للنسيان.. كان ذلك عام ١٩٨١، وكنت في عدن أباشر مهام الاعلامية، وعندما زارنا تفرغت له بقدر ما يسمح وقته هو، فقد كانت له اجتماعات طويلة مع الرئيس علي ناصر محمد وغيره من اعضاء قيادة الحزب والدولة، وحين قرر التوجه الى صنعاء، استأذنته ان اوافقه، فقد كان لي عمل هناك، وصعدنا طائرة عسكرية صغيرة وضعها الاشقاء اليمنيون تحت تصرفه.. كانت المفاجأة انه لا مقاعد تقليدية في الطائرة، بل لوجان خشبيان متقابلان معدان للجلوس، فيما تتدلى من السقف حبال تنتهي بمقابض نفسك بها لتقاوم الاهتزاز المزعج، وزيادة على ذلك فقد فسد جهاز التكيف، ومن يعرف درجة الحرارة في عدن، يدرك اننا اخذنا دورة في الجحيم، لم يكن ابو جهاد ليتذمر، او يتأفف، فهو يتفهم الاوضاع العربية، ويشعر بالامتنان لكل ما يقدمونه لنا.. بل لعله كان يرى في دعم اليمن الديمقراطي - هكذا كان اسم الشطر الجنوبي لليمن قبل الوحدة - ما هو اكبر من سخاء الدول الغنية، ولقد كان منظري مضحكا وانا اترنح على اللوح الخشبي ويدي معلقة بالحبل المدلى، وانا احده عن المؤرخ عزت دروزة، ويومياته المخطوطة التي تنتظر في دمشق من يخرجها الى النور، كان يصغي الي بكليته، عندما تقدم منه الضابط اليمني بالتصحية العسكرية وقال بكل ادب، انهم مضطرون للعودة الى عدن، لأن عجلات الطائرة مهددة بخلل فني، وكان جواب ابي جهاد ببساطة: «اذا كان الأمر يتعلق بنا فلا مشكلة.. اما اذا كان الاشكال فنيا بحيث يلزمنا بالعودة فالقرار لكم»، وبدأنا نهبط بصموية، وفهمنا ان الخطر اصبح جدبا، لكن ابا جهاد عاد الي: «أكمل موضوعك رجاء.. ماذا بشأن مذكرات الأستاذ دروزة؟».. وكان هذا ما بدأ به عندما صعدنا الطائرة الجديدة، التي كانت تستمتع بطروف انسانية مقبولة ومعقولة الى حد بعيد.. وحين وصلنا صنعاء، اقيمت على شرفه وليمة، حضرها عدد من شيوخ قبائل اليمن، وكان

لديهم سؤال طريف: هل هو من أسرة الوزير التي تنتمي الى الأسرة اليمنية الكبيرة المعروفة بهذا الاسم؟ وكانت هذه مناسبة لأسمعه يتكلم في علم الأنساب.. كنت اسمع ولا اصدق نفسي، فالأخ ابو جهاد الذي نعرفه، هو ذلك الرجل العملي، المستغرق في الشأن العسكري، والمهم بالاسئلة السياسية المتصلة بفلسطين، اما حديثه عن البدو والحضر والعرب البائدة والعرب البادية، ثم الانتقال الى العرب العاربة والعرب المستعربة، ومن هاجر، ومن بقي، ومن انقرض، وما دلالة الاسم التاريخي لمدينة سوسة التونسية «حضر موت» وعلاقة هذا الاسم بالجزيرة العربية، فقد كان ذلك جدبا على «الي» درجة المفاجأة.. وحين حاولت ان اعرب له عن اعجابي بهذا الجانب منه، اجابني باقتضاب: شكرا.. ويجب ان تهتم بتجربة مذكرات المجاهد دروزة..

## عندما غضب ابو جهاد

بيننا الآن شخصية طفيلية معروفة، رجل كنا نسميه تاجر الشنطة، ذلك انه كان يحمل حقيبة سوداء عتيقة ويدخل بها القهوة، فيسأل عن الجالسين: هذا سياسي، وهذا واثني، وهذا شاعر، وهذا مثعل.. ثم يتقدم لكل واحد من هؤلاء بأغودج جاهز من الاسئلة التي لا تسمن ولا تغني من جوع، ويضرب مواعيد مختلفة، حسب ظروف الاشخاص، ليأخذ منهم الأجوبة، ثم يشرع في توزيعها على وكالات الخدمات الصحفية، فيحصل على ثمن الوجبة وزجاجة البيرة، وقد اهتدى هذا الحريوق، بطريقة ما، الى ابي جهاد، فقدم له مشروعا ما، ولأن ابا جهاد، بطبيعته، رجل عملي لا يستخف بأي اقتراح، فقد اعطى تاجر الشنطة فرصة العمر.. وللأسف فقد نجح هذا المخلوق في مشروعه، ولكن اول ما فعله هو انه عفر ابا جهاد، لصالح شخصية قيادية معروفة، ولم يتخذ ابو جهاد اي تدبير بشأنه، لكنه عندما رآه، وكان الغضب قد بلغ به ذروته، قال له: «انت.. أنت.. واحد مش مليح»، وكانت هذه الجملة «الساخطة» هي اقسى ما سمعته على لسان ابي جهاد..

كان رحمه الله عف اللسان، ومن الكاطين الغيظ..

## في وجه الموت

هناك تعبير شائع يتردد في عرض مسيرة ابي عمار وابي جهاد: ان السنوات الثلاثين الأخيرة من عمر كل منهما، هي سنوات زيادة.. فنحن ان بدأت هذه التجربة التاريخية، والموت صديق يومي لا تعرف متى يزور ومتى يرى الباب موصدا، ولعل تجربة الموت الأولى التي واجهها هذان القائدان، هي تلك التي وقعت في دمشق عام ١٩٦٦، ولا تزال من اكبر اسرار الثورة الفلسطينية: فقد روعت الجماهير الفلسطينية، بنياً استشهد الضابط الفلسطيني المرحوم يوسف عرابي، ومعه شهيد آخر لا اريد ان اسي. لذكره بالغلط في اسمه لأنني لست متأكدا من الاسم تماما، وكان الشهيدان ضابطين في القوات المسلحة السورية، وعلى علاقة وثيقة بقرات العاصفة، التي هي الجناح العسكري لمنظمة فتح، وفي تلك الفترة كان الرئيس حافظ الاسد لا يزال وزيرا للدفاع، وقد اقدم على خطوة عصبية متسرعة، عندما امر باعتقال ياسر عرفات وخليل الوزير، وتصدد الموقف حتى اصبحا قاب قوسين من حقل الرمي: اي الإعدام في وضع النهار.. وكان هناك سياق مجنون مع الوقت، بحيث افرج عنهما، وظلت هذه الواقعة الغامضة، التي تعتبر مفتاح العلاقة المتوترة بين ياسر عرفات وحافظ اسد الى يومنا هذا، من القصص التي لا يملك حل الغامزا الا القليل.. وبطبيعة الحال حين سألت ابا جهاد عنها لم يجب بشيء مفيد، وان اسهب في الحديث عن تلك اللحظة الوجودية التي وضعته وجها لوجه مع الموت، بحيث ان سلسلة المخاطر التي مرت بعد ذلك، كانت اشبه بالنزهة.. لقد ذهب الى الموت، وعاد منه، لهذا عندما دخلوا عليه، في تلك الليلة المظلمة من يوم ٤/١٦/١٩٨٨ لم يأخذوا منه غير الجسد.. وعندما هرع مشات آلاف الفلسطينيين لوداعه حتى مقبرة الشهداء في دمشق، وجدنتي اكتب لفرقة العاشقين ما اصبح شبه تشيد يردده الفلسطينيون:

يا أبو جهاد يا نقش الوشم صورتك يا زين خرطت بالعظم إحنا باليرموك ودعنا الجسم وروحك يا أبو جهاد ظلت بيننا

## يوم الاقتاد الكبير

سيكون نوعا من التزيد والتكرار، ان نتحدث عن الفقدان الكبير الذي مني به الشعب الفلسطيني بغيباب هذا الرجل الاستثنائي، ولم يكف ان يطلق عليه رفيق دريه ابو عمار لقب «أمير الشهداء» لتبرد ناره فينا، ولكن اليوم الذي فاق الأيام كلها احساسا باقتفاده وغيبابه.. كان الخامس عشر من تشرين الثاني للعام ١٩٨٨، عندما وقف ابو عمار على منبر قصر الامم في الجزائر، ليعلن قيام دولة فلسطين.. كان ذلك يوم احتشاد المشاعر: الفرح، والبكاء، الرقص والدروع، الهتافات والغناء بل والصمت المصير.. وعندما تقدم المهنتون من ابي عمار، كان العناق مع د. جورج حبش يحمل معاني الفرح كلها بالوحدة الوطنية على مختلف مستوياتها.. ولكن عندما ظهرت ام جهاد في الصورة، برزت صورته في اذهاننا جميعا.. كان هو الحاضر الأول، والغائب الأكبر: اين انت يا ابا جهاد؟

والآن: بعد يوم وعشر سنوات: اين ابو جهاد؟

## حجر في الهواء

احمد دحبور



يوم امس، مر  
ابو جهاد من  
هنا..

# الصحة

## رياضة بدنية، تغذية سليمة وعدم التدخين

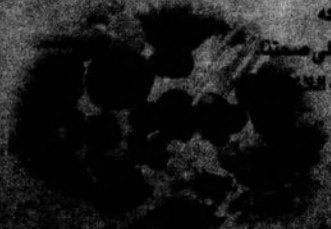
### الرياضة البدنية



لكي نحافظ على لياقتنا البدنية علينا ممارسة فعاليات رياضية عدة ومنها:  
التفاني مع الإصدياء في لوجتنا.  
● يفضل القيام بالتمارين الرياضية في أوقات متقاربة ويفضل يومياً.  
● لا يطلب بذل جهد كبير؛ يكفي المشي، السباحة، أعمال البستنة في الحديقة.  
● استنا بحاجة إلى معدات رياضية خاصة.  
● لهم أن تقوم بالتمارين الرياضية... دائماً.  
في مكابي خدمات صحية نؤمن أن الرياضة متاحة وسهلة وغير مرهقة وملئمة  
لجميع الأجيال، فعلياً نمارسها يوماً لئلي نحافظ على رشاقه عاليه وصحة جيدة.



### التغذية السليمة



في مكابي خدمات صحية نؤمن أن صحة الإنسان الظلي ما يملكه  
والتغذية السليمة والصحيحة هي إحدى الاسس للمحافظة على صحتنا  
على الإنسان تناول غذاء متنوع لمزود جسمه بعناصر التغذية اللازمة  
التغذية السليمة تعتمد على ما يلي:  
١- المحافظة على وزن الجسم المناسب.  
٢- تناول الأطعمة الصحية والمغذية.  
٣- تجنب الأطعمة الدسمة والسكريات.  
٤- تجنب الإفراط في تناول المشروبات والكافيين.



### عدم التدخين



تابعوا برنامج  
"طبيب وراء الميكروفون"  
من تقديم أيلانا بصري، أيام  
الأحد بعد أخبار الساعة الرابعة والنصف عصرًا.  
هذا الأحد، يستضيف البرنامج  
الدكتور باسل فاهوم أخصائي أمراض المسالك  
البولية - في عيادة مكابي خدمات صحية في الناصرة.  
ومدير قسم أمراض المسالك البولية في المستشفى  
الانجليزي. وستحدث حول موضوع التبول  
اللاإرادي لدى النساء ومشاكل  
غدة البروستاتا.

قدمنا لك مادة للتفكير. غير أن صحتك تستدعي أكثر من مجرد التفكير.  
من أجل الحصول على معلومات حول الفعاليات الصحية الخاصة بمكابي في منطقة سكونام، اتصلوا على موكيد مكابي بالاتفون: ٠٣ - ٥١٤٣٩٩٩.

صحتك بالدنيا



عيش وملح

ملحق الاقتصاد

الطبعة ١٠٠٠

سامي  
دادو

هو  
سليم

خبر

سليم ضو سيترك "بيت الكرمه" كمدير فني  
بعد ١٢ عاما ولن يشترك في برنامج مخصص لفيلم  
"افانتي بوبولو"، الذي اختير كأفضل فيلم صنع في الدولة حتى  
الآن كم نوع من الاشجار المثمرة في حديقته.  
ما قصة العود الذي يملكه، لماذا انهي الثانوية وهو في سن الـ ٢١،  
ثم من هو سامي دادو؟

ثقافة ومزاج

صباحي

عجنتك وتعبت

هشام نفاع

بك .. بركة

الله تضرع

يتبع الشوارما



# غربال

زايدة عن ظهره

"سبب الحادث نقص حاد في الوعي"  
(وزير الحج السعودي محمود سفر بعد مقتل ١٥٠ حاجاً).  
■ يا حاج سفر واضح ان هناك نقصاً في الوعي.. فهل هو لدى بعض الحجاج المتدافعين فقط. ام لدى من تمر هذه المصائب سنوياً من بين اصابع صلاحياتهم الوزارية او للموكية.

في خدمة الشعب

"نحن مشغولون جداً ولا نتدخل في امور البلدية. الا اذا كانت هناك خطورة على حياة السكان."  
(المتحدث باسم شرطة حيفا بعد غمر مياه الامطار لبيت عائلة عربية)



■ واضح ان الشرطة مشغولة. وخاصة في الشمال. حيث هناك خطورة على حياة السكان. الدليل تدخلها عندما كان اهالي شفاعمرو يلعبون بالرصاص المطاطي والغاز المسيل للدموع.. فمن اجل منع الخطورة عن حياتهم تدخلت وفرقتهم.. وبالإضافة فهي لم تتدخل بأمور البلدية ايضاً. حتى انها لم تسألها عندما تدخلت..

مسألة مكان

"الخرائق مستمرة ودمرت ثلث مساحات الغابات"  
(رئيس وكالة حماية البيئة في اندونيسيا - هذا الاسبوع)  
■ هل رأيتم صور هذه الكارثة البيئية في العناوين التلفزيونية او الصحفية الرئيسية؟! بالطبع كلا. فالخرائق ليست في اوروبا ولا في امريكا..

حزورة

"له بمثابة مكان للحيوانات وليس مركز علاج"  
(شاب مومن على الخدرات من احد مراكز الفطام)  
■ مراكز العلاج وظيفتها العلاج. والحكومة وظيفتها علاج كافة المشاكل ومن بينها مشاكل علاج المدمنين على الخدرات. وبما ان مراكز العلاج ليست بالضبط مراكز علاج. فالحكومة ايضاً ليست حكومة علاج. فما هي ان؟!

برلمان

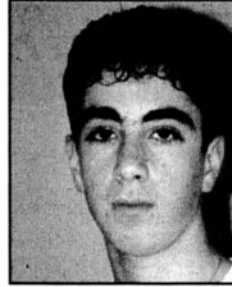
"انا اليوم لا امثل نفسي فقط بل امثل شعباً بأكمله"

(امل مازن حمد - ملكة جمال "كل العرب")  
■ اولاً مبروك للملكة فعلاً وبجدية. ثانياً: بخصوص تمثيل الجماهير العربية، لجنة المتابعة، ديرو بالكو.



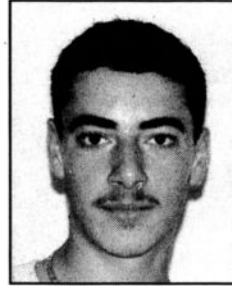
# فضفض

عيسى عواد - دير حنا



نحن الآن في العطلة المدرسية - عطلة الربيع. ونحاول جل جهدنا ان نستمتع بالعطلة والفعاليات الطلابية التي نقوم بها. ولكن كوننا جيران لأم السحالي وشفاعمرو. شعرنا بفحش الجريمة العمياء ضد الاطفال الابرياء والنساء العزّل. اليوم في ام السحالي. وغداً عندنا في عبلين او طمرة او دير حنا.. والخيل على الجرار..

عصام الياس حاج - عبلين



انا اهتم بما يجري على الساحة السياسية. وما حدث في حي ام السحالي في شفاعمرو. كان حدثاً بشعاً وتصرف الشرطة البشع غير اللائق اثار غضبي واشمئزازي معاً. الامر الذي اثار نقاشات حادة بيننا كطلبة واصدقاء واهل وجيران.

(ميسون اسدي)

ملاحظة: من يريد الفضفضة الرجاء الاتصال الى جريدة "الاخاد".  
على رقم: ٠٤/٨٥١١٢٩١. مع علاء.



منال ياسين - طمرة

الاوراق لا تكفي لفضفضتي.. فكيف يمكن لأم صغيرة السن (٢٥ عاماً) ان تقوم بتربية (٣) اطفال والعناية بزوج؟! الامراض الجسدية والنفسانية تنخر حتى العظم. وما يزيد الطين بلة هذا الاسبوع. الطقس الخمسيني الذي مررنا به وأرجو ألا يعود.

منير مصري



لا شيء يمكنه ان يعكّر صفوي. المهم عندي بطني وتلبية طلباته باحترام وجوده.. فما دام الاكل اللذيذ متوفراً فالحياة عال العال..

عواطف قدورة - عكا



سأزواج في اخر الشهر. يوم بعد اول ايار. فانتهم مدعوون الى العرس اولاً. اما ثانياً فأنا خائفة جداً من حمل المسؤولية. فأنا آخر العنقود في العائلة وتدلعت بما فيه الكفاية. خاصة من اخواني لانهم جميعاً شبّان. والآن انا سأتذهب الى اللامعروف. على كل حال مبروك لي سلفاً وعقباً عند العائرين.

(١) كم سنتيمترا في الiard؟  
(٢) ما هو "النشيش"؟

يا عالم يا عليم

اما بعد

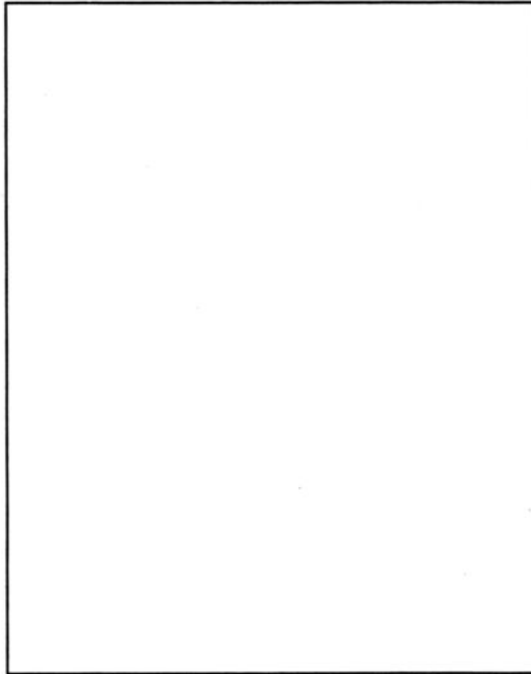
## بلبله الروتين

الملحق. كل ما يدور في فلك حياتنا. على اختلافه. يقع ضمن قائمة مواضيعنا. هذا العدد خصصنا مساحة كبيرة للممثل والمخرج سليم ضو. احد ابرز الممثلين والفنانين في هذا الوطن. بالإضافة الى تقارير جديدة ضمن "صباحي" و"ثقافة وتراث". ولا نخفي عليكم بعض الردود الفاترة حول بعض الزوايا. التي لا نضنّ بالذع والنقد. تهمننا جدا هذه الردود. ونحترمها. ولكنها جزء لا يتجزأ من التجديد والتنوع وطرق المختلف. التي تفاجئ الروتين وتبطله.

لا الردود الكثيرة والتعقيبات التي وصلتنا حتى الان على "عيش وملح". تسبب فيما تسبب: فرحا ورضى وتشجيعاً لا مثيل له. عندما عكفنا على التحضير للملحق الجديد ورسم خطوط محياه. وضعنا نصب اعيننا التجديد والراحة والمتعة. كان ههنا الاساسي خفيق ذلك دون اللجوء الى السطحية والرخص والابتذال. فكانت وجهتنا نحو الجودة. نضعها في قالب مريح. فكان "عيش وملح". وكما رأيتم وسترون. فان المواضيع المحلية هي المسيطرة في

# جريدة على بياض!..

\* هانز بوسمان. رسام هولندي. اصدر صحيفة "اللاخير" من ١٤ صفحة وملحق اسبوعي. تخلو من الاخبار وتوزع حاليا على تسعة مشتركين. دار النشر تحمل اسم "الصمت"...



\* غلاف العدد الثاني من جريدة "اللاخير" \*

شهريا. "لتأمل" الصفحات الـ ١٤ في كل عدد مضافا اليها ملحق يتألف من ثماني صفحات خلال نهاية الاسبوع. ويقول بوسمان "اعرف جميع زبائني تقريبا. غالبيتهم من الطلاب لكن ثمة رجل متقاعد في الستين من عمره. لقد حدثت اليهم قبل ان يشتركوا. بعضهم مفتن بأن صحيفتي حيوية والبعض الآخر راقت له الفكرة واشترك فقط لدعمي". وينوي بوسمان ان يوسع نشاطه خارج هولندا ليصدر صحيفة "اللاخير" بالالمانية على ان تكون مهيأة لطبيعة بالاسبانية واخرى بالانكليزية!.. لكن هانز بوسمان قلق من كلفة هذه "الاستراتيجية الدولية". فعلى رغم ان صفحات الصحيفة ستبقى بيضاء لكن سيتعين عليه ان يترجم الى لغات مختلفة ما يكتب على المغلف الذي توضع فيه الصحيفة. وهذا امر مكلف. ويتكبد بوسمان خسائر مالية فادحة بسبب عدد "القراء" القليل. وهو يعي تماما ان لا أمل له أبدا في تحصيل لقمة العيش له ولعائلته (ثلاثة اولاد) من هذه الصحيفة.

(د.و.ص.د)

□ يبدو ان التطور الاعلامي السريع في عصرنا الحديث. وحسول العالم الى "قرية كبيرة" لا يعجب البعض. فقد قرر هانز بوسمان. رسام هولندي. ان السيل بلغ الرضى. وان عليه التعبير عن استيائه من نفوذ وسائل الاعلام. فأصدر صحيفة لا يعكس بياض صفحاتها اي خبر!.. وأصدر هانز بوسمان. مؤسس صحيفة "اللاخير" ونشرها ورئيس تحريرها والصحافي الوحيد فيها. "صحيفة اللاخير" في ٢٢ آذار الماضي من دون اخبار فعلا. وأوضح: "الناس يعانون حاليا من الازهاق النفسي ويرزحون تحت سيل متواصل من الانباء تطلقها وسائل الاعلام. لم يعد بإمكاننا ان نصنف الاخبار. اردت ان اخلق واحة وان اثبت ان العالم يبدو افضل من دون انباء". ويقول بوسمان انه "فخور جدا بالمولود" الجديد. الذي اصدر الف نسخة منه في غضون ثلاثة اسابيع عن دار نشر اطلق عليها اسم "الصمت".

وصحيفة "اللاخير" توزع فقط على المشتركين الذين بات عددهم تسعة يدفع كل منهم مبلغ ٤٠ فلورين (نحو ١٩ دولارا)

هشام نفاع

اوسلو نفساني

"المفاوضات مع الخبراء النفسيين التريويين تتجرجر منذ سنة ٩٤"

(رئيسة لجنة النفسانيين تالي حقتسليت)

■ بشأن قضية الجرجرة. يجب الإشارة الى ان وضع الفلسطينيين اهون. كما يتضح. فمفاوضاتهم مع حكومتنا تتجرجر منذ عام (٩١) فقط. وربما ان رئاسة لجنة المفاوضات العليا يجب ان تكون بيد خبير نفسياني. فليديه الكثير من العمل!

"لا تسرع يا بابا..."

"يجب التأكيد على أهمية حزام الامان في المقعد الخلفي والألمني."



(وزير للمواصلات الجديد شاولول يهلوم)

■ يجب التأكيد على أهمية اعداد مناقصة لتزويد حكومتنا الرشيدة بأحزمة أمان.. لان خبراء السير قلقون من السيارة التي تقودها. فبعد ان ضربت هذا الحائط وتلك السيارة. قد تنورط في حادث مفجع يروح ضحيته اخر ما تبقى من تضاؤل.. وعندها لن تنفع كل شركات التأمين.

برافو بيبي

"سأشعر بالندم لو كشفت ما القوم به من اجل الاستيطان. فأحيانا يجب التقليل من الكلام والكثر من الافعال".

(بنيامين نتيناهو في مقابلة اذاعية مع غيتولا كومين)



■ بما اننا كنا في الحديث عن السيارات. فللملاحظ ان غيتولا (ام تساحي) حاول تجاوز بيبي من اليمين. ولكنه كشف امامها عن قدرات السيارة العجيبة التي يقودها. فهي تقطع آلاف الكيلومترات من الشوارع الالتفافية بدون اية ضجة.

ولكن السؤال الصعب هو: كيف يقول بيبي ان "السكوت من ذهب" بشأن ما يقدمه للمستوطنات. ولكنه في نفس الوقت يقول ذلك عبر الاذاعة؟! - العالون بالاسرار يؤكدون انه لم يعد يخشى احدا. حتى ولا يهود براك.

في دم. وفي دم!

"منع مسيرة نشيطي سلام الآن في الخليل كان بهيف منع سفك الدماء بين اليهود واليهود".

(متحدث عسكري في اعقاب الاعتداء على نشيطي الحركة)

■ كل الاحترام لنسأله. نهمه حياة وسلامة البشر. فكيف يمكن السماح باستفزاز (٣٠) الف مستوطن واعوانهم يحتفلون بالذكرى الثلاثين للعودة الى مدينة الآباء والاجداد. ملاحظة: المتحدث نسي ان يصرح بخصوص خطر سفك الدماء بين اليهود والعرب.

مسك الختام

"نحن اخوانكم في الجبهة اثبتنا صدق مسؤوليتنا القيادية الى جانب اخواننا من القوى السياسية الاخرى".

(بنيان جبهة شفاعمرو لاهالي بعد احداث ام السحالي)

■ الجبهة لا تعلم من اخوانها في الحركات السياسية الاخرى. لذلك لا تقوم بابراز دورها واخفاء دور الآخرين. والانكى من هذا انها قالت ايضا ان الجماهير لجحت في صنع هذه المعركة. تصوروا لا تزال نتحدث عن "جماهير". بالفعل. الجبهة موضة قديمة!



# سامي دادون هو سليم ضو.

حاوره: علاء حليحل

لقاء موسع مع الممثل والمخرج (وعازف العود)  
سليم ضو. الذي سيتترك وظيفته كمدير فني  
لبيت الكرمة بعد (١٢) عاما ولن يشارك في لقاء  
تلفزيوني بعد اختيار فيلم "أفانتي بوبولو"، من  
بطولته. كأفضل فيلم صُنِع في الدولة حتى الآن  
الكثير من القصص المثيرة والمضحكة والمؤثرة  
يسردها سليم بصراحة وصدق: لماذا انتهى الثانوية  
في سن الـ (٢١). ما هو أول دور قام به. هل قُبل  
لـ "بيت تسقي" لأنه عربي. من أين حصل على  
عوده. كيف انتصرت العربية على الفرنسية  
والانجليزية ومن هو أصلاً سامي دادون؟ ■  
استمتعوا..

## بطاقة هوية

- الاسم: سليم جميل ضو
- مكان الولادة: البعثة.
- تاريخ الولادة: ١٩٥٠/٩/١. برج  
العذراء.
- الحالة الاجتماعية: متزوج من  
سهاد وله ٣ بنات: مروة، يارا  
وميسا.
- الثقافة: ثانوية. خريج معهد  
"بيت تسقي" (٣ سنوات).  
خريج معهد "جاك لوكوك"  
في باريس (سنتان).
- الإقامة الحالية: حيفا



(تصوير: وائل واكيم)

## تحت الدرج

نظير مجلي

### سائق التاكسي!

● الدرج هذه المرة عبارة عن سيارة تاكسي. ولا غرابة في ذلك. فالترنرات التي تدور تحت الدرج تكون في كثير من الأحيان أرقى بكثير من ترنرات أفخم الصالونات. فكم بالحري داخل سيارة تاكسي.

صاحبنا. سائق سيارة التاكسي. شخصية معروفة جدا في بلدنا. يحتل هذا الموقع في المجتمع منذ ثلاثين سنة على الأقل. لم اره يوما واحدا سعيدا. غاضب دائما. وعلى كل شيء. القوانين بالنسبة له غضب من عند الله. لذلك يدوس نصفها في كل مشوار.

دائما يشكو. دائما ينتقد. وفي معظم الأحيان يشتم. ورغم انه في السنوات الأخيرة مشى مع "الوضعة" وصار "صالح" مصلحي. فان ممارساته أبعد ما تكون عن الدين. ان استطاع بأخذ منك الاجرة مرتين. النيممة دينه ودينه. ذمته أوسع من ملعب كرة قدم. سيارته عفتة ومهملة. فلما جده حالقا ذقنه. مع ان القانون يلزمه بالنظافة والمظهر المقبول. اذا شاهد فتاة ترتدي لباسا حديثا. تصبح في نظره بنت شوارع. ويصير المجتمع فاسقا. سألته ذات مرة: "وليش بتطلع؟". فأجاب: "سألها هي ليش بتلبس هيك".

وإذا فتحت البليدة مشروع تطوير في شارع ما. يشكو من خسائره الجمة: الاطارات تهترئ بسرعة. والكلانش يذوب مرة في الشهر. والفرامل. والغبار. كأنه يريد تعويضا ماليا منها او منك انت الراكب.

اذا دخل في زحمة سير. يسمعك الف كلمة. ويروح يعبر عن غضبه وضيقه وتصبح "روح برأس أنفه". ويلمح لك بأن تنزل. وسط الطريق. حتى يعود ليقوم بمشوار آخر. فتكون الزحمة على حسابك انت وليس على حسابها.

اذا احتاج ان يأخذ حق الاولوية في الشارع من صاحبها. السائق المقابل. يأخذه بالقوة. وإذا اعترض نظيره ومنعه من ذلك. يلقي محاضرة في الآداب والأخلاق: "ولو شو السيرة. فش اخلاق. الصبر معدوم". ولكن وفي اللحظة نفسها. اذا حاول سائق آخر أخذ حقه. لا يتردد في شتمه و"البحش" عن جدود اجداده في التراب.

عندما سافرت معه هذه المرة. كان في قمة الغضب. فالشرطة قامت بحملة لطاردة سيارات الاجرة العمومية في الناصرة. التي تعمل على خط خدمة باصات الناصرة - باقة. فهذا الخط فقط للباصات ولم تفتحته وزارة المواصلات بعد لسيارات التاكسي. ومع ذلك. هناك حوالي عشرين سيارة تاكسي تعمل على الخط. بشكل غير قانوني. ولكنها تفرض امرا واقعا واصبحت تعمل وكأنها محطة رسمية. فالتاس بحاجة لهذا الخط. بسبب تأخر الباصات عن موااعيدها من جهة. وبسبب تبخر مادة الصبر من قاموسنا. فالعجلة عندنا لم تعد من الشيطان. واصبحت فرعا من فروع الوصايا العشر.

امتلات السيارة بالركاب فبدأ صاحبنا ثرثرته باعطاء التوجيهات لنا: "اذا سألكم شرطي. لا تقولوا له انكم تدفعون اجرة خدمة ثلاثة شيكلات لكل راكب. بل قولوا له انها كروة خصوصية". ولما كنت جالسا الى جانبه في المقدمة. طلب مني ان أتولى مهمة مخاطبة الشرطي فأقول: أنا اخذته في كروة خصوصية خارج المدينة.

قلت له: خاف ريك يا رجل. أتريدني ان اكذب. انت رجل مؤمن.

صالح مصلحي.

فأجاب: يعني. بك نخسر الرخصة!! وراح يتأرجح ما بين مسابرتي وبين الغضب من الجواب. فوجد الأنسب ان يشتم الحكومة. لكنني أعدته الى الموضوع الاساسي الذي اعانيه ويغنياني منه الركاب عموما على هذا الخط: انتم تريدون من الركاب ان يكذبوا لأجل مصلحتكم. فمادام تفعلون لمصلحتهم! لماذا تتصرفون بأنانية؟ تصلون الى الكراج وترفضون الاستمرار الى منطقة العين. وعند الزحمة لا تصلون حتى الكراج.

وأخذ يدافع عن نفسه. ويرد كل تهمة الى نحرها. ويستعمل آيات قرآنية. وكما توقع. اوقفنا حاجز شرطة على مقربة من نهاية المشوار فراح وجه صاحبنا يتلون. أصفر. أحمر. أخوف ينشع من عينيه.

لكن الشرطي لم يسأل عن الاجرة. كان ذلك تفتيشا عاديا لفحص التراخيص والتأمين.

ويجلسن في الخلف. مع سليم واصحابه. "صدقني. انتي وزميلي من سخينين غيبرا نظام المدرسة.. لن ابالغ اذا قلت ذلك".

### الدور: شجرة!

"يمكن القول انني غادرت البعنة في سن السابعة عشرة عندما توجهت للتعليم في كفرياسيف. فسكنت هناك. بعدها ابتدأت دورة للتمثيل في حيفا عند لولا تشيلتون وروت زيف. في بيت الكرمية في مسرح النامض آنذاك. كان من المفروض ان استمر في الدورة لسنة اشهر. ولكن بعد (٣) اشهر انتقلت للعمل المسرحي واشتركت في مسرحية الاطفال: "اندروكولوس والأسد" لبرنارد شو. السبب كان انني "مجنون" بما فيه الكفاية.



\* ضو مع زميله محمد ابو صالح \*

المثير للاهتمام ان زوجته سهاد حضرت ذلك العرض وهي ابنة اربع سنوات آنذاك. "شوف الدنيا كيف".

"دوري عندها كان يتلخص بامساكي بلوحة "فتير" رسم عليها شجرة طوال العرض. وكما تعرف. فان العروض وقتها كانت تتم في العراء. اذكر مرة اننا عرضنا المسرحية في المثلث. وكان الطقس خمسينيا. ناهيك عن الغبار. المعلمون التجأوا للظل بالطبع. المهم انه في مشهد معين يمسك الممثلون بالبطل اندروكولوس. فأنار ذلك حفيظة احد التلاميذ فامسك بحجر وضرب الممثلين به. لن انسى ذلك في حياتي. تصور مدى تعاطف الاطفال مع المسرح".

### بنخورة

الدور المسرحي الثاني كان في مسرحية "السلطان الخائر" لتوفيق الحكيم. الفخرج دافيد شراير اوكل الى سليم بدور الجلال. وكان من الصعب عليه جدا شرح الدور لي بسبب "عيرانياتي" اللبانية وقتها. كان الفخرج يحاول جاهدا ان يدخل سليم في الدور (كيف تشعر حين يوقظك شخص وانت نعسان؟) دون جدوى. بما حدا بسليم الى الطلب من الفخرج التنازل عن

### ميسا.. والفراشات

ما اسعدني حرة طليقة  
ولكن ليت لي رفيقة  
تسليني في وحدتي  
حتى تتم فرحتي..



هذه الكلمات غنتها ميسا. ابنة سليم ضو. ورافقت الغناء بالرقص. سليم ضو طلب منها (رجاء خاص) ان تؤدي هذا المقطع أمامنا. عند الحديث عن الاستخفاف باللغة العربية واهمالها. "قومي حبيبتي.. عشاني. مقطع الفراشات". قال سليم وانتظر مشدودا مقطع ابنته. بعد ان انتهت. ياد سليم: "يؤلني عدم التحدث بالعربية. اصلا ماذا تبقى لنا غير اللغة هنا؟ لا ارض ولا غيرو..."

■ لاحظت انك تهتم ببنايتك كثيرا.  
- طبعاً... بناتي أعز كنز في حياتي.....

□ شقة سليم ضو في حيفا "نشرح القلب". الداخل اليها يشهر بارتياح وسعة صدر بسبب موقعها في الطابق الثالث والشرقة الكبيرة. حتى ان حيطان الصالون نصفها الاعلى شبابيك. وتستقبل النور من كل جانب. وهذا يلائم سليم ضو جدا. سليم ضو ابن البعنة وعاشق الجليل الى الابد.

وعاشق الجليل هذا حاول نقله الى بيته قدر الامكان. فبالاضافة الى شجر الزينة والورود على اخنلاقها. يوجد في الحديقة (١١) شجرة مثمرة. كالتالي: زيتون. لوز. دوالي. مشمش. جوافا. حامض. برتقال. صبار. تفاح. رمان. وعناب.

عندما جلسنا. اسرع سليم الى ضمة ورد ذابلة ونشفاهنا وحننا على شمشها: "ماذا نشمون؟.. ها. ألا يذكركم ذلك بالجليل؟.. منذ تلك اللحظة لم يتوقف سليم عن الكلام. شعرت في داخلي بغبطة معينة. اذ حركت في داخلي شوقا وحنينا وذكريات يطيب له الكلام عنها. وفي البعنة كانت البداية.

### انتهيت الثانوية في سن الـ ٢١

"بعد الدراسة الابتدائية". يقول "اردت اكمال الثانوية في كفرياسيف. والذي رحمه الله. عارض ذلك بشدة. فمدرسة كفرياسيف كانت صاحبة صيت مش ولا بد. فأرسلني الى الكلية الارثوذكسية في حيفا. كان من المستحيل بنشاطي وحيويتي. ان اصمد في مدرسة داخلية. فعدت ادراجي الى البعنة. فكانت الخطوة الثانية في البعنة. لأن ابا كمال شكري الخازن يدبر بالو عليك - كما قال والذي. بعد سنة تركت المدرسة في البعنة. ثم كان دور الرامة. عند المدير شكيب الخنجر. رما رغبتني الشديدة في التعليم في كفرياسيف طغت على مجرى الامور. فتركت الرامة ايضا. بعد سنة. بعدها عملت في العمار الطلياني مع اخوتي. وبعد سنة فضلت الرجوع الى المدرسة على العمل ساعة. وعدت في النهاية الى كفرياسيف. عندما انتهيت الصف الثاني عشر كان عمري ٢١ سنة. كل شيء كان عندي متأخرا..

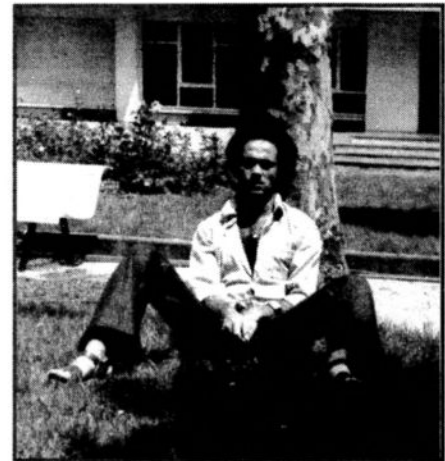
- واسأ شوقا مع بناتو. علقّت سهاد زوجته..

### ورقة كريبون..!

بعد ان شدد على عدم ذكر اسماء المعلمين حدثني بالقصة التالية: في المدرسة كنت انا وزميل لي من سخينين. محمد ابو صالح. غواة طوش. كل يوم طوشة. والمعلمون في كفرياسيف كانوا يستلطفوننا فكانوا بعد الطوشة يعملون لنا صلحة ويضعون لنا الشاي. حتى ان معلما ذات مرة امسكني بعد طوشة وصرخ في: ماذا يكون هذا الولد بالنسبة لك؟. امسحه على الخائط مثل ورقة الكريبون...!

واذا راودكم الشك لحظة ان سليم كان تلميذا مجتهدا او عاديا فاطمئنا. كان يستغل الدروس لتكاته و"هبلباته". تعرفونهم اولئك التلاميذ الذين يحظون بشعبية واستلطاف من الجميع. حتى ان الصبايا في الرحلات المدرسية كن يرفضن الجلوس اماما - مكان البنات -

### عنتره في باريس



\* اليوم الاول في باريس \*

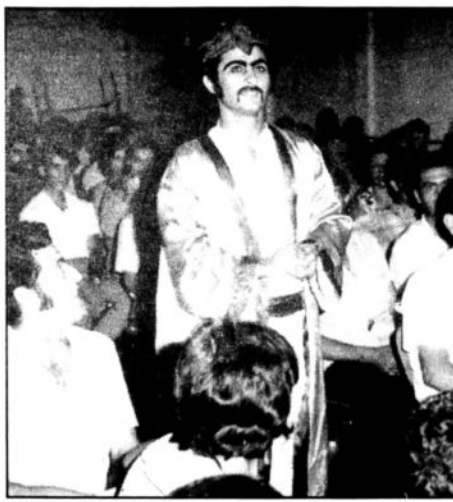
شاهد سليم مرة عرضاً لمثلة فرنسية تروي قصة عنتره العبسي على المسرح. على الفور توجه اليها وعرض عليها ادراج شيتين اضافيين: الاول - صوت الصحراء - الناي. والثاني - القاء شعر عنتره بالعربية. المثلة وافقت على الفور ولكنها تساءلت: ومن سيقوم بذلك.

الجواب معروف. اشترى سليم ضو مجموعة عنتره الكاملة (٣٤٧٠) صفحة بالعدا) وقراها في اقل من اسبوع.

- كنت حريصاً جداً على القراءة الصحيحة حتى اني "حركت" الكلمات وحفظتها جيداً. لست ادري لماذا. وبالرغم من ان الجمهور فرنسي. شعرت بحمل ثقيل جعلني أنفث الالبات جدا..!



\* سليم (إلى اليسار) مع سهيل حداد في معهد "بيت تسفي" \*



\* سليم في أول مسرحياته السلطان الحلي مسرح النهضة في بيت الكرمة ١٩٧٠ \*



\* هو يتسلم جائزة افضل ممثل، اوديتوروم حيفا \*

"دادون". فكانت ولادة سامي دادون... "حملت" شخصيتي الجديدة وتوجهت للقاء صاحبة شقة تبلغ من العمر (١٥) عاما. ولأنني سامي ولست سليم، اخذت العبرية دون وجل. فتركت خطة الاجوبة القصيرة، وطمأننت صاحبة البيت الى ان شريكى "مثلي". وكان بالفعل "مثلي"!! (الشريك هو ادوار خنثيين).

وماذا مع العقد؟.. "اتصلت بها وطلبت منها القيام بكل شيء بنفسها. اكنني سامي دادون من عكا. بعد اسبوعين جاءت صاحبة الدار الى "بيت تسفي" أثناء عطلة الظهيرة. لم انتبه اليها في البداية. فسألت زميلا لي عن سامي دادون. انتفضت وركضت نحوها. اهلا. اهلا. ومن يومها صرت بقوة واحد أحد دادون على كل لسان!! سليم كان بروي القصة الأخيرة بمرح وحماس. وربما بالعباب بذكائه. ولكنه بعد هنيهة فكر قليلا: "انا اروي لك القصة بمرح. ولكن صدقني ان هذه الرواية موجهة جدا".

## تنازلات

هل يختلف التعليم في فرنسا عن هنا؟

- نعم. فالممثل هناك ليس مثلاً فقط. انه يعزف على آلة موسيقية. واحدة على الاقل. يتحكم بجسده جيدا. ذو لينة ولياقة بدنية. يغني ويتمتع بأذن موسيقية. بالنسبة لي كان معهد "جاك لوكوك" في فرنسا مكملاً لمعهد "بيت تسفي". مع معظم الممثلين الذين اخرجت معهم مسرحيات. لم اجد كل هذه المكونات.

هذا يعني ان اعمالك المسرحية لم تكن متكاملة بالنسبة

لك؟

- بالطبع. لم اُنغ ذلك يوما. فقد كنت اتنازل كل المرات عن افكار

معرفة الجواب من الاساتذة ولكن دون جدوى. هذا الشعور بعدم التأكد من دوافعهم ازعجني جدا. و"بيت تسفي" ينقسم الى اطارين: اطار المعهد نفسه واطار خارج المعهد. خارج المعهد يعني: تل ابيب وشوارعها. الناس الحفاة. النجاح في استئجار دار للسكن.

## على وجهنا طيب...

هل كانت الصعوبات جدية في ايجاد سكن؟

- طبعاً... عندما كنا نتوجه لاستئجار دار للسكن كنا نعتمد الاجوبة القصيرة. يعني: اذا سألنا صاحب الشقة عن وضع الشقة نجيب بـ "جيد". "جميل". هذه الكلمات تمنعه من اكتشاف عيوبنا اعتماداً على اللهجة. واذا استطعنا تضليله في البداية فالعلاقة عند توقيع العقد، مرة، سكنت انا ويوسف ابو ورده سوية. ذهبنا للبحث عن شقة في رמת غان. اتفقنا مع صاحب الشقة على الالتقاء عند حمام. الحمامي شك. عندما اعطيناه الهويات بأن صاحب الشقة لا يعرف اننا عرب. كان يتأمل فينا ونحن نبتسم له ضارعين.

- صاحب الشقة: أمل ان تنبسطوا بالسكن في الشقة. نحن: شكرًا. - الحمامي: لا اعتقد ان الجيران سينثرون مشاكل لكونكم عرباً... وقف صاحب الشقة. قعد. وقف. برم في الغرفة وقال: اود الحديث مع زوجتي. لدي مشكلة صغيرة. خرج وعاد بعد دقائق: لقد فكرنا جيدا ولا نريد تأجير طلاب. طلعنا على وجهنا طيباً.

## سامي دادون

ولان الواقع وضرورته اقوى من اي شيء. غالباً. فان اللجوء للحيلة كان الملاذ سليم: "كنت في السنة الثالثة. اتعلم نهارا واقوم بمراجعات ليلا. وكان علي ايجاد شقة اسكنها. ففتحت دليل التلفونات. تطلعت على حرف السين فاخترت "سامي". وعلى حرف الدال وجدت

الدور. والسبب: عندنا. يحضر الكثير من الناس البندورة الى المسرح..

## ولد ابن (٤٧)

عندما بدأ سليم الحديث عن فترة "بيت تسفي" سارع الى القول: "لست بحاجة لان تكتب شيئاً. فانا سأكتب كتاباً عندما اصبح في الستين او السبعين. عندما اكبر".

انت تبخل الـ (٤٧) ولم تكبر بعد؟

- طبعاً لا. انا ما زلت ولداً (١). بعدني صغير. شو (٤٧) سنة؟.. بعدني مش ناضج.

وماذا بالنسبة للكتابة؟

- انا احب اللغة العربية ويموت عليها. لا يمكن ان اقبل من شخص ان يخلط العبرية والعربية في حديثه. كيف يجروون؟.. المهم، أنا كتبت نصوصاً عديدة وترجمت اخرى عن الفرنسية..

بالنسبة للخلط بين اللغات. ألا ترى ذلك نتيجة للاختلاط

الاجتماعي؟.. اليهود انفسهم اخذوا من العربية الكثير الكثير.

- لا يهمني. مش شغلي. "ولاد عمنا" لم يأخذوا اللغة فحسب. لقد اخذوا كل شيء. بالأمس. مثلاً سمعت نقاسيم قديمة على القانون. هذه النقاسيم شديتي لمعرفة المطرب الذي سيغني. مين طلع؟.. مغني يهودي وغنى موالاً بالعبرية!!!

## عشّتي عربي؟

حدثني قليلاً عن فترة "بيت تسفي".

- اكثر ما شغلني في بداية تعليمي هناك هو السؤال: هل قبلوني لكفائتي او لا؟ عربي؟.. لم يهدأ لي بال طوال السنة الاولى. حاولت

## ما قصة ابو عمار مع التمثيل؟

مضمونا وفنا.. لقد اضحك الرجل كل من كان في القاعة. حتى المقاعد... هذا حدا بالمنظمين على تنظيم امسية اخرى دعي اليها الكثيرون. بالإضافة الى حضور ياسر عرفات. الكثير عادوا الى بيوتهم لامتلاء القاعة وابو عمار حضر متأخراً. سليم أبلغ ان ابا عمار سيبقى لفترة قصيرة. من ١٠ - ١٥ دقيقة فقط لكثرة مشاغله. في تلك الليلة كانت سهاد زوجة سليم. قد حضرت من حيفا واحضرت الاقنعة التي يستعملها سليم في العرض.

الربع ساعة التي كان سيقضيها ابو عمار امتدت الى ساعة. "خلال هذه الساعة". يقول سليم. "كان ابو عمار يسألني من مكانه في الصف الاول ويتحدث اليّ ويصبح من مرة لآخر. اعطوه كوب ماء. بعد فترة نزلت اليه فجأة. فتجاوب فوراً معي. احتضنتني وصار يتمايل معي ويضحك وكأنه هو الذي يقدم المشهد... تأثرت جداً من عفويته والطيبة التي ابداهها".

● سنة ١٩٩١ كان سليم ضو موجوداً في القاهرة والتقى مع المخرج التونسي. رضا الباهي. وتم الاتفاق على أن يؤدي ضو الدور الرئيسي في فيلم مشترك باسم: "السنونو لا يموت في القدس". ابتداءً التصوير سنة ١٩٩٣. حيث انتقل سليم للسكن في تونس لمدة شهر. هناك تعرّف الى الاخوة الفلسطينيين في دائرة الثقافة الفلسطينية. وكان همزة الوصل الدائمة في هذا التعارف. الكاتب يحيى خلف. "اصبح الاشتراك في الفيلم ثانوياً. قياساً باللقاءات التي كانت لي مع اخوتي الفلسطينيين". يقول سليم.

اشترك سليم ضو في ندوة مع الكاتب محمد علي طه. نبهه القاسم. وتوفيق فياض. عن مداخلة سليم كتب محمد علي طه في "كل العرب" (٩٤/٤/٢٩). "كانت مداخلة سليم ضو. التي لا تعدى الاربعين دقيقة. رائعة



\* الثنائي المسرحي: ابو عمار وسليم (مع القناع) \*

طويلاً. سألته بعد التحيات: هل تذكر؟ فأجاب: أنسى الزأي. انسى الزأي!! اللحظات الرائعة على المسرح في تونس..

"وعندما عاد ابو عمار الى الوطن". يضيف سليم. ذهبت لتهنئته مع من ذهبوا. الجميع كان يلقي التحية ويتقدم. اما انا فوفقت معه



وأحلام إخراجية لعدم وجود الطاقم الذي يؤدي كل العناصر والركبات الأساسية.

## لن اشترك..

في العدد الصادر بتاريخ ٩٤/١٢/٢٠٠٤ من صحيفة "هعبر"، كتب الناقد السينمائي شموئيل دوديانسي: "خطة محرنة بالفعل سجلت في الأسبوع الماضي. خلال حفل توزيع جوائز الأكاديمية الإسرائيلية للسينما. عندما منعت جائزة أفضل ممثل عن سليم ضو عن دوره في هذا الفيلم (الجمال الطائر)... هذا لأن ضو يقوم بدور رائج. وهو اليوم أكبر ممثلي الأفلام في البلاد. وعلى الأصح، مثل أكبر من مقابلي السينما المحلية".

سليم ضو لم يزل أية جائزة حتى الآن عن فيلمه "أفانتي بوبولو". مع أنه اختير مؤخراً كأفضل فيلم إسرائيلي حتى الآن ضمن الاحتفالات ببوبيل الخمسين للدولة.

هل الاختيار هو إجازة هام جداً بالنسبة لك.

- لا شك. ولكن هذا يحتم علي المشاركة في احتفالات الاستقلال وأنا أرفض ذلك. لقد توجهوا إلي من القناة الأولى للتلفزيون لاشترك في برنامج مع المخرج والنمّج ورفضت ذلك.

وكيف كان ردكم؟

- اتصلوا ثانية وطلبوا مني الحضور وقول ما أشاء. اعتز جداً بهذا الاختيار ولكنني أفضل عدم الذهاب بالرغم مما سأفعله هناك. مجرد ذهابي بالنسبة لي هو مشاركة في الاحتفالات. في الوقت الذي يعاني فيه شعبي الفلسطيني. وقل الذكرى الـ (٥٠) للنكبة. وأكثر من ذلك. تموت في بداية الشهر الفائت لأكون ضيف شرف لاسبوع في مركز "كندي" في واشنطن. حيث سيعرض الفيلم "الجمال الطائر" وذلك ضمن احتفالات الـ (٥٠) لدولة إسرائيل. فرفضت المشاركة أيضاً.

رفضت كل ذلك مع أنك شخصية مشهورة ومقبولة على المجتمع الإسرائيلي.

- حتى ولو. المجتمع الإسرائيلي اليهودي لن يفهم عمق الحزن والاحساس الصادق عندي وسيظن ذلك تهجماً عليه. مؤخراً رفضت الاشتراك أيضاً بفيلم إسرائيل علي "سيرك فلسطين" بسبب توجهه وتعامله مع الإنسان الفلسطيني.

ولا نعتقد أن رفضي هذا يجلب لي السعادة. كيف أفسر ذلك؟... ماذا يريد الفنان أصلاً؟ أن ينجح أن يختار كالأفضل. يجب أن أكون معتمداً لأكون سعيداً من رفضي. الأمر معقد للغاية. أنا حزين لرفض هذا مع أنني لست نادماً للحظة. ففي النهاية، اختاروا فيلمي أنا...

## نهاية المشوار في بيت الكرمة

● أمضى سليم ضو (١٢) عاماً حتى الآن في بيت الكرمة كمدير فني. أخرج خلالها ما يقارب الـ (٢٠) مسرحية للكبار والأطفال. وشارك أيضاً في تمثيل (١٧) فيلماً طويلاً و(٥) أفلام قصيرة. بالإضافة إلى أعمال تلفزيونية عديدة. مسرحيات في المسرح البلدي في حيفا وفي "بيت ليسين" و"الكاميري" في تل أبيب. حالياً يعمل في مسرحيتين في "الكاميري"، كوميديا الأخطاء لويليام شكسبير و"قتل خانوخ ليفين".

سليم ضو سيبترك العمل في بيت الكرمة في شهر حزيران هذه السنة. عن ذلك رفض الحديث. مؤكداً على الأقل.

## عالنار

يعمل سليم ضو حالياً على:

- أخرج مسرحية "بيت برناردا ألبا" في جامعة حيفا. ضمن قسم المسرح.
- يعمل وبعد لإخراج فيلم سينمائي ضخم. سنودر تفاصيله لاحقاً.
- مسرحية وحيد الزبال أبو المجد. مع الكاتب محمد علي طه.
- ومشاريع وسيناريوهات عديدة ينطبق عليها الملل: السكوت من ذهب..

## من تونس.. مع المحبة

العدد الكبير للجاليات العربية. على اختلافها. في فرنسا انشأ محطات إذاعية عديدة بالعربية. كأى وطن عربي آخر. إحدى هذه الإذاعات: "راديو الشمس". كانت السبب في تعلم سليم ضو العزف على العود. ففي إحدى المرات لاستماعه للآذان. لفت نظره عزف متفن وخلاب على العود. اتصل بالإذاعة على الفور. عرّف عن نفسه كعربي فلسطيني وطلب من الإذاعة مساعدته في التعلم على العود. الإذاعة بدورها وجهته للعازف نفسه الذي استمع إليه: يوسف حجاج. وحجاج هو يهودي تونسي أطلق على نفسه اسم: جوزي ديسوزا. ومن يومها وسليم ضو عازف عود.

وعازف العود بحاجة إلى عود بالطبع. وعود سليم ضو تونسي أيضاً. ففي سنة ١٩٨١ لم يستطع ضو المشاركة في مسرحية كان من المفروض أن تعرض في تونس. بسبب جواز سفره الإسرائيلي. أعضاء الفرقة الذين ذهبوا بدونه جلبوا له عوداً من تونس هدية. وفوق ذلك دفع للمسرح ٦٠٠ فرنك لقاء مشاركته في المسرحية. بالرغم من عدم ذهابه معهم...



\* جوزي ديسوزا .. الأستاذ \*

## No English, No French

عندما تقدم سليم ضو بطلب لمنحة من الحكومة الفرنسية. بتحريض من البانتوميم الشهير يورام بوكير. دعي لاستحان قبول فذهب. ولأنه لم يكن يتقن حرفاً واحداً من اللغة الفرنسية فإنه اتبع خطة: "خدومهم بالصوت...". فلما دخل الغرفة رفع يديه أمام اللجنة وصاح: No French. فسأله: English. فأجاب: No English. فسأله: أية لغة؟ فأجاب: arabic. هذا المقطع لطّف الأجواء وحوّل الحديث إلى اللغة العبرية.

- وعلى إيش متكل؟.. سأأهوه.

- سأتعلم اللغة بسرعة. اجاب واثقا.

في النهاية رفضوا طلبه. اتصل بيورام وأخبره بما حصل. "مش عفاطهرن". اجاب يورام. بعد يومين تلقى سليم اتصالاً من السفارة الفرنسية:

- ابن انت؟.. هل علينا البحث عنك لأعطائك منحة؟...

## ma galille'

"كان عندي على طرف الشباك قواوير مبرصية وبندورة. وكانت عندي قوارة قندولة تنور نوراً أصفر فأحسب نفسي في الجليل وريووع. ولشدة ولعي بالجليل كنت أصور الكثير من الصور حين عودتي للبلاد. وأخذها لأصدقائي في فرنسا ليتعرفوا على الجليل".

كل هذا الشوق؟

- وأكثر. كنت أسافر مرات عديدة نحو شمال فرنسا واتوقف قرب مزارع البقر. أنتشق رائحة الزبل مخلوطاً بالتراب والرطوبة والعشب الأخضر. الأحساس كان رائعاً. يعيدني إلى طفولتي الرائعة. وإلى بلدي!

في الاليوم الذي يحفظ فيه سليم الصور التي التقطها هنا ليربها لأصدقائه الفرنسيين كتب بجانب الصور: "ma - galille' - جليلي".

هذا بالإضافة إلى المجموعة الضخمة من الأشرطة (هلقدي. يفتح يديه ما استطاع) التي رافقته في فرنسا: أغاني قديمة. تجويد القرآن. الشيخ امام. مارسيل خليفة. منير بشير. جميل بشير. فريد الأطرش وغيرهم...

يبدو أن الغياب يجبر المرء على التعويض ولو بالرائحة والصوت...

## فكتور ميتشتر

الفيلم الإيطالي "سينما باراديسو" يذكر كثيراً بقصة سليم ضو مع السينما والمسرح. فالسينما في بداياتها كانت مكان التجمع والتنافس الترفيهي الرئيسي تقريباً في القرى. وإذا أضفنا إلى ذلك الولع بالمسرح والتمثيل فإنها تشكل لا شك محطة هامة ورئيسية في تطور الشخص. "في البعنة" يقول سليم. "عرضت أفلام قديمة مثل أفلام هيركولوس أفلام "كابوبوي" والآنسان القديم. أذكر أن المسؤول عن السينما وقتها. يوسف بولص. ناداني يوماً وقال: تعال يا سليم. شايك اللي بمثل؟ اسمو فكتور ميتشتر. وبالعربي فكتور مطر. هادا بقريلكو... من دار مطر... لن ننصروا الانقلاب الذي حل في. بطل سينمائي. ومن عائلتي؟... عندما أدى هذا الممثل دور شمشون الجبار وقتل في نهاية الفيلم. انتحيت بكاءً..."

وليس فقط "في اليوم التالي كنا نجمع. الشلة. ونقوم بأداء تمثيل الفيلم. كنا نختلف من سيؤدي دور البطل ومن سيؤدي دور "العاطل". لأن العاطل "سبأك قنلة" في النهاية. وبعد الاتفاق يؤدي جميع المشاهد بدقة وبراعة. ولأننا لم نجد الإنجليزية فإن كلامنا كان مجموعة من الألفاظ غير المفهومة...

والطامة الكبرى كانت عندما "نعلق" ماكنة العرض في الصالة. فيأخذ يوسف بولص بالصراخ والكلمة. نأسيا أن الكورفون مفتوح وأن البلدة كلها تسمعه. مع الوقت صارت لعناته جزءاً من مناخ البلدة...



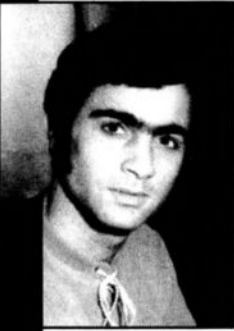
١٩١٠



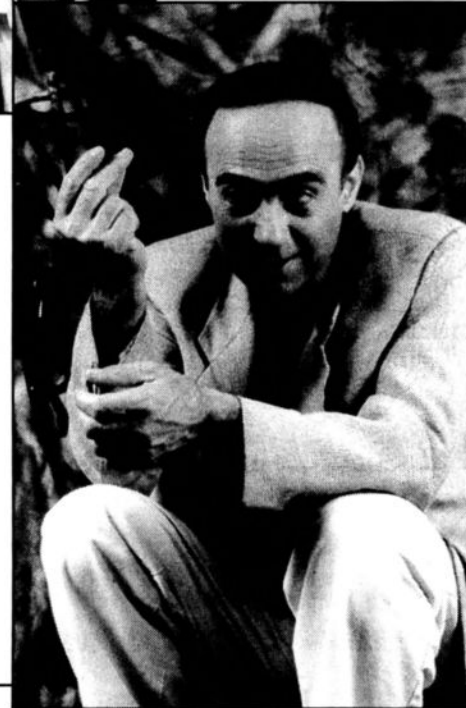
١٩١١



١٩١٩

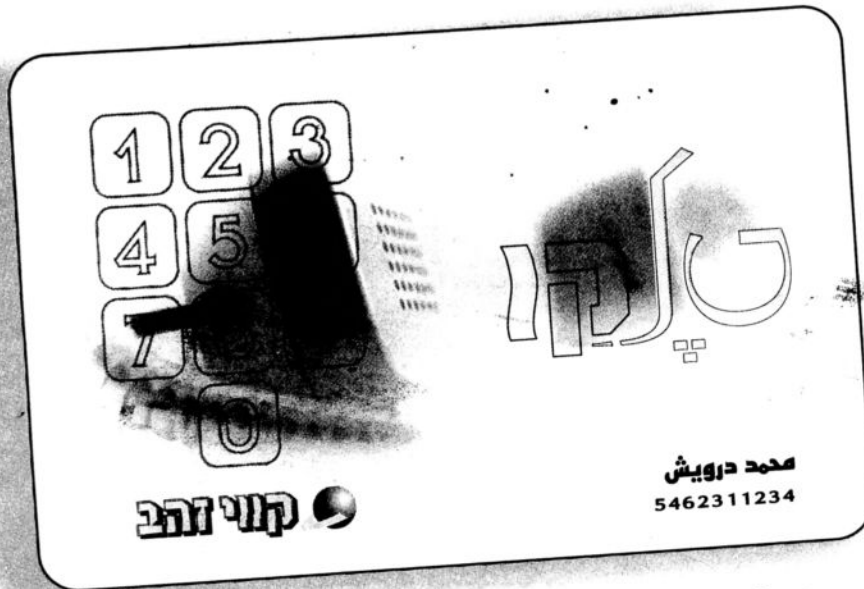


١٩١٩



# تيلي كاف - العالم رهن بطاقتك

تيلي كاف بطاقة الاتصال المجانية الجديدة والأرخص من كافي زهاف تتيح لك الاتصال السريع والمريح من أي مكان إلى أي موقع في العالم.



#### العالم رهن بطاقتك

مع بطاقة تيلي كاف الجديدة تستفيد من خدمة خط دولي شخصي يكون تحت تصرفك في كل وقت وفي أي مكان. الاتصال سهل ومريح وتستطيع الاتصال من أي هاتف (يشمل الهواتف العمومية، وهواتف الفنادق) بأسعار رخيصة وجذابة دون الحاجة إلى العملة المحلية للبلد الذي تتواجد به.

#### طريقة الاتصال

عليك القيام بالخطوات الثلاث التالية:

• اتصال على رقم الدخول المحلي.

• رقم البطاقة.

• الرقم السري خاصتك.

بمجرد تنفيذ هذه الخطوات، الخط الدولي معك على طول.

#### الإدانة عن استعمال البطاقة

كافي زهاف ستزودك بتفصيل شهري عن استعمالك للبطاقة ويتم الدفع

عن طريق أمر ثابت شهرياً أو بواسطة بطاقة الاعتماد.

تيلي كاف، بلا عمولات، بدون رسوم استعمال شهرية وتدفع عن زمن المكالمات فقط.

#### خدمات خاصة لعملي تيلي كاف من كافي زهاف

• اتصال مختصر (Speed Dial) لاختيارك 5 أرقام يمكنك برمجتها لاتصال سريع.

• حصر الأرقام: خذيد استعمال البطاقة لأرقام خاصة ومحددة مسبقاً.

• محادثة إضافية: لا حاجة لقطع الاتصال والاتصال مرة أخرى بالرقم المحلي والرقم

السري وفي حالة الخطأ سهواً وقت الاتصال أو إذا اردت تنفيذ محادثة إضافية إلى نفس الهدف.

• خدمة شخصية - ٢٤ ساعة يومياً

**حملة خاصة للإعياد وفترة السفر**  
**كل دقيقة سادسة من محادثتك**  
**بواسطة بطاقة تيلي كاف ستعطى لك مجاناً.**

البيانات

للإستفسارات مجاناً: ٠١٢-٠١٢-٨٠٠-١ ( للمتحدثين بالعبرية )

**كاف زهاف**

الشروط والتشريفات

بوزارة الاتصالات في إسرائيل



تيلي كاف

# جديد في الاسواق

## قاموس الهدى الناطق لمعلمه طالب

كل عام ولانتم بخير

عزيزي الطالب - لاتتأخر واستغل الفرصة اليوم فالحملة لفترة محدودة وباستطاعتك شراء الجهاز الذي يناسب امكانياتك المادية



قاموس الهدى المتطور الناطق

٤٦٠ شكيل



سوبر قاموس الهدى ٢٠٠١

### سوبر قاموس الهدى ٢٠٠١ الناطق

يحتوي على ٦ قواميس في جهاز واحد عربي انجليزي عبري او فرنسي قواميس مهنية متخصصة في الطب ، التكنولوجيا ، حقوق وإدارة اعمال مع الامكانية لتوسيعه لمواضيع اخرى في المستقبل .  
محادثة ناطقة بجمل كاملة في ١١ موضوعاً أساسياً و ١٩ موضوعاً فرعياً يشمل مفكرة الكترونية سعة 32KB وآلة حاسبة

اللذ : مكتبة الهدي - القدس : علي ناصر الدين - ترشيحا : نظير غضبان ، جبران دكور - كابول : المكتبة العلمية - جت : محمد وتد - بيت جن : عساف طافش - كفر سمع : زاهي ناصر - دبورية : المكتبة الاسلامية - الجولان : صقر ابو صالح - حريفش : عماد خير الدين - الفريديس : المكتبة الاسلامية ، مكتبة عبد الهادي ابو عريشة - ام الفحم : مجوهرات النور - راهط : مكتبة المنار - الناصرة : مركز الكتاب ، سمير الصفدي ، مكتبة الشعب ، شركة بيت المقدس ، مكتبة العين ، مكتبة البراء ، المكتبة الشعبية - باقة الناصرة : المكتبة الاسلامية - كفر كنا : مركز الكتاب كفر كنا ، المكتبة الاسلامية - قلنسوة : سبع شريف - مجد الكروم : مكتبة الزهراء - كفر ياسيف : مكتبة الجليل - عكا : جهاد السعدي - دير الاسد : عمر صنع الله - عاره : وداد ابو واصل - الرينة : مكتبة الامل - عرابة : عثمان دراوشة ، المكتبة الاسلامية - دير حنا : المكتبة الاسلامية - سخنين : كمال حياصري ، المكتبة الاسلامية - الطيبة : مكتبة نداء الاسلام ، سلام - الطيرة : مكتبة المدينة ، مكتبة الطالب - كفر قاسم : مكتبة البخاري - المغار : مكتبة ابو فراس - عيلبون : مكتبة نديم - حيفا : مكتبة الحوري عماد بهو - طمرة : مكتبة أمنة عواد ، عبد الحليم دياب - دالية الكرمل : العباب جببني - باقة الغربية : مكتبة الهدى ، مكتبة كتاني ، مكتبة ميسان - يافا : مكتبة عادل - غزة : دومة اخوان سوق الذهب .

دار الهدى م.ض - كفر قرع لصاحبها - عبد زحالة

تلفون : ٦٣٥٣٨٦٥ - ٦٣٥٣٤٣٩ / ٠٦ - ٨٢٩١٦٤ - ٠٥٢ - ٢٥٢٩١٧ - ٠٥٠ - فاكس : ٦٣٥٦١٩٥ - ٠٦

عشرات آلاف الطلاب نجحوا بفضل قاموس الهدى الناطق



## اسمع مني سواء حمود

● فيلم: "درب التبانة".  
اخراج: علي نصار. عمل محلي  
على مستوى راق جداً. اخراج  
متقن. الممثل سهيل حداد ادى  
دورا قويا وهو "دور حبانو"  
حسب رأيي. الفيلم يعكس



صوراً انسانية وواقعية في فترة  
الحكم العسكري. مثل المغفرة  
وغيرها. للاسف لم يحظ بأية  
جائزة في حفل توزيع جوائز  
الاسكار الاسرائيلي.

● كتاب: "عالم صوفي".  
كتاب عن مبادئ الفلسفة  
بقالب روائي وقريب من القارئ.  
يطرح موضوع الفلسفة  
الركب بأسلوب خليلي ومنع.

● مسرحية: اعترف

بتقصيري الشديد في هذا  
الجال ولكنني ممتنّة جداً  
بتجربة المسرح العربي  
الاسرائيلي بشكل عام.  
بشكل خاص. أخص بالذكر  
مسرحية "أكسندنت موت  
الفوضوي". اداء من الدرجة  
الأولى للطايف. ونورمان  
عيسى "قطع".

● مطعم: "فيلادلفيا".  
القدس. مأكولات وقعدة حلوة.  
القعدات العائلية بشكل  
عام. أواخر الأسبوع والمناسبات.  
اجدها فرصة جيدة للتجمع  
والقضاء سوية.

● اغنية: أصر على التوصية  
على اغنية هذه المرة. اغنية  
"شي يوم". للمطربة اصل  
مرفس. أمل مطربة قديرة  
ومتأينة. تنعب على نفسها  
جدا ولا تتسرع في حباتها  
اللهنية.

التقرير الثالث  
من سلسلة  
"صباحي" اخذ  
هشام نفاع الى  
البلدة القديمة  
في حيفا.  
وبالتحديد  
بالقرب من  
المحطة المركزية  
حيث محلات  
الشوارما التي  
تعرض  
"الشطيرة"  
الوطنية حتى  
الصباح ■  
يوسف مغربي.  
احد اصحاب  
المحلات. يفتح  
قلبه على الليل  
وشغله وعلى  
زيائنه ايضا..

تقرير: هشام نفاع

تصوير: وائل واكيم

# نحن نعيش على

خاله. وفي الليل بشكل خاص. وهو صليبا الى  
سواء العرب او اليهود. لم يعد فيه الالتزام بالدين فوق كل  
شيء. فكما يأتي اليوم اليهود رغم الفسيفساء  
المسلمون في فترة رمضان. وكذلك المسيحيون في فترة  
الصوم عن اللحوم. ويرأى في معظم الجبل الشاب  
الدين هو ما يقرر له. بل ما يعتقد ويشعر انه بلاتمه.

ويبدو ان طبيعة الليل وزيائن الليل هي ما جعل اللقاء  
بين العرب واليهود افضل - كما يشير صديقنا يوسف.  
وهو كثيراً ما يهتم بتعريف اصدقاء له من الطرفين. وقلمنا  
خذت نقاشات او مشاكل في الشارع الذي يقع فيه محله.  
لا بل ان هناك تعاوناً مبزراً بدء عندما قررت البلدية منع  
ايفاف السيارات على الرصيف. وهذا الامر اثار غضب  
اصحاب المحلات لانه يعني التصعيب على وصول الزبائن.  
ابن وصلت القضية؟! - بعد المظاهرة التي قاموا بها.  
تواصل المفاوضات مع البلدية. "لان القرار لا يمكن ان يتم  
من طرف واحد. بل يجب ان يكون مشتركاً. تؤخذ فيه  
مصلحتنا بالاعتبار" - شيء يشبه السياسة. صحيح؟

يوسف يتوجه للزبائن باللغتين العربية والعبرية معاً.  
في جمل مبصرة. ولا يهتّم من هو الزبون. ويلاحظ ان معظم  
الزبائن اليهود يتقبلون الامر بشكل طيب. مثل ذلك  
الشباب الذي اراد ان يدفع ويخرج. ولم يره يوسف عندما  
دخل "اسم الله عليك وين كنت" بادره.. او آخر اراد ان يخرج

الليل ليأكل لا يكون مضطرباً او ملجوقاً.. بالعكس فهو  
هادئ ويتحدث ويشرح. هناك من يذهب لينشرب القهوة  
فقط. وفي هذه المحلات يحب محل مثلي  
الى نفساني ايضا. "انقذت" ويحلم اكثر.  
مثلاً عندما يأتيك "ول" ويتجسس عليه باستمرار.  
عشر مرات في الدقيقة. يجب ان تعرف كيف تتحملة  
وتأخذ وتعطي معه. وتلاقي الكلمة الحلوة حتى لو  
أزعجك.

والزبائن الذين يلتقيهم يوسف يومياً - بالأحرى ليلياً  
- يأتون من كافة المناطق. وليس فقط من حيفا والشمال.  
بل من منطقة المركز ايضا. وهو مقتنع تماماً ان السبب هو  
كون "شوارما حيفا احسن شوارما في البلاد" لكنه  
يفضل تعامل زبائن المركز. ويرى انهم مؤدبون ولبقون اكثر  
من غيرهم.. "فالخفاوي أبسط. وبدون تفصيل هناك  
العاطل وهناك المليح".

## الليل والدين

شغل الليل بوصلنا ايضا الى مسألة العلاقة مع الدين  
وتعليمات الدين ففي هذه الفترة حين يحتفل اليهود  
بعيد الفصح العبري يختفي الخبز من السوق ويحل محله  
"المص". ولكن الشوارما. بالطبع لا يمكن تقديمها في  
"المص". وكما يقول يوسف فان عدد الزبائن ظل على

العمال الليل يعيشون على القمر. طالما القمر طالع  
احنا في الشغل. ولما يختفي.. عالنوم". هذا هو ملخص  
التعريف الذي يقدمه يوسف مغربي لطبيعة عمل الليل.  
قد قال فور سماعه عن موضوع الحديث اننا لا نحب عمل  
النهار. الليل شيء مختلف. مسجود. ملجود. ورأس  
مختلف.

اواسط هذا الأسبوع اغلقت حيفا ابواب محلاتها  
باكراً بسبب الفصح العبري. وفقط اصحاب المحلات العرب  
ظلوا يعملون بشكل عادي تقريباً. احدهم هو يوسف  
الذي يملك محل شوارما ويظل فيه حتى ساعات الفجر  
الأولى.

## الحياة انقلبت

يوسف: "منذ 8 سنوات انقلبت الحياة. حين صرت  
اعمل في ساعات الليل. ورغم اني صرت اكثر صبراً على  
الزبائن واكثر مرحاً. فما زلت اشعر ان عمل الليل يحثنا  
الى قوة اكثر من النهار. فحتى لو لم تعمل في الليل. ليس  
بامكانك النوم والمعرفة ان ساعة نوم في الليل احسن  
من أربع في النهار.

ولكن هذه المشاكل لا تغير من حقيقة ان العمل في  
الليل اكثر متعة "لانه يتحول الى شغل والى قضاء وقت  
ايضا. وبسبب نوعية الزبائن اولا. فالزبون الذي يأتي في

## خصني ٩/٤

اسامة مصري

### كيف نجوت من محاولة اغتيال؟!

ما أجمل أن خذ أموراً مشتركة بينك وبين الكتاب الكبير، ما يعطيك بارقة أمل. وتهديس: لعلي في يوم ما أصبح واحداً منهم.. أو على الأقل تعرف أنك تسير على دريهم. ولعل بعض تجارب هؤلاء الكبار تصادفك في حياتك اليومية، فتتذكرهم، وترحم عليهم. وينتابك شعور بأنك لا تختلف عن باقي بني البشر. رغم اختلاف موقعك الجغرافي ونسبة التجارب طبعاً.

عُرف عن الكاتب الفرنسي هونوره دي بلزاك، أنه كان نباتياً، ولا يأكل اللحوم أبداً، حتى أن الفرنسيين أطلقوا على نبتة السلري التي كان يأكل منها الكثير اسم "بلزاك". وأصبحت تعرف في جميع المطابخ العالمية التي تسير حسب الطريقة الفرنسية بهذا الاسم: "بلزاك".

ومن الأشياء التي أحاول أن أميز نفسي بها، عدم أكل اللحوم بشكل عام، والنبيء بشكل خاص. لذلك وجدت نفسي أشبه بلزاك في هذا الأمر. وعلى الفور بدأت أبحث عن قول، اقتبس في زاويتي هذه، فوجدته يقول: "إن تكون عاشقاً، أفضل من أن تكون زوجاً. مثلما هو أفضل أن تكون لك اشراقات هنا وهناك، من أن تكرر نفسك يوماً بعد يوم". وثناء محاولتي



\* بلزاك \*

خليل هذا الكلام، عاجلني بلزاك بقول آخر، وهو: "لكل شيء وجهان، حتى للامور التي نراها جيدة". جميل، وذكى!

أنا قررت الخوض في القسم الثاني من قوله الأول، فكثير منا يجد نفسه، بعد أن يعقد قرناً كاثوليكيّاً مع عمله، أنه أصبح يكرر نفسه، ويتعبد رويداً، رويداً عن الإبداع.. وهذه مشكلة، يعاني منها الكثيرون.

كم واحداً منا سأل نفسه، إذا كان عاشقاً لعمله، أم أنه مجرد تزوج هذا العمل ليكمل نصف دينه فقط؟!

فالعاشق منا، يحاول دائماً البحث عن امر جديد، حتى يرضي حبيبته، أو يبهرها، أو يترك لديها انطباعاً، بأنه جدير بهذا الحب. وفي المحاولات هذه تختبئ الاشراقات.. اشراقات بلزاك النباتية.

ومع أننا شعب تميزنا بالعاطفة، وحبيب من الدرجة الأولى إلا أننا لا نستطيع النظر للأمور إلا من جهة واحدة، ودائماً يغيب عنا الوجه الثاني، فتغيب عنا الاشراقات، حتى لو كانت نباتية!

\*\*\*

ملحوظة - مؤخرًا، اكتشفت بأن القائد الراحل غاندي، والفنان العالمي الراحل، جون لينون، وأنا، نشترك في نفس البرج، وهو الميزان.. واكتشفت أيضاً أن غاندي وجون لينون ماتا اغتيالاً.....!



من الجيل الشاب، حتى الساعة الخامسة أو السادسة صباحاً.. بعد سهرة مرهقين مفرقشين..

معهم ثم اعود للشغل.. كل الحياة تدور حول الشغل. نمط الحياة بحاجة الى دعم وتفهم من الأسرة، وخاصة الزوجة، كما يؤكد يوسف.. فعندما نر الهاتف

دون أن يشرب قهوة: "وين رايح". يوسف: أنا احذتهم بالعربية، ويهمني كثيراً أن يفهموا لغتنا، بشكل بسيط على الأقل.. وبرأيي أنه جميل جداً أن تتوجه بهذا الشكل، خاصة أن العربية

## القمر

لغة "فيها متكة" ولطيفة..

\* وهل يختلف الأمر بين الليل والنهار؟

- يوسف: طبعاً، زيون الليل لا يناقش ولا يضغط.. أما في النهار فهو عصبي ولا وقت لديه، ومن الصعب أن تتبادل معه محادثة سريعة.. وأحياناً الشبكل الواحد يجعل البعض يخرجون غاضبين.

اللي ما بحب الليل.. ما يقرب

عليه..

"ولكن هناك مشكلة بالنسبة للحياة العائلية والاجتماعية؟" سألنا يوسف فأكد بالكلمات نفسها: مشكلة كبيرة.. مشكلة للأولاد والزوجة والأصدقاء والجيران.. فلو اردت أن تقوم بكافة الواجبات الاجتماعية وتلتقي اصدقاءك وتشاركهم، فإن ذلك يأتي على حساب وقتك وتعبك.. وحتى تحافظ على حياة طبيعية يجب أن تتحمل الضعفين.. عليك أن تقسم نفسك، على حساب الراحة والنوم.

\* واصفائك ماذا يقولون؟

- يوسف: نفس الشيء.. أحياناً يأتيون لزيارتي هنا في العمل.. وأحياناً أترك الشغل لوقت قصير، التقى

ور.. أطلق ضحكة.. وكانت زوجته على الهاتف.. وبعد أن حدثها عما نتحدث فيه.. قالت "المعلومات عندي.. شغل الليل عذاب لكل الأسرة". أو بكلمات يوسف "هذا عالم آخر".

\* هل ستظل تعمل في ساعات الليل؟

- يوسف: لا اعتقد.. الشغل متعب، ولكن ليس هناك قانون بأن استمر في العمل الليلي كل العمر.

ورغم ذلك فبالنسبة له يظل الليل عالماً عقيقاً.. يظهر في طاقة وتعبير وحياة من يعمل في مثل هذه الساعات الصغيرة.. ويقول "من يحب الليل ويتعود على الشغل فيه، صعب عليه أن يتوقف عنه.. أما اللي ما يحب الليل ما يقرب عاللياً.. هذا بشر يس شغل.. بل أكثر".

ويختتم: احنا صياحي خبياً، قبل أن يستقبل احد الزبائن "اهلاً موشيه.. الله والحامي".

أكل الليل

\* يوسف يقسم الاسبوع الليلي الى قسمين: \* من الاحد حتى الاربعاء، يأتي الزبائن حتى الثانية بعد منتصف الليل تقريباً.. يأكلون ويذهبون للنوم.. ولكن من يوم الخميس حتى السبت، فإن من يأتيون عادة هم

### كيف تعرف ورقة الخمسين؟

■ منذ فترة والباعة، على كافة محلاتهم، يهتمون بفحص كل ورقة نقد جيداً قبل أن يأخذوها من الزبون.. ولكن يوسف لا يفحصها فقط بل يتطوع شارحاً لمن يريد كيف يمكن معرفة العملة المزيفة من الصحيحة.

واليكم الطريقة: ورقة الخمسين مثلاً ليست خشنة مثل اية ورقة، بل انها "مرينة". ويجب أن يظهر فيها الرأس الشفاف، وخته يجب أن تكون نجمة سداسية.. بينما في العملة المزيفة، الرأس الشفاف ليس واضحاً. ونوع الورق مختلف.

\* هل حدث كثيراً أن اعطاك احدهم اوراقاً

مزيفة؟

- يوسف: قليل جداً.. قبل أيام جاء واحد واعطى اخي ثلاث ورقات خمسين وكلها مزيفة.. ولكن بكلمات مرتبة استرجعها ودفع.. ومع السلامة.

# عجنتك وتعبت فيك بركة الله تطرح فيك...

\* الحاجة زينب علي طه (ام محمد) من دير الاسد تتحدث عن الطابون وما حوله: اللمة والاهل.  
الاجاني الشعبية، الخبازة الشاطرة والفقر الذي يُعَلِّم \*

## ساعتان مع خبز الطابون الأصلي!

■ نعم.. نعم.. خبز الطابون. تخبزه ام سامي  
بمهارة عريقة. في الطابون الذي بنته بيديها. نموذج  
للعلاقات بين خبز الطابون وبين عشاقه: ام العبد لم  
تعد تستطيع خبزه. فتبكي..!

■ هل تعلم ما هي فوائد الطابون: يقوم مقام  
الفرن والغاز والخباز الخاصة.. وليس هذا فحسب. انه  
يحارب الناموس والحشرات. وفيه يُصنع الكحل.. الاجمل  
من كل ادوات التجميل.

### ● تقرير: ابتهاج مجلي

● خبز الطابون العربي الاصيل تبقى مكانة خاصة وبميزة على  
الرغم من ان خطر التلاشي يتهدهه من سنة الى اخرى وعدد الطوابين  
التي ما زالت قائمة في بعض قرانا العربية أخذت في النقصان هي  
الاجاني الشعبية التي غيّرت الكثير من نمط الحياة اليومية وعكست  
أثرها علينا نحن ايضا.

فحتى نهاية سنوات الخمسين تقريبا كان الطابون أحد الوسائل  
الضرورية التي اعتمدت عليها المرأة العربية في بلادنا في خضير  
الوجبات الغذائية اليومية لأفراد العائلة وتسخين المياه وغيرها. وفي  
حينه لم يقتصر عمل الطابون على انتاج ذلك الخبز المزين بالقرحة  
والسمسم ذوي المذاق الخاص والطعم المميز واللذيذ. اما كان يقوم  
مقام الافران والغازات والخباز الخاصة التي احلت محله فيما بعد.

عندما اردنا العودة الى ذلك الماضي فيما يتعلق بالطابون. رحنا  
نفتش عن تلك القرى القليلة التي ما زالت تحتفظ ببعض الطوابين  
وكم وجدناها قليلة. بل نادرة. عدد من النساء اللواتي عايشن تلك  
الفترة البعيدة. ذكرن لنا بأنه قبل قيام الدولة وبعد ذلك بسنوات لم  
يكد يخلو بيت عربي تقريبا من الطابون لخبونه وضرورته. حتى في  
مدينة مثل الناصرة. مع العلم ان هذه المدينة كانت من اوائل المناطق  
العربية التي بدأت بالتخلي عنه والاستعاضة عنه بما هو اقل عبثاً  
"خبازة الخبز". فسيما بعد افران الخبز والوقود ومن ثم افران  
الكهرباء. ومع بداية ظهور الخباز الخاصة انتهت تقريبا عادة خضير  
الخبز في البيوت. وهذا ايضا ما يحدث في مدننا وقرانا العربية الاخرى.  
رغم كل الاخطار التي تنهدد الطابون الا ان هناك بعض العائلات  
في بعض قرانا العربية ما زالت تصر على الاحتفاظ به لديها  
واستعماله رغم كل الوسائل المتوفرة والتي تعتبر اكثر راحة وسرعة.  
وتعتبره تراثا وكثرا من الماضي الذي يستحق الحفاظ عليه ونقله  
للأجيال القادمة على الأقل تعريفهم عليه.

احدى هذه العائلات. هي عائلة ام سامي وابو سامي محمد حبيب  
الله من عين ماهر التي تملك احد الطوابين القليلة في القرية والتي لا  
يتجاوز عددها كما علمنا عدد اصابع اليد الواحدة.

### مع ذلك.. الطابون

وام سامي. امينة حبيب الله شارفت على الستين من عمرها  
ولديها في البيت كافة الوسائل الكهربائية ومن ضمنها الفرن والغاز.  
الا انها تختار باستمرار الخبز والطبخ على الطابون ولا تقبل له اي بديل  
اخر. وتصر على الاحتفاظ به في احدى زوايا أرضها التابعة للبيت.  
تصونه في البرد القارس والحر القاتظ. وذلك بشعور خاص من المتعة



### تقرير: ميسون اسدي

المنافيش. الفطائر بالسبانخ والجبن. الدجاج المحمر. "القول المدمس"  
كحك العيد. الكحك الاصفر. ملايت. اصابع زينب وغيرها من عشرات  
الاجنية.

### \* كيف يتم خضير الطابون للخبز؟

- عادة في ساعات العصر نزيل الرماد بواسطة "المفخار" (وهي  
خشبة رفيقة تستعمل من اجل ازالة الرماد) عن الطابون وجوانبه  
ونغطيها من جميع الزوايا وعلى بابها الحديد ايضا نضع الجفت (بقايا  
الزيتون المعصور) والزيت والطين او جارة الخشب. ثم نتم تغطيتها بالرماد  
جيدا ويتم اشغال النار في جانبها بواسطة الكاز. وخلال ساعات المساء  
تكون الحرارة قد دخلت تدريجيا الى جوانبه من جميع الجهات وفي  
الصباح يكون جاهزا للخبز.

نشعل بالطابون النار لمدة واحدة بعدها يحافظ على حرارته لعدة  
سنوات. ام عن العجين فكنا ننشد ونقول:  
عجنتك وتعبت فيك بركة الله تطرح فيك  
عين تشوفك تفشع والقمة منك يشع  
يجب ان تكون عجينة الطابون رخوة ولا ترق بالشوبك. بل بالايدي.  
ثم نلوح بها في الهواء ونلقي بها على حجارة الصوان في قعر  
الطابون.

### \* الخبازة الشاطرة

لا تستطيع كل واحدة خبز الطابون. فهذه المهنة لها فن. مهارة  
واختصاص. فخبازة الشاطرة تضع "طرحتها" (عدد الارغفة التي  
توضع معا في قعر الطابون وهي عبارة عن (7-8) ارغفة) وما ان تغلف  
الطابون حتى تباشر في الطرحة الجديدة.  
وعليها البسملة لان البركة تدخل مع كل طرحة.

وبين كل طرحة وطرحة يجب ذكر: بالآ يا بركة الله وبركة  
الصالحين  
يا رب تطرح البركة فيك

### \* آلة وجمعة

مثمنا لكل حدث اجتماعي طقوسه. فللطابون اجتماعياته  
الخاصة به. فعنده ملتقى الاقارب والاهل داخل بركية الطابون. نتحدث  
عن مشاكلنا. همومنا وافراحنا ونساعد بعضنا البعض في الخبز  
والتقطيع. ونبادل الطعام معا داخله. فأحلى الجلسات تكون في  
الطابون.

ونتهي ام محمد حديثها: "أود القول لبنات اليوم. اهتموا بماضيها  
وتراثنا واعطوا اولادكم ما به الخير والاصالة. فالطابون لا يُقَارَن  
بالميكروويف.."

● قبل (٣٠) عاما. كانت كل القرى "قرى طوابين". تخبز خبز  
الطابون. فكانت قرى الشاغور دير الاسد ومجد الكروم ونحف. كل بيت  
وبجانبه طابونة. وكان الطابون هو الزهرة التي تزين البيت. فلم يكن  
هناك غنى عن الطابون بل كان مركز ونبض الحياة للقرى.

ولقد شكل الطابون حوله هالة من القدسية لأهميته الاقتصادية  
والغذائية والاجتماعية التي وفرها لأصحابه. ولكل مرحلة في خبز  
الطابون قدسيتها الخاصة بها.  
للتعرف اكثر على الطابون. ما يصنع وما يُخبز به التقينا بالحاجة  
زينب علي طه (ام محمد) من قرية دير الاسد. التي تملك طابونا يبعد  
عن بيتها خمسة كيلومترات.

الحاجة ام محمد تبلغ من العمر (٦٢) عاما ولها (١١) ولدا. تقول:  
عندما كان اولادي صغارا كان الطابون الذي اصنعه بيدي تحت البيت وله  
بركيته الخاصة به. فالطابون وعُرفته لم يتعدى الـ (٣م). وهو منبع  
الحياة لي وللعائلة. ولي مع الطابون رباط خاص. احبه واحب رائحته  
وكل الأطعمة الشهية التي تخبز في الطابون. عندما لا أكون متواجدة  
في الطابون لا يريد تناول خبز الطابون او اي طعام آخر. أشمعه. لأن رائحة  
دخان الطابون تُشع منه وتسكن الروح والجسد معا.

فكما شعوب العالم تتلذذ بشرب النبيذ المعتق أنا اتلذذ برائحة  
خبز الطابون.

ولا عجب ان الأطعمة المجففة المدخنة. الموجودة في الاسواق  
كالسمن المدخن. واللحوم المدخنة تعتبر غالبية الثمن مع انها تحتوي  
على المركبات الكيميائية الخطرة. فكم بالحري طعامنا الشهوي اللذيذ  
الطازج الذي يُخبز في الطابون.

### \* اكل العيش يحب الخفية

لنبداً من البداية. كيف يصنع الطابون؟  
- مثل ما قال المثل "اكل العيش يحب الخفية" و"الفقر يعلم". من  
الاشياء التي لا تدفع ثمنها يمكنك صنع اشياء كثيرة. لبناء الطابون  
نفسه. نحتاج للماء وللنار والطين - ويتم خلطهما معا حتى  
يصبحون عجينة. التراب صالح لبناء بيت الطابون الدائري من اسفل.  
ويصغر تدريجيا الى ان يصل بابه بمساحة (٣٠) سم.

اما باب غطاءه فالحاد يصنعه.  
ثم يتم حفر حفرة له في الارض لادخاله. ويجب ادخاله الى الحفر  
وهو ما زال رطبا لم يجف. لتتمكن من ادخاله والصافه في الحفرة.  
اما بيت الطابون. فيمكن بناؤه من الزنك او الخشب او الحجارة. ففي  
الماضي بُنيت البيوت من التراب ايضا (والطين - ما تبقى من الحصيد).

### \* ماذا يخبز في الطابون؟

- اولاً خبز الطابون وهذا اهم شيء. ثم معظم انواع الاجنية. مثل.



# وليد ياسين

وليد ياسين

## هذا

### التبذير!

□ كشيخة هي المرات التي شعرت فيها بالخسار تجاه اهالي بلقة الغربية. لما حققته هذه المدينة من تطور عمراني وتجاري. يمكن مشاهدته على الأقل على شوارعها الرئيسية. وهو الامر الذي يؤكد بأن قرانا ومدننا قادرة هي الاخرى على مجاراة تطورات العصر في مختلف المجالات.

فواجهات المحال التجارية في بلقة ضمت بدوق في رفيع تذكر الناظر إليها. الى حد بعيد بأفخم واجهات المحال التجارية في المدن اليهودية كمثل ايبس وحيفا والقدس الغربية وغيرها.

وكثيراً ما تفاجئني هذه المدينة. كلما اطلت عليها. بتقنيات جديدة. كان آخرها اسلوب الدعاية الانتخابية الذي اختاره بعض المرشحين لرئاسة البلدية.

فقد شام هؤلاء بشراء حقوق النشر للعديد من اللافئات التجارية الضخمة. تلك التي يبلغ ارتفاعها قرابة المترين وعرضها قرابة الخمسة امتار وعلقوا عليها صورهم الضخمة وشعاراتهم الانتخابية.

وبعكس ما تركه استنساخ التصميمات الفنية للواجهات التجارية من أثر طيب في النفس. شعرت هذا الاسبوع. وأنا اشاهد تلك اللافئات الانتخابية بشيء من الغضب والنفور. فكل واحدة من هذه اللافئات تكلف كذا من آلاف الشيكولات. التي كان يمكن صرفها على عمل خيري في بلقة او غيرها.

فماذا كان سيضرب اسحاب هذه العبايات لو اكتفوا بالدعايات المتواضعة. كما يفعل الآخرون. وأخرجوا بعضاً مما صرفوه على هذه اللافئات لمساعدة الفقراء او العديمين. وماذا كان سيضربهم لو تبرعوا بتكاليف هذه الدعاية البالغ بها. لبناء مشروع في مدينتهم او غيرها. أليس صرف الاموال على مشروع خيري يعتبر بحد ذاته دعاية لا يمكن ان تأتي بنتائج اكبر اللافئات الاعلانية؟

صحيح انه من حق كل واحد اختيار الدعاية التي يريد. ولكن من سيفتق الاهالي اكثر من غيره. ذلك الذي يصرف حرماله على دعم مشروع خيري. ام ذلك الذي ينجح طباعة وتعليق اكبر صورة له على مدخل ومخارج المدينة. هذه مجرد لفظة. وكل امل ان لا تنتقل حمى هذا التبذير الى قرانا ومدننا الغربية الاخرى. خاصة وان المعركة الانتخابية باتت على الابواب.

الزبد من مهامه وفوائده. فجدوع الاشجار المستعملة في تقوية حرارة الطابون وبعد احتراقها تماماً تتحول الى فحم يستعمل في غلي القهوة السادة وتسخينها في النفل النحاسي وايضاً لأخذ نفس نرجيلة ولشواء اللحم. والأمر لا يتوقف عند هذا الحد ففي الماضي لم يكن الطابون مطبخ البيت فحسب. إنما كان يستعمل لصناعة الكحل العربي الأصيل.

### الكحل وأشياء أخرى

ام العبد وام سامي نقلنا لنا طريقة صنع الكحل بالكحل: "كانت تأخذ ازرار الطابون الجاهزة داخل ليمونة طازجة. بعد لفها جيداً بعجينة رخوة تترك داخل الطابون ليلة كاملة. في الصباح وبعد ازالة العجينة الجافة تدق الازرار والليمونة التي تكون جافة ومحترقة تماماً ونحصل على الكحل المطلوب الذي كنا نستعمله في تكحيل اللوايد الجدد وكذلك الصبايا". وام العبد تعتقد بأن الكحل المذكور صحي أكثر من كل انواع الكحل التي تباع حالياً.

والى جانب كل ذلك يضيف ابو سامي حبيب الله. ان رائحة الطابون يُبعد الناموس والقارص والذباب والحشرات الاخرى وبراهن اذا ما كانت احدى الحشرات تقترب من المناطق التي يحيطها طابون. ونتيجة لذلك فان قطوف العنب ستنتضج سليمة وتكون خالية من التلف الذي قد تحدثه تلك الحشرات.

أكثر من ساعتين عشناها مع ام سامي التي عجنّت وخبزت على الطابون من اجلنا. واستنشقنا معها رائحة الطابون الخاصة التي استوعبها انوفنا حال دخولنا مدخل البيت. هذه الرائحة الخاصة والمميزة التي تذكرك بأجواء الريف النقية من تلونات الحياة الصناعية.

شاهدنا كيف اعدت ام سامي الطابون قبل البدء بعملية الخبز فهذه العملية



وحدها كانت كافية لصيغ ثيابنا وشعرنا بسكن الرماد لكن ام سامي معتادة على ذلك وهو جزء من حياتها اليومية. فتابعت عملها بشكل عادي معتدرة لما حدث لنا. كل ذلك من خلال ابتسامات ومداعبات مستمرة.

بعد ان ازالنا الرماد الكثيف الذي احاط غطاء الطابون بدأت بتقطيع العجينة ورقيها وبهارة فائقة حتى أصبحت دقيقة وقذفت بها الى داخل الطابون. وواصلت عملها حتى أصبحت لديها طرحة بالداخل بواسطة كف خشبية اخرجتها بعد ان نضجت والفت بها داخل صندوق من الكرتون حتى انتهت من كل الكمية. مؤكدة ان هذه الكمية تعتبر قليلة لما تعدّه ونخبزه لعائلتها في كل مرة واحياناً اخرى للاصدقاء الذين يحبون خبز الطابون ولا يتوفر لديهم.

بعد الانتهاء من الخبز اخذت ام سامي لدقائق قليلة لتعود لبنا بلبس اخرى. فعلى رأسها وضعت لفة سميككة تشبه "القمطة" وارادت جاكينا طويلاً لتحمي نفسها من حرارة الطابون وبغير الرماد الكثيف عند القيام بعملية فحط الرماد المحيط بالطابون لتضع مكانه كمية كبيرة من الزيل المجفف والجفت وجدوع الاشجار. ولتعيد ثانية ذلك الرماد حتى تضمن تغطية الطابون كله لتجديد حرارته ثانية.

فعلت ذلك لوحدها دونما مساعدة من احد. والأهم من كل ذلك بشكل عادي وطبيعي. لم يخل من ملامح الرضى والسعادة. "فلا احد يستطيع ان يفعل ما تفعله بذلك المهارة". تقول ابنتها التي طالها هي الاخرى البعض من رداد الرماد.

### يعجز الكلام

والحقيقة. بعد كل تلك اللحظات الخاصة فعلاً لكن القليلة. فان ام سامي محقة بارتياحها وباعتزازها بهذا الماضي. وام العبد معذورة لانها ذرفت دموعاً ساخنة على تلك الأيام العذرة على قلبها والتي تذكرها هي الاخرى بأمر خيها وقن إليها. فمع ان الطابون يحتاج الى جهد وهو متعب حقاً. الا ان ما ينتجه من خيرات لذيذة. خاصة ذلك الخبز الذي يعد عليه المحرّ يبقي من أذن الأظلمة الشعبية التي تجمع أيضاً بين الامل والاصفاء. بعد ان أصبحت من الأكلات النادرة. على الرغم من ان بعض المحارب خالو التعويض عن هذا النقص. الا ان اكلة الطابون طازجا مضافا اليه بعض الفزحة والسيسم تفوق كل الكلام وكل اللذائق.

والرضى. وتفضل ذلك منذ سنوات طويلة دون كلل او تذمر كما اكدت لنا ابنتها التي شاركتنا اللقاء.

حاولنا التفتيش عن سر هذا الارتباط الوثيق لتكشف لنا الحاجة ام سامي بأن الطابون يذكرها باستمرار بأيام زمان الحلوة. أيام الحصيد والغمار والقلاعة في الحقول وجمع العائلة مع بعضها البعض دائماً. وتضيف: "صحيح انها كانت أيام قلة والامور كانت صعبة جداً. الا انها كانت ايضاً جميلة بسبب بساطتها وطيبة الناس ومحبتهم ومساعدتهم لبعضهم البعض. في حينه كنا نقتنع بما نعطيها لنا الأرض من خبيزة وعلت وخلافه". وتتابع: "حتى الأمراض كانت اقل. بينما الحياة اليوم مختلفة تماماً.

### عَ لَوَاهُ ترجع الايام!

في أثناء الحديث عن الطابون واستعادة ايام زمان التي لم تنسها الحاجة ام سامي. ابغتنا بأن بناء الطابون كان من اختصاص النساء ايضاً. لكن اربع نساء فقط عرفن ذلك في كل عين ماهر. اثنتان منهما توفيتا واشتغلن ما زالتا على قيد الحياة. اطل الله في عمرهما. احدهما هي الحاجة نعمة حبيب الله (ام العبد) قريبة الحاجة ام سامي التي لم تبخل بالحضور الى مكان وجودنا على الرغم من انها كانت بانتظار ضيوف لمعايدتها بعيد الاضحى الذي تصادف وجودنا معه. ورغم وضعها الصحي الذي كان السبب في ابعادها عنه. فسرنا عن العمل في الطابون. وعندما عرفت هدفنا من وراء اللقاء بدت حزينه جداً ورد فعلها الأول كان بأنهمار الدموع من عينيها بحرقة واجابت والدموع تخنقها: "عَ لَوَاهُ ترجع هيك الأيام. عَ لَوَاهُ. ويا ريت ضلينا على السميدة والمجدرة على الأقل الأكل "مري" (صحي) ويعطي الصحة والعافية

ومكنش ببينا لأمرض ولا أوجاع".

### تراب وقش وتبن

ومشاعر ام العبد حول الماضي لا تختلف عن مشاعر ام سامي من ناحية الارتباط والحنين اليه. الا ان وضع ام سامي افضل منها لانها ما زالت تستطيع العمل على الطابون والتمسك به. وتذكر الحاجة ام العبد تلك الايام التي كانت تقوم بها بناء الطابون لها وللجيران وتبدأ حديثها بحماس مشيرة الى انها تعلمت هذه "المهنة" من جاراتها "الحرساء" وفيما بعد من جارتها ام معروف: "كنا نبني الطابون من تراب اصفر خاص نشتره من فخارة مسسمار في الناصرة. كنت أطب الطين واخبطه مع القش والتبن. وبعدين كنت اصدده على

ارض نظيفة. اصدده واجبله كمان مرة مع التبن عشان يتماسك منيح". تقول. وتضيف: "من بعدها ابدأ ابني الطابون من الطين الطري قطعة قطعة مثل الدمايك لكن بشكل مدور ومجوف يوسع لطرحة كاملة. والطرحة هنا تعني أربعة أرغفة من عجينة الطابون للقطع". وتتابع: "بعد ما أصل للارتفاع اللازم اسكره مثل القبة واتركه لثاني يوم حتى ينشف ويتماسك منيح. بعدين نحط له دائرية من الحديد لتحمي سقف الطابون من اي ضرر. وبعدين نحضر له غطاء خاص نصدده به عند الخبز وبعده".

وتضيف ام سامي لتلك المعلومات بأن مثل هذه الطوابين أصبحت اليوم تباع جاهزة مثلها مثل الأفران الاخرى التي تعمل على الوقود والخطب. وتؤكد: "قبل البدء باستعمال الطابون يجب تجهيز حفرة يزيد عمقها عن المتر الواحد في المكان المخصص له. تبعاً بالزبل وتنشعل وهذا الامر يحتاج الى كميات كبيرة من الزبل تزيد احياناً عن (١٥) شوالاً حتى امتلاء الحفرة وبقاء نارها حامية. بعدها نضع الطابون ونضع في اسفله حجارة قاسية كالحصى والصرار فليها يتم وضع العجينة خبزها. وهذه يجب ان تكون ساخنة كل الوقت ويمكن زيادة حرارتها قبل البدء في عملية الخبز.

### عناية يومية

والطابون يختلف عن الافران الاخرى التي تعمل على الخطب او الوقود. لانه يحتاج الى عناية وصيانة مستمرة. كما تقول ام سامي. الطابون يجب ان يكون ساخناً باستمرار ولذلك يحتاج الى كميات كبيرة من الزبل. ولأن الزبل لا يكفي فاننا نضيف اليه نشارة الخشب ومن خلال العمل صرنا نستعمل الجفت (عجم الزيتون) لانه سريع الاشتعال بسبب الزيت الذي بداخله وكذلك جدوع الاشجار الخشنة. يعني ان العناية به تقريبا شبه يومية مع ذلك فانا احب العمل به ولا يقنعني اي شيء آخر مكانه.

الطابون لوحده يحتاج الى جهد خاص ومثابرة لكن يبدو ان ام سامي وابو سامي لم يكتفيا بذلك واثناهما برعيان عدداً من رؤوس الماشية ويستفيدان من حلبها ولحمها وايضاً من رؤسها بعد جفيفه تماماً تحت اشعة الشمس لاستعماله في اشغال نار الطابون الى جانب الامور الاخرى. وهكذا كلما غصنا اكثر في الحديث عن الطابون كلما تعرفنا على

## ماشي الحال

هشام نفاع

### الأمريكي روس

■ الفصح العربي عاد عتي بالخبر والبركة هذا العام. فليس فقط انني شعرت بروعة المساواة التي جلت في ان البلد كانت مسكرة في وجهي. بكل محلاتها. كما كانت مسكرة في وجه الجميع من أبناء الشعبين. بل اني كسبت صديقين جديدين.

صديقي جاء من وراء اعالي البحار على متن سفينة تجارية يعملان عليها ابهرت من امريكا الى شرقنا الأوسط. الأول هو روس الذي يعمل ميكانيكياً والثاني سوكي "افضل طباخ" كما اكد روس.

الساعة كانت على حافة المساء قبل السقوط في الليل جلسنا في احد المقاهي (وربما الوحيد) الذي لم يُغلق أبوابه. والى جانبينا جلس زوج شاب. يبدو ان لا اهل له في البلاد ليحتفل معه ليلة العيد. كما احتفلت الشابة العاملة في المقهى قبل ساعات. وجاءت وهي تطلق التصريحات حول مدى الضجر الذي مر عليها في هذه المناسبات العائلية.

روس وافقها الرأي. وحدثنا عن اخر حفلة عرس حضرها في كاليفورنيا حيث يعيش. وراح ينكت ويطلق الضحكات الصاخبة. واذاف بسرور - كيف انه يعمل على السفينة لمدة اربعة اشهر سنوياً. ولا يخبر اهله بالسفر الا حين يكون في الطريق الى المناء.

وسط كل هذه المحادثة كانت وظيفتي انا وسوكي محددة: الاصفاء فقط الاصفاء خاصة وأن سوكي فنان في الجمل القصيرة فهو لا يني خطاباً اكبر من عدة جمل. ولذلك فقد اخترنا لانفسنا. انا وهو. محادثة اهدأ لم تسمع وسط صخب صديقنا روس.

سوكي جاء من اندونيسيا. وتضاعف اهتمامه بما اقول. عامة. حين عرف من صاحب المقهى اني لست يهودياً. "انت مسلم". سألتني. فبدأت اشرح له كيف اني عربي ومسلم ودرزي واسرائيلي. لكنه لم يستوعب كثيراً. وتركز حول حقيقة واحدة: انني مسلم. والسبب هو انه ايضا مسلم. روس ايضا اهتم بالامر. ووجد من الملائم. بالمناسبة. ان يحدثني عن عمال من اليمن يعملون معه. وبالطبع نكتت قائلين "انهم لا يأكلون لحم الخنزير وكنت اقول لهم: لماذا. ألا أنه ليس كاشير؟". وراح يصف لي ردود فعلهم. فاختصرت الحديث عبر محاولة إثارة اهتمامه بترجمة كلمة كاشير للعربية. وقلت له ان معناها: حلال.

"هلال" - قال سوكي. "ولكن هشام هذا الحبل ليس "هلال". وأشار بيده الى الشلاجة التي ظهرت وراء زجاجها علب البيرة. ضحكنا. وهو كذلك. ثم قال بجديّة. ولكن نحن جيل جديد. جدي وجدك يفكرون بالـ "هلال" و"الهرام" ولكن هذا من ورائنا. وراح يصف لي نيويورك التي يعيش فيها ناس من كافة الشعوب شاء القدر انهم اجتمعوا معا.

ولكن القدر شاء ان لا نترك ورائنا المحادثة واللقاء بدون سياسة شرق اوسطية. فقد اراد روس تبادل الرسائل مع الفتاة العاملة في المقهى وسألها بشكل استنكاري: انهم لا يفحصون الرسائل. صحيح؟ فاجابته بالنفي. "فقط رسائل العرب" - قلت. بدوري عارفاً اني سأفسد الأمور. "وا". اطلقها روس استغرابية ملعبة. "نعم. رعا فهو يعرف اكثر مني" - اردفت صديقتنا. ولكن الحديث لم يكن له شجون هذه المرة.

وحين غادر روس وسوكي. لانهما. سينهضان باكراً. ظلت لدي اقوال سوكي من "اننا جيل جديد". وحديث روس عن العمال اليمنيين الذين يأكلون فقط كاشير أو "هلال". والاستياء على وجه الفتاة النادلة بعد ان افسدت بالسياسة كل شيء.

## نغموندا

وديع شحيرات

MUSIC OF THE NILE FROM THE DESERT TO THE SEA

## في أول خميس من كل شهر

\* نورد الحلقة الثانية والاخيرة عن علاقة ام كلثوم مع الاذاعة والتلفزيون وتنقلها الناجح والسريع بين الاثنتين \*

افلام متعددة في غضون السنوات القليلة التالية. مضيعة لعانا لمهنة هي في ذلك الحين بدون نظير في الحضارة المصرية.

اتخذت ام كلثوم الاستعدادات في عام 1937 حفلاتها الاذاعية الشهيرة على الهواء مباشرة من قاعة الحفلات الموسيقية. هذا اثر في الحفلات العاطفية للاذاعة. فعندما ظهرت مباشرة امام جمهور متحمس خلقت مستوى من الالفة والحمية والالارة ما اعطى شعورها اعظم بالاندماج المستمعيها.

استمرت تسجيلاتها واذاعاتها وحفلاتها الموسيقية خلال الاربعينيات والخمسينيات تسليطاً على مسرح أحداث الموسيقى المصرية. ان فهرسا او قائمة في عام 1952 تعطي دليلاً على معظم تسجيلاته الأولى كانت ما تزال متواجدة بعد ست وعشرين سنة من اصدارها الأولى.

عندما أدخل التلفزيون في عام 1960 فترت ام كلثوم الى محيط جديد بنجاح معروف ومتوقع. الحفلات الموسيقية التلفزيونية كانت مشهورة كما كانت حفلاتها الاذاعية وضمنت لصناعة التلفزيون المصرية النامية محلاً ما بين الجمهور. سبب موتها في عام 1978 بعد مرض طويل ومؤلم. حزناً عميقاً وحاداً. كانت معبودة الجماهير لدة ما يقارب الخمسين سنة ومبرراتها لا تتعلق بالموسيقى فقط ولكن بالمساعدات العملية والدعم ايضا. فقد اعطت الحياة للثقافة المصرية ما سبقي دون ان يتفوق عليه احد.

● بقي في ام كلثوم ثابتاً بالرغم من جميع التغيرات المحيطة بها وكانت برامجها مكرسة لانتاج أفضل سماليات ممكنة. وكنتبجة حصلت على سمعة انها "معبدة" ولكن هذا كان اعتقاد المهندسين ورجال الاعمال وليس رأي زملائها الفنانين المجتمع المصري خلال هذه الفترة كان نكيطا ومنمقا وغنيا وسريعا ما استوعب وبكل حماس التكنولوجيا الجديدة في البث. خلال عام 1934 كانت الافلام الناطقة والاذاعة جزءا من نسج الحياة المصرية. وقد ضمنت شهرة ام كلثوم محلا لها في عليمها ان تنمية الاذاعة في مصر كان يراعى من قبل الحكومة والتي رأت فيها تشجيعاً حضارياً مهما لرفع المستوى الثقافي. كلفت ام كلثوم تيت بانتظام في اول خميس من كل شهر. وصارت "ليلة ام كلثوم" معهداً وطنياً. المسارح كانت تعيد الاذاعة الى بيوت مكتظة بالناس العوائل والاصفاء كانوا يجتمعون حول الخياخ. للمقاهي والمقاهي كانت تكتظ بالمستمعين همتهم. حجم الحركة كان ينخفض كثيراً خلال البث.

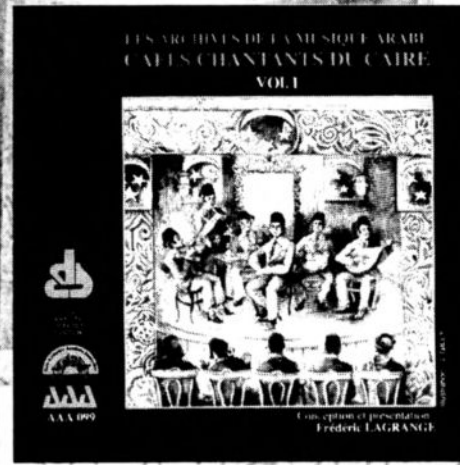
ضمنت ام كلثوم فترة عقد طويلة مع الاذاعة المصرية في عام 1934 وهذا ايضا نصيبها العجيب في مجلس الاستشاريين باستعمال هذا المنصب كان يمكن كسب التأيد لتحسين التغيرات لاجهزة الاستوديو وكذلك مساهمة الفنانين الصاعدين من الشباب العاملين ضمن الاطار التلفزيوني. ان مهنتها بالافلام بدأت في عام 1936 بالفيلم "وداد" وظهرت في



## طازا

### مقاطيق المقاهي في القاهرة

يجمع في هذا الألبوم 10 مقطوعات موسيقية خفيفة من عازم المقاهي في القاهرة. "مقاطيق المقاهي" هي مجموعة من المقاهي الشهيرة في القاهرة التي كانت تلتقي فيها العازم والموسيقى الشعبية المصرية. هذا الألبوم من إصدار شركة "فاندي" للإنتاجات الموسيقية. يضم الألبوم 10 مقطوعات موسيقية من عازم المقاهي في القاهرة. المقاهي الشهيرة في القاهرة التي كانت تلتقي فيها العازم والموسيقى الشعبية المصرية. هذا الألبوم من إصدار شركة "فاندي" للإنتاجات الموسيقية.



## فرجت

(اجابات "يا عالم يا عليم")

(1) ٩١.٤٤ سنتيمترا.  
(2) النشيش هو صوت الماء وغيره اذا غلى.

## رقم قياسي

عشرات المهرجين  
والكراكوزات العرب  
يقفون بالدور للمشاركة  
في احتفالات الخمسين..



شارك في هذا العدد: هشام نفاع، أسامة  
مصري وعلاء حليحل

## في لقاء خاص بـ "سطينا"

نتنياهو: الدولة ستسير  
حسب التقويم الهجري لمنع  
التقاء الاستقلال والنكبة في  
نفس الفترة..

في اللحظة

الآخيرة..

أكدت المصادر  
المطلعة لكل

من نسي

الامر، ان اهود

براك لا يزال

مرشحا

لرئاسة

الحكومة..

«سطينا تتابع»

توسيع

صفة

المفرقات مع

مكرونيزيا بعد

نفاد احتياطي

الذخيرة في

الفصح

نتنياهو هو يحمل

عرفات المؤولية

عن موجة الحر..

## البلاد تحتضن اهلها

في السنة  
الخمسين



## دائرة الصحة

قررت ان

بيبي مضر

بالصحة..

بمناسبة الاعياد

شركة «الريخ»

تعلن عن تنزيلات

على جميع انواع

«الصحون

الطائرة»

طووشات حاضدة

على مختلف

الصفافات

استعملت فيها

مختلف الادوات

تنويه



وزارة الصحة

قررت ان سيجار

بيبي هو المؤذي

للصحة وليس

بيبي نفسه!

## وفاة عجل فاضل

● انتقل الى رحمة  
تعالى في الاسبوع الماضي  
عجل ابن بفترة عن عمر  
يناهز السنة إثر حادث دبح  
وقع في احدى قرى الشمال  
في اول يوم من عيد  
الاضحى

يذكر ان عائلة الفقيد  
مشهورة في البذل والعطاء  
وخدمة المجتمع حتى ان  
الفقيد رغم صغر سنه  
كان اجتماعيا ويحب  
مجالسة الكبار وفي  
الصورة يظهر الفقيد الى  
اليسار لقاء ودي مع بعض  
الاصدقاء



عيش ملح





تايم - لكل اللحظات

TIME

تحذير: قررت دائمة الصحة أن التدخين مضر بالصحة